

ЦЕРКОВЬ ИИСУСА ХРИСТА СВЯТЫХ ПОСЛЕДНИХ ДНЕЙ • МАЙ 2010

# Лиауона

Выступления  
на Генеральной  
конференции





ВИТРАЖ ИЗ МОЛИВЕННОГО ДОМА ПРИХОДА АДАМС В ЛОСАНДЖЕЛЕСЕ, ШТАТ КАЛИФОРНИЯ, США. ПРИВОДИТСЯ С ЛЮБЕЗНОГО РАЗРЕШЕНИЯ МУЗЕЯ ИСТОРИИ ЦЕРКВИ.

### Первое видение, неизвестный художник

В 1820 году молодой Джозеф Смит отправился в рощу, расположенную недалеко от его дома, чтобы помолиться и узнать, к какой церкви ему следует присоединиться. В ответ на свою молитву он узрел Отца и Сына.

«Я увидел прямо у себя над головой столп света ярче солнца, который постепенно спускался, пока не упал на меня...

Когда же свет почил на мне, я увидел двух Лиц, стоявших в воздухе надо мной, чьи блеск и славу невозможно описать. Один из Них, обратившись ко мне и назвав меня по имени, сказал, указывая на другого: ‘Сей есть Мой Возлюбленный Сын. Слушай Его!’ (Джозеф Смит—История 1:16–17).

# Содержание • Май 2010

18-й год издания • №5

- 2 Краткие сведения о 180-й ежегодной Генеральной конференции

## СУББОТНЯЯ УТРЕННЯЯ СЕССИЯ

- 4 Приветствие участникам конференции

Президент Томас С. Монсон

- 6 Сила священства

Президент Бойд К. Пэкер

- 10 «И также на рабынь в те дни излию от Духа Моего»

Джули Б. Бек

- 13 Путь исполнения наших обязанностей

Епископ Кейт Б. Макмаллин

- 16 Камень нашего Испупителя

Старейшина Уилфорд В. Андерсон

- 18 Матери и дочери

Старейшина М. Рассел Баллард

- 22 Помогите им на пути домой

Президент Генри Б. Айринг

## СУББОТНЯЯ ДНЕВНАЯ СЕССИЯ

- 26 Поддержка должностных лиц Церкви

Президент Дитер Ф. Ухтдорф

- 27 Доклад Департамента

аудиторских проверок Церкви, 2009 год

Роберт У. Кэнтуэлл

- 28 Статистический отчет за 2009 год

Брук П. Хейлз

- 29 Матери, обучающие детей в семье

Старейшина Л. Том Пэрри

- 32 Благословение Священных Писаний

Старейшина Д. Тодд

Кристоферсон

- 36 Руки помочь, руки спасения

Старейшина Коичи Аояги

- 38 Когда Господь велит

Старейшина Брюс А. Карлсон

- 40 Быть бдительными «со всяkim постяняством»

Старейшина Дэвид А. Беднар

- 44 Сердце мое, не отдавайся больше врагу души моей!

Старейшина Джейффи Р. Холланд

## СЕССИЯ СВЯЩЕНСТВА

- 47 Исцеление больных

Старейшина Даллин Х. Оукс

- 51 Миссионер – Божественное призвание

Старейшина Рональд А. Расбанд

- 54 Великое Священство Аароново

Дэвид Л. Бек

- 56 Пребудьте в терпении

Президент Дитер Ф. Ухтдорф

- 60 Действуйте со всем усердием

Президент Генри Б. Айринг

- 64 Подготовка приносит

благословения

Президент Томас С. Монсон

## ВОСКРЕСНАЯ УТРЕННЯЯ СЕССИЯ

- 68 «Вы – Мои руки»

Президент Дитер Ф. Ухтдорф

- 75 Он жив! Его слава велика!

Старейшина Ричард Г. Скотт

- 78 Обратитесь к Господу

Старейшина Дональд Л. Холстром

- 81 Дабы наши дети могли увидеть лицо Спасителя

Шерил К. Лэнт

- 83 Мы следуем Иисусу Христу

Старейшина Кевин Л. Кук

- 87 Он воскрес!

Президент Томас С. Монсон

## ВОСКРЕСНАЯ ДНЕВНАЯ СЕССИЯ

- 91 Поколения, связанные любовью

Старейшина Рассел М. Нельсон

- 95 Наш долг перед Богом: миссия родителей и руководителей в отношении подрастающего поколения

Старейшина Роберт Д. Хейлз

- 98 Мама мне это сказала

Старейшина Брэдли Д. Фостер

- 101 Все содействует ко благу

Старейшина Джеймс Б. Мартин

- 103 Развитие навыка правильного суждения. Как не судить ближнего.

Старейшина Грегори А. Швайцер

- 106 То, что праведно

Старейшина Франциско Дж.

Виньяс

- 108 О, расскажи об Иисусе

Старейшина Нейл Л. Андерсон

- 112 Заключительное слово

Президент Томас С. Монсон

## ОБЩЕЕ СОБРАНИЕ ОБЩЕСТВА МОЛОДЫХ ЖЕНЩИН

- 114 «Будь мужествен»

Энн М. Дибб

- 117 Никогда, никогда, никогда не сдавайтесь!

Мэри Н. Кук

- 120 Помните о том, кто вы!

Элейн Ш. Далтон

- 123 Видеофильм: У меня есть цель

- 124 Жить-поживать да добра наживать

Президент Дитер Ф. Ухтдорф

- 72 Представители Высшей власти Церкви Иисуса Христа Святых последних дней

- 128 Они обращались к нам. Как сделать Генеральную конференцию частью нашей жизни

- 130 Они обращались к молодежи

- 132 Указатель историй, рассказанных на конференции

- 133 Учения нашей эпохи

- 133 Генеральные президентства вспомогательных организаций

- 134 Новости Церкви



# Краткие сведения о 180-й ежегодной Генеральной конференции

## СУББОТНЯЯ УТРЕННЯЯ ОБЩАЯ СЕССИЯ, 3 АПРЕЛЯ 2010 Г.

Председательствующий: Президент Томас С. Монсон. Ведущий: президент Дитер Ф. Ухтдорф. Вступительная молитва: старейшина Йошихико Кикучи. Заключительная молитва: старейшина Эрих В. Копишке. Музыка в исполнении Мормонского Табернакального хора; дирижер Мак Уилберг; органисты Ричард Эллиот и Эндрю Ансуорт: «Сладостен труд», *Гимны*, №78; «Дети Божьи, поспешиш», *Гимны*, №26; «Нынче солнца свет в душе моей», *Гимны*, №140, неопубликованная аранжировка М. Уилберга; «О, веди нас, Иегова», *Гимны*, №38; «He Sent His Son», *Children's Songbook*, 34–35, неопубликованная аранжировка Хоффенса; «Крепка, о Святые, основа основ», *Гимны*, №39, неопубликованная аранжировка М. Уилберга.

## СУББОТНЯЯ ДНЕВНАЯ ОБЩАЯ СЕССИЯ, 3 АПРЕЛЯ 2010 Г.

Председательствующий: Президент Томас С. Монсон. Ведущий: президент Дитер Ф. Ухтдорф. Вступительная молитва: старейшина Линн Г. Роббинс. Заключительная молитва: старейшина Крейг Ч. Кристенсен. Музыка в исполнении объединенного хора институтов религии города Орем; дирижеры Райан Эджет и Аллен Мэтьюс; органист Бонни Гудлифф: «Пророку внемлем», *Гимны*, №11; «I Feel My Savior's Love», *Children's Songbook*, 74–75, аранжировка Н. Дэйли, опубликованная в изд. Jackman; «Ближе, Господь, к Тебе», *Гимны*, №49, неопубликованная аранжировка Даффина.

## СУББОТНЯЯ ВЕЧЕРНЯЯ СЕССИЯ СВЯЩЕНСТВА, 3 АПРЕЛЯ 2010 Г.

Председательствующий: Президент Томас С. Монсон. Ведущий: президент Генри Б. Айринг. Вступительная молитва: старейшина Кит К. Хилбиг. Заключительная молитва: старейшина Майкл Джон У. Те. Музыка в исполнении хора священства из Университета имени Бригама Янга; дирижер Рональд Стэли; органисты Клэй

Кристиансен и Ричард Эллиott: «Бог так мир грешный возлюбил», *Гимны*, №104, неопубликованная аранжировка Макдэвила; «Выбирай дело правды», *Гимны*, №148, неопубликованная аранжировка Холла; «Слава Всевышнему!», *Гимны*, №25; «Железные перила», *Гимны*, №174, неопубликованная аранжировка Р. Стэли.

## ВОСКРЕСНАЯ УТРЕННЯЯ ОБЩАЯ СЕССИЯ, 4 АПРЕЛЯ 2010 Г.

Председательствующий: Президент Томас С. Монсон. Ведущий: президент Генри Б. Айринг. Вступительная молитва: старейшина Кеннет Джонсон. Заключительная молитва: старейшина Вольфганг Х. Пауль. Музыка в исполнении Мормонского Табернакального хора; дирижеры Мак Уилберг и Райан Мерфи; органисты Эндрю Ансуорт Клэй Кристиансен: «В этот день отрадный», *Гимны*, №33; «В этот день Христос воскрес», *Гимны*, №115; «This Is the Christ», Муди, аранжировка Брэдфорда, опубликованная в изд. Nature Sings; «Господь – наш Бог и Царь», *Гимны*, №27; «When He Comes Again», *Children's Songbook*, 82–83, неопубликованная аранжировка Р. Мерфи; «Он воскрес!», *Гимны*, №114, неопубликованная аранжировка М. Уилберга.

## ВОСКРЕСНАЯ ДНЕВНАЯ ОБЩАЯ СЕССИЯ, 4 АПРЕЛЯ 2010 Г.

Председательствующий: Президент Томас С. Монсон. Ведущий: президент Генри Б. Айринг. Вступительная молитва: старейшина Кристоффел Голден-младший. Заключительная молитва: епископ Ричард С. Элджи. Музыка в исполнении Мормонского Табернакального хора; дирижеры Мак Уилберг и Райан Мерфи; органисты Линда Маргетс и Бонни Гудлифф: «Приди, о Царь царей», *Гимны*, №31, неопубликованная аранжировка Р. Мерфи; «Был, как мы, Христос рожден», *Гимны*, №111, аранжировка Кейсена, опубликованная в изд. Jackman; «Я знаю, жив Искупитель мой», *Гимны*, №68; «Пребудь со мной в вечерний час!», *Гимны*, №90, неопубликованная аранжировка М. Уилберга.

## СУББОТНЕЕ ВЕЧЕРНЕЕ ОБЩЕЕ СОБРАНИЕ ОБЩЕСТВА МОЛОДЫХ ЖЕНЩИН, 27 МАРТА 2010 Г.

Председательствующий: Президент Томас С. Монсон. Ведущая: Элейн Ш. Далтон. Вступительная молитва: Керли Габлер. Заключительная молитва: Кендрик Смаэли. Музыка в исполнении хора молодых женщин из Восточного, Северного и Южного кольев города Леги, штат Юта, США; дирижер Мерили Уэбб; органист Бонни Гудлифф: «Высоко на горе»,

*Гимны*, №4, неопубликованная аранжировка М. Уэбб; «Дети Божьи, с вами Бог», *Гимны*, №41, неопубликованная аранжировка Уоткинс; «Be Strong» из *A Brand New Year: 2010 Youth Celebration*, неопубл.; «O Thou Rock of Our Salvation», *Hymns*, по. 258, аранжировка Кейсена, опубликованная в изд. Jackman; «Крепка, о Святые, основа основ», *Гимны*, №39, партия диктанта в аранжировке М. Уэбб.

## МАТЕРИАЛЫ КОНФЕРЕНЦИИ

Перевод прозвучавших на Генеральной конференции выступлений на иностранные языки размещен на сайте conference\_lds.org, где можно выбрать желаемый язык. Обычно в течение двух месяцев после конференции аудиозаписи поступают также и в распределительные центры.

## ПОСЛАНИЯ ДЛЯ ДОМАШНИХ УЧИТЕЛЕЙ И НАВЕЩАЮЩИХ СЕСТЕР

Пожалуйста, подберите в качестве послания для домашних учителей или навещающих сестер выступление, которое в наибольшей мере соответствует потребностям тех, кого вы посещаете.

## НА ОБЛОЖКЕ

Первая страница обложки: Президент Томас С. Монсон и сестра Фрэнсис Монсон, фото Джона Лука. Четвертая страница обложки: храм в Солт-Лейк-Сити, фото Уэстона Колтона.

## ФОТОСЪЕМКА НА КОНФЕРЕНЦИИ

На Генеральной конференции в Солт-Лейк-Сити фотографировали Крейг Даймонд, Уэлден С. Андерсон, Джон Лук, Мэтью Рейер, Кристина Смит, Лес Нилсон, Скотт Дейвис, Линдсей Бригс, Коди Белл, Марк Вайнберг, Уэстон Колтон, Дженика Хайнцелман, Брэндон Флинт и Роберт Кейси; в Аргентине: Люсио Хавьер Флайтас и Кристиан Рафаэль Лопес Фонсека; в Бразилии: Лаурени Адемар Фочетто и Ана Клаудия Соли; в Чили: Оскар Шмиттнер; в Чешской Республике: Бев Робисон; во Франции: Карлос Гонсалес; на Филиппинах: Эдвин Редрино; и в штате Орегон, США: Джон Снайдер.



МАЙ 2010 Г. 18-Й ГОД ИЗДАНИЯ №5

ЛИАХОНА 09285-173

Официальное издание Церкви Иисуса Христа Святых последних дней на русском языке

**Первое Президентство:** Томас С. Монсон,

Генри Б. Айринг, Дитер Ф. Ухтдорф

**Кворум Двенадцати Апостолов:** Бойд К. Пэкэр,  
Л. Том Эрри, Рассел М. Нельсон, Даллин Х. Оукс,  
М. Рассел Баллард, Ричард Г. Скотт, Роберт Д. Хейз,  
Джеффри Р. Холланд, Дэвид А. Беднар, Кентин Л. Куки,  
Д. Тодд Кристоферсон, Нейл Л. Андерсен

**Главный редактор:** Спенсер Дж. Конди

**Консультанты:** Кит К. Хилбиг, Иошихiko Кикучи,

Пол Б. Пайпер

**Директор-распорядитель:** Дэвид Л. Фришкнхт

**Ответственный редактор:** Винсент А. Вон

**Заместитель ответственного редактора:** Лэрри Хиллер

**Главный художественный редактор:** Аллан Р. Лойборг

**Редактор:** Р. Вэл Джонсон

**Заместитель редактора:** Дженнифер Л. Гринвуд,

Адам С. Олсон

**Помощник редактора:** Райан Карр

**Младший помощник редактора:** Сьюзен Барретт

**Редакколлегия:** Дэвид А. Эдворт, Мэтью Д. Флиттон,  
Ларенс Портер Гонт, Энн Джонс, Кэрри Кастен,  
Дженнифер Мэдди, Мелисса Меррил, Майл Р. Моррис,  
Сапли Дж. Одекирк, Джошуа Дж. Перки, Чад Е. Фэрс,  
Джэн Инброндо, Ричард М. Ромни, Дон Л. Сирл, Джонатан  
Томас, Пол Ванденберг, Джуди Уорделл

**Ответственный секретарь:** Лорел Тьюшер

**Художественный редактор:** Скотт Ван Кемпен

**Начальник производственного отдела:**

Джейн Энн Петерс

**Дизайн и верстка:** Кали Р. Арройо, Колетт Небекер

Оун, Говард Г. Браун, Джуди Барретт, Томас С. Чайлд,

Реджинальд Дж. Кристенсен, Ким Фенстремайер, Кэтлин

Говард, Эрик П. Джонсон, Денис Кирби, Скотт М. Мой,

Джинни Дж. Нильсон

**Подготовка к печати:** Джефф Л. Мартин

**Типография:** Крейг К. Седгвик

**Отдел подписки:** Рэнди Дж. Бенсон

**Отдел переводов:** Андрей Локшин

За сведениями о получении журнала Лиахона

обращайтесь в ваш местный распределительный центр.

**Ваши рукописи и вопросы высыпайте по адресу:**

Liahona, Room 2420, 50 East North Temple Street,

Salt Lake City, UT 84150-0024, USA; адрес

электронной почты: [liahona@ldschurch.org](mailto:liahona@ldschurch.org).

Журнал Лиахона (слово из Книги Мормона, означающее «компас» или «указатель») издается на албанском, английском, армянском, бисламе, болгарском, венгерском, вьетнамском, голландском, греческом, датском, индонезийском, испанском, исландском, итальянском, киргизском, китайском, корейском, кхмерском, латышском, литовском, мальтийском, маршальском, монгольском, немецком, норвежском, польском, португальском, румынском, русском, самоанском, себуанском, сингальском, словенском, тагалогском, тайянском, тайском, тамильском, телугу, тонганском, украинском, урду, фиджийском, финском, французском, хинди, хорватском, чешском, шведском, эстонском и японском языках. (Периодичность меняется в зависимости от языка.)

Авторское право © 2010 г. сохранено за Intellectual Reserve, Inc. Все права защищены. Отпечатано в Соединенных Штатах Америки.

Текстовые и иллюстративные материалы из журнала Лиахона можно копировать для разового, некоммерческого использования в церкви или дома.

Иллюстративные материалы не допускается копировать в том случае, если в подписьной подписи указаны ограничения, налагаемые авторским правом. По вопросам, связанным с авторским правом, обращайтесь по адресу: Intellectual Property Office, 50 East North Temple Street, Salt Lake City, UT 84150, USA; e-mail: [cor-intellectualproperty@ldschurch.org](mailto:cor-intellectualproperty@ldschurch.org).

**For Readers in the United States and Canada:**

May 2010 Vol. 18 No. 5 LIAHONA (USPS 311-480)  
Russian (ISSN 1085-424X) is published monthly by  
The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints, 50 East  
North Temple, Salt Lake City, UT 84150, USA. Subscription  
price is \$10.00 per year; Canada, \$12.00 plus applicable  
taxes. Periodicals Postage Paid at Salt Lake City, Utah.  
Sixty days' notice required for change of address. Include  
address label from a recent issue; old and new address  
must be included. Send USA and Canadian subscriptions to  
Salt Lake Distribution Center at address below. Subscription  
help line: 1-800-537-5971. Credit card orders (Visa,  
MasterCard, American Express) may be taken by phone.  
(Canada Poste Information: Publication Agreement  
#40017431)

POSTMASTER: Send address changes to Salt Lake  
Distribution Center, Church Magazines, PO Box 26368,  
Salt Lake City, UT 84126-0368.



## СПИСОК ВЫСТУПАЮЩИХ (В АЛФАВИТНОМ ПОРЯДКЕ)

Айринг, Генри Б., 22, 60  
Андерсон, Нейл Л., 108  
Андерсон, Уилфорд У., 16  
Аояги, Коичи, 36  
Баллард, М. Рассел, 18  
Беднар, Дэвид А., 40  
Бек, Джуди Б., 10  
Бек, Дэвид Л., 54  
Виньяс, Франциско Дж., 106  
Далтон, Элейн Ш., 120  
Дибб, Энн М., 114  
Карлсон, Брюс А., 38  
Кристоферсон, Д. Тодд, 32  
Кук, Квентин Л., 83  
Кук, Мэри Н., 117  
Лэнт, Шерил К., 81  
Макмаллин, Кейт Б., 13  
Мартино, Джеймс Б., 101  
Монсон, Томас С., 4, 64,  
87, 112  
Нельсон, Рассел М., 91  
Оукс, Даллин Х., 47  
Пэкэр, Бойд К., 6  
Пэрри, Л. Том, 29  
Расбанд, Рональд А., 51  
Скотт, Ричард Г., 75  
Ухтдорф, Дитер Ф., 26, 56,  
68, 124  
Фостер, Брэдли Д., 98  
Хейлз, Роберт Д., 95  
Холланд, Джеффри Р., 44  
Холстром, Дональд Л., 78  
Швайцер, Грегори А., 103

## ТЕМАТИЧЕСКИЙ УКАЗАТЕЛЬ

Безопасность, 83  
Благословения  
  священства, 6, 47  
Благословения, 38  
Божественная природа, 120  
Вдохновение, 51  
Вера, 16, 47, 56, 120  
Верность, 44  
Вожделение, 44  
Воскресение, 87  
Генеральная  
  конференция, 112  
Гуманитарная служба, 4  
Дети, 22, 40, 81, 108  
Добродетель, 120, 123  
Долг перед Богом, 22, 54,  
60, 95  
Долг, 13, 60, 95  
Дом, 29, 95  
Дочери, 18  
Заповеди, 13, 38  
Иисус Христос, 16, 32, 68,  
75, 78, 81, 83, 87, 98, 101,  
108, 112  
Испуление, 75, 83  
Истина, 32  
Испепление, 47  
Книга Мормона, 40  
Красота, 120  
Любовь, 68, 98  
Материнство, 18, 29, 98  
Мир, 78  
Миссионерская работа, 51  
Молитва, 13, 114  
Надежда, 16  
Настойчивость, 124  
Невзгоды, 78, 101, 124  
Нравственные нормы, 64  
Обращение в веру, 36  
Обучение, 29, 75, 106, 108  
Общество милосердия, 10  
Общество молодых  
  женщин, 123  
Откровение, 10  
Отцовство, 6  
Перспектива, 101  
Подготовка, 64  
Порнография, 44  
Поступление, 13, 38,  
103, 114  
Праведность, 106  
Пример, 18, 95  
Пророки, 114  
Родители, 95, 106  
Рост, Церкви, 4  
Свидетельство, 40, 117  
Святой Дух, 10, 103, 117, 120  
Священные Писания, 32,  
106, 114, 117  
Священство Аароново, 51,  
54, 60  
Священство, 6, 56  
Семейная история, 91  
Семья, 6, 29, 40, 81, 91  
Скромность, 18  
Служение, 36, 64, 68  
Смелость, 114, 117  
Смерть, 87  
Совершенствование  
  личности, 22, 95, 117  
Спасение, 22, 36  
Суд, 103  
Счастье, 124  
Терпение, 56  
Уверенность, 54  
Усердие, 60  
Утешение, 68  
Учеба, 40  
Храмы, 4, 91  
Честность, 64



Президент Томас С. Монсон

# Приветствие участникам конференции

*Благодарю вас, мои братья и сестры, за вашу веру и преданность Евангелию Иисуса Христа.*

Как приятно, мои возлюбленные братья и сестры, встретиться вместе еще раз. В ходе этой конференции отмечается 180-летняя годовщина со дня организации Церкви. Как же мы благодарны Пророку Джозефу Смиту, который искал истину, нашел ее и под руководством Господа восстановил Евангелие и организовал Церковь!

Церковь уверенно растет с того дня 1830 года. Каждый год все больше и больше людей меняют свою жизнь

к лучшему благодаря ей. Она распространяется по всей Земле по мере того, как миссионеры находят людей, ищущих истину. Мы еще раз призываем всех членов Церкви оказывать поддержку новообращенным и тем, кто вернулся к активной жизни в Церкви, окружать их любовью и помогать чувствовать себя как дома.

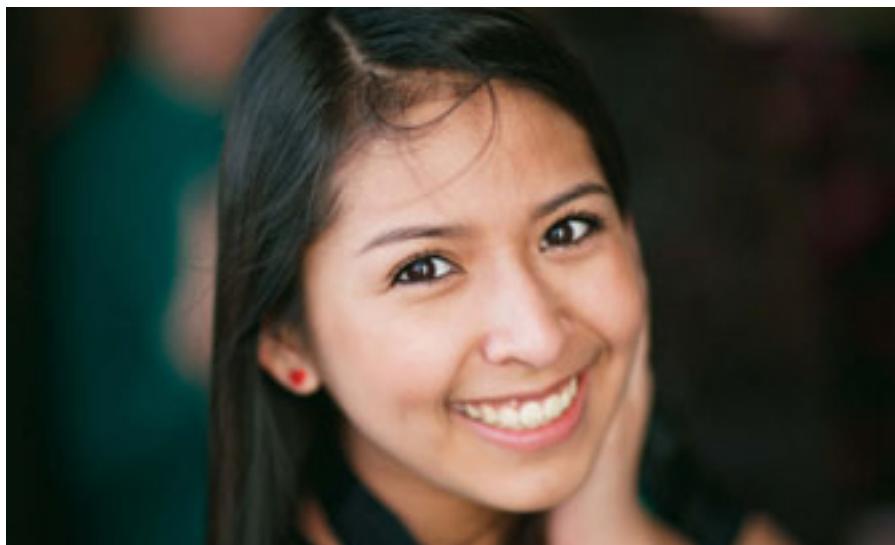
Благодарю вас, мои братья и сестры, за вашу веру и преданность Евангелию Иисуса Христа. Спасибо за все, что вы делаете в ваших

приходах и небольших приходах, колях и округах. Вы охотно и хорошо служите, совершая много добрых дел. Пусть Господь благословит вас в вашем стремлении следовать Ему и соблюдать Его заповеди.

Со времени нашей последней встречи Церковь продолжала представлять столь необходимую гуманитарную помощь в самые разные уголки мира. Только за последние три месяца гуманитарная помощь была отправлена во Французскую Полинезию, в Монголию, Боливию, Перу, в штат Аризона, США, в Мексику, Португалию, Уганду и другие регионы. Совсем недавно мы оказали помощь на Гаити и в Чили после разрушительных землетрясений и цунами, потрясших эти страны. Мы выражаем любовь нашим членам Церкви, которые пострадали в этих стихийных бедствиях. Мы молимся о вас. Мы выражаем глубокую благодарность всем вам за готовность поддержать нашу гуманитарную работу, делись своими ресурсами и, во многих случаях, своим временем, талантами и опытом.

В этом году исполнилось 25 лет с тех пор, как наша гуманитарная программа стала частью работы по обеспечению благосостояния. Число лиц, которым помогла эта программа, неизмеримо велико. Мы всегда будем стремиться быть среди первых в межстах стихийных бедствий, где бы они ни произошли.

Церковь продолжает расти и развиваться. Строительство храмов – один из признаков этого роста. Недавно мы объявили о строительстве нового храма в Пейсоне, штат Юта, США. Мы объявили также о значительной реконструкции храма в Огдене, штат Юта, США. В ближайшие три месяца мы посвятим новые храмы в Ванкувере, провинция Британская Колумбия, Канада; в Хилавэлли, штат Аризона, США; и в Себу на Филиппинах. В этом же году будут посвящены или повторно посвящены и другие храмы. Мы продолжим строить храмы во всем мире по мере роста членов Церкви. Каждый год миллионы тайнств совершаются в



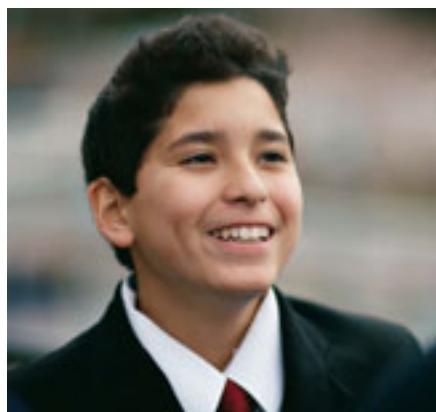


храмах для наших умерших родных. Давайте же всегда будем верными в выполнении этих таинств за тех, кто не может выполнить их за себя.

Многие из вас знают, что вскоре после октябрьской конференции моя дорогая жена Фрэнсис после падения сломала бедро и плечо. После двух успешных операций и нескольких недель, проведенных в больнице, она смогла вернуться домой. Сейчас она чувствует себя хорошо и быстро поправляется. Она уже присутствовала на Общем собрании общества молодых женщин в прошлую субботу и планирует посетить одну-две сессии в эти выходные. Фактически, в последнюю минуту она сказала: «Я пойду сегодня!» И вот она здесь. Она присоединяется ко мне в выражении глубокой благодарности нашему Небесному Отцу и вам за ваши молитвы и добрые пожелания.

Теперь же, мои братья и сестры, мы приехали сюда, чтобы обрести наставление и вдохновение. Мы приветствуем тех из вас, кто недавно присоединился к Церкви. Некоторые из вас борются с проблемами, испытаниями, разочарованиями и утратами. Мы любим вас и молимся за вас. В течение следующих двух дней прозвучит множество выступлений на самые разные Евангельские темы. Те, кто будут выступать перед вами, искали помощи Небес, чтобы узнать, какими посланиями они должны поделиться.

Я молюсь о том, чтобы нас наполнял Его Дух, когда мы будем слушать и учиться. Я молюсь, чтобы так и было. Во имя Иисуса Христа, нашего Господа и Спасителя, аминь. ■



Президент Бойд К. Пэкер

Президент Кворума Двенадцати Апостолов

## Сила священства

*Священство не будет иметь способности действовать и не разовьет ее до тех пор, пока в семьях надлежащим образом не укоренится подлинная сила священства.*

**Я** хочу обратиться к отцам семейств и к семьям по всей Церкви.

Много лет назад мы начинали координацию программ Церкви под руководством Президента Гарольда Б. Ли. В то время Президент Томас С. Монсон сказал: «Сегодня нам противостоит самая большая армия греха, порока и зла из тех, что когда-либо были на Земле... План сражения за спасение душ людей создан не нами. Он [пришел] через вдохновение и откровение от Господа»<sup>1</sup>.

За годы этой работы по координации образ действия церковных программ изменился. Был изменен весь учебный план, пересмотрены цели и взаимосвязи организаций. Ключевым словом в те годы координации и изменения организации было *священство*.

Президент Монсон также рассказал о Гедеоне, герое Ветхого Завета. Гедеон был избран руководить многотысячным воинством Израиля. Но из этого огромного войска он отобрал всего триста человек.

Гедеон выбирал себе воинов любопытным образом. Чтобы отпить воды из ручья, большинство «наклонял[ись] на колена свои». Таких он

сразу отвергал. А некоторые черпали воду руками и пили, не теряя бдительности. Именно таких он и выбирал<sup>2</sup>.

В эти дни нас окружают «слух и молва о войнах и землетрясениях в разных местах»<sup>3</sup>. Как было предсказано, «вся Земля... в смятении»<sup>4</sup> и «сатана бродит везде по Земле»<sup>5</sup>. Он стремится разрушить все благое и праведное<sup>6</sup>. Он – Люцифер, изгнанный из присутствия Бога<sup>7</sup>. Несмотря на все это, мы с большим оптимизмом ждем того, что будет дальше.

Маленькое войско Гедеона одержало победу потому, что, как сказано в летописи, «стоял всякий на своем месте»<sup>8</sup>.

Это «устройство полноты времен»<sup>9</sup> началось с явления Небесного Отца и Его Сына юному Джозефу Смиту<sup>10</sup>. Затем Ангел Мороний показал Джозефу место, где были спрятаны листы, на которых была записана Книга Мормона<sup>11</sup>. Джозефу была дана сила перевести их<sup>12</sup>.

Занимаясь переводом, Джозеф Смит и Оливер Каудери прочитали о крещении. Они стали молиться, чтобы узнать, что делать<sup>13</sup>. Им явился вестник свыше – Иоанн Креститель. Он даровал им Священство



Аароново, которое «имеет ключи служения Ангелов, и Евангелия покаяния и крещения погружением в воду для отпущения грехов»<sup>14</sup>.

Затем явились Апостолы Петр, Иаков и Иоанн, самые близкие ученики Господа во время Его земного служения, и даровали Джозефу и Оливеру высшее священство<sup>15</sup>, или «Святое Священство по Сану Сына Божьего»<sup>16</sup>. Как указано в Священных Писаниях, это священство было названо в честь Мелхиседека, великого священника, которому Авраам платил десятину<sup>17</sup>.

Так у них появилась эта власть. Благодаря ключам священства им открылся доступ ко всем силам Небесным. Они получили повеление нести Евангелие всем народам<sup>18</sup>.

Жить по Евангелию Иисуса Христа никогда не было легко. Это было нелегко, когда Он жил на Земле, и это было нелегко в начале истории Церкви. Первые Святые подвергались невыразимым страданиям и гонениям.

Прошло более 180 лет со времени восстановления священства. Сейчас у нас почти четырнадцать миллионов членов Церкви. Несмотря на это, по сравнению с миллиардами жителей Земли, мы – лишь крохотная группа единомышленников. И все-таки мы

остаемся собой, мы знаем то, что нам известно, и мы должны идти вперед и проповедовать Евангелие.

В Книге Мормона ясно сказано, что мы никогда не будем подавлять других своей численностью. Зато у нас есть сила священства<sup>19</sup>.

Пророк Нефий писал: «И было, что я увидел церковь Агнца Божия, и численность ее была невелика... Всегда я увидел, что церковь Агнца, состоящая из Святых Божиих, также распространялась по всему лицу земли, но владения их на земле были невелики»<sup>20</sup>.

Президент Джозеф Филдинг Смит говорил: «Хотя можно сказать, что... нас можно по пальцам пересчитать по сравнению... со всем миром, все же нас можно уподобить закваске, которая, по словам Спасителя, в конечном итоге поднимет [или вознесет] весь мир»<sup>21</sup>.

Мы способны, а в назначенное время, безусловно, будем в силах повлиять на весь род человеческий. Все узнают, кто мы такие и почему мы такие. Ситуация может казаться безнадежной, и в настоящее время это представить себе сложно, но мы не просто «возможно», а «наверняка» одержим верх в битве с сатаной.

Несколько лет назад у меня было выступление, которое называлось:

«Что должен знать каждый старейшина: о принципах управления священства». Позднее, перед самой его публикацией, я изменил заглавие, и оно стало звучать так: «Что должен знать каждый старейшина, а также каждая сестра»<sup>22</sup>.

Я говорю и о сестрах, поскольку знать, что ожидается от братьев, необходимо всем. Если мы не заручимся вниманием матерей, дочерей и сестер, оказывающих влияние на своих мужей, отцов, сыновей и братьев, движения вперед не будет. Священство утратит свою великую силу, если пренебречь помощью сестер.

Священство – это власть и сила действовать от имени Бога, переданная Им земным мужчинам<sup>23</sup>. Когда власть священства используется надлежащим образом, носители священства исполняют все, что сделал бы Сам Бог, будь Он здесь.

Мы с успехом справляемся с распространением  *власти* священства. Семена власти священства посажены практически везде. Во всем мире у нас есть кворумы старейшин и первовосвященники. Но мне кажется, распространение  *власти* священства опережает распространение  *силы* священства. Священство не будет иметь способности действовать и не разовьет ее до тех пор, пока в семьях

надлежащим образом не укоренится подлинная *сила* священства.

Президент Гарольд Б. Ли утверждал: «Мне совершенно ясно, что у Церкви просто *нет иного выбора* – и никогда не будет, – как только прилагать больше сил, помогая семье выполнить ее Божественное предназначение, и не только из-за того, что таков порядок Небес, но еще и потому, что это самая *осозаемая* поддержка, которую мы только можем предоставить нашей молодежи, помогая им улучшить качество жизни в своих домах Святых последних дней. По важности это не уступает многим из наших программ и организаций, и это должно не отнимать времени у семьи, но поддерживать ее»<sup>24</sup>.

Вот высказывание Президента Джозефа Ф. Смита о действии священства в семье: «Власть председательствовать в доме всегда возлагается на отца, и во всех домашних делах и семейных вопросах нет иной высшей власти. Пожалуй, это можно показать, основываясь всего на одном примере. Иногда случается, что прислуживать члену какой-либо семьи просят старейшин. Среди этих старейшин могут быть президенты кольев, Апостолы или даже члены Первого Президентства Церкви. В такой ситуации отец ни в коем случае не должен уступать свое место старейшинам, чтобы проведением этого важного таинства руководили они. [Если] отец находится там, председательствовать – его право и обязанность. Он должен выбрать, кто выполнит помазание, кто произнесет слова молитвы, и ему не должно казаться, что, поскольку рядом находятся церковные председательствующие должностные лица, он лишается права призывать благословения Евангелия в свой дом. (В отсутствие отца мать должна попросить председательствующее должностное лицо взять руководство на себя.) Отец председательствует за семейным столом, в молитве и осуществляет общее руководство по вопросам, связанным с жизнью его семьи, каков бы ни был ее состав»<sup>25</sup>.

Во время Вьетнамской войны мы

проводили особые собрания для прихожан, призванных в вооруженные силы. После одного такого собрания в Чикаго я находился рядом с Президентом Гарольдом Б. Ли, когда замечательный молодой Святой последних дней рассказал ему, что отправляется домой в увольнение, а затем – во Вьетнам. Он попросил Президента Ли дать ему благословение.

К моему огромному удивлению, Президент Ли сказал: «Такое благословение должен дать тебе твой отец».

Расстроенный парень признался: «Мой отец не знает, как это делается».

Президент Ли ответил: «Мой мальчик, отправляйся домой и скажи своему отцу, что тебя отправляют на войну, и ты хочешь получить у него отцовское благословение. Если он не знает, как даются благословения, объясни, что ты сядешь на стул. Он станет за спинкой стула, возложит свои руки на твою голову и скажет то, что придет ему на сердце».

Опечаленный молодой солдат ушел.

Почти два года спустя я встретил его снова, уже не помню, где. Он напомнил мне о том случае и признался: «Я поступил так, как мне сказали. Я объяснил отцу, что сяду на стул, а он должен возложить свои руки на мою голову. Нас обоих осенила сила священства. Это благословение давало мне силы и защищало в те страшные месяцы войны».

В другой раз я приехал в один отдаленный город. После конференции

мы посвящали и рукополагали руководителей. Когда мы закончили, президент кола спросил: «Мы можем посвятить молодого человека, который уезжает на миссию?» Конечно, ответ был утвердительным.

Подходя к нам, молодой человек жестом пригласил троих братьев последовать за ним, чтобы участвовать в посвящении.

Я заметил стоящего позади всех мужчину, как две капли воды похожего на этого парня, и спросил: «Это ваш отец?»

Юноша ответил: «Да».

Я сказал: «Вас посвятит ваш отец».

Он взорвал: «Но ведь я уже просил об этом другого брата».

А я ответил: «Молодой человек, вас посвятит ваш отец, и придет время, когда вы еще поблагодарите Господа за этот день».

Тогда отец вышел вперед.

Как замечательно, что он был старейшиной! Но если бы и не был, то скоро бы стал! В вооруженных силах это называется повышением за боевые заслуги. Иногда такое происходит и в Церкви.

Отец не знал, как посвятить сына. Я положил руку ему на плечо и подсказывал во время таинства. По окончании таинства этот молодой человек стал старейшиной. Затем произошло нечто удивительное. Переменившись в облике, отец и сын обняли друг друга. Было заметно, что этого никогда не случалось раньше.

Отец произнес сквозь слезы: «Я не посвятил других своих сыновей».

Подумайте, насколько большую пользу это принесло, чем если бы его посвятил кто-то другой, пусть даже Апостол.

И хотя в настоящее время священство есть по всему миру, мы призываем каждого старейшину и первосвященника, каждого носителя священства, подобно Гедеону и его небольшому – всего триста человек, – но очень сильному войску, стоять *на своих местах*. Сейчас мы обязаны пробудить в каждом старейшине и первосвященнике, в каждом кворуме и группе и в каждом отце каждой семьи силу священства Всемогущего.





Господь сказал, что «придут слабые мира и свергнут могучих и сильных»<sup>26</sup>.

Пророк Нефий также говорил о «сил[е] Агнца Божьего, сошедш[ей] на святых церкви Агнца и на народ завета Господня, которые были рассияны по всему лицу земли», и добавлял, что «они были вооружены праведностью и силой Божией во славе великой»<sup>27</sup>.

Нам нужен каждый носитель священства. Те, кто утратили интерес, устали или поддались лени и даже те, кого отягощает чувство вины, должны восстановить силы посредством покаяния и получения прощения. Слишком многие из наших братьев во священстве живут, не получая своих привилегий и не исполняя надежд Господа.

Мы должны стремиться вперед, не теряя уверенности в неземной силе священства. Это источник силы и поддержки, дающий нам знание о том, кто мы такие, чем обладаем и как должны исполнять работу Всемогущего.

Господь сказал: «Я, Господь, обязан, когда вы делаете то, что Я говорю; но когда вы не делаете то, что Я говорю, вы лишены обещания»<sup>28</sup>.

За теми домами, где нет носителей священства, должны присматривать, служа им, кворумы священства. Таким

образом, ни одна семья в Церкви не останется без благословений.

Много лет назад у смертного одра престарелой датчанки собралась вся ее семья. Среди членов семьи был ее собиравший сын зрелого возраста. Последние несколько лет они жили вместе.

Он со слезами взывал: «Мама, ты должна жить. Мама, не умирай». Потом он сказал: «Мама, ты не уйдешь от нас. Я тебе не позволю».

Маленькая мать взглянула на него и с сильным датским акцентом спросила: *But ver is yo rowah?* – «Но где ты возьмешь силу?»

Павел говорил:

«[Мы] утверждены на основании Апостолов и пророков, имея Самого Иисуса Христа краеугольным камнем,

На котором все здание, слагаясь стройно, возрастает в святой храм в Господе,

На котором и вы устрояетесь в жилище Божие Духом»<sup>29</sup>.

Нет никаких сомнений в том, что работа Господа достигнет своей цели. Нашу обязанность прилагать все силы и сплотиться в ее выполнении следует воспринимать как долг.

С нами власть священства. Мы наладили и учредили множество церковных программ, и теперь наша ответственность – привести в дей-

ствие силу священства в Церкви. *Власть* священства приходит с посвящением; *сила* священства приходит благодаря верности, послушанию и почитанию заветов в жизни. Она возрастает, когда священство проявляется и применяется в праведности.

А теперь я обращаюсь к отцам. Я хочу напомнить о священной природе вашего призыва. У вас есть сила священства от Самого Господа для защиты вашей семьи. Придут времена, когда единственным щитом, заслоняющим вашу семью от нападок искуси-теля, будет только эта сила. Вы будете получать руководство от Господа по-средством дара Святого Духа.

Искуси-тель не столь усерден в нарушении наших церковных собра-ний, разве только иногда. В основ-ном, мы можем свободно собираться, как хотим, без особых затруднений. Но он и его последователи настойчи-во атакуют дом и семью.

Главная цель всякой работы в Церкви состоит в том, чтобы мужчи-на, его жена и их дети могли быть счастливы дома, будучи защищены принципами и законами Евангелия и надежно запечатаны в заветах вечно-го священства.

Каждый закон, принцип и сила, ка-ждое верование, каждое таинство и посвящение, каждый завет, каждая

проповедь и каждый раз, когда мы принимаем причастие, каждый совет и наставление, запечатывания, призвания, освобождения от них, служение – все это в конечном итоге призвано совершенствовать личность и семью, ибо Господь сказал: «Это есть работа Моя и слава Моя – осуществить бессмертие и жизнь вечную человека»<sup>30</sup>. И так это и должно быть.

Я приношу свидетельство о том, что Церкви дана сила священства, чтобы защищать и вести нас. И поскольку она есть у нас, мы не страшимся будущего. Страх есть противоположность веры. Мы идем вперед, уверенные в том, что Господь присматривает за нами и, в особенности, в семье. О Нем я приношу свидетельство во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. Thomas S. Monson, «Correlation Brings Blessings,» *Relief Society Magazine*, Apr. 1967, 247.
2. См. Книга Судей 7:4–8.
3. Мормон 8:30; см. также Учение и Заветы 45:26; Джозеф Смит—от Матфея 1:23, 28.
4. Учение и Заветы 45:26; см. также Учение и Заветы 88:91.
5. Учение и Заветы 52:14.
6. См. Учение и Заветы 10:22–23.
7. См. Откровение 12:7–9; Учение и Заветы 29:36–37; 76:25–26.
8. Книга Судей 7:21.
9. Учение и Заветы 112:30.
10. См. Джозеф Смит – История 1:17.
11. См. Джозеф Смит – История 1:33–34, 59.
12. См. «Введение» к Книге Мормона; Учение и Заветы 135:3.
13. См. Джозеф Смит – История 1:68–69.
14. Учение и Заветы 13:1.
15. См. Учение и Заветы 27:12–13.
16. Учение и Заветы 107:3.
17. См. Учение и Заветы 107:2–4; см. также к Евреям 7:1–4; Алма 13:15.
18. См. Учение и Заветы 42:58.
19. См. 1 Нефий 14:14.
20. 1 Нефий 14:12.
21. Joseph Fielding Smith, Conference Report, Oct. 1968, 123.
22. См. Boyd K. Packer, «What Every Elder Should Know—and Every Sister as Well: A Primer on Principles of Priesthood Government,» *Tambuli*, Nov. 1994, 15–24.
23. См. Учения Президентов Церкви: Джозеф Ф. Смит (1998), стр. 141; Перевод Джозефа Смита – Бытие 14:28–31, в приложении к Библии.
24. Harold B. Lee, «Preparing Our Youth,» *Ensign*, Mar. 1971, 3; курсив мой – Б. К. П.
25. Joseph F. Smith, *Gospel Doctrine*, 5th ed. (1939), 287.
26. Учение и Заветы 1:19.
27. 1 Нефий 14:14.
28. Учение и Заветы 82:10.
29. К Ефесянам 2:20–22.
30. Моисей 1:39.



Джули Б. Бек

Генеральный президент Общества милосердия

# «И также на рабынь в те дни излию от Духа Моего»

*Мы можем считать себя успешными, если живем достойно влияния Святого Духа, получаем Его наставления и знаем, как следовать им.*

В прошлом году я встретилась с тысячами женщин Святых последних дней во многих странах мира. Перечень испытаний, с которыми сталкиваются эти сестры, весьма внушителен. Здесь и проблемы в семье, и экономические трудности, и бедствия, и несчастные случаи, и болезни. В нашем мире много беспорядка, но недостаточно покоя и радости. Несмотря на пользующиеся успехом заявления СМИ об обратном, в мире нет людей достаточно богатых, достаточно красивых или достаточно умных, чтобы избежать трудностей земной жизни.

Сестры обращались ко мне с серьезными и глубокими вопросами. Они рассказывали о своем беспокойстве о будущем, о несбывшихся надеждах, о своей неуверенности и заниженной самооценке. Они также выражали глубокое желание поступать правильно.

Мое свидетельство о бесценности дочерей Бога невероятно укрепилось. От них зависит так много! Встречаясь с сестрами, я осознала,

что именно сейчас, как никогда прежде, необходимы непоколебимая вера и личная праведность. Еще никогда прежде не было большей потребности в крепких семьях и домах. Никогда прежде не было столько возможностей помогать нуждающимся. Как же можно развивать свою веру, укреплять семьи и оказывать помощь?<sup>1</sup> Как может женщина в наши дни найти ответы на свои вопросы и оставаться твердой и непоколебимой, сталкиваясь с ожесточенным противостоянием и трудностями?

#### Личное откровение

Добродетельная женщина знает, что у нее не хватит сил, времени или возможностей, чтобы заботиться обо всех людях или выполнить все добрые дела, к которым склонно ее сердце. Жизнь большинства женщин не отличается спокойствием, и каждый день требует от них решения множества задач, главным образом очень важных. Добродетельная женщина должна



постоянно противостоять заманчивым, но лживым предложениям, исходящим из множества разных источников, которые говорят ей, что она имеет право проводить больше времени вне своих обязанностей и заслуживает более легкой и независимой жизни. Но, имея личное откровение, она может правильно расставить приоритеты и с уверенностью идти по этой жизни.

Способность подготовиться к получению личного откровения, получить его и действовать в соответствии с ним – это самый важный навык, который можно обрести в этой жизни. Готовность принять Дух Господа начинается с желания ощутить этот Дух и требует определенной степени личного достоинства. Соблюдение заповедей, покаяние и возобновление заветов, заключенных нами при крещении, дают нам возможность получить благословение постоянного присутствия Духа Господа в нашей жизни<sup>2</sup>. Заключение и соблюдение храмовых заветов придает женщинам еще больше духовных сил. Многие ответы на трудные вопросы можно найти, изучая Священные Писания, потому что Священные Писания – это спутник откровения<sup>3</sup>. Понимание истин,

изложенных в Священных Писаниях, накапливается в течение долгого времени, поэтому так важно каждый день отводить некоторое время для изучения Священных Писаний. Ежедневная молитва также необходима, чтобы Дух Господа мог пребывать с нами<sup>4</sup>. Тот, кто искренне ищет помощи через молитву и изучение Священных Писаний, часто держит под рукой бумагу и карандаш, чтобы записать свои вопросы, а также чувства и мысли.

Откровения приходят к нам час за часом и минута за минутой, если мы поступаем правильно. Если женщины обучаются и воспитываются так, как это делал Христос, на них может снизойти сила и покой, чтобы направить и поддержать их в нужную минуту. Например, матери могут получить помощь от Духа, несмотря на то, что уставшие, шумные дети требуют их внимания; но Дух покидает их, если из-за детей они теряют самоконтроль. Если мы находимся в нужном месте, это дает нам возможность получать наставления и руководство. Требуется сознательное усилие воли, чтобы не обращать внимание на помехи, но благодаря Духу откровения мы можем справиться с противостоянием и продолжать идти вперед с

верой даже в трудные дни или во время выполнения своих повседневных обязанностей. Личное откровение дает нам понимание того, что нужно делать каждый день, чтобы развивать свою веру и личную праведность, укреплять дом и семью и служить тем, кто нуждается в нашей помощи. Поскольку личное откровение – это постоянно возобновляемый источник силы, можно чувствовать себя окруженными помощью даже в самые трудные времена.

Нас учат полагаться на Духа, Который побуждает нас «поступать справедливо, ходить смиленно, судить праведно»<sup>5</sup>. Нас также учат, что этот Дух просветит наш разум, наполнит наши души радостью и поможет узнать все, что нам нужно делать<sup>6</sup>. Эти обещанные личные откровения приходят к нам, когда мы просим о них, готовимся к их получению и идем вперед с верой, ожидая, что они будут излить на нас.

#### **Общество милосердия: обучать, вдохновлять и укреплять**

Кроме того, Господь по Своей великой мудрости организовал Общество милосердия, чтобы помочь Своим дочерям в эти последние дни. Если Общество милосердия действует по вдохновению, оно возвращает женщин в этот беспокойный мир и учит их жить так, чтобы подготовиться к благословениям вечной жизни. В самом основании этой организации заложена ответственность помогать сестрам развивать свою веру и личную праведность, укреплять дом и семью, находить нуждающихся и оказывать им помощь. С помощью Общества милосердия сестры могут найти ответы на свои вопросы и получить благословения благодаря объединенной духовной силе всех сестер. Общество милосердия подтверждает истинную и вечную природу дочерей Бога. Эта организация служит воплощением священного доверия, путеводного света и системы помощи и поддержки, которая обучает и вдохновляет женщин, помогая им быть сильными и непоколебимыми. Отражение девиза этой



организации – «Милосердие никогда не угасает»<sup>7</sup> – можно увидеть в каждой добродетельной женщине.

Когда девушка переходит в Общество милосердия или женщина принимает крещение в Церкви, они становятся частью организации сестер, укрепляющей их в подготовке к вечной жизни. Вступление женщины в Общество милосердия показывает, что ей можно доверять и на нее можно положиться, поскольку она готова внести значительный вклад в работу Церкви. Она продолжает совершенствоваться как личность, не ожидая громкого признания своих заслуг или особой похвалы.

Обращаясь к этим сестрам, Элиза Р. Сноу, второй Генеральный президент Общества милосердия, сказала: «Мы хотим быть истинными женщинами в каждом своем поступке – не по меркам этого мира, но так, чтобы быть достойными спутницами Богов и Святых. В рамках этой организации мы можем помогать друг другу не только в добрых делах, но и в совершенствовании личности, и, независимо от того, много или мало человек присоединится к этой великой работе, все они займут почетные места в Царстве Божьем... Женщины должны быть женщинами, а не младенцами, нуждающимися в постоянном внимании и замечаниях. Я знаю, что мы любим, когда нас благодарят, но если мы не получаем такой благодарности, которую, на наш взгляд, заслуживаем, что с того?

Мы знаем, что Господь возложил на нас огромную ответственность, и нет такого намерения или желания, которое Господь вложил бы в наши сердца в праведности и не открыл бы пути к их воплощению. Посему, величайшее благо, которое мы можем совершить для себя и друг для друга, – это совершенствование личности и развитие всех добрых и благородных качеств, необходимых для выполнения этих обязанностей»<sup>8</sup>.

#### Мериле успеха

Добродетельные женщины всегда хотят знать, насколько они успешны. В мире, где мериле успеха часто бывает искажено, важно искать благодарность и поддержку в правильных источниках. Перефразируя слова, записанные в издании *Проповедовать Евангелие Мое*, можно сказать, что мы преуспеваем, если развиваем в себе качества, присущие Христу, и стараемся с точностью следовать Его Евангелию. Мы преуспеваем, если стремимся совершенствоваться и делаем все, что в наших силах. Мы преуспеваем, если стараемся развивать свою веру и личную праведность, укрепляем дом и семью, находим нуждающихся и оказываем им помощь. Мы можем считать себя успешными, если живем достойно влияния Святого Духа, получаем Его наставления и знаем, как следовать им. «Делая все, что в наших силах, мы все равно можем испытывать разочарования, но мы не будем разочарованы в себе. Мы

можем быть уверены в том, что Господь доволен, когда чувствуем, как Дух работает через нас»<sup>9</sup>. Мир, радость и надежда даются тем, кто измеряет успех должным образом.

В откровении, записанном в Книге Иоииля, сказано, что в последние дни сыновья и дочери Бога будут пророчествовать, и Господь изольет Свой Дух на Своих рабов и рабынь<sup>10</sup>. В подтверждение этого пророчества Президент Спенсер В. Кимбалл сказал:

«Значительная часть основного роста, который предстоит Церкви в эти последние дни, будет вызвана приходом в Церковь огромного числа прекрасных женщин (в которых заложено такое сильное чувство духовности). Это будет происходить в той степени, в какой женщины Церкви будут воплощать в своей жизни праведность и исключительность, и в той степени, в какой они выделяются и отличаются – в лучшую сторону – от женщин этого мира...»

Таким образом, именно представительницы Церкви будут важной движущей силой количественного и духовного роста Церкви в последние дни»<sup>11</sup>.

Я свидетельствую, что Евангелие Иисуса Христа истинно. Господь доверяет Своим дочерям выполнять их часть работы по укреплению домов Сиона и созиданию Его Царства на Земле. Если они ищут и получают личные откровения, Господь изольет Свой Дух на Его служительниц в эти последние дни. Во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

- См. Иаков 2:17; Мосия 4:26; Учение и Заветы 38:35; 44:6.
- См. Учение и Заветы 20:77.
- См. 2 Нефий 32:3.
- См. 3 Нефий 19:24–33.
- Учение и Заветы 11:12.
- См. Учение и Заветы 11:13–14.
- 1-е Коринфянам 13:8.
- Eliza R. Snow, address to Lehi Ward Relief Society, Oct. 27, 1869, Lehi Ward, Alpine (Utah) Stake, in Relief Society, Minute Book, 1868–79, Church History Library, Salt Lake City, 26–27.
- См. *Проповедовать Евангелие Мое* (2004), стр. 11.
- См. Иоииль 2:28–29.
- Spencer W. Kimball, «The Role of Righteous Women,» *Ensign*, Nov. 1979, 103–104.



**Епископ Кейт Б. Макмаллин**

Второй советник в Председательствующем Епископстве

# Путь исполнения наших обязанностей

*Следование долгу не требует совершенства, но непременно требует усердия. Речь не просто о том, что требуется по закону, но о том, что добродетельно.*

Как же беспокоен этот мир! Повсюду разлад и несчастье. Иногда кажется, что само человечество находится на волоске от гибели.

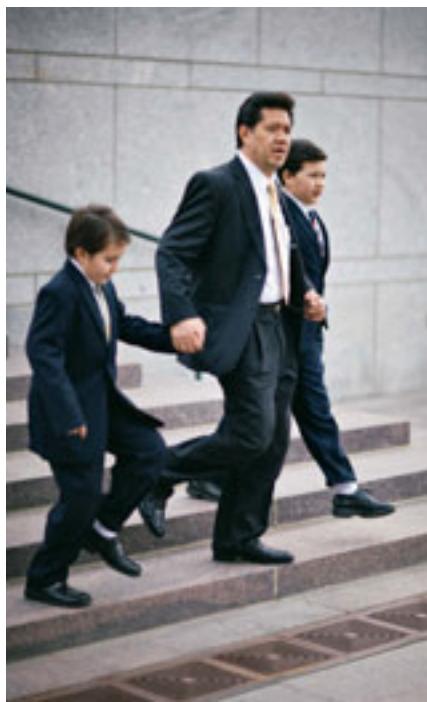
Предвещая события нашего дня, Господь сказал: «Потрясутся Небеса, а также и Земля; и великие скорби будут среди детей человеческих, но Мой народ Я сохранию»<sup>1</sup>. Это обещание должно служить нам огромным утешением.

Несмотря на то, что несчастья полностью разрушают «постоянство [наших] намерений»<sup>2</sup>, вовсе не обязательно, что после них жизнь на всегда останется в руинах. Они могут «пробудить в нас сознание»<sup>3</sup>, «чувство долга [нашего] перед Богом»<sup>4</sup> и удержать нас на пути «исполн[ения] наших обязанностей»<sup>5</sup>.

В Голландии времен Второй мировой войны семья Каспера тен Боома прятала в своем доме тех, на кого охотились нацисты. Таким образом они проявляли свою христианскую веру. Четверо членов этой семьи погибли, предоставляя людям убежище. Корри тен Боом и ее сестра, Бетси, провели несколько

ужасающих месяцев в печально известном концлагере Равенсбрюк. Бетси погибла там, а Корри выжила.

В Равенсбрюке Корри и Бетси узнали о том, что Бог помогает нам прощать. После войны Корри с решимостью принялась делиться этим посланием. Однажды, находясь в Германии, она выступала перед группой людей, пострадавших от войны. Смысл ее послания был таков: «Бог прощает». Именно тогда верность



Корри принесла свои благословения.

К ней подошел какой-то человек. Она узнала его: это был один из самых жестоких охранников концлагеря. «В своем выступлении вы упомянули Равенсбрюк, – сказал он. – Я был там охранником. Но потом я стал христианином». Он объяснил, что ищет прощения Бога за все жестокие страдания, что он причинил людям. Он протянул руку и спросил: «Вы можете меня простить?»

Корри тен Боом пишет:

«Возможно, так он стоял всего несколько секунд – с протянутой рукой, – но мне показалось, что принятие этого самого сложного решения в моей жизни стоило мне долгих часов борьбы с собой...

Весть о том, что Бог нас прощает, предполагает... одно условие: мы должны простить всех обидевших нас...

Я молча молилась: ‘Помоги мне! Я ведь могу поднять руку. Это мне по силам. А Ты позабочься о моих чувствах’.

Неестественным, механическим движением я ткнулась рукой в его руку, протянутую мне навстречу. И как только я это сделала, произошло невероятное. Я словно ощутила электрический разряд в плече, который прошел по моей руке и влился в наше рукопожатие. А затем мне показалось, что все мое существо наполнило исцеляющее тепло, и на моих глазах выступили слезы.

‘Я прощаю тебя, брат, – плакала я. – Всем сердцем прощаю’.

Мы долго стояли так, не расцепляя рук: бывший страж и бывший узник. Никогда в жизни я не ощущала Божью любовь так сильно, как в тот раз»<sup>6</sup>.

Для тех людей, которые избегают зла и живут достойно, надеясь на ясное будущее и соблюдая заповеди Божьи, жизнь становится все лучше и лучше, несмотря на все несчастья. Спаситель указал нам путь. Он с триумфом вознесся над Гефсиманией, крестом и могилой и принес жизнь и надежду каждому из нас. Он приглашает: «Следуй за Мною»<sup>7</sup>.

Президент Томас С. Монсон



наставлял: «Если мы хотим жить с высоко поднятой головой, мы должны делать свой вклад в этой жизни. Если мы хотим исполнить свое предназначение и вернуться к Отцу Небесному, мы обязаны соблюдать Его заповеди и строить свою жизнь по примеру Спасителя. Поступая так, мы не просто достигнем нашей цели – жизни вечной, но также оставим после себя мир, который будет богаче и лучше, чем тот, каким он мог бы стать, если бы мы не жили в нем и не исполняли свои обязанности»<sup>8</sup>.

В Библии есть такие вдохновенные слова: «Выслушаем сущность всего: бойся Бога и заповеди Его соблюдай, потому что *в этом все для человека*»<sup>9</sup>.

#### Что же такое долг?

Долг, о котором говорю я, касается того, что мы должны делать и кем должны быть. Это – зов чести, исходящий от отдельных людей и всего общества, призывающий к тому, что правильно, истинно и благородно.

Следование долгу не требует совершенства, но непременно требует усердия. Речь не просто о том, что требуется по закону, но о том, что добродетельно. Следование долгу ожидается не только от людей могущественных или занимающих высокое положение; напротив, оно основано на личной ответственности, честности и храбрости. Выполняя долг, люди проявляют веру.

Вот что сказал об этом Президент Монсон: «Я люблю и всячески оберегаю благородное слово *долг*<sup>10</sup>. Для нас, членов Церкви Иисуса Христа, выполнять свой долг означает соблюдать в повседневной жизни заключенные нами заветы.

#### Кому и чем мы обязаны?

Прежде всего, у нас есть долг перед Богом, Отцом Вечным. Он – Автор плана спасения, Создатель Неба и Земли, Творец Адама и Евы<sup>11</sup>. Он – Источник всей истины<sup>12</sup>, Воплощение любви<sup>13</sup> и Причина, по которой существует Искупление,

совершаемое через Христа<sup>14</sup>.

Президент Джозеф Ф. Смит говорил: «Все, что у нас есть, исходит от [Бога]… Сами по себе мы – всего лишь безжизненный комок глины. Жизнь, разум, мудрость, способность давать оценку и рассуждать, – все это есть Божьи дары детям человеческим. Он дает нам физическую силу, равно как и силу ума. Мы должны чтить Бога всем нашим разумением, нашей силой, нашим пониманием, нашей мудростью и всеми способностями, которыми обладаем. Мы должны стремиться делать добро в мире. *Вот наш долг и обязанность*<sup>15</sup>.

Невозможно исполнять свой долг перед Богом-Отцом, если поступать не так, как поступал Сын Божий, Господь Иисус Христос. Благовещение перед Одним из Них требует благовения перед Другим, поскольку Отец сделал так, чтобы только через имя Христа человек смог исполнить свои обязанности<sup>16</sup>. Он – наш Пример, наш Искупитель и наш Царь.

Когда мужчины и женщины, юноши и девушки исполняют свой долг перед Богом, они испытывают побуждение исполнять долг друг перед другом, перед своей семьей и страной, перед всем, что вверено их заботе. Они ощущают, что должны возвеличивать свои таланты и быть законопослушными, хорошими людьми. Они становятся смиренными, покорными и великодушными к просьбе. Умеренность одерживает верх над стремлением получить излишества; послушание направляет их усердие. К ним приходит покой. Граждане становятся верными, общество – благосклонным, а соседи становятся друзьями. Бог Небес доволен, Земля умировторена, и этот мир становится чуть лучше<sup>17</sup>.

#### Откуда мы узнаем о своих обязанностях в трудные времена?

Мы молимся! Вот верный способ получить знание для всех людей; вот наша связь с Небесами. Апостол Петр сказал: «Очи Господа обращены к праведным, и уши Его к молитве их»<sup>18</sup>.

Смиренная, искренняя, вдохновенная молитва открывает каждому из нас доступ к Божественному руководству, в котором мы так отчаянно

нуждаемся. Бригам Янг наставлял: «Иногда люди бывают сбиты с толку, их одолевают заботы и беспокойство... и все же наш рассудок учит нас, что мы обязаны молиться»<sup>19</sup>.

Иисус учил:

«Вы должны всегда бодрствовать и молиться, чтобы не впасть вам в искушение; ибо сатана жаждет овладеть вами, чтобы сеять вас, как пшеницу.

А потому вы должны всегда молиться Отцу во имя Мое...

Молитесь вместе с вашими семействами Отцу, и всегда во имя Мое, дабы ваши жены и дети могли иметь благословения»<sup>20</sup>.

Чтобы молитвы были действенными, они должны быть созвучными замыслу Небес. Молитва, исполненная веры, приносит плод, когда существует такая гармония, а такая гармония существует, когда молитвы вдохновлены Святым Духом. Святой Дух открывает нам, о чем следует просить<sup>21</sup>. Если такого руководства нет, то мы часто «проси[м] не на добро»<sup>22</sup>, стремясь к исполнению своей собственной воли, а не «вол[и Его]»<sup>23</sup>. Получать руководство от Святого Духа во время молитвы настолько же важно, как обретать знание от Него, получая ответ на молитву. Такая молитва приносит благословения Небес, потому что

Отец наш «знает... в чем [мы] имее[м] нужду, прежде [нашего] прошения у Него»<sup>24</sup>, и отвечает на каждую искреннюю молитву. Ведь Отец и Сын обещают: «Просите, и дано будет вам; ищите, и найдете; стучите, и отворят вам»<sup>25</sup>.

Я свидетельствую о том, что путь исполнения наших обязанностей тесно связан с нерушимым доверием и верой в Бога, Отца Вечного, в Его Сына, Иисуса Христа, и в силу молитвы. По этому пути надлежит пройти всем детям Бога, любящим Его и желающим соблюдать Его заповеди. Этот путь ведет молодежь к личным достижениям и подготовке; взрослых он ведет к обновлению веры и решимости; старшее поколение – к перспективе на будущее и праведному претерпеванию до конца. Каждый верный путник получает силу от Господа, защиту от зла времен и обретает знание о том, «сущность всего – бо [яться] Бога и заповеди Его соблюда[ть]», потому что *в этом все для человека*<sup>26</sup>. Во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. Моисей 7:61; курсив мой – К. Б. М.
2. Joseph F. Smith, *Gospel Doctrine*, 5th ed. (1939), 156.
3. Месия 1:17.
4. Алма 7:22.
5. Геламан 15:5.
6. Corrie ten Boom, *Tramp for the Lord* (1974), 54–55.
7. От Луки 18:22.
8. Томас С. Монсон, используется с разрешения.
9. Екклесиаст 12:13; курсив мой – К. Б. М.
10. Thomas S. Monson, «Duty Calls,» *Ensign*, May 1996, 43.
11. См. Учение и Заветы 20:17–19.
12. См. Учение и Заветы 93:36.
13. См. 1-е Иоанна 4:8.
14. См. от Иоанна 3:16; Геламан 5:10–11.
15. Joseph F. Smith, Conference Report, Apr. 1899, 69, 70; курсив мой – К. Б. М.
16. См. Мороний 10:32–33, Учение и Заветы 59:5.
17. См. Алма 7:23, 27.
18. 1-е Петра 3:12, 15.
19. Учения Президентов Церкви: Бригам Янг (1997), стр. 45; курсив мой – К. Б. М.
20. 3 Нефий 18:18–19, 21.
21. См. Учение и Заветы 50:29–30.
22. Иакова 4:3.
23. От Матфея 6:10.
24. От Матфея 6:8.
25. От Матфея 7:7; см. также Joseph Smith Translation, Matthew 7:12–13, in Bible appendix.
26. Екклесиаст 12:13; курсив мой – К. Б. М.





**Старейшина Уилфорд В. Андерсен**

Член Кворума Семидесяти

# Камень нашего Искупителя

*Я свидетельствую, что те, кто соблюдает Его заповеди, будут возрастать в вере и надежде. Им будет дана сила преодолеть все жизненные испытания.*

Несколько лет назад вместе со своей семьей я посещал город Наву, штат Иллинойс. Именно туда прибыли первые Святые в поисках убежища. Вследствие усиливающихся преследований многие из них потеряли свои дома и фермы, а некоторые даже своих близких. Собравшись в Наву, они построили новый и красивый город. Но преследования не прекращались, и в 1846 году они были вынуждены оставить свои дома – на сей раз в середине зимы. Они выстроили свои повозки вдоль улицы Парли и ожидали своей очереди, чтобы переправиться через замерзшую реку Миссисипи и отправиться в неизвестное будущее.

Когда мы стояли на той самой улице Парли и размышляли об их отчаянном положении, мое внимание привлекли несколько деревянных табличек на столбах забора. На них были выгравированы цитаты из дневников страдающих Святых. Во время чтения цитат мы обнаружили, к нашему удивлению, что их слова не были словами отчаяния и подавленности. Наоборот,

их слова были исполнены уверенности, приверженности и даже радости. Они были исполнены надежды, той надежды, которой пронизана цитата из дневника Сары ДеАрмон Рич в феврале 1846 года: «Начать такое путешествие в зимнее время… это все равно что отправиться в пасть смерти, но в нас была вера… (и) нам хотелось радоваться, что день нашего избавления пришел»<sup>1</sup>.

Святые того времени были по настоящему бездомными, но в них не было безнадежности. Сердца их



были сокрушенны, но души их были сильными. Они усвоили серьезный и важный урок. Они получили знание, что надежда с ее сопутствующими благословениями мира и радости не зависит от обстоятельств. Они открыли для себя, что истинный источник надежды – вера – вера в Господа Иисуса Христа и в Его бесконечное Искупление, является единственным истинным основанием, на котором нужно строить нашу жизнь.

В наши дни другая группа пионеров воплощает этот важный принцип. Во вторник, 12 января, произошло сильнейшее землетрясение на Гаити. Землетрясение превратило столицу страны Порт-о-Пренс в руины. Воздействие землетрясения оказалось сокрушительным – приблизительно 1 000 000 человек остались без крова и более чем 200 000 погибли.

В то время когда мировое сообщество проявило небывалое участие, в Порт-о-Пренсе развернулась другая удивительная и вдохновляющая спасательная операция. Она была организована комитетом, состоящим из местных руководителей Церкви, который был сформирован по образцу священства и действовал по вдохновению свыше. Членами этого комитета в Порт-о-Пренсе были два президента кола и два президента Общества милосердия, а также президент миссии, который в свои 30 лет председательствовал над 74 миссионерами полного дня в Гаитянской миссии Порт-о-Пренса. Все эти миссионеры – граждане Гаити, и чудесным образом никто из них не пострадал в этом разрушительном землетрясении.

В руках этих местных вдохновенных руководителей были ресурсы Церкви, которые включали также и ваши щедрые пожертвования. Жители Гаити глубоко благодарны за эту помощь. Под руководством комитета из Доминиканской Республики почти незамедлительно были отправлены грузовики с продовольствием. В течение последующих нескольких дней после землетрясения прилетали самолеты,

доставившие продовольствие, фильтры для очистки воды, палатки, одеяла, медикаменты и группу врачей.

Вот еще одно поразительное чудо – девять молитвенных домов в Порт-о-Пренс почти не пострадали. В течение нескольких недель, последовавших за землетрясением, они приютили более 5 000 гаитянцев и стали главным местом, откуда распределялись продовольствие, вода и где оказывалась медицинская помощь. Главные потребности были удовлетворены и среди хаоса начал восстанавливаться порядок.

Хотя верные Святые на Гаити сильно пострадали, они преисполнены надежды на будущее. Как и у пионеров Церкви в 1846 году, их сердца сокрушены, но души сильны. Они также учат нас, что надежда, счастье и радость не являются результатом обстоятельств, а результатом веры в Господа.

Пророк Мормон на своем личном опыте столкнулся с трудными обстоятельствами. Он понимал и ясно учил этому принципу:

«И еще я хочу вам сказать, возлюбленные братья мои, о надежде...

Вот, я говорю вам, что вы будете иметь надежду через искупление Христа... потому что вы верите в Него, согласно обету.

А потому, если у человека есть вера, то у него должна быть также и надежда; ибо без веры не может быть никакой надежды»<sup>2</sup>.

Надежда проистекает из веры в Иисуса Христа. Он уже преодолел мир и обещал, что утрут наши слезы, если мы только обратимся к Нему, уверуем и последуем за Ним<sup>3</sup>.

Те, кто в тот данный момент чувствуют отчаяние или чем-то обескуражены, могут задаваться вопросом, как они могут снова обрести надежду. Если вы один из них, помните что надежда является результатом веры. Если мы желаем укрепить нашу надежду, нам необходимо укрепить нашу веру.

Вера в Спасителя требует больше, чем простого верования. Апостол Иаков учил, что даже бесы верят и трепещут<sup>4</sup>, но истинная вера



требует труда. Различие между бесами и верными членами этой Церкви не в вере, а в труде. Вера растет через соблюдение заповедей. Мы должны работать над соблюдением заповедей. В *Bible Dictionary* (Библейском словаре) мы читаем: «Чудеса не являются источником веры. Сильная вера развивается через послушание Евангелию Иисуса Христа; другими словами, вера проистекает из праведности»<sup>5</sup>.

Когда мы стремимся соблюдать заповеди Бога, каемся в наших грехах и обещаем всем сердцем следовать за Спасителем, начинает расти наша уверенность, что благодаря Искуплению все будет хорошо. Такие чувства подтверждаются влиянием Святого Духа, Который уводит нас от того, что наши отцы и матери времен пионеров называли «бесполезными беспокойствами». Несмотря на наши испытания, мы преисполнены чувства спокойствия и желания петь, как и они, что на самом деле «все хорошо»<sup>6</sup>.

Я не имею желания преуменьшать реальность клинической депрессии. Некоторым необходимы консультации

компетентных специалистов, чтобы справиться с депрессией и сильным беспокойством. Но для большинства из нас печаль и страх начинают исчезать и заменяются счастьем и миром, когда мы доверяем Автору плана счастья и развиваем веру в Князя Мира.

Недавно один из моих близких друзей скончался от рака. Он и его семья – люди сильной веры. Меня тронуло проявление их веры, которая помогла им преодолеть очень сложное время в их жизни. Они были наполнены внутренним покойем, который поддерживал и укреплял их. С их разрешения я хотел бы прочитать письмо одного из членов этой семьи, написанное всего за несколько дней до смерти их отца:

«Последние несколько дней были особенно сложными... Вчера вечером, когда мы собирались вместе у кровати папы, Дух Господа ощущался особенно сильно и истинно утешал нас. Мы были преисполнены покоя... Это было самое тяжелое из того, что кто-либо из нас испытывал, но мы чувствуем покой в осознании того, что... наш Небесный Отец обещает: мы снова будем жить вместе как

семья. После того, как доктор сказал папе в больнице, что для него было сделано все возможное, он посмотрел на всех нас с совершенной верой и смело спросил: ‘У кого-нибудь в этой комнате есть проблема с планом спасения?’ У нас таких проблем нет, и мы очень благодарны за отца и мать, которые учили нас полностью доверять плану».

Я обращаюсь ко всем, кто страдает, ко всем, кто скорбит, ко всем, кто сейчас сталкивается или еще столкнется с трудностями и испытаниями в этой жизни. Мое послание обращено ко всем, кто волнуется, испытывает страх или разочарован. Мое послание – всего лишь эхо, напоминание о постоянном утешающем совете любящего Отца Его детям, данном от начала мира.

«Помните, что на камне нашего Искупителя, который есть Христос, Сын Божий, вы должны построить ваше основание; так что, когда дьявол пошлет свои сильные ветры, да, свои стрелы с вихрем, да, когда весь его град и сильная буря ударят вас, все это не сможет обессилить вас и не повлечет вас в бездну горя и бесконечного рыдания, потому что вы построили на камне, на твердом основании, и если люди будут строить на таком основании, то не падут»<sup>7</sup>.

Я свидетельствую о Нем, что Он преодолел мир, и что Он никогда не забудет и не покинет нас, ибо начертал нас на ладонях Своих рук<sup>8</sup>. Я свидетельствую, что те, кто наблюдает Его заповеди, будут возрастать в вере и надежде. Им будет дана сила преодолеть все жизненные испытания. Они познают такой мир, который превыше всякого ума<sup>9</sup>. Во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. Sarah DeArmon Rich, in Carol Cornwall Madsen, *Journey to Zion: Voices from the Mormon Trail* (1997), 173–74; современная орфография.
2. Мороний 7:40–42.
3. См. Откровение 7:17.
4. См. Иакова 2:19.
5. Bible Dictionary, definition of Faith.
6. «Вперед, Святые!», Гимны, №20.
7. Геламан 5:12.
8. См. 1 Нефий 21:16.
9. См. к Филиппийцам 4:7.



**Старейшина М. Рассел Баллард**

Член Кворума Двенадцати Апостолов

## Матери и дочери

*В эти последние дни очень важно – даже критически важно, – чтобы родители и дети слушали и обучали друг друга.*

**Б**ратья и сестры! Шесть месяцев назад я обращался на сессии священства Генеральной конференции к отцам и сыновьям. Как вы догадываетесь, мои пять дочерей, двадцать четыре внучки и постоянно растущее число правнучек требуют равного времени. Так что сегодня я буду обращаться, прежде всего, к материам и дочерям Церкви.

Моя дорогая жена, Барbara, оказывает вечное и значительное влияние на наших дочерей и внучек, а они, в свою очередь, на нее. Матери и дочери играют важнейшую роль, помогая друг другу выявлять свои бесконечные возможности, несмотря на подрывное влияние мира, в котором женственность и материнство подвергаются извращению и манипуляциям.

Обращаясь к женщинам Церкви почти век назад, Президент Джозеф Ф. Смит сказал: «Быть ведомыми женщинами мира сего – не для вас; вам предназначено вести за собой... женщин мира во всем, что достойно похвалы, во всем, что Божественно, во всем, что возвышает и... очищает детей человеческих» (Учения Президентов Церкви: Джозеф Ф. Смит [1998], стр. 184).

Сестры, мы ваши братья, не

можем делать то, к чему вы были Божественно предопределены до основания мира. Мы можем стараться, но не смеем даже надеяться заменить ваши уникальные дарования. В этом мире нет ничего столь личного, столь поучительного, столь жизненно важного, как влияние праведной женщины.

Я понимаю, что у некоторых из вас, девушки, нет матери, с которыми вы можете обсуждать эти проблемы. И в жизни многих из вас, женщины, нет сейчас дочерей. Но поскольку все женщины имеют в своей Божественной природе и врожденный талант, и потенциал матери, большая часть из того, что я скажу, в равной степени относится и к бабушкам, тетям, сестрам, мачехам, свекровям, руководительницам и другим наставницам, которые иногда заполняют пробелы в этих важных материнско-дочерних отношениях.

Девушки, ваши матери обожают вас. Они видят в вас потенциал будущих поколений. Все ваши успехи, все ваши победы приносят им подлинную радость. И аналогично, ваши заботы и страдания – суть их заботы и страдания.

Сегодня я хочу предложить девушкам несколько советов о том,



как воспользоваться всеми преимуществами отношений со своей матерью. А потом я поделюсь уже с матерями некоторыми мыслями о том, как максимизировать свое влияние на дочерей и других членов своих семей.

К сожалению, слишком легко иллюстрировать подавление и искажение женственности в современном обществе. Нескромные, безнравственные, несдержанные женщины наводняют эфир, монополизируют журналы и расхаживают на киноэкранах – и все это приветствуется миром. Апостол Павел говорил пророчески о «временах тяжких», которые настанут в последние дни, и, в частности, о том, что, видимо, особенно тяготило его: «Те, которые... обольщают женщин, утопающих во грехах, водимых различными похотями» (2-е к Тимофею 3:6). Современная поп-культура часто выставляет женщин глупыми, пустыми, бестолковыми и бессильными. Это превращает их в вещь, лишает уважения и предполагает, что они

могут оставить свой след в человечестве только соблазнением. Это самое опасное послание, которое сатана навязывает женщинам о них самих.

Итак, мои дорогие девушки, всем сердцем я призываю вас не взирать на современную культуру как на образец для подражания и наставления. Прошу вас, подражайте вашим верным матерям. Подражайте им, а не знаменитостям, нравы которых – не Господни нравы и ценности которых не отражают вечной перспективы. Смотрите на свою мать. Перенимайте ее силу, ее смелость, ее верность. Слушайте ее. Она, может быть, не мастер по набору SMS'ок, у нее, возможно, даже нет страницы на Facebook'е. Но что касается сердца и дел Господних, то у нее уйма знаний. Когда вы подойдетете к поре замужества, станете молодой мамой, она будет для вас кладезем мудрости. Никто другой на Земле не любит вас так же, не готов так жертвовать, чтобы ободрить вас и помочь вам найти счастье – в этой жизни и в вечности.

Любите свою маму, мои юные сестры. Уважайте ее. Слушайте ее. Доверяйте ей. Она желает вам самого лучшего. Она заботится о вашем вечном благополучии и счастье. Будьте добры к ней. Будьте снисходительны к ее несовершенствам, ибо они у нее есть. Они есть у всех.

Теперь позвольте поделиться с матерями некоторыми мыслями о той особой роли, которую вы играете в жизни своих дочерей. Есть у нас друг семьи, она часто ездит к родственникам. И в каждой поездке она подмечает, как же девушки копируют своих матерей. Если матери бережливы, то и дочери тоже. Если матери скромны, то и девочки тоже. Если матери одеваются на причастное собрание как попало, то и дочери тоже. Матери, ваш пример чрезвычайно важен для ваших дочерей – даже если они этого не сознают.

Во всей истории мира женщины всегда учили нравственным ценностям. Это наставление начинается с колыбели и продолжается для их детей всю жизнь. Сегодня наше



общество бомбардируется посланиями о женственности и материнстве, которые угрожающе и греховно неправильны. Следование этим посланиям может направить ноги ваших дочерей на путь греха и погибели. Ваши дочери могут не понять этого, если вы им не подскажете – а еще лучше будет, если вы покажете им, как делать правильный выбор. Как матери в Израиле, вы – первая линия защиты ваших дочерей от коварства мира.

Матери, я понимаю: иногда кажется, будто наши дети не обращают внимания на уроки, которые мы пытаемся им преподать. Поверьте, я видел этот стеклянный взгляд, который появляется у подростков, когда вы подходите, кажется, к самой важной части своих наставлений. Уверяю вас: даже когда вы думаете, что ваша дочь не слушает, что вы говорите, она все-таки учится у вас, следя за тем, соответствуют ли ваши дела вашим словам. Ральфу Уолдо Эмерсону приписывают следующую цитату: «То, что вы делаете, кричит так громко, что заглушает то, что вы говорите» (см. Ralph Keyes, *The Quote Verifier* [2006], 56).

Учите дочерей находить радость в воспитании детей. Именно здесь

их любовь и таланты могут обрести наивысший вечный смысл. Подумайте в этом контексте о словах Президента Гарольда Б. Ли: «Самая важная работа... – это работа, выполняемая в стенах своего собственного дома» (*Учения Президентов Церкви: Гарольд Б. Ли* [2000], стр. 134). Конечно же, это верно для всех нас, но особенно важно – для отношений матерей и дочерей.

Матери, учите своих дочерей тому, что верная дочь Бога избегает искушения сплетничать или судить друг друга. В проповеди для Общества милосердия Наву Пророк Джозеф наставлял сестер: «Язык может быть вашим врагом, – держите его за зубами в том, что касается мелочей» (*Учения Президентов Церкви: Джозеф Смит* [2007], стр. 455).

В последние годы появляется много статей, книг и фильмов о женщинах и девушках – сплетницах и «злюках». Сатана всегда пытается подорвать самый драгоценный элемент Божественной природы женщины – природы воспитателя.

Материнско-дочерние отношения – это когда дочь учится воспитывать, будучи воспитываема. Ее любят. Она учится и сама чувствует, каково это – когда кто-то заботится о ней настолько, что поправляет ее, продолжая в

то же самое время ободрять и верить в нее.

Помните, сестры, Бог – источник всей нравственной и духовной силы. Мы получаем доступ к этой силе, вступая с Ним в заветы и соблюдая эти заветы. Матери, учите своих дочерей важности заключения заветов и потом показывайте им, как соблюдать эти заветы так, чтобы им хотелось жить достойно посещения храма.

В современном мире это значит говорить с вашими дочерями об интимной жизни. Ваши дочери, так же как и сыновья, растут в мире, который открыто приемлет ранние, случайные и бездумные связи. Нескромные, нецеломудренные женщины преподносятся как предмет восхищения, воспевания и подражания. При всем том, что мы можем предпринимать дома и в семье, чтобы минимизировать влияние этих сомнительных элементов современной жизни, ваши дочери не могут не видеть этих явных сексуальных посланий и искушений, которые их окружают. Вы должны проводить частые, открытые обсуждения и в них раскрывать своим дочерям истину обо всем этом.

Например, они должны понимать, что, надевая слишком обтягивающую, слишком короткую или слишком открытую одежду, они не только посылают сомнительное послание молодым людям, с которыми общаются, но и укореняют в собственном сознании заблуждение, будто ценность женщины определяется исключительно ее чувственной привлекательностью. Этого никогда не было и никогда не будет в контексте праведного определения верной дочери Бога. Они должны слышать об этом – ясно и многократно – из ваших уст, они должны постоянно видеть подтверждение этому в вашей одежде, опрятности и скромном образе жизни.

Вся молодежь будет с большей вероятностью заключать и соблюдать заветы, если научится распознавать присутствие и голос Духа. Говорите с

дочерями о делах Духа. Приводите им примеры из Священных Писаний.

Рассказывайте о собственном опыте, который поможет им ценить в своей жизни благословения силы священства. Соблюдая заветы, они научатся слышать голос Господа и получать личное откровение. Бог будет воистину слышать их молитвы и отвечать на них. Тема совместных мероприятий на 2010 год касается и нашей молодежи, и всех нас: «Будь тверд и мужествен, не страшись и не ужасайся; ибо с тобою Господь, Бог твой, везде, куда ни пойдешь» (Иисус Навин 1:9). Это благополучно поведет их к благословениям дома Господнего.

Позаботьтесь о том, чтобы они знали: соблюдение заповедей – самая верная дорога к вечному счастью. И если нужно, учите их, как каяться, как оставаться чистыми и достойными.

Если все это кажется вам знакомым, мои братья и сестры, то это потому, что я вот уже третью конференцию подряд обращаюсь к родителям и их детям. В прошлом апреле я призывал молодежь «Изучать уроки прошлого». Вот цитата из того выступления: «Когда у вас есть желание слушать и учиться, одни из самых важных уроков приходят от тех, кто шел перед вами... Насколько лучше будет ваша жизнь, если вы последуете благородному примеру преданных последователей Христа» («Изучая уроки прошлого», Лиахона, май 2009 г., стр. 31, 33).

В прошлом октябре я обращался к отцам и сыновьям на собрании священства, а сегодня я обращаюсь в основном к матерям и дочерям. Эти мои послания различны, но схожи. Я надеюсь, что вы слушаете и видите образец и слышите неизменное, последовательное послание, что в эти последние дни очень важно – даже критически важно, – чтобы родители и дети слушали и обучали друг друга. Это не просто абстрактные понятия, о которых я говорю в своем выступлении. Это сама суть, средоточие Божьего плана нашего вечного счастья и мира.



Церковь будет помогать, чем может. Мы здесь, чтобы поддерживать вас как родителей и детей. Но именно дом – самое важное место, чтобы готовить современную молодежь к руководству семьей и завтрашней Церковью. Наш долг как матерей и отцов – делать все, что можно, чтобы воспитать из нашей молодежи верных, праведных мужчин и женщин. Именно дома мы должны обучать Евангелию наставлением и примером.

Я завершаю свой совет пророческими словами Президента Джозефа Ф. Смита: «Наши (семейные) отношения предназначены не только для этой жизни, не только на время, как мы отличаем это понятие от понятия вечности. Мы живем во времени и в вечности. Мы формируем общности и отношения на время и на всю

вечность... Кто, кроме Святых последних дней, обдумывает такую мысль, что после смерти наши семейные организации продолжат свое существование? что отец, мать, дети признаются друг другу в [том]... что этой семейной организации, что этому звену в большой и совершенной организации работы Божьей, предназначено продолжаться во времени и в вечности?» (Учения Президентов Церкви: Джозеф Ф. Смит, стр. 385, 386).

Да благословит нас Бог способностью обучать, воспитывать и готовить друг друга в стенах наших домов к той великой работе, которую все мы должны делать сейчас и в будущем. Об этом моя молитва во имя Господа Иисуса Христа, аминь. ■



**Президент Генри Б. Айринг**

Первый советник в Первом Президентстве

## Помогите им на пути домой

*Мы лучше всего помогаем детям Бога, когда помогаем им обрести веру в Иисуса Христа и Его восстановленное Евангелие, когда они еще совсем юные.*

Братья и сестры, нашему Небесному Отцу нужно наше участие, чтобы помочь снова возвратить Его духовных детей к Нему домой. Я говорю сегодня о молодых людях, которые уже стали членами Его истинной Церкви и вступили на узкий и прямой путь, ведущий к Небесному дому. Он хочет, чтобы они с раннего возраста смогли обрести необходимые духовные силы, которые помогут им оставаться на этом пути. Ему необходима наша поддержка в скором возвращении тех из них, кто начинает сбиваться с пути.

Когда я был молодым епископом, я начал ясно осознавать, почему Господь хочет, чтобы мы укрепляли наших детей с самого детства и могли быстро спасать их в случае возникающей духовной опасности. Я расскажу вам историю о молодой девушке, которая олицетворяет многих других, кому мне приходилось помогать в жизни.

Она присела напротив меня в кабинете епископа. Она поделилась историей своей жизни. Ее крестили и конфирмовали в члены Церкви в возрасте восьми лет. В ее глазах не

было слез, когда она рассказывала о последующих двадцати годах своей жизни, но в ее голосе звучала печаль. Она рассказала, что ее жизнь пошла по наклонной, когда она начала склонять свой выбор в пользу тех людей, которые, как казалось ей тогда, были очень впечатляющими. Она начала нарушать заповеди, которые вначале представлялись ей как малозначительные.

Сначала она чувствовала небольшую грусть и испытывала приступы чувства вины. Но общение с друзьями увлекало ее новым чувствами и мыслями и потому все редкие

попытки покаяться постепенно сходили на нет. Ее мечта о счастливом вечном доме потихоньку увядала по мере того как она начала совершать более серьезные прегрешения.

Сидя напротив меня, она, по ее словам, ощущала состояние глубокого несчастья. Она хотела, чтобы я спас ее из плена греха, который, как она чувствовала, опутывал ее. Но избавление могло прийти только через веру в Иисуса Христа, обретение смиренного сердца и через покаяние, которое могло принести последующее очищение, преображение и укрепление через силу совершенного Господом Искупления. Я принес ей свое свидетельство, что все это еще возможно. И это было действительно так, но все же намного труднее, чем если бы она смогла проявить веру в то время, когда она только начинала сходить с узкого и прямого пути в своем путешествии к Богу.

Поэтому мы лучше всего помогаем детям Бога, когда помогаем им обрести веру в Иисуса Христа и Его восстановленное Евангелие, когда они еще совсем юные. И затем мы должны им помогать вновь разжигать свою веру, чтобы она не угасла, если они начинают сходить с правильного пути.

Поэтому мы с вами всегда можем находить различные возможности в оказании помощи детям Бога, находящимся в пути. Спаситель объяснил нам, почему это будет именно так, когда описывал опасное путешествие домой всех духовных детей Бога через мглу, созданную грехом и сatanой:



«Входите тесными вратами, ибо широки врата и пространен путь, ведущие в погибель, и многие идут ими;

Потому что тесны врата и узок путь, ведущие в жизнь, и немногие находят их»<sup>1</sup>.

Предвидя потребности своих детей, любящий Небесный Отец разместил вдоль всего этого пути дорожные указатели, а также спасателей. Он послал Своего Сына Иисуса Христа, чтобы открылся безопасный путь, который можно было бы ясно видеть. Он призвал в качестве Своего Пророка в эти времена Президента Томаса С. Монсона. С юных лет Президент Монсон учил нас не только оставаться на безопасном пути, но и тому, как спасать всех, кто стал глубоко несчастным.

Небесный Отец расставил множество дорожных указателей для помощи путешественникам и, если необходимо, для их защиты от существующих опасностей. Самые важные из них находятся в семье. Они крайне важны, потому что именно семья создает возможность для ребенка утвердиться на пути к Небесному дому. Родители, братья и сестры, бабушки и дедушки, тети и дяди являются теми опытными проводниками и спасателями в пути. Ведь главной составляющей семьи являются узы любви.

Семья – это важное благословение в первые восемь лет жизни ребенка. Благодаря Искуплению Иисуса Христа эти годы находятся под защитой от мглы сатаны, которая скрывает путь домой. В эти драгоценные годы Господь помогает семьям, призывая членов Церкви на служение в Первоначальном обществе с целью духовного укрепления детей. Он также дарует носителям Священства Ааронова для прислуживания причастия. Через причастные молитвы дети слышат обещание, что когда-нибудь, если они будут послушны Божиим заповедям, Святой Дух станет их проводником. Таким образом, дети духовно укрепляются, чтобы иметь силу сопротивляться искушениям, а также готовятся к тому, чтобы когда-нибудь в будущем отправиться спасать других.



Многие епископы в Церкви вдохновляются свыше для призываания наиболее сильных прихожан для служения отдельным детям в Первоначальном обществе. Они понимают, что, если дети смогут укрепиться в вере и свидетельстве, то вряд ли их нужно будет спасать в подростковом возрасте. Они понимают, что крепкое духовное основание может изменить всю их жизнь.

Мы все можем помочь в этом. Бабушки, дедушки и любой член Церкви, знакомый с ребенком, могут оказаться полезными. Для этого не требуется формального призываия в Первоначальном обществе, так же как и нет ограничений по возрасту. Одна из таких женщин еще в юности служила в Генеральном правлении Первоначального общества, помогавшем в создании девиза «Выбирай правду».

Она без устали служила детям. По

своей собственной инициативе она преподавала в Первоначальном обществе в своем приходе вплоть до 90-летнего возраста. Маленькие дети ощущали ее любовь. Они видели ее пример. Они учились у нее простым принципам Евангелия Иисуса Христа. И важнее всего то, что благодаря ее примеру, они научились ощущать влияние Святого Духа. Таким образом, совершая все это, они укреплялись в своей вере и могли сопротивляться искушениям. Скорее всего, их не придется спасать. Напротив, они сами готовятся отправиться спасать других.

Когда наши дети были маленьками, я осознал силу простой веры, проявленную через молитву посредством Святого Духа. Наш старший сын еще не был крещен. Его родители вместе с учителями в Первоначальном обществе и носителями священства помогали ему учиться



чувствовать и распознавать влияние Духа и учили тому, как получать помощь от Бога.

Однажды днем моя жена отвезла его домой к одной женщине, которая обучала его чтению. Мы планировали, что я заберу его по пути домой с работы.

Его урок закончился раньше, чем ожидалось. Он был уверен, что знает дорогу домой. Поэтому он и отправился в путь. Как он объяснил позже, у него была абсолютная уверенность в своих силах и идея отправиться домой самостоятельно показалась очень привлекательной. Пройдя почти километр он заметил, что на улице стало смеркаться. Он почувствовал, что находится все еще очень далеко от дома.

Он до сих пор вспоминает, как огни проезжающих мимо автомобилей размывались его слезами. Он ощущал себя совсем маленьким, совсем другим, в сравнении с тем уверенным в своих силах мальчишкой, который в одинокую отправился пешком домой. Стало понятно, что ему необходима помощь. Что-то важное всплыло в его памяти. Он понял, что ему нужно помолиться. Поэтому он сошел с дороги и направился к деревьям, которые едва проглядывались в темноте. Ему удалось найти место, где можно было преклонить колени.

Сквозь ветки он услышал голоса. Двое молодых людей услышали его плач. Они подошли к нему и спросили: «Как тебе помочь?» Сквозь слезы он рассказал им, что потерялся и хочет домой. Они спросили, знает ли он свой домашний телефон или адрес.

Нет, он не знал. Тогда они спросили, знает ли он свое имя. Он не знал. После этого они отвели его к себе домой. Им удалось найти нашу фамилию в телефонном справочнике.

Когда мне позвонили, я помчался ему на помощь, испытывая чувство благодарности к этим добрым людям, оказавшимся на его пути. Я также был преисполнен благодарности за то, что он был обучен молитве и проявил необходимую веру в то, что получит помощь, заблудившись по дороге домой. Проявленная вера еще не раз сберегала его и приводила к нему все новых спасателей.

Господь дал нам образец для спасения, также как и самих спасателей в Его Царстве. По мудрости Своей Господь вдохновил Своих слуг укреплять нас самыми лучшими способами и расставлять вдоль нашего пути в подростковом возрасте своих лучших спасателей.

Вам должны быть знакомы две сильные программы, учрежденные Господом. Одна из них предназначена для молодых женщин и называется «Совершенствование личности», а другая – для носителей Священства Ааронова и называется «Долг перед Богом». Мы воодушевляем подрастающее поколение осознать свой потенциал в обретении духовной силы. И мы умоляем всех, кто заботится о них, подняться на ступеньку выше в выполнении того, что Господь требует от нас, чтобы помочь им. И так как будущее Церкви зависит от молодежи, нам всем должна быть небезразлична эта работа.

Несмотря на то, что две эти программы были усовершенствованы, их цель осталась неизменной. Президент Монсон выразил это так: мы должны «изучать то, что должны изучать, делать то, что должны делать и быть такими, какими должны быть»<sup>2</sup>.

В книге *Совершенствование личности* для молодых женщин четко излагается эта цель: «В программе ‘Совершенствование личности’ используется восемь идеалов Общества молодых женщин, чтобы помочь вам более полно понять, кто вы такие, почему находитесь на

Земле и что должны делать, как дочь Бога, чтобы подготовиться к тому дню, когда вы войдете в храм и заключите священные заветы».

В дальнейшем говорится, что молодые женщины «смогут принять обязательства, выполнить их и представить отчет об их выполнении одному из родителей или руководителю». Она также содержит обещание: «Эти образцы поведения, которые вы усвоите, работая над программой ‘Совершенствование личности’, например, молитва, изучение Священных Писаний, служение, ведение дневника, станут для вас повседневной привычкой. Эти привычки укрепят ваше свидетельство и помогут вам учиться и совершенствоваться в течение всей жизни»<sup>3</sup>.

Программа «Долг перед Богом» для юношей в Священстве Аароновом была усовершенствована и структуризована. Теперь она содержится в одной книге для всех трех чинов Священства Ааронова. Юноши и их руководители смогут получить экземпляр этой новой книги. Она представляет собой полезное инструментальное средство. Она укрепит свидетельства юношей и их отношения с Богом. Она поможет им узнать свои обязанности во священстве и обрести желание выполнять их. Она укрепит их взаимоотношения с родителями, другими членами кворума, а также с их руководителями.

Обе программы возлагают большую ответственность на молодежь, которая должна будет приложить максимум своих усилий. Им предстоит изучать и выполнять задания, которые могут показаться сложными любому. Вспоминая свои молодые годы, мне было сложно припомнить моменты, когда передо мной ставились такого рода задачи. Да, пару раз меня просили пройти такие тесты, но это не было постоянной практикой. Выполнение этой программы потребует постоянной работы, приложения дополнительных усилий, приобретения знаний и духовного опыта на протяжении нескользких лет.

Размышляя об этом, я осознал, что

содержание данных изданий является материальным выражением того доверия, которое есть у Бога к подрастающему поколению и ко всем нам, кто любит их. И мне посчастливилось видеть свидетельства того, что это доверие оправданно.

Встречаясь с молодежью, я наблюдал за действиями кворумов Священства Ааронова. Я видел молодых мужчин, которые следуют модели обучения и составляют планы в осуществлении того, чего хочет от них Бог, а также делятся свидетельствами о своем духовном росте. Наблюдая за происходящим и слушая их свидетельства, мне стало очевидно следующее. Все отцы, матери, руководители, друзья и даже соседи, сидящие на собрании, были тронуты влиянием Духа, когда они слышали свидетельства молодежи о том, как они были духовно укреплены. Молодые люди были духовно возвышены во время принесения свидетельств, как и все те, кто помогал им.

Программа для Общества молодых женщин построена по той же самой схеме с целью развития духовной силы в молодых женщинах. Она предоставляет нам возможность помогать им в этом. Программа «Совершенствование личности» помогает молодым женщинам подготовиться к получению таинств в храме. Им помогают примеры их матерей, бабушек и всех праведных женщин в Церкви. Я был свидетелем того, как одни родители помогли своей дочери достичь ее целей и заветной мечты, подмечая и ценя все хорошее, что ей удавалось сделать.

Несколько дней назад я наблюдал за одной мамой. Она стояла рядом со своей юной дочерью на церемонии вручения награды «Признание достоинств» за то, каким они стали замечательным примером женственности. Когда они делились со мной своими чувствами о том, что это значило для них, я чувствовал Господнее одобрение, воодушевившее всех нас.

Самая главная помощь, которую мы можем оказать молодым людям, заключается в том, чтобы дать им почувствовать нашу уверенность в



их способностях осилить дорогу, ведущую к Богу. И лучше всего мы можем это сделать, если пойдем вместе с ними. Поскольку на этом пути могут встречаться крутие подъемы и скалистые места, то иногда они будут падать духом и даже спотыкаться. Иногда они могут усомниться в предназначенному им пути и оставить его, преследуя менее важные цели с точки зрения вечности. Эти вдохновенные свыше программы смогут уменьшить вероятность такого поворота событий, потому что направляют молодежь к тому, чтобы призвать и обрести напарничество Святого Духа.

Лучший совет, который мы можем дать молодежи, заключается в следующем: все они могут вернуться к Небесному Отцу, только если Дух Божий будет направлять и исправлять их. Поэтому если мы мудры, то будем поощрять, хвалить и подавать пример всего того, что приглашает напарничество Святого Духа. В моменты, когда они рассказывают нам о своих делах и чувствах, мы сами должны быть достойны присутствия Духа. Тогда они смогут почувствовать

в нашей поддержке и улыбках одобрение Самого Бога. И если мы почувствуем, что должны дать им необходимый для исправления совет, они смогут ощутить нашу любовь и любовь Бога к ним, вместо упрека и отторжения, которые позволяют сатане уводить их дальше с пути.

Наш пример очень важен. Мы сами должны делать то, что ожидается от них. Мы должны молиться для получения даров Духа. Мы должны размышлять над Священными Писаниями и словами живущих Пророков. Мы должны составлять планы, которые должны стать заветами, а не просто благими пожеланиями. Нам необходимо выполнять данные Господу обещания. Мы должны ободрять других, делясь с ними благословлениями Искупления, которые пришли в нашу жизнь.

И мы сами должны проявлять в жизни ту стойкую и непоколебимую верность, которой ожидает от них Господь. Поступая так, мы поможем им ощутить уверенение Духа в том, что если они продолжат свой путь, то смогут услышать слова любящего Спасителя и Небесного Отца: «Хорошо, добный и верный раб! в малом ты был верен, над многим тебе поставлю; войди в радость господина твоего»<sup>4</sup>. И все мы, помогавшие им в пути, сможем услышать эти слова с радостью.

Я свидетельствую, что Господь любит вас и каждого ребенка Бога. Это Его царство, восстановленное с ключами священства через Пророка Джозефа Смита. Томас С. Монсон – современный Пророк Господа. Я обещаю каждому из вас, что, следя вдохновенным советам в истинной Церкви Иисуса Христа, наша молодежь, как и все мы, кто любит их и помогает им, смогут вернуться в дом Небесного Отца и Спасителя, чтобы жить в семьях и в радости вечно. Во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. 3 Нефий 14:13–14.
2. Томас С. Монсон, «Изучать, делать, быть», *Лиахона*, ноябрь 2008 г., стр. 60.
3. *Совершенствование личности молодой женщины* (брошюра, 2009), стр. 6.
4. От Матфея 25:21.



Президент Дитер Ф. Ухтдорф

Второй советник в Первом Президентстве

# Поддержка должностных лиц Церкви

Предлагается, чтобы мы поддержали Томаса Спенсера Монсона как Пророка, Провидца и Носителя откровений и Президента Церкви Иисуса Христа Святых последних дней; Генри Бенниона Айринга как Первого советника в Первом Президентстве и Дитера Фридриха Ухтдорфа как Второго советника в Первом Президентстве.

Кто за, прошу показать это.

Те, кто против, если таковые есть, могут выразить свое несогласие.

Предлагается, чтобы мы поддержали Бойда Кеннета Пэкера в качестве Президента Кворума Двенадцати Апостолов, а следующих старейшин в качестве членов этого Кворума: Бойда К. Пэкера, Л. Тома Пэрри, Рассела М. Нельсона, Даллина Х. Оукса, М. Рассела Балларда, Ричарда Г. Скотта, Роберта Д. Хейлза, Джейфри Р. Холланда, Дэвида А. Беднара, Квентина Л. Кука, Д. Тодда Кристоферсона и Нейла Л. Андерсена.

Кто за, пожалуйста, покажите это.

Те, кто против, могут показать это тем же знаком.

Предлагается, чтобы мы поддержали советников в Первом Президентстве и Двенадцать Апостолов как Пророков, Провидцев и Носителей откровений.

Кто за, пожалуйста, покажите это.

Кто против, если такие есть, прошу показать это тем же знаком.

Предлагается освободить следующих братьев от призыва региональных представителей Кворумов Семидесяти с 1 мая 2010 года: Хорхе М. Альварадо, Хомеро С. Амато, Мануэль Арэйз, Хорхе Д.

## Генеральное президентство Первоначального общества после поддержки голосованием.



Арревильяга, Марсело Больфарини, Фернандо Э. Кальдерон, Габриэль А. Кампос, Чу-Жень Чия, Флавио А. Купер, Роналдо да Коста, Джон С. Далтон, Кевин Р. Данкэн, Рэнди Д. Фанк, Роберт Х. Гарф, Геррит У. Гонг, Феррих И. Гертс, С. Горацио Газман, Рональд Дж. Хаммонд, Стивен У. Хансен, Ю Чен (Филип) Хо, Патрик Кеарон, Кристиан Х. Кляйвег, Лэрри Р. Лоуренс, Роберт У. Лиз, Ф. Рене Лоли, Хуан А. Мачука, Пер Г. Малм, Карлос С. Обата, Александр А. Одум, А. Роландо Ойола, Мелвин Р. Перкинс, Джеймс К. Перри, Джон С. Пингри, Динар М. Рейес, Д. Чад Ричардсон, Маури У. Шуф, Ханс Т. Соренсен, Джон С. Тагарт, Дональд П. Тенни, Г. Перин Уолкер, Иоганн А. Вондра, Кацутика Ямашита.

Те, кто хотят присоединиться к нам в выражении благодарности за их прекрасное служение, покажите это.

Предлагается, чтобы мы освободили сестер Шэрил К. Лэнт, Маргарет С. Лифферт и Вики Ф. Мацумори от призыва членов Генерального президентства Первоначального общества.

Мы также освобождаем от призыва всех членов Генерального совета Первоначального общества.

Те, кто хотят присоединиться к нам в выражении благодарности этим сестрам за их преданное служение, покажите это.

Предлагается, чтобы мы поддержали в качестве новых членов Первого Кворума Семидесяти Кевина Р. Данкэна, Геррита У. Гонга, Патрика Кирона и Хуана А. Учеда; и в качестве новых членов Второго Кворума Семидесяти Лэрри Р. Лоуренса, Перы Г. Малма и Жайро Мазагарди.

Кто за, пожалуйста, покажите это.

Те, кто против, могут показать это тем же знаком.

Предлагается, чтобы следующие братья были поддержаны в призвании региональных представителей Кворумов Семидесяти: Ян С. Ардерн, Филипп К. Бюссе, Рене Ж. Кабрера, Ренато Капельетти, Пол Д. М. Кристенсен, Роджерио Г. Р. Круз, Дональд Д. Дешлер, Джордж Р.

Доналдсон, Ини Б. Экон, Кристиан  
Финджерл, Крейг Г. Фишер,  
Джеррил Л. Гарнс, Джек Н. Джерард,  
М. Кейт Гидденс, Брент Дж. Хиллер,  
Джуй Чан Хуан, Джордж М. Кип, Дан  
О. Ливитт, Александр Т. Местрэ,  
Араик В. Минасян, Т. Джексон  
Мхабела, С. Гиффорд Нилсен,  
Валентин Ф. Нуњес, Джеффри И.  
Олсон, Р. Ингвар Олсон, Роберт Н.  
Пэкер, Натаниэль Р. Пэйн, Сезар А.  
Перез-младший, Фочар Пьер-нау,  
Майкл Дж. Рипп, Эдсон Д. Г. Рибейро,  
Брэд К. Ризенмей, Дирк Себалд,  
Моцарт Б. Соарес, Карлос А. Солис,  
Норланд де Соуза Лопес, Коузо  
Таширо, Герардо Дж. Вильхельм,  
Омар Вильялобос, Кевин Дж. Уортен,  
В. Кристофер Уодделл, Крейг Т. Райт,  
Алан Дж. Уэбб, Джим Л. Райт.

Кто за, пожалуйста, покажите это.

Кто против?

Предлагается, чтобы мы поддержали Розмари М. Виксом в качестве нового Генерального президента Первоначального общества, с Джин О. Стивенс в качестве первой советницы и Шерил Э. Эсплин в качестве второй советницы.

Кто за, пожалуйста, покажите это.

Кто против?

Предлагается, чтобы мы поддержали других представителей Высшей власти, региональных представителей Кворумов Семидесяти и Генеральные президентства вспомогательных организаций Церкви по состоянию на настоящее время.

Кто за, пожалуйста, покажите это.

Те, кто против, могут выразить свое несогласие.

Президент Монсон, насколько я мог заметить, голосование в Конференц-центре прошло единогласно в поддержку всех предложений.

Благодарим вас, дорогие братья и сестры, за вашу поддержку голосованием и вашу веру, преданность и молитвы.

Мы приглашаем сейчас новых членов представителей Высшей власти Церкви и вновь призванное Генеральное президентство Первоначального общества выйти и занять свои места в президиуме. ■

# Доклад Департамента аудиторских проверок Церкви, 2009 год

Представлен Робертом У. Кэнтуэллом,

директором-распорядителем Департамента аудиторских проверок

*Первому Президентству Церкви Иисуса  
Христа Святых последних дней*

**Д**орогие братья! Как предписано откровением из 120-го раздела Учения и Заветов, Совет по распределению десятины утверждает расходы церковных денежных средств. Этот Совет состоит из Первого Президентства, Кворума Двенадцати Апостолов и Председательствующего Епископства и утверждает бюджеты для церковных департаментов и служб. Церковные департаменты расходуют денежные средства согласно утвержденным бюджетам и в соответствии с церковной политикой и процедурами.

Департамент аудиторских проверок Церкви имеет доступ ко всем документам и системам, необходимым для проверки уровня контроля за приходом и расходом денежных средств, а также для обеспечения финансовой безопасности церковной собственности. Департамент аудиторских проверок Церкви независим от всех других департаментов и служб Церкви, а его штат состоит из дипломированных бухгалтеров, дипломированных внутренних аудиторов, дипломированных аудиторов информационных систем и других заслуживающих доверия профессионалов.

Основываясь на отчетах о проведенных аудиторских проверках, Департамент аудиторских проверок Церкви считает, что во всех финансовых аспектах управление полученными Церковью пожертвованиями, израсходованными денежными средствами и церковной собственностью за 2009 год происходило в соответствии с принятыми нормами бухгалтерского учета, утвержденными бюджетными директивами и установленной Церковью политикой и процедурами.

С уважением,

Департамент аудиторских проверок Церкви

Роберт У. Кэнтуэлл

Директор-распорядитель ■



# Статистический отчет за 2009 год

Представлен Бруком П. Хейлзом,  
секретарем Первого Президентства

Первое Президентство опубликовало следующий статистический отчет о росте и положении дел в Церкви по состоянию на 31 декабря 2009 года.

## ЦЕРКОВНЫЕ ПОДРАЗДЕЛЕНИЯ

Колья.....	2 865
Миссии .....	344
Округа .....	616
Приходы и небольшие приходы.....	28 424

## ЧЛЕНЫ ЦЕРКВИ

Общее число членов Церкви.....	13 824 854
Число детей – новых субъектов учета за 2009 год.....	119 722
Число крещений новообращенных за 2009 год .....	280 106

## МИССИОНЕРЫ

Число миссионеров полного дня .....	51 736
-------------------------------------	--------

## ХРАМЫ

Храмы, посвященные за 2009 год.....	2
(храм в Дрейпере, штат Юта, США, и храм в Оквир-Маунтин, штат Юта, США)	
Действующие храмы .....	130

## БЫВШИЕ ВЫСШИЕ ДОЛЖНОСТНЫЕ ЛИЦА ЦЕРКВИ И ДРУГИЕ ВИДНЫЕ ЧЛЕНЫ ЦЕРКВИ, СКОНЧАВШИЕСЯ С АПРЕЛЯ ПРОШЛОГО ГОДА

Старейшина Ройден Г. Деррик, почетный представитель Высшей власти Церкви; старейшины Джордж И. Кэннон, У. Дон Ладд, Дуглас Дж. Мартин и Джозеф Б. Мурен, бывшие

вдова старейшины Роберта Л. Симпсона, почетного представителя Высшей власти Церкви; *сестра Жаклин И. Лоуренс*, жена старейшины В. Мак Лоуренса, бывшего члена Кворума Семидесяти; *сестра Бетти Н. Терли*, жена старейшины Ричарда И. Терли, бывшего члена Кворума Семидесяти; *брать Дэвид С. Кинг*, бывший помощник в Генеральном управлении ассоциации взаимного совершенствования молодых мужчин; *сестра Энн С. Риз*, бывшая советница в Генеральном президентстве Общества милосердия; *брать Роберт Дж. Мэттьюс*, эксперт по переводу Библии Джозефом Смитом; и *брать Трумэн Мэдсен*, церковный ученый и бывший директор центра УБЯ в Иерусалиме. ■





**Старейшина Л. Том Пэрри**  
Член Кворума Двенадцати Апостолов

# Матери, обучающие детей в семье

*Я верю, что по Божественному замыслу, именно роль материинства способна раскрыть всю важность воспитания и обучения следующего поколения.*

Недавно у меня была возможность путешествовать со старейшиной Дональдом Л. Хэллстромом. Нам предстояло посетить пять городов в огромном центральном регионе Соединенных Штатов Америки. В каждом из тех городов нам нужно было провести собрание с миссионерами полного дня, а затем встретиться с руководителями кольев и приходов, чтобы поговорить о миссионерской работе. После каждого двух собраний Общество милосердия кола обычно готовило для нас обед, чтобы у нас было больше времени для беседы с президентами кольев. Когда мы приехали в Милуоки, штат Висконсин, две молодые семьи предложили Обществу милосердия свои услуги в приготовлении и сервировке обеда. Двоих мужей принесли на кухню все необходимое. Две жены контролировали, как расставлялись и накрывались столы. А занимались расстановкой столов и сервировкой троих детей под наблюдением своих матерей. И у этих матерей была возможность учить детей. Было очень приятно наблюдать, как дети

реагируют на каждое слово наставлявших их матерей. Они полностью выполняли данные им поручения.

Этот случай побудил меня задуматься о том обучении, которое я получил от своей матери. Как и Пророк Нефий, а также как и многие из вас, я родился у хороших родителей (см. 1 Нефий 1:1).

Одна из моих племянниц недавно



**Сан-Паулу, Бразилия.**

показала мне четыре толстые тетради, которые моя мама полностью исписала заметками во время подготовки к урокам в Обществе милосердия. Думаю, что та работа – а были еще и другие тетради, которые я не рассматривал – потребовала у мамы сотни часов.

Мама была прекрасным учителем и готовилась к проведению уроков прилежно и тщательно. Я хорошо помню ее подготовку к урокам в те дни. Обеденный стол был завален разными книгами и материалами, которыми она пользовалась при подготовке. Материала готовилось так много, что, я уверен, на уроке использовалась лишь его малая доля, но я также уверен, что ни одного часа подготовки она не потратила впустую. Почему я могу быть в этом уверен? Я просматривал страницы ее тетрадей и чувствовал, будто мама еще раз учит меня. И хотя в ее записях по любой теме действительно было слишком много материала, чтобы успеть преподать его на любом из уроков, все, что она не использовала в классе, она использовала для обучения своих детей.

Думаю, можно с уверенностью утверждать, что в то время как моя мама была в высшей степени эффективным учителем среди сестер в Обществе милосердия, ее лучшее преподавание происходило в стенах своего дома, среди собственных детей. Конечно, во многом это объяснялось большим количеством времени, которое она уделяла детям, по сравнению с обучением сестер Общества милосердия. Но кроме того, я полагаю, она готовилась так тщательно, чтобы, во-первых, показывать детям пример усердного церковного служения, а во-вторых, потому что узнала, что полученные при подготовке уроков навыки и знания могли много-кратно использоваться и для более высокой цели – для обучения своих сыновей и дочерей.

Пожалуйста, позвольте мне уделить некоторое время воспоминаниям и рассказам об уроках, касающихся обучения Евангелию на дому, которые преподала мне мама. Она

понимала, как важно учить детей Евангельским нравственным нормам, ценностям и доктринаам с самого раннего возраста. При всей благодарности к другим людям, учившим ее детей вне дома – в школе или церкви, – она понимала, что именно родителям вверена основная обязанность по обучению детей, и именно родители в конечном счете отвечают за то, чтобы их дети были научены всему, чему хочет научить их Небесный Отец. Мама подробно расспрашивала всех нас, детей, почему нас учили вне дома, чтобы убедиться, что правильные уроки достигали наших ушей и формировали наше мировоззрение.

В детстве, на бегу из школы домой, я порой думал, что моя учеба на сегодня закончена, однако эта иллюзия рассеивалась, как только я видел маму, встречавшую меня у дверей дома. Когда мы были детьми, у каждого из нас был столик на кухне, где мы продолжали учиться у нее, в то время как она занималась домашними делами и готовила ужин. Она была учителем от природы и требовала от нас гораздо большего, чем наши учителя в школе и церкви.

В наше обучение мама включала как светские, так и духовные уроки. Она следила за тем, чтобы никто из нас не отставал по школьной программе, которую она часто дополняла. Она также репетировала с нами уроки, которые готовила для Общества милосердия. Мы, конечно, получали полные версии уроков, записанные в ее тетрадках, а не сокращенный материал, приспособленный для одного урока.

В наше обучение на дому входило в том числе и запоминание стихов из Священных Писаний, включая Символы веры, а также слов Пророков, Провидцев и Носителей откровений. Моя мама была из тех, кто полагал, что ум слабеет, если им постоянно не пользоваться. Она учила нас и тогда, когда мы мыли посуду, сбивали масло и помогали ей каким-либо иным образом. Она не хотела, чтобы праздные мысли занимали разум ее детей, даже когда они занимались физическим трудом.

Я не пытаюсь сейчас представить свою маму образцом для родителей в современном мире. Времена сейчас совсем другие, однако, несмотря на то, что времена меняются, родительское обучение не должно обесцениваться. Передача ценностей от одного поколения к другому осуществляется по-разному, но, наверное, самый главный из этих путей – обучение детей родителями в стенах своего дома. Это особенно важно, когда мы говорим о духовных ценностях, нравственных и этических нормах и вере.

Обучение в семье приобретает все большее значение в современном мире, где влияние искусителя столь распространено. Он нападает, пытаясь расшатать и разрушить само основание нашего общества, то есть семью. Родители должны осознать, что обучение в семье – это самая священная и важная обязанность. В то время как другие учреждения, включая церковь и школу, могут помочь родителям «наставлять [ребенка] в начале пути его» (Притчи 22:6), в конечном счете эта ответственность лежит на родителях. Согласно великому плану счастья, именно родителям вверены забота и обеспечение развития детей нашего Небесного Отца. Наши семьи – часть Его работы и славы, состоящей в том, чтобы «осуществить бессмертие и жизнь вечную человека» (Моисей 1:39). На вечной сцене Бога именно родителям отведена главная роль в жизни их детей. К счастью, в постановке

могут участвовать и дублеры, выходящие на сцену, когда родители не могут. Однако, именно родителям Господь заповедовал растиль детей в свете и истине (см. У. и З. 93:40).

Родители должны все время осенять свои дома светом и истиной с каждой семейной молитвой, с каждым совместным изучением Священных Писаний, с каждым семейным домашним вечером, с каждой прочитанной вслух книгой, с каждой песней и с каждым семейным обедом или ужином. Они знают, что влияние праведного, сознательного, последовательного, ежедневного воспитания – одна из самых мощных поддерживающих сил добра в мире. Здоровье любого общества, счастье его народа, процветание и мир – все это берет свое начало с тех уроков, которые дети получают в семье от отцов и матерей.

Старейшина Джозеф Филдинг Смит учил: «Обязанность родителей состоит в том, чтобы обучать детей спасительным принципам Евангелия Иисуса Христа, чтобы они знали, почему должны быть крещены, и чтобы в их сердцах укоренилось желание продолжать соблюдать Божьи заповеди после крещения, дабы они могли возвратиться в Его присутствие. Хотите ли вы, мои дорогие братья и сестры, быть со своими семьями, своими детьми? Хотите ли вы быть запечатанными к своим отцам и матерям прежде, чем уйдете?.. Если да, то вы должны начинать с обучения у детской кроватки. И вы должны учить





как примером, так и поучением» (Conference Report, Oct. 1948, 153).

Пример моей матери как учителя в стенах дома, навевает еще одну мысль, более общего плана. Руководители Церкви тратят много времени, думая, как улучшить преподавание в Церкви. Почему мы уделяем этому время и силы? Потому что мы верим в огромную силу обучения, которая может укрепить и веру отдельных людей, и целые семьи. И я убежден, что одна из самых эффективных мер, которые мы можем предпринять, чтобы улучшить обучение в Церкви, – это улучшить обучение в наших семьях. Наше семейное обучение готовит нас к более эффективному преподаванию в Церкви, а наше преподавание в Церкви помогает нам более эффективно обучать в семье. Во многих домах членов Церкви есть кухонные столы, заваленные учебными материалами и тетрадями с массой идей для уроков. Нет такого понятия, как избыточная подготовка к преподаванию Евангелия Иисуса Христа; все идеи для лучшего понимания Евангелия, применялись ли они на уроках или нет, всегда можно использовать для семейного обучения.

Вдохновенный документ «Семья. Воззвание к миру» провозглашает:

«На мужа и жену торжественно возлагается обязанность проявлять любовь и заботу друг к другу и к своим детям. ‘Вот наследие от Господа: дети’ (Псалтирь 126: 3). Растиль детей в любви и праведности, удовлетворять их мирские и духовные потребности, учить их любви и служению друг другу, повиновению заповедям Божиим и воспитывать их законопослушными гражданами своей страны – это священный долг родителей...

В соответствии с Божественным замыслом отцы должны председательствовать над своими семьями в любви и праведности. Долг отцов – обеспечивать семьям защиту и все жизненно необходимое. Основная обязанность матерей – воспитание детей. Выполняя эти священные обязанности, отцы и матери должны помогать друг другу как равные» (Лиахона, октябрь 2004 г., стр. 49)

В соответствии с декларацией «Семья. Воззвание к миру» принципы обучения в семье, о которых я говорил, касаются обоих родителей, но особенно они важны в отношении матери. Отцы чаще проводят большую часть дня вне дома, на работе. Это одна из многих причин, по которой основная доля ответственности по обучению детей в семье возлагается на матерей. Несмотря на то, что

обстоятельства могут быть разными и идеал не всегда достижим, я верю, что по Божественному замыслу, именно роль материнства способна раскрыть всю важность воспитания и обучения следующего поколения. Мы видим, как много испытаний, а также отвлекающих и губительных влияний пытаются сегодня сбить с пути детей Божиих. Мы видим множество молодых людей, которым недостает глубоких духовных корней, столь необходимых, чтобы твердо стоять в вере посреди штормов неверия и отчаяния. Слишком многие дети нашего Небесного Отца попадают под власть мирских желаний. Атаки греховности на наших детей стали более изощренными и бесстыдными, чем когда-либо прежде. Обучение Евангелию Иисуса Христа в семье дополнительно защитит наших детей от мирских влияний.

Да благословит вас Бог, замечательные матери и отцы в Сионе! Он вверил вашей заботе Своих вечных детей. Мы, родители, действуем как партнеры и даже соратники Бога в осуществлении Его работы и славы среди Его детей. Это наша священная обязанность – делать лучшее, на что мы способны. Об этом я свидетельствую во имя Иисуса Христа, аминь. ■



**Старейшина Д. Тодд Кристоферсон**

Член Кворума Двенадцати Апостолов

# Благословение Священных Писаний

*Главная цель всех Священных Писаний состоит в том, чтобы наполнить наши души верой в Бога-Отца и Его Сына Иисуса Христа.*

6 октября 1536 года из темницы в замке Вилвурд близ Брюсселя, Бельгия, вывели жалкую фигуру. Около полутора лет этот человек томился в темной, сырой камере. Теперь узник был прикован к столбу за стенами замка. Он успел произнести свою последнюю молитву: «Господи, открой глаза королю Англии», и потом его задушили. Тело тут же сожгли. Кто был этот человек, в чем состояло преступление, за которое его осудили и гражданские, и церковные власти? Звали его Уильям Тиндейл, а казнили его за перевод и издание Библии на английском языке.

Тиндейл родился в Англии примерно тогда, когда Колумб отправился в Новый Свет. Он получил образование в Оксфорде и Кембридже, а потом стал членом католического духовенства. Он свободно говорил на восьми языках, включая греческий, иврит и латынь. Тиндейл увлеченно изучал Библию, и его глубоко беспокоило невежество в отношении Священных Писаний, распространенное и среди священников, и среди мирян. В горячем споре с одним духовным лицом, выступавшим против

передачи Священных Писаний в руки простых людей, Тиндейл поклялся: «Если Бог пощадит мою жизнь, то я сделаю так, что мальчик за путлом будет знать Священные Писания лучше, чем ты сам!»

Он искал у церковных властей поддержки для перевода Библии на английский язык, чтобы все могли читать и применять слово Божье. Ему было отказано; преобладало мнение, будто прямой доступ к Священным Писаниям, открытый кому-либо, кроме духовенства, угрожает власти церкви и подобен «бросанию жемчуга перед свиньями» (от Матфея 7:6).



Тем не менее, Тиндейл взялся за трудную работу перевода. В 1524 году он отправился в Германию под чужим именем, где жил и прятался большую часть времени, находясь под постоянной угрозой ареста. С помощью преданных друзей Тиндейлу удалось издать перевод Нового Завета на английский язык, а потом и Ветхого Завета. Библию контрабандой ввезли в Англию, где она пользовалась огромным спросом и очень ценилась теми, кому удавалось ее получить. Она распространялась широко, но тайно. Власти сжигали все экземпляры, какие удавалось найти. Однако через три года после смерти Тиндейла Бог действительно открыл глаза королю Генриху VIII, и с изданием так называемой «Великой Библии» Священные Писания стали доступны в Англии широкой публике. Труд Тиндейла стал основой для большинства будущих переводов Библии на английский язык, в особенности версии короля Якова<sup>1</sup>.

Уильям Тиндейл был не первым и не последним из тех, кто в разных странах и на разных языках жертвовал всем, и даже жизнью, чтобы вывести слово Божье из мрака. Мы в огромном долгу благодарности перед ними всеми. Пожалуй, в еще большем долгу мы перед теми, кто верно записывал и сохранял это слово на протяжении веков, часто ценой кропотливого труда и жертв; это Моисей, Исаия, Авраам, Иоанн, Павел, Нефий, Мормон, Джозеф Смит и многие другие. Что такое важное они понимали о Священном Писании, что и нам нужно знать? И что разумели англичане XVI века, платившие огромные суммы и шедшие на риск ради доступа к Библии, что нам тоже следует разуметь?

Незадолго до смерти Пророк Алма передал священные летописи народа своему сыну Геламану. Он напомнил Геламану, что Священные Писания «увеличили память этого народа, да, и убедили многих в неправильности их путей, и привели их к познанию Бога их и к спасению их душ» (Алма 37:8). Он завещал



Геламану хранить эти летописи, чтобы через них Бог мог «проявить Свое могущество будущим поколениям» (Алма 37:14).

Через Священные Писания Бог действительно «проявляет Свое могущество», спасая и возвеличивая Своих детей. Своим словом, как сказала Алма, Он «увеличивает» нашу память, проливает свет на ложь и ошибки и приводит нас к покаянию и радости в Иисусе Христе, нашем Искупителе.

#### **Священные Писания «увеличивают» нашу память**

Священные Писания «увеличивают» нашу память, помогая нам всегда помнить Господа и нашу связь с Ним и Отцом. Они напоминают нам о том, что мы знали в нашей предземной жизни. И они расширяют нашу память в другом смысле, рассказывая нам об эпохах, людях и событиях, которые мы не застали. Никто из нас не видел, как расступилось Красное море, и не переходил с Моисеем меж водных стен на дру-

гой берег. Мы не слышали Нагорной проповеди, не видели воскрешение Лазаря, не наблюдали страданий Спасителя в Гефсимании и на кресте и не слышали вместе с Марией, как два Ангела свидетельствуют у пустой гробницы, что Иисус восстал из мертвых. Мы с вами не шли один за другим с толпой по земле Изобилие на зов воскресшего Спасителя, чтобы осознать следы от гвоздей и омыть Его ноги своими слезами. Мы не стояли на коленях рядом с Джозефом Смитом в Священной роще и не лицезрели там Отца и Сына. И все же мы знаем все это и гораздо больше, потому что у нас есть священная летопись, которая «увеличивает» нашу память, дает нам знать то, чего мы не знали. И по мере проникновения всего этого в наш разум и сердце укореняется наша вера в Бога и Его Возлюбленного Сына.

Священные Писания «увеличивают» нашу память, помогая нам не забыть то, что узнали предыдущие поколения и мы сами. Те, кто лишен или игнорирует записанное слово

Божье, в конечном счете перестают верить в Него и забывают о цели своего существования. Вы помните, как важно было для народа Легия получить медные листы, когда они покинули Иерусалим. Эти Священные Писания были ключом к их знанию о Боге и грядущем Искуплении Христа. Другая группа, которая «вышла из Иерусалима» вскоре после Легия, не имела Священных Писаний, и когда потомки Легия нашли их через триста или четыреста лет, «язык у них был испорчен... и они... отвергали существование своего Творца» (Омни 1:15, 17).

Во дни Тиндейла царило невежество в отношении Священных Писаний, потому что у людей не было доступа к Библии, особенно на языке, который они могли бы понять. Сегодня Библия и другие Священные Писания – под рукой, и все же наблюдается растущая безграмотность в отношении Священных Писаний, потому что люди не открывают эти книги. Следовательно, они забыли то, что знали их прародители.



### **Священные Писания как мерило в установлении различия между истиной и заблуждением**

Бог использует Священные Писания, чтобы разоблачить ошибочные мысли, ложные традиции и грех с его губительными последствиями. Он – нежный Родитель, оберегающий нас от напрасного страдания и горя, и в то же время помогающий нам понять наш Божественный потенциал. Священные Писания, например, дискредитируют древнюю философию, которая вновь стала модной в наши дни, – философию Корихора, будто нет никаких абсолютных нравственных норм, будто «каждый человек преуспевает по мере его способностей, и что каждый человек побеждает своей силой; и всё, что ни делал бы человек, не является преступлением» и «что со смертью человека всему приходит конец» (Алма 30:17–18). Алма, который имел дело с Корихором, не оставил своего сына, Кориантона, в сомнении относительно реальности и сути Божественного нравственного закона. Кориантон был повинен в сексуальном грехе, и его отец говорил ему с любовью, но прямо: «Знаешь ли ты, сын мой, что все эти поступки – позор пред лицом

Господа? Да, это самое ужасное из всех согрешений, кроме пролития невинной крови и отвержения Духа Святого» (Алма 39:5).

В отличие от времени столетней давности, многие сегодня поспорили бы с Алмой о серьезности безнравственности. Иные утверждали бы, что все относительно, или, что Божья любовь снисходительна. Если Бог есть, говорят они, Он прощает все грехи и преступления из Своей любви к нам, и нет нужды в покаянии, вполне достаточно простого признания. Они вообразили Иисуса, Который хочет, чтобы люди работали ради социальной справедливости, но не налагает никаких требований на их личную жизнь и поведение<sup>2</sup>. Но Бог любви не бросает нас познавать на своем горьком опыте, что «злодейство никогда не было благом» (Алма 41:10; см. также Геламан 13:38). Его заповеди – голос реальности и наша защита от причинения боли самим себе. Священные Писания – это пробный камень, с помощью которого можно измерить правильность и истину. В них совершенно ясно утверждается, что настоящее счастье – не в отрицании правосудия Божия или попытке

избежать последствий греха, но в покаянии и прощении через искупительную милость Сына Божьего (см. Алма 42).

Священные Писания учат нас принципам и нравственным ценностям, необходимым для сохранения гражданского общества, включая честность, ответственность, самоотверженность, преданность и милосердие. Мы находим в Священных Писаниях яркие примеры благословений, которые приходят с почитанием истинных принципов, а равно и трагедий, которые происходят, когда отдельные люди и цивилизации отвергают их. Если истины Священных Писаний игнорируются или отвергаются, распадается главная нравственная сердцевина общества и наступает разложение. Со временем не остается ничего, что формировало бы учреждения, поддерживающие общество.

### **Священные Писания приводят нас ко Христу, нашему Искупителю**

В конце концов, главная цель всех Священных Писаний состоит в том, чтобы наполнить наши души верой в Бога-Отца и Его Сына Иисуса Христа, верой в то, что Они существуют,

верой в план Отца для нашего бессмертия и жизни вечной, верой в Искупление и Воскресение Иисуса Христа, которые приводят в действие этот план счастья, верой, позволяющей сделать Евангелие Иисуса Христа нашим образом жизни, и верой, позволяющей знать «единого истинного Бога, и посланного [Им] Иисуса Христа» (от Иоанна 17:3).

Слово Божье, как сказал Алма, подобно семени, посаженному в наше сердце, которое производит веру, начиная расти в нас (см. Алма 32:27–43; см. также к Римлянам 10:13–17). Вера не придет в ходе изучения древних текстов как чисто научного занятия. Она не придет с археологическими раскопками и открытиями. Она не придет от научных экспериментов. Она не возникнет даже от наблюдения чудес. Все это может служить для укрепления веры или иногда для ее испытания, но это не рождает веру. Вера приходит в результате свидетельства Святого Духа нашим душам, от Духа к духу, когда мы слышим или читаем слово Божье. И вера зреет по мере того, как мы насыщаемся этим словом.

Истории из Священных Писаний о чьей-то вере способствуют укреплению нашей веры. Мы вспоминаем о вере сотника, которая позволила Христу заочно исцелить его слугу (см. от Матфея 8:5–13), об исцелении дочери Иноверца, потому что эта скромная мать была рада даже крошке со стола Учителя (см. от Матфея 15:22–28; от Марка 7:25–30). Мы слышим вопль страдающего Иова: «Вот, Он убивает меня, но я буду надеяться» (Иов 13:15), признание в слезах: «А я знаю, Искупитель мой жив, и Он в последний день восставит из праха распадающуюся кожу мою сию, и я во плоти моей узрю Бога» (Иов 19:25–26). Мы слышим и черпаем мужество в решимости юного Пророка, которого ненавидят и жестоко преследуют очень многие взрослые: «Я видел видение. Я знал это, и я знал, что Бог знает это, и я не мог и не смел отрицать это» (Джозеф Смит—История 1:25).

Поскольку Священные Писания

излагаются учение Христа, им сопутствует Святой Дух, роль Которого – свидетельствовать об Отце и Сыне (см. 3 Нефий 11:32). Поэтому чтение Священных Писаний – один из способов приглашения Святого Духа. Конечно, Священное Писание дается прежде всего через Святого Духа (см. 2-е Петра 1:21; У. и З. 20:26–27; 68:4), и Тот же Самый Дух свидетельствует вам и мне о его истинности. Изучайте Священные Писания внимательно и добросовестно. Размышляйте и молитесь о них. Священное Писание – это откровение, и оно принесет новое откровение.

Представьте весь масштаб нашего благословения: у нас есть Библия и еще около 900 страниц Священных Писаний, включая Книгу Мормона, Учение и Заветы и Драгоценную Жемчужину. Затем представьте, что, кроме этого, слова Пророков, звучавшие по вдохновению Святого Духа на таких собраниях, как это, также называемые Господом Священными Писаниями (см. У. и З. 68:2–4), текут к нам почти постоянно посредством телевидения, радио, Интернета, спутников, CD- и DVD-дисков, а также печатных изданий. Я полагаю, что еще никогда в истории люди не были благословлены таким количеством Священных Писаний. Более того, каждый мужчина, женщина и

ребенок могут иметь и изучать свой собственный экземпляр этих священных текстов, преимущественно на родном языке. Сколько невероятным все это могло бы показаться людям во времена Уильяма Тиндейла и Святым более ранних устроений! Я уверен: этим благословением Господь говорит нам, что наша нужда в постоянном обращении к Священным Писаниям больше, чем когда-либо ранее. Будем же постоянно насыщаться словами Христа, они скажут нам все, что нам нужно делать (см. 2 Нефий 32:3). Я изучаю и обдумываю Священные Писания, и в эту Пасхальную пору я приношу вам свое свидетельство об Отце и Сыне, какими мы находим Их в Священных Писаниях, во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. В качестве источников информации об Уильяме Тиндейле были выбраны следующие: David Daniell, *The Bible in English* (2003), 140–57; Lenet Hadley Read, *How We Got the Bible* (1985), 67–74; S. Michael Wilcox, *Fire in the Bones: William Tyndale—Martyr, Father of the English Bible* (2004); John Foxe, *The New Foxe's Book of Martyrs* (1997), 121–33; «William Tyndale,» [http://en.wikipedia.org/wiki/William\\_Tyndale](http://en.wikipedia.org/wiki/William_Tyndale); accessed February 28, 2010; Bible Dictionary, «Bible, English.»
2. См. interview of Richard Neitzel Holzapfel, in Michael De Groote, «Questioning the Alternative Jesus,» *Deseret News*, Nov. 26, 2009, M5.





**Старейшина Коичи Аояги**  
Член Кворума Семидесяти

# Руки помощи, руки спасения

*Да будем же следовать совету и примеру Пророка и каждый день находить нуждающихся в помощи.*

Мои братья и сестры, я очень благодарен за возможность выступить на этой конференции. Я благодарен за Президента Томаса С. Монсона и свидетельствую, что он – Пророк живого Бога. Я восхищаюсь замечательным примером Президента Монсона, который всю жизнь использовал свои руки для того, чтобы помогать ближним и спасать их.

Мы живем в такое время, когда многие сталкиваются с несчастьями и нуждаются в помощи из-за разрушительных землетрясений, цунами, ураганов и других стихийных бедствий. Церковь стремится помочь этим людям посредством гуманитарной помощи. Члены Церкви каждый месяц преданно делают щедрые пожертвования от поста и оказывают служение в духе любви. Они в буквальном смысле слова протягивают руки помощи по примеру Господа. Они следуют заповеди Господа: «Помните бедных и нуждающихся, больных и страждущих, ибо тот, кто так не поступает, не Мой ученик» (У. и З. 52:40).

Сегодня мне хотелось бы сосредоточиться на тех руках, которые помогают и спасают духовно.

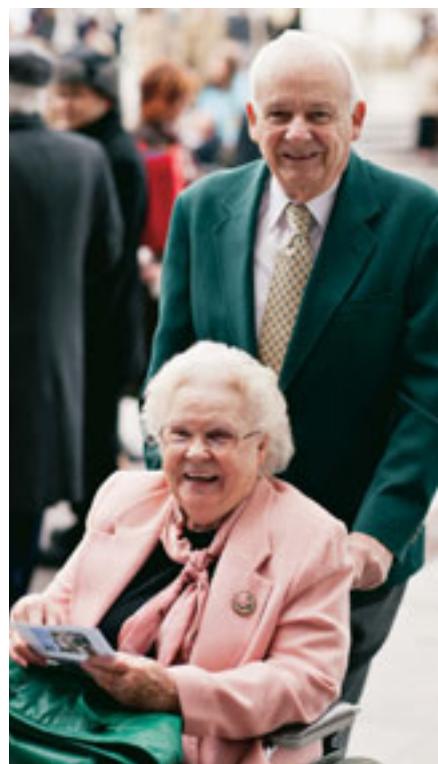
Работа и слава Господня действительно заключаются в том, чтобы «осуществить бессмертие и жизнь вечную человека» (Моисей 1:39). Многие вокруг нас нуждаются в духовной помощи. Когда мы протягиваем руку спасения менее активным членам Церкви, семьям прихожан, в которых есть не члены Церкви, и тем, кто исповедует иную веру, мы приглашаем всех «прийти ко Христу»<sup>1</sup>.

Когда я был новообращенным в Церкви, я испытал духовное спасение благодаря рукам спасения верного члена Церкви. Я рос в Мацумото, Япония, недалеко от той местности, где проходили Зимние Олимпийские игры в Нагано. Мой родной город очень походит на Солт-Лейк-Сити – долина, окруженная красивыми горами. Когда мне было 17 лет, я повстречал двух американских миссионеров, старейшину Картера и старейшину Хаяши. Несмотря на то, что они были всего лишь на два-три года старше меня, они обладали чем-то замечательным, чего я никогда раньше не ощущал. Они были прилежны, радостны и исполнены любви и света. Их качества произвели на меня глубокое впечатление, и мне захотелось

стать похожим на них. Я выслушал их послание и решил креститься. Мои родители, которые были буддистами, сильно возражали против моего крещения. Благодаря помощи миссионеров и Господа я получил их разрешение и случилось чудо – я крестился.

На следующий год я поступил в университет в Иокогаме. Живя отдельно, вдалеке от своего родного города и знакомых мне людей, я почувствовал себя одиноким и отошел от Церкви. Однажды я получил открытку от одной из прихожанок из своего родного города. Она написала, что слышала, что я перестал посещать церковные собрания, процитировала Священное Писание и пригласила меня вернуться в Церковь. Меня поразили эти слова из Священного Писания. Это помогло мне осознать, что, возможно, я лишился чего-то важного. Много дней я думал и размышлял над этим. Я также вспомнил об обещании, которое мне дали миссионеры: «Если ты прочитаешь Книгу Мормона и спросишь в горячей молитве, истинно ли обещание, находящееся в Книге Морония, то узнаешь истину силой Духа Святого»<sup>2</sup>.

Я осознал, что не молился всем сердцем, и решил сделать это. Однажды утром я рано проснулся, встал на колени в своей маленькой





квартире и искренне помолился. К моему удивлению, как и было обещано, ко мне пришло подтверждение Святого Духа. Мое сердце горело, мое тело дрожало, и я был переполнен радостью. Силой Святого Духа я узнал, что Бог-Отец и Его Сын Иисус Христос живы, и что Они действительно явились Джозефу Смиту. Я твердо решил раскаяться и преданно следовать за Иисусом Христом до конца своих дней.

Этот духовный опыт совершенно изменил мою жизнь! В знак благодарности Господу и той прихожанке, которая меня спасла, я решил служить на миссии. После миссии я запечатался в храме с замечательной девушкой, и мы были благословлены четырьмя детьми. Совершенно не случайно, что это была именно та девушка, которая много лет назад спасла меня, отправив открытку в ту одинокую квартиру в Иокогаме. До сих пор я исполнен благодарности за милосердие Господа, а также за помочь этой прихожанки, которая

пригласила меня снова «прийти ко Христу»<sup>3</sup>.

Я знаю, что каждый день многие из вас тихо предлагают свою любовь и руки спасения. В числе этих людей будет и верная сестра Общества милосердия, что заботится не только о сестрах, которых ей поручено навещать, но также и о других, которые больны или нуждаются в иной помощи. Она часто навещает сестер, и за многие годы укрепила веру очень многих людей. Вспоминаю епископа, который часто посещал вдов и вдовцов в своем приходе. Этот пример помочь продолжается спустя много лет после его освобождения от этого призыва.

Знаю руководителя священства, который проводит время с юношей, потерявшим отца. Он присоединяется к нему во время мероприятий, учит его Евангелию и дает совет, как это делал бы его отец. Другая семья находит радость в проповеди Евангелия. Каждый из родителей и детей свидетельствует о Евангелии

окружающим их людям, и их любят очень многие.

Когда моя пятилетняя внучка совершает какое-либо доброе дело, то, по заданию Первоначального общества, она каждый раз кладет в большую стеклянную бутылку кукурузное зернышко. Каждый день, стараясь найти возможность совершить хороший поступок, она громко поет песню Первоначального общества: «Следуй Пророку, следуй Пророку, следуй Пророку, он знает дорогу!»<sup>4</sup>

Мне не хватит времени на то, чтобы рассказать вам обо всех замеченных мною хороших делах членов Церкви. Они следуют совету Пророка не из чувства долга или обязанности, а добровольно, негласно и радостно.

Иногда мы чувствуем себя слабыми и неспособными спасать ближних, но Господь напоминает нам: «Истинно говорю вам: так как вы сделали это одному из сих братьев Моих меньших, то сделали Мне» (от Матфея 25:40).

Я закончу выступление, процитировав Президента Томаса С. Монсона: «Мои братья и сестры, вокруг нас есть множество людей, нуждающихся в нашем внимании, в нашем ободрении, в нашей поддержке, в нашем утешении и в нашей доброте – будь то члены семьи, друзья, знакомые или незнакомцы. Мы – руки Господа здесь на Земле, с мандатом служить Его детям и возвышать их. Это зависит от каждого из нас»<sup>5</sup>.

Да будем же следовать совету и примеру Пророка и каждый день находить нуждающихся в помощи, чтобы мы могли быть руками Господа, помогающими и спасающими Его детей. Я молюсь об этом во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. См. *Проповедовать Евангелие Мое: пособие по миссионерскому служению* [2004], стр. 1.
2. См. Мороний 10:4–5.
3. См. от Матфея 11:28.
4. «Follow the Prophet,» *Children's Songbook*, стр. 110–111.
5. Томас С. Монсон, «Что я сделал сегодня для кого-нибудь?», *Лиахона*, ноябрь 2009 г., стр. 86.



**Старейшина Брюс А. Карлсон**

Член Кворума Семидесяти

# Когда Господь велит

*Преданное повиновение в заданиях любого масштаба принесет нам руководство, помощь и покой от Господа.*

Я слышал историю о двух туристиках, нанявших небольшой самолет, чтобы их отвезли на отдаленное озеро для ежегодной рыбалки. По завершении успешного похода пилот вернулся за ними. Но он сразу же предупредил рыбаков, что его маленький самолет не выдержит их вместе со снаряжением и дополнительным весом пойманной рыбы. Нужен был второй рейс.

Рыбакам было невыгодно оплачивать еще один рейс. После того как пилоту пообещали плотно уложить вещи, а также небольшое денежное вознаграждение, он нехотя согласился попробовать совершить перелет.

Когда пилот начал поднимать самолет в воздух, рыбаки понимающие усмехались. Однако в считанные секунды самолет потерял управление и рухнул на большой болотистый участок в конце озера.

Самолет заглох как только вышел из зоны, где действует так называемый «эффект земной подушки». Он возникает на небольшом расстоянии между крыльями самолета и земной поверхностью, когда воздух уплотняется и на самолет действует дополнительная подъемная сила. Здесь же, когда самолет пытался набрать высоту вне зоны действия «эффекта

земной подушки», он должен был лететь лишь за счет собственной мощности двигателя, на что он был просто неспособен.

К счастью, все обошлось без серьезных травм, и, прийдя в сознание, один рыбак спросил другого: «Что это было?» Второй ответил: «Мы рухнули при взлете, приблизительно в сотне метров от места прошлогодней посадки!»

Иногда мы, как эти два рыбака, полагаем, что должен быть более легкий путь, упрощенный или «исправленный» вариант заповедей Господа, приспособленный под наши личные обстоятельства. Подобные мысли приходят от непонимания того, что строгое повинование законам Бога приносит Его благословения и защиту, в то время как отказ жить по Его законам ведет к вполне предсказуемым последствиям.

Когда Гарольд Б. Ли был призван в качестве Президента Церкви, он сказал: «Залог безопасности Церкви – члены Церкви, соблюдающие заповеди... При соблюдении ими заповедей будут приходить благословения»<sup>1</sup>.

Если мы решаем не следовать заповеди, то обычно это бывает по

следующим причинам: (1) мы убедили себя, что заповедь неприменима к нам; (2) мы не верим, что заповедь важна, или же (3) мы уверены, что заповедь слишком трудна, чтобы ее соблюдать.

## 1. Эта заповедь неприменима ко мне

В последние годы правления царя Соломона Господь предупредил его через Своего Пророка: «Я... отторгну от тебя царство и отдам его рабу твоему»<sup>2</sup>.

Вскоре после этого Пророк Ахия определил, что этот слуга – Иеровоам, человек, который «умеет делать дело» и которого Соломон поставил «смотрителем над оброчными из дома Иосифова»<sup>3</sup>. По долгу службы ему часто приходилось пропадывать путь из гор Ефраима, где он жил, в столицу, Иерусалим. Во время одного такого перехода его встретил на дороге Ахия. Господь сказал через Ахию: «Я... даю тебе десять колен»<sup>4</sup>. Он также передал Иеровоаму наставления: «Если будешь... ходить путями Моими... соблюдая уставы Мои и заповеди Мои... Я буду с тобою... и отдам тебе Израиля»<sup>5</sup>.

Услышав о пророчестве Ахии, Соломон попытался убить Иеровоама и поэтому тот был вынужден бежать в Египет<sup>6</sup>. После смерти Соломона Иеровоам вернулся из изгнания в северные земли Израиля и стал править десятью северными коленами<sup>7</sup>.

Однако Иеровоам пытался устроить свое царство, смешивая добро со злом. Он сделал столицей страны Сихем, город, имеющий огромное религиозное значение для его народа. Но, к сожалению, он сделал дьявольские ритуалы частью Богослужения<sup>8</sup>.

Как и те рыбаки, Иеровоам убедил себя, что некоторые заповеди Бога его не касаются. Вследствие его действий все его потомки были убиты, а из-за нечестивых обычаяв, которые он привнес в их священные таинства, десять колен Израиля в конце концов были изгнаны из земель своего наследия<sup>9</sup>.

Так же как полет без «эффекта

земной подушки» с грузом, превышающим возможности крыльев самолета, приведет к несчастью, наше частичное или избирательное повиновение заповедям Бога лишит нас полноты благословений послушания.

## 2. Эта заповедь неважна

Спустя несколько десятилетий Нееман, герой Сирийской войны, «отличный воин»<sup>10</sup>, пришел из родной земли в Израиль и обратился к царю Иораму, чтобы тот исцелил его от проказы<sup>11</sup>.

Неемана направили к Пророку Елисею. «И выспал к нему Елисей спуту сказать: пойди, омойся семь раз в Иордане... и будешь чист»<sup>12</sup>.

Несмотря на это пророческое обещание об исцелении, Неемана оскорбило то, что Елисей не принял его лично, и тем более его унизило пророческое указание о том, чтобы омыться семь раз в мелкой и грязной речке Иордан. Его гордыня требовала чего-то более значимого и грандиозного, подобающего его званию и положению в обществе и в народе.

К счастью для Неемана, спуты убедили его в том, что каким бы ни было повеление от Пророка, повиновение принесет ему благословения от Господа. В отличие от наших рыбаков, Нееман доверился этому казалось бы простому повелению и омылся в реке Иордан как и было велено. В результате своего послушания он был исцелен от проказы<sup>13</sup>.

Повинование заповедям Господа, какими бы банальными или неважными они нам ни казались, непременно принесет Его обещанные благословения.

## 3. Эта заповедь слишком трудная

Следуя повелению Господа, Пророк Легий увел семью в пустыню. В первые несколько дней пути Легий наставлял своего сына Лемуила быть «твердым и стойким, непоколебимо исполняющим заповеди Господни»<sup>14</sup>.

Но когда было получено пророческое повеление вернуться в Иерусалим за медными листами, содержащими «летопись Иудеев»<sup>15</sup>,



два старших мальчика восстали, «говоря, что [это] трудно для них»<sup>16</sup>.

Несмотря на ропот старших братьев, медные листы были получены благодаря проявленной Нефием вере и послушанию повелениям Господа. Был основан народ, был сохранен язык и Евангелие Иисуса Христа проповедовалось последующим поколениям.

Иногда мы можем говорить себе, что Господь поймет наше непослушание, ведь при наших особых обстоятельствах повиноваться Его законам трудно, неудобно или даже больно. Но преданное повинование в заданиях любого масштаба принесет нам руководство, помошь и покой от Господа.

Пророк Джозеф Смит дважды обращался к Господу с просьбой

позволить его видному в обществе другу, Мартину Харрису, увезти первые 116 страниц рукописи переведенного материала из Книги Легия из Хармонии, штат Пенсильвания, назад в Пальмиру. Каждый раз Господь советовал Джозефу не доверять рукописи мистеру Харрису.

Мартин хотел использовать переведенный материал как доказательство, чтобы его приятели перестали распространять пустые слухи о его дружбе с Джозефом Смитом. На третий раз Господь удовлетворил прошение Джозефа<sup>17</sup>.

Мартин потерял рукопись, и в результате листы были на некоторое время взяты у Пророка Джозефа Смита. Это стало болезненным уроком для Пророка Джозефа, который сказал: «Я сделал это своим

правилом: когда Господь велит, делай»<sup>18</sup>. Это должно и может стать также и нашим правилом.

Ответ от Господа на наше повиновение Его заповедям гарантирован. Он обещал нам: «Если будешь соблюдать заповеди Мои и претерпишь до конца, будешь иметь жизнь вечную»<sup>19</sup>.

Он также объяснял нам: «Я, Господь, милостив и благ к тем, кто боится Меня, и рад Я чтить тех, кто служат Мне в праведности и истине до конца»<sup>20</sup>.

Повиновение заповедям Господа дает нам уверенность в выбранном пути, делает нас достойными Его руководства и опеки по мере того, как мы прилагаем наши старания, а также дает нам способность уподобиться нашему Спасителю, Иисусу Христу, и вернуться в присутствие нашего Отца.

Я молюсь о том, чтобы с каждым днем нам удавалось быть все более послушными законам, таинствам и заповедям Евангелия Иисуса Христа, чтобы Он мог более полно благословлять нашу жизнь.

Я свидетельствую о том, что заповеди Бога приносят благословения Небес, что наш Небесный Отец и Его Сын, Иисус Христос, живы, что Книга Мормона – слово Божье, и что Президент Томас С. Монсон – Пророк Господа в наши дни. Во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. Harold B. Lee, цит. по Stephen W. Gibson, «Presidency Meets the Press», Church News, July 15, 1972,
2. 3-я Царств 11:11.
3. 3-я Царств 11:28.
4. 3-я Царств 11:31.
5. 3-я Царств 11:31, 38.
6. См. 3-я Царств 11:40.
7. См. 3-я Царств 12:2–3, 20.
8. См. 3-я Царств 12:25–30.
9. См. 3-я Царств 14:10, 15–16.
10. 4-я Царств 5:1.
11. См. 4-я Царств 5:5–6.
12. 4-я Царств 5:10.
13. См. 4-я Царств 5:11–14.
14. 1 Нефий 2:10.
15. 1 Нефий 3:3.
16. 1 Нефий 3:5.
17. См. *History of the Church*, 1, 20–21, а также Учение и Заветы 3 и 10.
18. Учения Президентов Церкви: Джозеф Смит (2007), стр. 160.
19. У. и З. 14:7.
20. Учение и Заветы 76:5; курсив мой – Б. А. К.



**Старейшина Дэвид А. Беднар**

Член Кворума Двенадцати Апостолов

## БЫТЬ БДИТЕЛЬНЫМИ «СО ВСЯКИМ ПОСТОЯНСТВОМ»

*Духовная система раннего предупреждения... поможет родителям в Сионе быть бдительными и проницательными в том, что касается их детей.*

**Н**едавно мне довелось вести автомобиль в сильную грозу. Капли дождя начали барабанить по лобовому стеклу. На обочине дороги был выставлен светящийся знак со своевременным предупреждением: «Впереди глубокие лужи». Поверхность дороги, где я ехал, выглядела достаточно безопасной. Но эта важная информация дала мне возможность подготовиться к потенциальной опасности, которую я не ожидал и пока еще не мог видеть. Приближаясь к месту своего назначения, я снизил скорость и внимательно наблюдал за дополнительными признаками опасности.

Сигналы раннего предупреждения мы легко можем увидеть во многих сферах нашей жизни. Например, повышение температуры тела может быть первым признаком болезни. Разные индексы на финансовом рынке и на рынке труда используются для прогноза тенденций в экономике регионов и стран. И в зависимости от региона мира, в котором мы живем, мы можем получать предупреждения о наводнениях, лавинах, ураганах, цунами, торнадо или буранах.

Мы также благословлены духовными сигналами раннего предупреждения, и можем использовать их для защиты и руководства в нашей жизни. Вспомните, как Ной был предупрежден Богом «о том, что еще не было видимо... приготовил ковчег для спасения дома своего» (к Евреям 11:7).

Легий был предупрежден о необходимости покинуть Иерусалим и уйти с семьей в пустыню, потому что люди, которых он призывал к покаянию, хотели убить его (см. 1 Нефий 2:1–2).





Сам Спаситель был спасен благодаря предупреждению ангелов. «Ангел Господень является во сне Иосифу и говорит: встань, возьми Младенца и Матерь Его и беги в Египет, и будь там, доколе не скажу тебе, ибо Ирод хочет искать Младенца, чтобы погубить Его» (от Матфея 2:13).

Задумайтесь, каким языком Господь дал откровение, известное как Слово Мудрости: «Вследствие того что злые замыслы теперь пребывают и будут пребывать в сердцах заговорщиков в последние дни, Я предупредил вас и предостерегаю вас, давая вам это Слово Мудрости как откровение» (У. и З. 89:4).

Духовные предупреждения должны привести ко все более возрастающей бдительности. Мы с вами живем во «дни предупреждения» (У. и З. 63:58). И вследствие того, что мы были и будем предупреждены, мы должны, как увещевал Апостол Павел, стараться быть бдительными «со всяким постоянством» (к Ефесянам 6:18).

Я молюсь о руководстве Святого Духа, которое я называю духовной системой раннего предупреждения, и которое поможет родителям в Сионе быть бдительными и проницательными в том, что касается их

детей. Эта система раннего предупреждения применима к детям всех возрастов и содержит три основных пункта: (1) читать и обсуждать Книгу Мормона со своими детьми, (2) спонтанно приносить детям свидетельства о Евангельских истинах, и (3) призывать детей, как учеников Евангелия, действовать самим, а не просто быть объектом действия других людей. Родители, с верой выполняющие эти пункты, будут благословлены тем, что смогут рано распознавать сигналы о духовном росте или испытаниях их детей, и будут лучше подготовлены к получению вдохновения, чтобы укреплять детей и помогать им.

#### **Пункт первый: читать и обсуждать Книгу Мормона**

Книга Мормона содержит полностью Евангелия Спасителя и является единственной книгой, о которой Сам Господь свидетельствовал, что она истинна (см. У. и З. 17:6; см. также Рассел М. Нельсон, «Свидетельство о Книге Мормона», *Лиахона*, январь 2000 г., стр. 84). Действительно, Книга Мормона – это ключевой камень нашей религии.

Источник убеждающей и преобразующей силы Книги Мормона – это, с

одной стороны, ее сосредоточение на Господе Иисусе Христе, а с другой стороны, вдохновенная простота и ясность ее учений. Нефий возглашал: «Душа моя находит удовлетворение в простом изречении моему народу для его поучения» (2 Нефий 25:4). Ключевое слово *простота* в этом стихе не означает, что речь в ней идет о простых или обычных вещах; напротив, это означает, что ее наставления ясны и легко понятны.

Книга Мормона – самая правильная из всех книг на Земле, потому что она сосредотачивается на Истине (см. от Иоанна 14:6, 1 Нефий 13:40) и на Самом Иисусе Христе, и восстанавливает простые и драгоценные вещи, которые были изъяты из истинного Евангелия (см. 1 Нефий 13:26, 28–29, 32, 34–35, 40). Уникальное сочетание этих двух факторов – сосредоточенность на Спасителе и ясность учений – с большой силой приглашает подтверждающее свидетельство третьего Члена Божества, а именно Святого Духа. Поэтому Книга Мормона обращается к духу и сердцу читателя как никакая другая книга Священных Писаний.

Пророк Джозеф Смит учил, что исполнение наставлений, содержащихся в Книге Мормона, лучше

поможет нам «приблизиться к Богу», чем любая другая книга (*Учения Президентов Церкви: Джозеф Смит* [2007], стр. 64). Регулярное чтение и обсуждение Книги Мормона помогает обрести силу сопротивляться искушениям, а также приносит в наши семьи чувство любви. Кроме того, обсуждения учений и принципов из Книги Мормона предоставляют родителям возможность наблюдать за детьми, слушать их, учиться у них и обучать их.

Молодежь всех возрастов, даже маленькие дети, может откликаться и действительно откликаются на влияние уникального духа Книги Мормона. Возможно, дети не понимают все слова и истории, но они непременно будут чувствовать знакомый дух, описанный Исаией (Исаия 29:4; см. также 2 Нефий 26:16). И вопросы ребенка, его наблюдения и происходящие обсуждения вызывают важнейшие духовные сигналы раннего предупреждения. Важно, что такое общение поможет родителям распознать, что изучают их дети, о чём они думают и какие чувства испытывают в отношении истин, содержащихся в этой священной книге, а также с какими трудностями они, возможно, сталкиваются.

#### **Пункт второй: спонтанно приносить свидетельства**

Свидетельство – это личное знание, основанное на свидетельстве Святого Духа, об истинности фактов, имеющих вечное значение. Святой Дух – Посланник Отца и Сына – учит нас всей истине и ведет к ней (см. от Иоанна 14:26; 16:13). Таким образом, «силою Духа Святого вы сможете узнать истину о всем» (Мороний 10:5).

Знания и духовная убежденность, которые мы получаем от Святого Духа, – это результат откровения. Поиск и получение этих благословений требуют искреннего сердца, истинного желания и веры во Христа (см. Мороний 10:4). Личное свидетельство также увеличивает чувство долга и ответственности.

Родители должны быть духовно



бдительными и внимательными к спонтанно возникающим возможностям для принесения свидетельств своим детям. Такие случаи не нужно планировать или подготавливать. На самом деле, чем менее спланированы такие свидетельства, тем более назидательным и длительным будет их влияние. «Не заботьтесь наперед, что вам говорить; но храните постоянно в памяти слова жизни, и вам будет дано в тот самый час именно то, что придется сказать каждому человеку» (У. и З. 84:85).

Например, непринужденная семейная беседа за обеденным столом, возможно, будет идеальной обстановкой для того, чтобы отец или мать рассказали и принесли свидетельство о каких-либо благословениях, полученных в повседневных заботах этого дня. При этом не обязательно начинать само свидетельство словами: «Я приношу вам мое свидетельство». Пусть это звучит просто, скажем: «Я знаю, сегодня на работе я была благословлена вдохновением», или «Истина этих слов Священного Писания всегда была для меня руководством к действию». Подобные возможности для принесения свидетельств также могут появиться во время совместных автомобильных путешествий или поездок на автобусе, а также во многих других ситуациях.

Реакция детей на такие спонтанные свидетельства и их желание или

нежелание участвовать в беседах будет служить хорошим источником духовных сигналов раннего предупреждения. Высказывания ребенка об уроке семейного изучения Священных Писаний или честно заданный вопрос в отношении Евангельского принципа или каких-то действий помогут родителям прояснить или понять потребности ребенка или то, что его занимает. Эти обсуждения, особенно, когда родители так же охотно слушают, как и говорят, благоприятствуют созданию в семье комфортной и умиротворенной атмосферы, в которой легче обсуждаются трудные темы.

#### **Пункт третий: призывать детей действовать**

В великом разделении всех Божьих творений есть те, кто действуют сами, и те, кто подвергаются действию (см. 2 Нефий 2:14). Как детям нашего Небесного Отца, нам дано благословение свободы воли, способность и возможность самостоятельно действовать. Наделенные свободой воли, мы – деятели, и прежде всего должны действовать, а не только подвергаться действию – особенно когда мы стремимся обретать знания «учением, а также и верой» (У. и З. 88:118).

В нашем познании Евангелия мы должны быть «исполнителями слова, а не слышателями только» (см. Иакова 1:22). Наши сердца открыты влиянию Святого Духа, когда мы должны образом используем свободу воли и действуем в соответствии с верными принципами, ибо таким образом приглашаем Его обучающую и убеждающую силу. На родителей возложена священная обязанность помогать детям действовать и обретать знания верой. И ребенок, независимо от его возраста, может участвовать в таком обучении.

Дав человеку рыбу, мы насытим его один раз. Но научите человека ловить рыбу, и это будет кормить его всю жизнь. Как родители и учителя Евангелия, мы с вами не раздаем рыбу; наша задача – помочь детям научиться «ловить рыбью» и стать духовно

самостоятельными. Эта важная цель достигается лучше всего, когда мы помогаем им действовать в соответствии с верными принципами – помогаем учиться через действие. «Кто хочет творить волю Еgo, тот узнает о сем учении, от Бога ли оно» (от Иоанна 7:17). Обучение этому требует духовных, умственных и физических усилий, а не просто пассивного восприятия.

Призывать детей, как учеников Евангелия, действовать самим, а не просто быть объектом действия, мы можем в процессе чтения и обсуждения Книги Мормона и спонтанного принесения свидетельств в семье. Представьте себе, например, семейный домашний вечер, во время которого детям предлагается подготовить и задать вопросы о том, что они сейчас читают и изучают в Книге Мормона, или о проблеме, которую недавно обсуждали в семье в связи с обсуждением Евангелия или спонтанно принесенным свидетельством. И представьте затем, что дети задают вопросы, на которые родители не готовы дать ответ. Некоторые родители, возможно, с опаской относятся к такому стихийному развитию событий на семейном вечере. Но лучшие семейные домашние вечера неизменно получаются в результате тщательного планирования и подготовки купленных или загруженных из Интернета методических материалов и наглядных пособий. Какая это прекрасная возможность для членов семьи – вместе исследовать Священные Писания и назидаться Святым Духом! «Ибо проповедник не был лучше слушателя, также как и учитель не был лучше ученика; и все работали, каждый человек соразмерно своей силе» (Алма 1:26).

Помогаем ли мы с вами нашим детям становиться деятелями, обретающими знание через изучение и веру, или мы учили их просто ждать, когда им все преподадут и подвергнут воздействию других людей? Даем ли мы, как родители, нашим детям эквивалент духовной рыбы, чтобы накормить их один раз, или же мы последовательно



помогаем им действовать, самостоятельно учиться и стоять твердо и непоколебимо? Помогаем ли мы нашим детям становиться усердно спрашивающими, ищащими и стучащими в двери? (См. 3 Нефий 14:7.)

Духовное понимание, которым мы с вами благословлены и которое подтверждено в нашем сердце как истинное, просто невозможно передать нашим детям. Обучение их усердию и познанию изучением, а также и верой необходимо, чтобы они обрели в личное владение такое же знание. Только так то, что известно уму, можно почувствовать сердцем. Только так ребенок может шагнуть за пределы возлагания надежды на духовные знания и опыт родителей и других взрослых, и заявить права на эти благословения для себя лично. Только так наши дети могут быть подготовлены духовно к испытаниям земной жизни.

#### Обещание и свидетельство

Я свидетельствую, что родители, которые систематически читают и обсуждают со своими детьми Книгу Мормона, которые спонтанно приносят им свои свидетельства и призывают детей, как учеников Евангелия, действовать, а не только быть объектом действия, будут благословлены глазами, далеко видящими (см. Моисей 6:27), и ушами, способными услышать звук трубы (см. Иезекииль 33:2–16). Духовная проницательность и вдохновение, которое вы получите благодаря сложению этих трех Небесных навыков, позволят вам уподобиться стражам на башне в отношении своих семей – бдительно наблюдающих «со всяким постоянством» (к Ефесянам 6:18), и это благословит вашу собственную семью и ваших будущих потомков. Я обещаю это и свидетельствую об этом во святое имя Господа Иисуса Христа, аминь. ■



**Старейшина Джейффи Р. Холланд**

Член Кворума Двенадцати Апостолов

# Сердце мое, не отдавайся больше врагу души моей!

*Да пребудет с нами радость от того, что мы верны своим важнейшим и лучшим качествам, храня свою любовь, свой брак, свое общество и свои души такими чистыми, как они задуманы Богом.*

Недавно, когда мы с сестрой Холланд вышли из самолета в одном отдаленном аэропорту, нам навстречу с приветствием поспешили три очень красивые женщины, прибывшие тем же рейсом. Они оказались членами Церкви, что было вовсе не удивительно, поскольку люди не нашей веры обычно не подбегают к нам в аэропорту. Мы неожиданно разговорились, и вскоре все три со слезами признались, что они недавно развелись с мужьями и что в каждом из трех случаев мужья были неверны им и в каждом случае разлад и грех выросли из увлечения порнографией.

Начиная свое выступление с такого печального и трудновыразимого предисловия, я чувствую то же, что Иаков былых времен, который сказал: «Печалит меня также и то, что я должен обращаться к вам с такой суровой речью... в присутствии [тех], у большинства из которых имеются весьма нежные, непорочные и

смиренные чувства»<sup>1</sup>. Но нам приходится быть прямолинейными. Возможно, во мне заговорил отец или даже дедушка, но при виде слез в этих молодых женских глазах на моих глазах и в глазах сестры Холланд тоже выступили слезы, а вопросы, которые они мне задали, заставили меня самого задуматься: «Почему сегодня вокруг нас так распространилось моральное разложение и почему в числе его жертв, которым оно наносит глубокие раны, так много людей и ценных семей, в том числе и в Церкви?»

Но, разумеется, я мог сам ответить на этот вопрос, по крайней мере, ча-

стично. Почти каждый день все мы со всех сторон подвергаемся натиску безнравственности, заполонившей все вокруг. Кинематограф, телевидение и музыка становятся все более порочными, все глубже и глубже увязая в грязи и насыщая общество грубым языком и половой распущенностью. Печально, что те же самые компьютерные и Интернет-технологии, с помощью которых я занимаюсь семейно-исторической работой и подготовкой имен к храмовой работе, без использования фильтров и специальных программ позволяют моим детям или внукам заглядывать в выгребную яму мирового масштаба, содержимое которой, подобно бомбе, способно навсегда оставить воронку в их разуме.

Вы помните, как те молодые жены признались, что неверность их мужей началась с пристрастия к порнографии, но ведь безнравственность не исключительно мужская проблема, и грешить могут не только мужья! Компромисс с совестью, достигаемый одним щелчком мыши – включая происходящее в виртуальном общении чата, – нелицеприятен: он затрагивает мужчин или женщин, юных или пожилых, состоящих или не состоящих в браке. И чтобы еще больше упростить доступ ко всему этому, искуситель неустанно расширяет сферу своего влияния на сотовые телефоны, видеогames и MP3-плееры, по словам представителей этой индустрии.

Если мы перестанем рубить ветви древа зла и ударим непосредственно по его корню, то обнаружим там таящуюся похоть в самых разных ее проявлениях. Похоть – слово неблагозвучное, да и к самой теме обращаться не так приятно, но есть серьезное основание тому, почему в некоторых традициях она известна как наиболее смертоносный из «семи смертных грехов»<sup>2</sup>.

Почему же похоть является таким «смертным» грехом? Помимо того, что она начисто изгоняет Духа из нашей души, я думаю, это смертный грех еще и потому, что она обесценивает и разрушает самые важные и





самые святые отношения, что даровал нам Бог в земной жизни, – любовь мужчины и женщины друг к другу и желание супружеской пары иметь детей, которые могут остаться в их семье навечно. Однажды кто-то сказал, что настоящая любовь является такой лишь тогда, когда постоянна. Истинная любовь долгосрочна. А вот объекты похоти меняются с той же скоростью, с какой можно перевернуть страницу порнографического журнала или смерить ненасытным взглядом проходящего мимо человека, будь то мужчина или женщина. К настоящей любви мы относимся очень трепетно, – именно так я отношусь к сестре Холланд; и о такой любви мы готовы рассказать всему миру. Однако похоти сопутствует стыд, обман и почти патологическая тяга скрыть ее от окружающих: чем позже час и чем темнее за окном, тем лучше, и не забыть запереть дверь на два оборота – так, на всякий случай. Любовь побуждает нас инстинктивно тянуться к Богу и окружающим. Похоть, напротив, лишена Богоизбранности и по определению исключительно эгоистична. Любовь приходит с распостертыми объятиями и открытым сердцем; похоть приходит с ненасытным аппетитом.

Итак, это лишь некоторые причины, показывающие, почему извращение подлинного смысла любви –

мысленно или физически, с другим человеком, – настолько губительно. Оно разрушает то, что по значимости уступает лишь нашей вере в Бога, то есть доверие к людям, которых мы любим. Оно потрясает основание доверия, на котором зиждется нынешняя, а возможно, и будущая любовь, и чтобы восстановить утраченное доверие, нужно очень много времени. Если дело зайдет слишком далеко, неважно, идет ли речь об отдельном человеке, члене семьи, общественном деятеле или должностном лице, руководителе предприятия, звездах экрана или великих спортсменах, то очень скоро на доме, когда-то построенным с намерением дать приют гражданам, несущим моральную ответственность за свои поступки, можно будет повесить табличку: «Свободно для заселения»<sup>3</sup>.

Вне зависимости от того, состоим мы в браке или нет, давайте немного поговорим о том, как защититься от искушения, в каком бы обличье оно ни предстало перед нами. Возможно, нам не исцелить всех болезней в современном обществе, но давайте побеседуем о том, что по силам каждому из нас.

- Первое и самое важное: держитесь подальше от людей, материалов и обстоятельств, способных вам навредить. Люди, сражающиеся с

алкоголизмом, знают, что балансирование на краю искушения может привести к гибели. Так же дело обстоит и с вопросами нравственности. Подобно Иосифу, который бежал от жены Потифара<sup>4</sup>, просто спасайтесь бегством, бегите как можно дальше от предметов и людей, искашающих вас. И пожалуйста, переселяясь подальше от искушения, *не оставляйте* свой новый адрес.

- В определенные моменты людям, скованным цепями пагубных привычек или пристрастий, нужна помощь со стороны, а не просто концентрация собственных сил. Это может случиться и с вами. Ищите такой помощи и с радостью примите ее. Поговорите со своим епископом. Последуйте его совету. Попросите о благословении священства. Пользуйтесь программами, которые предлагает Семейная служба или стремитесь получить иную подходящую профессиональную помощь. Непрестанно молитесь. Просите, чтобы вам помогали Ангелы.
- Помните, что, помимо компьютерных фильтров и сдерживания чувств, единственный способ настоящему управлять своей жизнью, – это самоконтроль. Учитесь лучше себя контролировать, даже попадая в ситуации, кажущиеся безобидными. Если телепередача неприлична, выключите ее. Если кино окажется грубым, выйдите из кинозала. Если у вас завязываются неприемлемые отношения, порвите их. Многие из упомянутых случаев, по крайней мере вначале, могут и не причинить зла, но они способны притупить нашу способность выносить суждение, помрачить нашу духовность и привести к последствиям, способным в итоге причинить зло. Старая поговорка о том, что путешествие в тысячу миль начинается с одного шага<sup>5</sup>, остается в силе, поэтому смотрите, куда ступаете.
- Незваные мысли могут войти в наш разум, как ночные грабители, и они действительно ищут такой

возможности. Но не нужно браться за отпирать им дверь, поить их чаем с пышками, а потом рассказывать, где хранится столовое серебро! (Да и в любом случае, чай поить никого не надо.) Гоните разбойников прочь! Замените непристойные мысли надеждами на будущее и радостными воспоминаниями, представьте себе тех, кто вас любит и чье сердце будет разбито, если вы их подведете. Не один мужчина избежал бы греха и глупостей, вызвав в памяти лицо матери, жены или ребенка, ожидающих его возвращения домой. Какие бы мысли вас ни посетили, следите, чтобы они были зваными гостями в вашем сердце. Как однажды сказал древний поэт, «вместо довода будь [ваша] воля»<sup>6</sup>.

- Развивайте в себе способность чувствовать Духа Господа и будьте там, где Он. Следите, чтобы это касалось вашего дома или квартиры, включая произведения искусства, музыки и литературы, которые вы там храните. Если вы удостоились облечения, бывайте в храме так часто, как того позволят обстоятельства. Помните, что храмы вооружают вас «силой [Бога], и слава [Его]… вокруг [вас], и… ангелы [Его] охраняют [вас]»<sup>7</sup>. А оставляя храм, помните о символах и обещаниях, которые вы с собой уносите, и никогда не отвергайте их и не забывайте.

Когда возникают проблемы, большинство людей начинают при читать: «О чём я только думал?» Вообще-то о чём бы они ни думали, их мысли были явно не о Христе. И все же мы, будучи членами Его Церкви, торжественно обещаем каждое воскресенье своей жизни взять на себя имя Его и «всегда помнить Его»<sup>8</sup>. Так давайте же помнить Его с большим усердием, и, в особенностях, то, что Он «взял на Себя наши немощи и понес наши болезни… [что] Он был мучим за беззакония наши… и ранами Его мы исцелились»<sup>9</sup>. Конечно, образ наших действий изменится бы коренным образом, если



бы мы не забывали, что каждый раз, творя согрешение, мы причиняем боль не только своим любимым, но и Ему, Который так сильно любит нас. Но если мы все-таки грешим, каким бы серьезным ни был этот грех, нас может спасти все та же величественная Личность, наделенная единственным под Небесами именем, посредством которого *любой* человек может спастись<sup>10</sup>. Стоя лицом к лицу со своими согрешениями, с душой, терзаемой настоящей болью, давайте же, подобно кающемуся Алме, произнесем слова, способные изменить жизнь: «О Иисус, Сын Божий, помилуй меня»<sup>11</sup>.

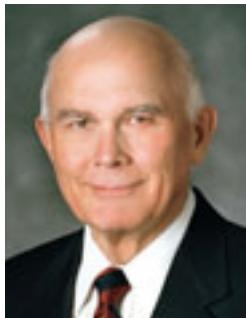
Братья и сестры, я люблю вас. Президент Томас С. Монсон и другие Братья любят вас. И, что намного важнее, вас любит ваш Отец Небесный. Сегодня я пытался говорить о любви, настоящей любви, истинной любви, а также обуважении к ней, именно к той, которая всегда была понята нравственно здоровому обществу; о святости любви между мужчиной и женщиной, состоящими в браке, и о семье, которую в итоге создает эта любовь. Я пытался говорить о проявлении искушительной любви и воплощенном милосердии, приходящих к нам через милость Самого Христа. Где это было уместно, я говорил об *el diablo*, дьяволе, отце лжи и похоти, который делает все возможное, чтобы противостоять настоящей любви, чтобы осквернить и

обеспечить ее, где бы и когда бы он с ней ни столкнулся. Я также говорил о его желании погубить нас самих, если это окажется ему по силам.

Сталкиваясь с испытаниями в наши времена, мы можем воскликнуть, подобно молодому Нефию: «[Я не отдамся] больше врагу души моей!»<sup>12</sup> Мы можем отогнать от себя искушителя. И если наше желание будет достаточно искренним и глубоким, враг сможет быть изгнан силой Искупления Христа. Более того, я обещаю вам, что свет вечного Евангелия сможет и будет снова сиять там, где, как нам казалось, на жизнь спустился безнадежный, неотвратимый мрак. Да пребудет с нами радость от того, что мы верны своим важнейшим и лучшим качествам, храня свою любовь, свой брак, свое общество и свои души такими чистыми, как они задуманы Богом. Об этом я молюсь во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. Иаков 2:7.
2. См., например, превосходную книгу Генри Фэрли *The Seven Deadly Sins Today*, 1978.
3. См. Fairlie, *The Seven Deadly Sins Today*, 175.
4. См. Бытие 39:1–13.
5. Lao Tzu, in John Bartlett, comp., *Bartlett's Familiar Quotations*, 14th ed. (1968), 74.
6. См. Ювенал. *Сатиры* (VI, 223).
7. Учение и Заветы 109:22.
8. Учение и Заветы 20:77; см. также стих 79.
9. Исаия 53:4–5.
10. См. Деяния 4:12.
11. Алма 36:18.
12. 2 Нефий 4:28.



**Старейшина Даллин Х. Оукс**

Член Кворума Двенадцати Апостолов

# Исцеление больных

*У нас есть эта сила священства, и все мы должны быть готовы использовать ее должным образом.*

Б эти смутные времена все больше и больше людей веры обращается к Господу за благословениями утешения и исцеления. Я хочу поговорить с присутствующими носителями священства об исцелении больных – при помощи медицинских средств, молитв веры и благословений священства.

## I.

Святые последних дней верят в использование наилучших из доступных научных знаний и методов. Для поддержания здоровья мы следуем принципам здорового питания, физической нагрузки и другим, а восстанавливая свое здоровье, прибегаем к помощи медицинских специалистов, например, терапевтов и хирургов.

Применение знаний в области медицины не противоречит принципу молитвы веры и доверию к благословениям священства. Когда кто-либо обращался к Бригаму Янгу за благословением священства, тот обычно спрашивал: «Вы пробовали лечиться самостоятельно?» Если ответ был отрицательным и люди поясняли: «Мы хотим, чтобы старейшины возложили на нас руки, и мы проявили веру в исцеление», – Президент Янг отвечал: «Согласно моей вере, это

очень нелогично. Если мы больны и просим Господа исцелить нас и сделать для нас все, что нам необходимо, то, насколько я понимаю Евангелие спасения, я мог бы в равной степени просить Господа сделать так, чтобы моя пшеница и моя кукуруза росли сами по себе и мне не нужно было бы ни пахать землю, ни сеять зерно. Мне представляется логичным применять всякое лекарство, которое оказывается в круге моего знания, и уж затем просить моего Небесного Отца... освятить это средство для исцеления моего тела»<sup>1</sup>.

Конечно, не нужно ждать, пока иссякнут все возможные методы, и только потом молиться с верой или давать благословение священства на исцеление. В критической ситуации прежде всего прибегают к молитве и благословению. Чаще всего оба этих действия предпринимаются одновременно. Это соответствует учению из Священных Писаний о том, что мы должны «всегда моли[тесь]» (У. и З. 90:24) и что все должно делаться с мудростью и благопристойно<sup>2</sup>.

## II.

Мы знаем, что молитва веры, произнесенная в одиночку, или в наших домах, или в местах поклонения Богу, может с успехом исцелить больного. Во многих отрывках из Священных Писаний говорится о силе веры в исцеление. Апостол Иаков учил: «Молитесь друг за друга, чтоб исцелиться» – и добавлял: «Много может усиленная молитва праведного» (Иакова 5:16). Когда женщина, коснувшаяся Иисуса, исцелилась, Он сказал ей: «Вера твоя спасла тебя» (от Матфея 9:22)<sup>3</sup>. Точно так же Книга Мормона учит, что Господь «проявляет Свою силу, сообразно с верою детей человеческих» (Мороний 10:7).

Недавнее исследование, проведенное в США, показало, что восемь из десяти американцев «верят в то, что сегодня чудеса происходят, как [они случались] и в древние времена». Треть опрошенных признались,



что они «пережили сами или стали свидетелями исцеления свыше»<sup>4</sup>. Многие Святые последних дней видели проявления силы веры в исцеление больного. Мы также получаем тому подтверждения от людей других вероисповеданий. Один журналист из штата Техас написал про такое чудо. Когда у пятилетней девочки появились проблемы с дыханием и началась лихорадка, родители срочно повезли ее в больницу. Когда она туда добралась, у нее отказали почки и легкие, жар достиг температуры в 41,7 градуса, а ее тело сильно покраснело и покрылось пурпурными пятнами. Доктора сказали, что она умирает от синдрома токсического шока неизвестного происхождения. Когда новость об этом дошла до родных и друзей, Богобоязненные люди начали молиться за нее, а в их протестантской церкви в городе Вако, штат Техас, даже прошло специальное молитвенное собрание. Чудесным образом угроза ее жизни исчезла, и чуть позже, чем через неделю, ее выписали из больницы. Ее дедушка написал: «Она – живое подтверждение тому, что Бог действительно отвечает на молитвы и творит чудеса»<sup>5</sup>.

Воистину, как сказано в Книге Мормона, Бог «явит [Себя] всем тем, которые веруют в Него, силою Духа Святого; да, каждому племени, колену, языку и всем народам, совершая среди детей человеческих, соответственно их вере, великие чудеса» (2 Нефий 26:13).

### III.

Обращаясь к этой аудитории – взрослым носителям Священства

Мелхиседекова и юношам, которые скоро получат эту силу, – я хочу со-редоточить свое выступление на благословениях на исцеление, связанных с силой священства. У нас есть эта сила священства, и все мы должны быть готовы использовать ее должным образом. В наши времена возрастание числа стихийных бедствий и финансовых трудностей показывает, что нам понадобится эта сила в будущем – даже больше, чем в прошлом.

Многие отрывки из Священных Писаний учат, что слуги Господа «возложат руки на больных, и они будут здоровы» (от Марка 16:18)<sup>6</sup>. Когда при благословении больных применяется власть священства, происходят чудеса. Такие чудеса происходили и со мной. В юном и зрелом возрасте я видел такие же чудесные исцеления, как те, что описаны в Священных Писаниях. Видели их и многие из вас.

Применение власти священства для благословения больных состоит из пяти компонентов: (1) помазание, (2) запечатывание помазания, (3) вера, (4) слова благословения, и (5) воля Господа.

### Помазание

В Ветхом Завете часто упоминается помазание елеем как часть благословения, даруемого властью священства<sup>7</sup>. Помазания считались необходимым условием очищения<sup>8</sup>; пожалуй, его можно также рассматривать как символ благословений, которые должны излиться с Небес в результате этого священного действия.

В Новом Завете мы читаем, что



Апостолы Иисуса «многих больных мазали маслом и исцеляли» (от Марка 6:13). В Послании Иакова говорится о роли помазания в связи с другими компонентами благословения на исцеление властью священства:

«Болен ли кто из вас? Пусть призовет пресвитеров Церкви, и пусть помолятся над ним, помазав его елеем во имя Господне.

И молитва веры исцелит болящего, и восставит его Господь» (Иакова 5:14–15).

### Запечатывание помазания

После выполнения помазания властью Священства Мелхиседекова это помазание нужно запечатать той же властью. Запечатывать означает утверждать, связывать ради назначенной цели. Помазывая больного и запечатывая это помазание, старейшины открывают отверстия Небесные, через которые Господь может излить Свои благословения на страдающего человека.

Президент Бригам Янг учил: «Когда я возлагаю руки на больного, я ожидаю, что целительная сила и влияние Божье сообщаются через меня страждущему, и болезнь отступит... Когда мы подготовлены, когда мы являемся святыми сосудами перед Господом, поток силы от Всемогущего может устремиться через тело благословляющего к организму страждущего, и больные исцеляются»<sup>9</sup>.

И хотя нам известно о многих случаях, когда люди, благословленные властью священства, исцелялись, мы редко упоминаем об этом на общих собраниях, потому что современное откровение предостерегает нас, чтобы «[мы] не хвалились этим и не говорили об этом перед миром, ибо все это дано [нам] на [наше] благо и спасение» (У. и З. 84:73).

### Вера

Вера жизненно необходима, чтобы человек мог быть исцелен силами Небесными. Книга Мормона даже учит, что «если бы не было веры у детей человеческих, Бог не мог бы сотворить ни одного чуда среди них»



(Ефер 12:12)<sup>10</sup>. В замечательном выступлении о присуживании больным Президент Спенсер В. Кимбалл сказал: «Мы часто недооцениваем потребность в вере. Зачастую кажется, что больной человек и его семья всецело зависят от силы священства и дара исцеления, который – как они надеются – есть у присуживающих им братьев. На самом деле, куда большая ответственность возложена на того, кто получает это благословение... Огромное значение имеет вера самого человека, если он находится в сознании и отвечает за свои поступки. Фраза: 'Вера твоя спасла тебя' [от Матфея 9:22] так часто звучала из уст Учителя, что почти стала рефреном»<sup>11</sup>.

Президент Кимбалл даже предположил, что «слишком частые просьбы о благословении могут указывать на нехватку веры либо на то, что больной пытается переложить ответственность за развитие веры с себя на старейшин». Он рассказал об одной верной сестре, получившей благословение священства. Когда на следующий день ее спросили, желает ли она снова получить благословение, она ответила: «Нет, я уже была помазана, мне уже присуживали.

Таинство было выполнено. Получу ли я свои благословения, теперь зависит от моей веры»<sup>12</sup>.

#### **Слова благословения**

Другой компонент благословения священства – это слова благословения, произнесенные старейшиной после запечатывания помазания. Такие слова могут оказаться очень важными, но это не самая важная часть благословения, и они не фиксируются в архивах Церкви. В случае некоторых благословений священства – например, патриархальных благословений, – произнесенные слова составляют саму суть благословения. Но самые важные элементы благословения на исцеление – это помазание, запечатывание помазания, вера и воля Господа.

В идеале старейшина, проводящий благословение, находится в такой гармонии с Духом Господа, что знает и провозглашает волю Господа в словах благословения. Бригам Янг учил носителей священства: «Ваша привилегия и обязанность – жить так, чтобы вы могли распознать, когда вам изрекается слово Господне и когда вам открываются помыслы Господни»<sup>13</sup>. Когда

это происходит, произнесенные благословения чудесным образом сбываются буквально. В некоторых особых случаях, когда я проводил благословение на исцеление, я испытывал такую уверенность во вдохновении от Господа и знал, что озвучиваю волю Господа. Однако, как и большинству из людей, которые проводят благословения на исцеление, мне часто приходилось бороться с неуверенностью относительно того, что мне нужно сказать. В силу самых разных причин, у каждого старейшины бывают моменты подъема и спада уровня восприимчивости к внушениям Духа. На каждого старейшину, проводящего благословение, влияет то, чего мы желаем больному. Все эти и другие несовершенные качества смертных людей способны влиять на произносимые нами слова.

К счастью, слова, произнесенные во время благословения на исцеление, не оказывают существенного влияния на его способность исцелить. Если веры достаточно и если такова воля Господа, больной человек исцелился или получил необходимые благословения вне зависимости от того, говорит ли об этом дарующий благословение или нет. Напротив, братья,



если проводящий благословение поддается личному желанию или собственной неопытности и даст наказ или скажет сверх того, что хочет даровать Господь человеку по воле его, эти слова не осуществляются. Следовательно, ни один старейшина не должен стесняться участвовать в благословении на исцеление из опасения, что он не будет знать, что сказать. Слова, которые он произнесет в благословении на исцеление, могут наставлять и оживить веру слышащих их, но воздействие благословения зависит от веры и воли Господа, а вовсе не от слов, произнесенных старейшиной, проводящим его.

#### Воля Господа

Юноши и взрослые мужчины, пожалуйста, обратите особое внимание на то, что я сейчас вам скажу. Проявляя непоколебимую веру в силу священства Божьего и дорожа Его обещанием о том, что Он услышит молитву веры и ответит на нее, мы должны всегда помнить, что вера и сила священства исцелять не могут действовать вопреки воле Того, Кому принадлежит это священство. Об этом принципе упоминается в откровении, побуждающем старейшин Церкви возложить руки на больных. Господь обещает: «Тот, кто верует в

Меня во исцеление свое и не назначено ему умереть, будет исцелен» (У. и З. 42:48, курсив мой – Д. Х. О.). Точно так же в другом современном откровении Господь провозглашает, что когда человек «просит согласно воле Божьей... ему дается именно так, как он просит» (У. и З. 46:30)<sup>14</sup>.

Из всего этого мы узнаем, что даже слуги Господа, применяющие Его священную силу в ситуации, когда веры в исцеление достаточно, не могут дать благословение священства, исцелившее бы человека, если это исцеление не соответствует воле Господа.

Мы, дети Божьи, знающие о Его великой любви и Его совершенном знании того, что лучше для нашего вечного благополучия, доверяем Ему. Первый принцип Евангелия – вера в Господа Иисуса Христа, а вера подразумевает и доверие. Такое доверие я ощутил во время выступления моего двоюродного брата на похоронах девочки-подростка, которая умерла от тяжелой болезни. Он произнес такие слова, которые сначала меня поразили, а затем помогли многому научиться: «Я знаю, Господу было угодно, чтобы она умерла. Она получила всю возможную медицинскую помощь. Ей давали благословения священства. Ее

имя было записано в храмовом молитвенном свитке. Сотни людей молились о том, чтобы ее здоровье наладилось. И я знаю, что в ее семье достаточно веры, чтобы она могла исцелиться, но на то была воля Господа, чтобы забрать ее домой сейчас». Такое же доверие я ощущал в словах отца другой замечательной девочки, которая умерла от рака в юном подростковом возрасте. Он провозгласил: «Вера нашей семьи сосредоточена на Иисусе Христе и не зависит от того, что происходит с нами». В этих словах я услышал истину. Мы делаем все возможное для исцеления любимого человека, но результаты доверяем Господу.

Я свидетельствую о силе священства Божьего, о силе молитвы веры и об истинности этих принципов. И более всего, я свидетельствую о Господе Иисусе Христе, Которому мы служим, Чье Воскресение гарантирует нам бессмертие и Чье Искупление дает нам возможность получить жизнь вечную, величайший из всех даров Божьих. Во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. *Discourses of Brigham Young*, sel. John A. Widtsoe (1954), 163.
2. См. Мosaic 4:27.
3. См. также от Марка 10:46–52; от Луки 18:35–43.
4. *U.S. Religious Landscape Survey: Religious Beliefs and Practices: Diverse and Politically Relevant* (The Pew Forum on Religion and Public Life, June 2008), 34, 54, <http://religions.pewforum.org/reports#>.
5. См. Steve Blow, «Sometimes, ‘Miracles’ Are Just That,» *Dallas Morning News*, Jan. 30, 2000, 31A.
6. См. также от Матфея 9:18; от Марка 5:23; 6:5; 7:32–35; 16:18; от Луки 4:40; Деяния 9:12, 17; 28:8; Учение и Заветы 42:44, 48; 66:9.
7. См., например, Исход 28:41; 1-я Царств 10:1; 16:13; 2-я Царств 5:3.
8. См. Левит 8:10–12.
9. Учения Президентов Церкви: *Бригам Янг* (1997), стр. 252; см. также Рассел М. Нельсон, «И не упивайтесь на руку плоти», *Лиахона*, март 2010 г., стр. 40; *Teachings of Gordon B. Hinckley* (1997), 474.
10. См. также 1 Нефий 7:12; Учение и Заветы 35:9.
11. «President Kimball Speaks Out on Administration to the Sick,» *Tambuli*, Aug. 1982, 36–37.
12. *Tambuli*, Aug. 1982, 36.
13. Учения Президентов Церкви: *Бригам Янг*, стр. 68.
14. См. также 1-е Иоанни 5:14; Геламан 10:5.



**Старейшина Рональд А. Расбанд**  
Член Президентства Семидесяти

# Миссионер – Божественное призвание

*Господь ожидает, что, начиная с сегодняшнего вечера, каждый способный юноша с новой силой приступит к подготовке, чтобы стать достойным призыва на миссию от Пророка Бога.*

Добрый вечер, мои дорогие братья во священстве! Сегодня я хотел бы поговорить о миссионерском служении. Я обращаюсь к многочисленной армии юношей, носителей Священства Ааронова, которые сейчас собрались вместе по всему миру, а также к их отцам, дедушкам и руководителям священства, призванным заботиться об их воспитании.

Тема миссионерской работы очень близка мне, как и всем остальным членам восьми Кворумов Семидесяти, которых Господь принял идти «пред лицом Своим во всякий город и место, куда Сам хотел идти»<sup>1</sup>. Миссионерская работа – это источник жизненной силы Церкви и спасительных благословений для всех, кто принимает это послание.

Когда Учитель служил на Земле, Он призвал рыбаков из Галилеи оставить свои сети и следовать за Ним. Он пообещал им: «Я сделаю васловцами человеков»<sup>2</sup>. Господь обратился

с этим призывом к смиренным братьям, чтобы через них другие люди смогли услышать истины Его Евангелия и прийти к Нему.

В июне 1837 года Пророк Джозеф Смит призвал Апостола Хибера Ч.



**Буэнос-Айрес, Аргентина.**

Кимбалла на миссию в Англию. Призвание старейшины Кимбалла произошло в храме в Киртланде, когда Джозеф обратился к нему с Божественной силой и властью: «Брат Кимбалл, Дух Господа шепнул мне: ‘Пусть слуга Мой Хибер отправится в Англию провозглашать Мое Евангелие и откроет этому народу врата спасения’»<sup>3</sup>.

Этот шепот Духа служит примером того, как слуги Господа получают откровение о призвании миссионеров для служения в определенных районах.

Сегодня миссионеры служат по двое, в соответствии с назначением Господа, стараясь донести до людей то же Евангельское послание и имея такое же Божественное призвание служить, переданное им Пророком Бога. Вот что сказал наш Пророк, Президент Томас С. Монсон, о тех, кто призван служить: «Вам дана возможность быть миссионером всю жизнь. Вас ожидают благословения вечности. Ваша привилегия – быть не зрителями, но участниками на сцене служения священства»<sup>4</sup>.

Эта сцена служения принадлежит вам, мои юные носители Священства Ааронова. Готовы ли вы исполнить свою роль? Господь ожидает, что, начиная с сегодняшнего вечера, каждый способный юноша с новой силой приступит к подготовке, чтобы



стать достойным призыва на миссию от Пророка Бога.

Я с теплотой вспоминаю радость, охватившую всю нашу семью, когда двое наших детей получили призыва служить в качестве миссионеров полного дня. С волнением и трепетом мы ожидали, когда они вскроют свои особые письма от Пророка Бога. Нашу dochь Дженессу призвали служить в Мичиганскую Детройтскую миссию, а нашего сына Кристиана – в Российскую Московскую Южную миссию. Этот опыт помог нам ощутить одновременно и смиление, и восторг!

Несколько лет назад, когда мы с сестрой Расбанд имели честь председательствовать над Нью-Йоркской Северной миссией, я с восхищением встречал новых миссионеров, прибывавших в Нью-Йорк.

Проводя собеседование с каждым вновь прибывшим миссионером, я ощущал глубокую благодарность за каждого из них. Я чувствовал, что их призвание в нашу миссию было Божественно предназначено и для них, и для меня, их президента миссии.

По окончании нашей миссии Президент Гордон Б. Хинкли призвал меня служить в Кворуме Семидесяти. В рамках моего обучения в качестве нового представителя Высшей власти Церкви я принимал участие в собраниях Двенадцати, в ходе которых они назначали миссионеров

на служение в одной из более чем трехсот миссий нашей великой Церкви.

С одобрения и разрешения президента Генри Б. Айринга я хотел бы рассказать вам об одном особом духовном опыте, который мы получили несколько лет назад, когда он был членом Кворума Двенадцати. Каждый Апостол держит ключи Царства и применяет их под руководством и по поручению Президента Церкви. Старейшина Айринг назначал миссионеров для служения в разных миссиях и пригласил меня присутствовать при этом в рамках моего обучения.

Рано утром я встретился со старейшиной Айрингом в большой комнате, где было несколько компьютеров с большими мониторами, готовыми к работе. В комнате также находился сотрудник Департамента миссионерской работы, назначенный помогать нам в тот день.

Сначала мы встали на колени и помолились. Помню, старейшина Айринг говорил очень искренне и просил Господа благословить его, чтобы он мог «в совершенстве» знать, куда следует назначить каждого миссионера. Слово «совершенство» иллюстрирует веру, проявленную старейшиной Айрингом в тот день.

И началась работа. На экране монитора появлялась фотография очередного миссионера, ожидавшего призыва. Каждый раз, глядя на эти фотографии, я чувствовал, что этот

миссионер словно присутствует с нами в комнате. Старейшина Айринг приветствовал каждого из них своим добрым, внушающим доверие голосом: «Доброе утро, старейшина Рейер или сестра Янг. Как дела?»

Старейшина Айринг сказал мне, что старается представить, где эти миссионеры должны заканчивать свою миссию. Это помогало ему понять, куда их следует призвать. Затем он изучал комментарии епископов и президентов кольев, медицинские справки и другие документы, касающиеся каждого миссионера.

После этого он переходил к другому компьютеру, на экране которого отображались различные регионы и миссии по всему миру. И, в конце концов, по побуждению Духа он назначал миссионера служить в определенной миссии.

От других членов Кворума Двенадцати я узнал, что такой подход применяется каждую неделю, когда Апостолы Господа назначают множество миссионеров служить во всем мире.

Поскольку я сам много лет назад служил на миссии в своей стране в Восточных штатах, меня это очень тронуло. Кроме того, я, как бывший президент миссии, был благодарен за еще одно свидетельство о том, что миссионеры, служившие в Нью-Йорке, были направлены туда по откровению.

После назначения нескольких миссионеров старейшина Айринг, задумавшись над призванием очередного старейшины, обратился ко мне: «Брат Расбанд, как вы думаете, куда следует направить этого миссионера?» Удивленный таким поворотом, я спокойно ответил старейшине Айрингу, что я этого не знаю и даже не думал, что могу это знать! Он взглянул мне в глаза и просто сказал: «Брат Расбанд, если вы будете внимательнее, то тоже сможете это узнать!» После этих слов я пододвинул свой стул поближе к старейшине Айрингу и экрану компьютера и действительно старался быть как можно внимательней!

Еще несколько раз в процессе

назначения миссионеров старейшина Айринг обращался ко мне и спрашивал: «Итак, брат Расбанд, как вы думаете, где должен служить этот миссионер?» Я называл какую-то миссию, но старейшина Айринг, задумчиво глядя на меня, отвечал: «Нет, не то!» Затем он продолжал призывать миссионеров по побуждению Духа.

Ближе к концу этого собрания по назначению миссионеров на экране появилась фотография одного старейшины. Я ощутил сильное влияние Духа – самое сильное за все утро, и почувствовал, что этот миссионер должен служить в Японии. Я не знал, спросит ли старейшина Айринг моего мнения, но, к моему удивлению, он спросил. Я довольно неуверенно и смиренно ответил: «Япония?» Старейшина Айринг тут же воскликнул: «Точно! Давайте-ка посмотрим!» И на экране компьютера появились миссии Японии. Я сразу же понял, что этот миссионер должен служить в Японской миссии Саппоро.

Старейшина Айринг не спросил меня о конкретной миссии, но действительно назначил того старейшину служить в Японской миссии Саппоро.

Я был глубоко тронут и искренне благодарен Господу за то, что Он позволил мне ощутить побуждение Духа и понять, где должен служить тот миссионер.

В конце собрания старейшина Айринг поделился своим свидетельством о любви Спасителя к каждому миссионеру, призванному идти в мир и проповедовать восстановленное Евангелие. Он сказал, что именно благодаря великой любви Спасителя Его слуги знают, где должны служить эти замечательные юноши и девушки, пожилые миссионеры и миссионерские пары. Тем утром я получил еще одно свидетельство о том, что каждый миссионер, призванный в этой Церкви и назначенный или повторно назначенный в определенную миссию, призывается по откровению, исходящему от Все-могущего Господа Бога через одного из Его слуг.



Я завершаю свое выступление словами Господа, обращенными к братьям Уитмерам, сыгравшим важную роль в первые дни Восстановления. Они стали свидетелями, увидевшими золотые листы, а подписанные ими свидетельства есть в начале каждого экземпляра Книги Мормона. Они были среди первых миссионеров, призванных Пророком Бога в 1829 году проповедовать Евангелие Господа Иисуса Христа.

В предисловии к разделу 14 книги «Учение и Заветы» сказано: «Троє синовей Уитмера, получив свидетельство о подлинности перевода, стали со вниманием относиться к своим личным обязанностям».

Джону и Питеру Уитмеру-младшему Господь сказал следующее: «Ибо много раз ты желал узнать от Меня то, что было бы наиболее ценным для тебя»<sup>5</sup>.

Думаю, многие из вас, юноши, задавались таким же вопросом. Вот ответ Господа: «И ныне, вот, говорю Я

тебе, что наибольшей ценностью для тебя будет возвещать покаяние этому народу, дабы ты мог привести ко Мне души человеческие и с ними найти покой в Царстве Отца Моего»<sup>6</sup>.

Мои юные друзья, в эту пору вашей жизни наиболее важной работой, которую вы можете выполнять, будет служение на миссии по призванию Господа. Готовьтесь уже сейчас, живите праведно, учитесь у членов своей семьи и руководителей Церкви и присоединяйтесь к нам в работе по созиданию Царства Божьего на Земле, приняв свое Божественное назначение в «таком великом деле»<sup>7</sup>. Это моя смиренная молитва во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. От Луки 10:1.
2. От Матфея 4:19.
3. Учения Президентов Церкви: Джозеф Смит, (2007 г.), стр. 361.
4. Thomas S. Monson, «That All May Hear,» *Ensign*, May 1995, 49.
5. Учение и Заветы 15:4; 16:4.
6. Учение и Заветы 15:6.
7. Учение и Заветы 128:22.



**Дэвид Л. Бек**

Генеральный президент Общества молодых мужчин

# Великое Священство Аароново

*Необходимо, чтобы вы безотлагательно выполняли свой долг перед Богом. Я уверен, что вы это сделаете.*

Сегодня вечером мне предоставлена большая честь обратиться к замечательным молодым мужчинам Церкви. Мне посчастливилось лично встретиться со многими из вас по всему миру. Ваш энтузиазм заразителен.

Вы встречаете испытания с необыкновенной силой и храбростью. Я хочу выразить вам свою любовь и доверие.

Вы вдохновляете окружающих вас людей больше, чем можете себе представить. Поступайте как один юноша, не принадлежащий к нашей вере, пробовал описать своего друга, носителя Священства Ааронова: «Я действительно замечаю в Луисе что-то особенное... Этот парень совсем не такой, как... другие люди. Это просто видно по нему... Я даже и не знаю, чем, но он отличается от всех них. Это просто чувствуешь; этого... не увидеть глазами. Это просто чувствуется».

Луиса и вас от других юношей отличает что-то очень важное. Вы получили Священство Аароново. Это священный дар, а многие не всегда его ценят. Сегодня вечером

я помогу вам увидеть, как вы можете раскрыть для себя величие Священства Ааронова.

## I. Бог доверяет вам

Когда Бог вверяет вам Свое святое Священство, Он проявляет к вам огромное доверие. Он знает, что может доверять вам использование Священства для служения ближним, точно так же как Он доверял другим юношам совершение Своей самой великой работы.

Например, в мире не было бы Книги Мормона – могучего свидетеля об Иисусе Христе, если бы не двое юношей, которым доверял Бог. Мормону, Пророку, который собрал эту священную летопись, было всего лишь 10 лет, когда ему было поручено следить за историей своего

народа, а позднее вести летопись. В 15-летнем возрасте он был «посещен Господом и вкусили и познал благодать Иисуса» (Мормон 1:15).

Книгу Мормона перевел и издал Джозеф Смит, который был призван на этот великий труд в 14-летнем возрасте, когда его посетили Небесный Отец и Иисус Христос.

Президент Томас С. Монсон сказал: «От вас многое ожидают... Подобно сигналу горна, звучит слово Господа, обращенное к вам, ко мне, ко всем носителям священства: ‘А потому, пусть теперь каждый человек узнает свои обязанности и служит в назначеннем ему чине со всем усердием’» («Призыв к мужеству», *Лиахона*, май 2004 г., стр. 54, 57).

## II. Новая программа «Долг перед Богом»

Чтобы помочь вам ответить на этот безотлагательный призыв, Церковь представляет новую программу «Долг перед Богом», как об этом сегодня объявил президент Генри Б. Айринг. Я очень рад появлению этой программы. Начиная с июня, материалы будут рассыпаться вашим епископам и президентам небольших приходов. Начать использовать их вам следует сразу же, как вы их получите.

Вы как дьяконы, учителя и священники примете участие в выполнении заданий, которые помогут вам развивать духовную силу, а также изучить и выполнять свои обязанности Священства. Каждое задание следует такому простому образцу:

Сначала вы **узнаете** о каком-либо принципе Евангелия или обязанности Священства. Вы откроете для себя то, чего от вас ожидает Небесный Отец, и будете стремиться обрести духовное подтверждение того, почему это важно.

Затем вы разрабатываете планы **действия**, основываясь на том, что вы узнали. Вам рекомендуется разрабатывать свои планы действий в соответствии с вашими собственными потребностями и обстоятельствами, а также возможностями служить ближним. Это дает вам замечательную



возможность взять на себя ответственность за свой духовный рост и развить духовную уверенность в своих силах.

Затем вы **делитесь** полученными знаниями и духовными переживаниями. Благодаря этому вы укрепите свое свидетельство и научитесь доверять окружающим вас людям. Вы укрепите свою способность говорить с близкими о Евангелии.

Я благодарен одному юноше, который рассказал мне следующее. Ему и еще одному носителю Священства Ааронова было поручено прислуживать причастие одному человеку, который не мог выходить из дома и был очень болен. Они пришли к нему домой, не зная о том, что проведенные недавно лечебные процедуры не позволили ему употреблять какую-либо пищу – даже маленький кусочек причастного хлеба. Благословив хлеб, молодой мужчина предложил причастие ослабевшему больному. Тот взял кусочек благословленного хлеба, подождал немного, а затем прижал его к своим губам. Юноша сказал, что, увидев, как этот верный брат выразил свое благоговение перед причастием, он ощущил, что стал свидетелем целования ног Спасителя. Было очевидно, что этот человек Его любит.

Тот случай оказал на юношу неизгладимое впечатление, и он глубоко осознал важное значение причастия. Подобно этому молодому мужчине, вы также обретете священные духовные переживания.

Ваши родители, руководители и члены кворума играют важную роль в программе «Долг перед Богом». Ваши воскресные собрания кворума будут предоставлять регулярные возможности учиться, действовать и делиться. Новая программа «Долг перед Богом» будет направлять вас по вашему пути по выполнению вашего долга перед Богом и открытия для себя величия Священства Ааронова.

### III. Выполняйте свой долг перед Богом

За последний год я прошел путь, который навсегда изменил мое представление о вас и Священстве



Аароновом. Я очень хочу, чтобы вы открыли для самих себя то, что я открыл для себя. Вы узнаете, почему Священство Аароново имеет такое важное значение в вашей жизни и насколько оно необходимо для Церкви. Вы поймете, почему о нем говорится, как об одной из «великих глав» священства (см. У. и З. 107:6). Вы глубже постигните значение ключей священства, служения Ангелов и подготовительного Евангелия (см. У. и З. 13; 84:26).

Сатана хочет, чтобы вы думали, что вы слишком молоды или что вас слишком немного, чтобы совершить что-либо важное с помощью Священства Ааронова. Но все это неправда.

Сказанное Богом Моисею относится сегодня и к вам: «Вот, ты – сын Мой;.. и у Меня есть работа для тебя» (Моисей 1:4, 6).

Он наделил вас Своей силой совершать великие дела. Выполняя свой долг перед Богом, вы укрепите и благословите свою семью. Это ваша самая великая обязанность священства. Послушайте слова одной матери, описывающие влияние, которое ее сын оказывает на свою семью: «В нашем доме священство имеет Лео, и это огромное благословение. Он показывает хороший

пример своим братьям и сестрам... следит за тем, чтобы они всегда молились. По воскресеньям он разносит причастие. Его маленький брат наблюдает за ним. Он помогает... произносить семейную молитву. Я знаю, что, становясь старше, он продолжит быть благословением. Он сможет крестить своего младшего брата. Это утешение и дар для нас».

Выполняя свой долг перед Богом, вы протянете руку своим друзьям, которые не принадлежат к нашей вере, и поможете подготовить их к вступлению в Церковь. Подобно настоящему брату, вы будете заботиться о них и укреплять их. Вы будете вести за собой на пути к спасению других юношей, сбившихся с пути.

Выполняя свой долг перед Богом, вы всегда и в любых обстоятельствах будете благотворной силой. Ваш праведный пример и ваше верное служение во священстве станут могучим средством приглашения всех, кто вас знает, прийти ко Христу.

В самое решающее для себя время Нефийцы обратились к одному юноше, Мормону, за руководством и вдохновением (см. Мормон 2:1–2). Сегодня мы обращаемся к вам, как к великой силе для Церкви и благотворной силе на Земле. Именно этого ожидает Господь.

#### **IV. Стать верным носителем священства**

Я свидетельствую о том, что, по мере того, как вы становитесь верным носителем священства, вы почувствуете перемену в сердце. Вы будете стремиться быть совершенно чистыми и достойно прислуживать причастие. Вы будете относиться к каждой девушке с добротой и уважением. Вы будете уважать своих родителей. Вы не станете оскорблять Духа своими помыслами, речью или поступками. Вы познаете Господа, Которому вы служите, и будете постоянно стремиться быть подобными Ему.

Я свидетельствую о том, что ваше верное служение в Священстве Аароновом изменит жизнь тех, кому вы служите. Есть люди, которые нуждаются в вашем служении во священстве. Вы нужны своей семье. Вы нужны своему кворуму. Вы нужны Церкви. Вы нужны миру.

Необходимо, чтобы вы безотлагательно выполняли свой долг перед Богом. Я уверен, что вы это сделаете.

Одним холодным утром несколько недель назад я бежал трусцой вдоль реки Тежу в Лиссабоне, Португалия. Я приблизился к памятнику, посвященному португальским исследователям прошлых веков. Я остановился, и лучи восходящего солнца залили внутренний памятник и меня своим теплым светом. Когда я всматривался в решительные лица исследователей, пристально глядывающих в простор вод, на меня снизошло вдохновение. Это были люди, сделавшие то, что удалось очень немногим. Они остались знакомый и спокойный мир и смело отправились в неизведанный океан и открыли новые земли. Они изменили мир.

Я вижу вас, когда вспоминаю о памятнике храбрым исследователям. Я вижу вас на личном пути, на который в сегодняшнем мире решаются встать немногие. Я вижу вас выполняющими свой долг перед Богом.

Я молюсь о том, чтобы все мы знали великое Священство Аароново и то доверие, которое Бог возлагает на его носителей. Во имя Иисуса Христа, аминь. ■



**Президент Дитер Ф. Ухтдорф**

Второй советник в Первом Президентстве

## Пребудьте в терпении

*Уроки, которые мы извлекаем из терпения, воспитают наш характер, возвысят нашу жизнь и укрепят наше счастье.*

**В** 60-е годы XX века один профессор Стэнфордского университета начал скромный эксперимент по изучению силы воли четырехлетних детей. Он клал перед ними большой зефир и затем говорил, что они могут съесть его сразу же, или, если они подождут 15 минут, то получат два зефира.

Потом он оставлял детей одних и наблюдал за происходящим через специальное зеркало. Некоторые дети съедали зефир сразу же; некоторые терпели несколько минут, но все-таки уступали искущению. И только 30 процентов были в состоянии ждать.

Это был малоинтересный эксперимент, и профессор перешел к другим исследованиям, ибо, по его собственным словам, «не так уж много можно сделать с детьми, пытающимися не съесть зефир». Но шло время, и он, наблюдая за этими детьми, стал замечать интересную корреляцию: дети, которые не могли ждать, испытывали потом трудности в жизни и имели больше проблем с поведением, в то время как те, кто ждал, оказывались более уверенными

и мотивированными, получали более высокие оценки и доходы, имели более здоровые отношения.

То, что начиналось как простой эксперимент с детьми и зефиром, стало серьезным исследованием, позволяющим предположить, что умение ждать и быть терпеливым выявляет ключевую черту характера, сулящую успех в дальнейшей жизни<sup>1</sup>.

### **Ждать бывает трудно**

Ждать бывает трудно. Дети знают это, взрослые тоже. Мы живем в мире, предлагающем быстрое питание, мгновенные сообщения, фильмы по заказу и немедленные ответы на самые тривиальные или глубокие вопросы. Мы не любим ждать. У кого-то даже поднимается кровяное давление, когда их очередь в гастроэнтерологе движется медленнее, чем соседня.

Терпение – способность отложить на время наши желания – драгоценное и редкое достоинство. Мы хотим то, что хотим, и хотим этого немедленно. Поэтому сама мысль о терпении может казаться неприятной и, временами, горькой.



Однако без терпения мы не можем угодить Богу; мы не можем стать совершенными. Действительно, терпение – это очистительный процесс, который совершенствует понимание, углубляет счастье, фокусирует поступки и дает надежду на мир.

Как родители, мы знаем, сколь неблагоразумно потворствовать каждому желанию наших детей. Но обилие наслаждений портит не только детей. Наш Небесный Отец знает, что хорошие родители со временем начинают понимать: для того, чтобы дети когда-нибудь повзрослели и достигли своего потенциала, они должны научиться ждать.

#### **Терпение – это не просто ожидание**

Когда мне было 10 лет, моя семья оказалась в роли беженцев в другой стране. Я всегда хорошо учился в школе – ну, пока мы не приехали в Западную Германию. Там учеба оказалась совершенно другой. География, которую мы учили в моей школе, была для меня новой. История, которую мы изучали, тоже оказалась

совсем другой. До этого я учил русский язык как иностранный; теперь нужно было учить английский. Мне это было трудно. Бывали моменты, когда я серьезно полагал, что мой язык просто не приспособлен для того, чтобы говорить по-английски.

Поскольку так много предметов были новыми и незнакомыми для меня, я отставал. Впервые в жизни я стал задумываться, достаточно ли я умен для школы.

К счастью, у меня был учитель, который научил меня терпению. Он говорил мне, что постоянный и последовательный труд – терпеливое усердие – поможет мне в учебе.

С временем трудные предметы становились понятнее – даже английский. Постепенно я стал замечать, что если проявляю усердие, то могу учиться. Это пришло не сразу, однако с терпением это действительно пришло.

Из этого опыта я усвоил, что терпение – это не просто ожидание чего-то; терпение требует активного

стремления к важным целям, способности не опускать рук, когда результат не приходит сразу же или без усилий.

Вот что важно понять: терпение – это не пассивная покорность и неспособность действовать из-за наших страхов. Терпение – это активное ожидание и претерпевание. Это упорство, мобилизация всех наших сил – труда, надежды и веры; стойкое перенесение трудностей, даже ценой отсрочки желаний нашего сердца. Терпение – это не просто претерпевание; это – преодоление!

Нетерпение, с другой стороны, – симптом эгоизма. Оно свойственно тем, кто сосредоточен на себе. Это признак слишком распространенного состояния, известного как синдром «пупа Земли», когда люди полагают, будто мир вращается вокруг них, а все остальные – лишь второстепенные актеры в грандиозной пьесе земной жизни, в которой только им отведена главная роль.

Как это отличается, мои дорогие братья, от той нормы, что Господь установил для нас как носителей священства.

#### **Терпение: принцип священства**

Как носители священства и представители Господа Иисуса Христа мы должны служить так, как диктует Его пример. Есть причина тому, почему почти на каждом уроке о руководстве священства упоминается 121-й раздел Учения и Заветов. Здесь, в нескольких стихах, Господь излагает главный курс руководства священства. «Никакая сила или влияние не могут и не должны быть использованы благодаря священству, но действовать должно только убеждением, долготерпением, мягким сердечием и кротостью, и любовью непрятворной»<sup>2</sup>.

Характерные черты и действия, описанные в этих стихах, – основание праведного терпения и неразрывно связаны с единственным священством и патриархальным служением. Эти качества припадут вам сил и мудрости в возвеличивании



ваших призваний, в проповедовании Евангелия, в приобщении к жизни в Церкви членов кворума и в оказании самого важного служения священства, которое воистину есть служение любви, происходящее в стенах ваших домов.

Давайте всегда помнить, что одна из причин, по которой Бог вверил нам священство, – это желание подготовить нас к вечным благословениям, совершенствуя нашу природу через терпение, необходимое в служении священства.

Как Господь терпелив с нами, так давайте и мы будем терпеливы с теми, кому мы служим. Поймите, что они, как и мы, несовершенны. Они, как и мы, делают ошибки. Они, как и мы, хотят, чтобы другие применяли к ним презумпцию невиновности.

Никогда не разочаровывайтесь ни в ком. В том числе и в самих себе.

Думаю, что каждый из нас в тот или иной момент может отождествить себя со слугой из притчи Христа, который был должен царю и умолял его, говоря: «Государь! потерпи на мне»<sup>3</sup>.

#### Угодные Господу способ и время

Дети Израилевы ждали в пустыне 40 лет, прежде чем смогли ступить на землю обетованную. Иаков семь долгих лет ждал Рахили. Иудеи 70

лет ждали в Вавилоне, прежде чем смогли вернуться, чтобы восстановить храм. Нефийцы ждали знамения о рождении Христа, даже зная, что если знамение не придет, они погибнут. Испытания Джозефа Смита в тюрьме города Либерти заставили даже Пророка Бога вопрошать: «Как долго?»<sup>4</sup>

В каждом случае у Небесного Отца была причина требовать, чтобы Его дети ждали.

Каждый из нас призван ждать по-своему. Мы ждем ответов на молитвы. Мы ждем чего-то, что кажется нам в тот момент таким правильным и таким хорошим, что не можем представить, почему это Небесный Отец медлит с ответом.

Помню, как я готовился стать летчиком-истребителем. Огромная часть нашей первоначальной военной подготовки состояла из физических упражнений. Я до сих пор не уверен, так ли уж нужен будущим летчикам этот бесконечный бег. Тем не менее, мы бегали и бегали еще и еще.

Бегая, я стал замечать что-то, что, честно говоря, обеспокоило меня. Снова и снова меня обгоняют парни, которые курят, пьют и делают все то, что противоречит Евангелию и, в частности, Слову Мудрости.

Помнится, я подумал: «Минуточку! Не мне ли надлежит бегать и не

уставать?» А я как раз уставал, и меня обгоняли люди, которые явно не следовали Слову Мудрости. Я признаюсь: это беспокоило меня тогда. Я спрашивал сам себя: верно ли обещание, данное в этом Слове?

Ответ пришел не сразу. Но, в конце концов, я понял, что Божьи обещания не всегда исполняются так быстро или таким образом, как нам хочется; они исполняются в угодное Ему время и угодным Ему образом. Прошли годы, и я увидел ясное свидетельство мирских благословений, которые приходят к тем, кто соблюдает Слово Мудрости – вдобавок к духовным благословениям, которые мгновенно приходят при поступлении любым Божиим законам. Оглядываясь назад, я твердо знаю, что исполнение обещаний Господа, если и не всегда происходит быстро, но всегда верно.

#### Терпение требует веры

Бригам Янг учил, что когда возникали вопросы, в которых он не мог до конца разобраться, он молил Господа: «Дай мне терпения дождаться того часа, когда я сам уразумею это». И тогда Бригам продолжал молиться, пока не постигал этого<sup>5</sup>.

Мы должны усвоить, что по плану Господа наше понимание приходит «строк[а] за строкой, поучение за поучением»<sup>6</sup>. Короче говоря, знание и понимание требуют терпения.

Часто глубокие долины нашего настоящего становятся понятны только при взгляде на них с горных вершин нашего будущего опыта. Часто мы не видим руку Господа в нашей жизни, пока наши испытания не останутся далеко позади. Часто самые трудные времена в нашей жизни оказываются важными строительными блоками, формирующими фундамент нашего характера и прокладывают путь к будущим возможностям, пониманию и счастью.

#### Терпение, плод Духа<sup>7</sup>

Терпение – это Богоугодное качество, способное исцелять души, открывать сокровища знания и

понимания, превращать обычных людей в Святых и Ангелов. Терпение – это воистину плод Духа.

Терпение означает идти до конца. Это значит откладывать немедленные вознаграждения ради будущих благословений. Это значит обуздывать гнев и воздерживаться от недоброго слова. Это значит сопротивляться злу, даже когда оно, кажется, делает других богатыми.

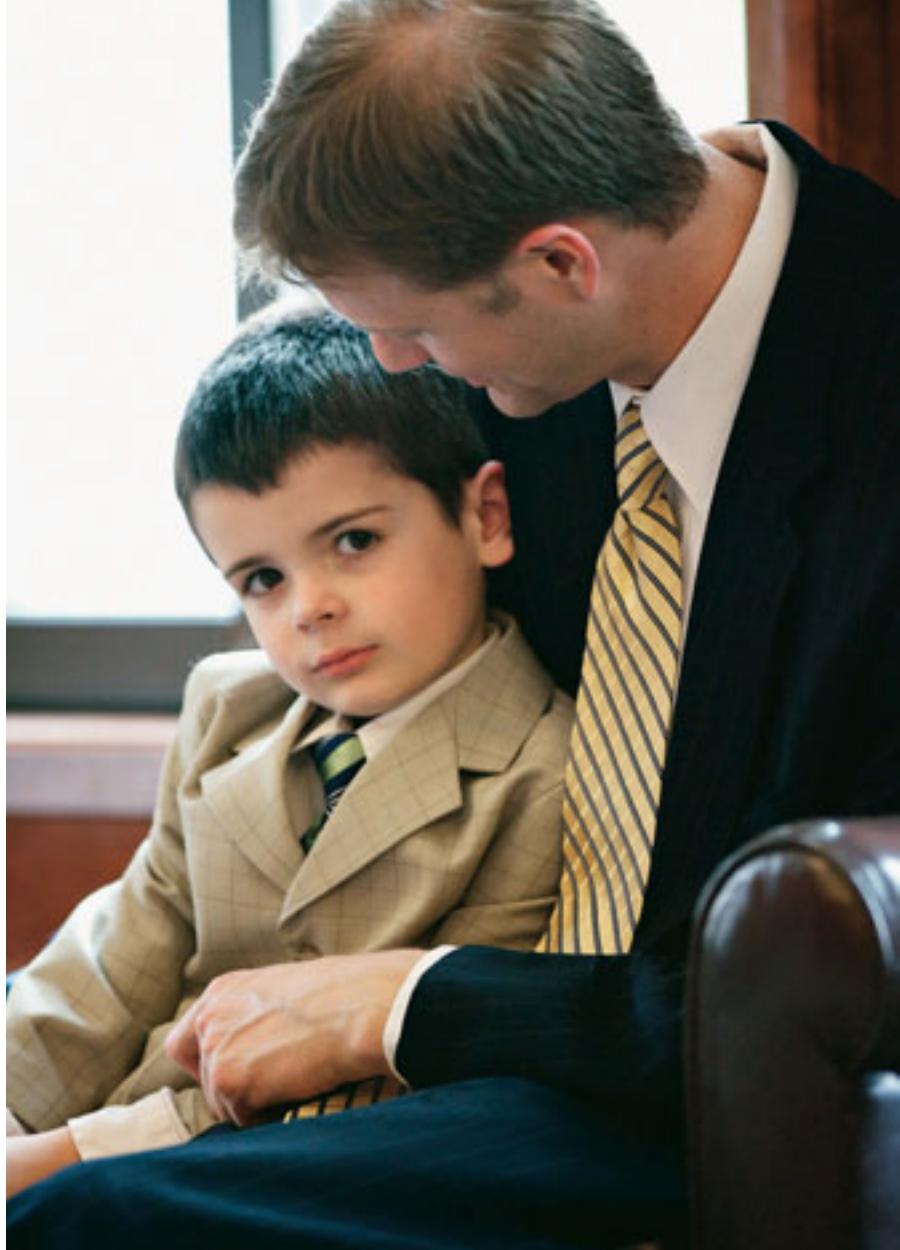
Иметь терпение – значит принимать то, чего нельзя изменить, и принимать это с мужеством, милостью и верой. Это значит быть готовым «покорит[ь]ся всему тому, чему Господь, по мудрости Своей, найдет нужным подвергнуть [нас], подобно тому, как дитя покоряется своему отцу»<sup>8</sup>. В конечном счете, иметь терпение – значит быть «твёрдым и стойким, непоколебимо исполняющим заповеди Господни»<sup>9</sup> каждый час каждого дня, даже когда это трудно. Как сказал Иоанн Богослов, «здесь терпение святых, соблюдающих заповеди Божии и веру в Иисуса»<sup>10</sup>.

Терпение – это процесс совершенствования. Сам Спаситель сказал, что своим терпением вы спасаете ваши души<sup>11</sup>. Или, если использовать другой перевод греческого текста, «своим терпением вы овладеваете вашими душами»<sup>12</sup>. Иметь терпение означает пребывать в вере, зная, что иногда именно через ожидание, а не через получение мы растем больше всего. Это было верно во дни Спасителя. Это верно и в наше время, ибо нам заповедано в эти последние дни: «Пребудьте в терпении, пока не станете совершенны»<sup>13</sup>.

#### **Господь благословляет нас за наше терпение**

Перефразируя древнего псаломщика, если мы будем терпеливо ждать Господа, Он склонится к нам. Он услышит нас. Он вытащит нас из страшного рва и поставит на твердый камень. Он вложит в уста наши новую песнь – хвалу Богу нашему. Многие вокруг нас увидят это и станут уповать на Господа<sup>14</sup>.

Мои дорогие братья, работа



терпения сводится к следующему: соблюдайте заповеди; уповайте на Бога, нашего Небесного Отца; служите Ему с кротостью и любовью Христовой; веруйте и надейтесь на Спасителя и никогда не сдавайтесь. Уроки, которые мы извлекаем из терпения, воспитают наш характер, возвысят нашу жизнь и укрепят наше счастье. Они помогут нам стать достойными носителями священства и верными учениками нашего Учителя Иисуса Христа.

Я молюсь о том, чтобы нас, носителей священства Всемогущего Бога, отличало терпение; чтобы мы твердо верили обещаниям Господа и Его выбору времени; чтобы мы относились к другим с терпением и

состраданием, которого ищем для себя, и пребывали в терпении, пока не станем совершенны. Во святое имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### **ЛИТЕРАТУРА**

1. См. Jonah Lehrer, «Don't! The Secret of Self-Control,» *New Yorker*, May 18, 2009, 26–27.
2. Учение и Заветы 121:41; см. также стихи 39–45.
3. От Матфея 18:26.
4. Учение и Заветы 121:2.
5. Учения Президентов Церкви: *Бригам Янг* (1997), стр. 75.
6. Учение и Заветы 98:12.
7. См. к Галатам 5:22–23.
8. Мосия 3:19.
9. 1 Нефий 2:10.
10. Откровение 14:12.
11. См. от Луки 21:19.
12. См. Luke 21:19, footnote b.
13. Учение и Заветы 67:13.
14. См. Псалтирь 39:1–3.



**Президент Генри Б. Айринг**

Первый советник в Первом Президентстве

# Действуйте со всем усердием

*Мы должны изучать наши обязанности, данные нам Господом, а затем действовать со всем усердием, без лени или промедления.*

Братья, я благодарен за возможность быть с вами сегодня. Зная о вашем преданном служении в священстве, я ощущаю смиренение. Сегодня я хочу поговорить с вами об усердии в служении Господу. К выбору этой темы меня подтолкнули недавние события.

Одно из них связано с внимательным изучением нового буклета для Священства Ааронова, о котором говорил брат Дэвид Л. Бек. Он называется *Долг перед Богом*. Читая и размышляя о том, что ожидается от молодых мужчин в труде и личностном становлении, я пришел к выводу, что там изложена суть обещания Президента Бригама Янга каждому носителю священства, который проявит усердие на протяжении всей жизни: «Человек, который имеет священство и продолжает быть верным своему призванию, который непрестанно и с удовольствием делает то, что Бог требует от него, и проходит по жизни, исполняя все свои обязанности, обеспечит себе не только привилегию получения, но и знание того, как получать Божье, чтобы мог он постоянно знать помышления Божьи»<sup>1</sup>.

Всего несколько недель назад я повстречался с одним недавно призванным дьяконом, проявившим необычайное усердие. Его отец показал мне схему, созданную его сыном. В ней был обозначен каждый ряд в причастном зале, а также номер для каждого из дьяконов, которому будет поручено разносить причастие. Там также были обозначены маршруты их передвижений во время прислуживания причастия членам Церкви. Мы с отцом улыбнулись,

размыслия о том, как этот мальчик по своей собственной инициативе смог составить план успешного выполнения своего служения в священстве.

В его усердии я смог увидеть реализацию модели, изложенной в брошюре *Долг перед Богом*. Она заключается в том, чтобы они могли усердно изучать, планировать и с усердием осуществлять все то, о чем просит их Господь, а затем делиться тем, как этот духовный опыт изменил их самих и благословил других людей.

Этот дьякон разработал схему, чтобы успешно справиться с тем, к чему призвал его Господь. С самого начала его служения во священстве, Господь учит его постоянно радоваться, «дела[я] то, что Бог требует от него»<sup>2</sup>.

Другое событие, воодушевившее меня выступить перед вами на тему об усердии, произошло, когда я наблюдал за человеком, завершающим свое служение в священстве в этой жизни. Этот человек дважды в своей жизни служил епископом. Первый раз его призывали в качестве епископа в молодости, за много лет до того как я повстречался с ним. Теперь, уже в пожилом возрасте, его освобождали от второго призыва в качестве епископа. Его ухудшающееся состояние здоровья не позволяло ему в полной мере участвовать в служении священства.

Тем не менее, он составил план того, как он мог действовать со всем



своим усердием. Каждое воскресенье, когда ему удавалось посещать церковь, он занимал место в ряду, ближе всего расположенному к входной двери в причастный зал, через которую проходило большинство прихожан. Он специально приезжал в приход пораньше, чтобы успеть занять это место. Каждый проходящий мимо видел выражение любви и доброжелательности на его лице, такое же, которое они привыкли видеть, когда он сидел в президиуме во время своего служения в качестве епископа. Его отношение согревало и возвышало нас, потому что мы знали, каких усилий это ему стоило. Его призвание в качестве епископа подошло к концу, но его служение в священстве не закончилось.

Вы все в своей жизни видели примеры такого служения замечательных носителей священства. Сегодня вечером я постараюсь рассказать вам о том, чему я смог научиться у них. Все они четко осознают, Чими слугами они являются и какой цели все это подчинено. Такое понимание, достигнув глубины души, и становится самой сутью их служения.

Сначала я хочу поговорить с юношами Священства Ааронова. Вы станете более усердными, если проникнетесь величием того доверия, что возложил на вас Бог. В этой брошюре *Долг перед Богом* содержится обращенное к вам послание Первого Президентства: «Небесный Отец доверяет вам огромную ответственность. У Него есть для вас важная миссия. Он будет помогать вам, когда вы будете обращаться к Нему в молитве, приступившись к внушениям Духа, повиноваться заповедям и соблюдать заключенные вами заветы»<sup>3</sup>.

Иоанн Креститель возвратился на Землю, чтобы восстановить священство, которым вы, молодые мужчины, обладаете. Он владел ключами Священства Ааронова. Это был тот самый Иоанн, к которому обратился Иисус, чтобы получить таинство крещения. Иоанн знал, Кто призвал его. Он сказал Господу: «Мне надо было креститься от Тебя, и Ты ли приходишь ко мне?»<sup>4</sup>



Иоанн знал, что Священство Аароново «имеет ключи служения Ангелов, и Евангелия покаяния, и крещения погружением в воду для отпущения грехов», когда 15 мая 1829 года Господь отправил его посвятить в священство Джозефа Смита и Оливера Каудери<sup>5</sup>. Он знал, Кто призвал его и для какой славной цели он был постлан.

Ваше священство позволяет вам прислуживать причастие Господней вечери членам Его Церкви в наши дни. Это – такая же привилегия, какую Спаситель даровал Двенадцати Апостолам во время Своего земного служения. Он снова даровал ее, когда призвал двенадцать учеников после Своего Воскресения, чтобы руководить Своей Церковью.

Господь лично, как описано в Книге Мормона, передал людям символы Своей бесконечной жертвы и прислуживал им. Задумайтесь о Нем и о том, как высоко Он ценит вас, когда вы выполняете ваше служение в священстве. Помните о Нем, вы твердо решите выполнять это священное служение изо всех сил, стремясь служить так же образцово и преданно, как служил Он<sup>6</sup>.

Такое служение сможет стать образцом в вашей жизни. Это увеличит ваш потенциал усердия в каждом

служении священства, на которое Господь призывает вас сейчас или к которому призовет вас в будущем. Такая решимость поможет вам подготовиться к получению Священства Мелхиседекова, которое в древности называли «Святым Священством по Сану Сына Божия»<sup>7</sup>.

Теперь я хочу поговорить с теми, кто был призван и почтен служением в Священстве Мелхиседековом. Подобно Священству Ааронову, Священство Мелхиседеково является чем-то большим, чем доверие совершать то, что сделал бы Господь. Это приглашение стать подобными Ему. Вот Его обещание:

«Ибо все те, кто с верой приобретают эти два священства, о которых Я сказал, и возвеличивают свое призвание, освящаются Духом в обновление их тел.

Они становятся сынами Моисеевыми и Аароновыми, семенем Авраамовым, Церковью и Царством и избранными Божьими.

А также все те, кто принимают это священство, принимают Меня, речет Господь;

Ибо тот, кто принимает слуг Моих, принимает Меня;

И тот, кто принимает Меня, принимает Отца Моего;

И тот, кто принимает Отца Моего, принимает Царство Отца Моего; поэтому, все, что имеет Отец Мой, будет дано ему»<sup>8</sup>.

Существует образец, следуя которому, все носители священства возвышаются до получения этого прославленного благословления. В одном месте Священных Писаний Господь устанавливает образец для всех нас. Этот образец находится в 107-ом разделе книги «Учение и Заветы»:

«А потому, пусть теперь каждый человек узнает свои обязанности и служит в назначеннем ему чине со всем усердием.

Тот, кто ленив, не будет считаться достойным устоять; и тот, кто не узнает свои обязанности и не заслуживает одобрения, не будет считаться достойным и не устоит. Истинно так. Аминь»<sup>9</sup>.

Мы должны изучать наши обязанности, данные нам Господом, а затем действовать со всем усердием, без лени или промедления. Образец выглядит внешне простым, но не в исполнении. Мы так легко отвлекаемся. Изучение дневных новостей может показаться более интересным, чем урок в учебном руководстве для священства. Отдых может показаться более привлекательным, чем планирование посещений тех, кто нуждается в нашем служении как носителей священства.

Когда другие интересы отвлекают меня от моих обязанностей во священстве, а мое тело умоляет об отдыхе, я говорю сам себе: «Помни о Нем!» Господь – наш совершенный Пример усердия в служении священства. Он наш Командир. Он призвал нас. Он идет перед нами. Он выбрал нас, чтобы мы следовали за Ним и смоили привести к Нему других людей.

Этим вечером я вспоминаю Его, и это воодушевляет мое сердце. В этот субботний вечер перед Пасхальным воскресением мы вспоминаем Его Воскресение. Я вспоминаю Его пример в те давние дни.

Благодаря Его любви к Отцу и ко всем нам, Он отдал Себя на страдания, которые были превыше сил



смертного человека. Он рассказал нам о том, что потребовала от Него бесконечная жертва. Вы помните эти слова:

«Ибо вот, Я, Бог, претерпел все это за всех, дабы не страдали они, если покаятся;

Но если они не покаятся, то должны будут страдать именно так, как Я страдал;

Кое страдание заставило Меня, самого Бога, величайшего из всех, трепетать от боли и истекать кровью из каждой поры, и страдать телом и духом – и хотел не испить горькую чашу и отпрянуть, –

Однако, слава да будет Отцу, я принял чашу и закончил приготовления Мои для детей человеческих»<sup>10</sup>.

С креста Голгофы Спаситель возвестил: «Свершилось»<sup>11</sup>. Затем Его Дух покинул тело и Его бренные останки были заботливо укрыты в могиле. Он преподал нам урок тем, что делал те три дня в духовном мире до Своего Воскресения. Именно об этом вспоминаю, когда ко мне приходят искушающие меня мысли о том, что я только что завершил важную задачу в Его служении и заслуживаю отдыха.

Пример Спасителя дает мне мужество идти вперед. Его труд в смертной жизни был завершен, но Он направился в духовный мир с намерением продолжить Свою прославленную работу по спасению душ. Он организовывал работу через верных духов, чтобы спасти тех,

которые могли стать причастными к милосердию, ставшему возможным благодаря Его искупительной жертве. Помните эти слова из 138-го раздела Учения и Заветов:

«Но вот, Он собрал из праведников Свое воинство и назначил посланцев, облеченные силой и властью, и повелел им идти и нести свет Евангелия тем, кто находился во тьме, и даже всем духам человеческим; и таким образом Евангелие было проповедуемо умершим.

И избранные посланники пошли возвестить благоприятный день Господень и провозгласить свободу узникам и даже всем тем, кто покаялся в грехах своих и примут Евангелие»<sup>12</sup>.

Всякий раз, когда мы вспоминаем о Нем, нам становится легче противостоять искущению отдохнуть от служения в священстве. Мы обязаны были вспомнить о Нем сегодня. Итак, мы находимся здесь, чтобы изучать наши обязанности и решительно совершать со всем усердием то, что обещали согласно нашему завету. Благодаря Его примеру, мы можем претерпеть до конца, будучи готовыми выполнять поручения, которые Он дает нам в этой жизни, а также, будучи готовыми всегда выполнять волю Отца, как Он выполнял ее тогда и как Он выполняет ее сейчас.

Это Церковь Господа. Он призвал нас и доверил нам Свою работу, зная о наших слабостях. Он знал об

испытаниях, с которыми мы столкнемся. Через верное служение и через Его Искупление мы можем привести наши желания в согласие с тем, что хочет Он и стать теми, кем мы должны стать, чтобы благословлять всех тех, кому мы служим ради Него. Усердно служа Ему на протяжении нашей жизни, мы сможем преобразиться. Мы можем больше уподобиться Ему.

Я был свидетелем такого чуда на примере жизни Его слуг. Я видел это несколько недель назад в гостиной одного верного носителя священства.

Я знал его как дьякона, отца, епископа и члена президентства кола. В течение многих десятилетий я наблюдал за его усердным служением во священстве детям Божьим.

Его семья собралась вокруг него в гостиной. Он улыбался, на нем были белая рубашка, костюм и галстук. Меня это удивило, ведь я находился там, потому что мне сказали, что он проходил болезненный курс лечения и еще не выздоровел.

И все же он приветствовал меня так же, как он, наверное, приветствовал сотни других посетителей в течение всей жизни, исполненной службы во священстве, – улыбаясь. Я пришел, чтобы помочь ему в тех испытаниях, с которыми он столкнулся. Но как это часто бывает во время служения во священстве, я сам обрел важную помощь и важный урок.

Мы присели и приятно пообщались. Он рассказал мне, как его отец ухаживал за его больной матерью, когда она была близка к смерти. Я этого совсем не знал. Я понял тогда, что в детстве он учился у своего старательного отца, носителя священства, оказанию помощи. Эта мысль наполнила меня благодарностью за все моменты в моей жизни, когда я брал своих мальчиков со мной на посещения, чтобы выполнить поручения священства в утешении и благословлении других.

Через несколько минут он тихо спросил: «Будет ли уместно, если я попрошу вас дать мне благословение?» Его прежний президент кола, с которым он служил в течение многих

лет, помазал его голову маслом, освященным силой Священства Мелхиседекова.

Во время запечатывания благословения я усвоил через Святого Духа некоторую часть того, что уже совершил Господь для этого верного носителя священства. Он был чист, его грехи были омыты. Его естество было изменено, ибо желания его сердца были подобны желаниям Спасителя. У него не было страха перед смертью. Желание его сердца состояло в том, чтобы жить, служа своей семье, а также другим детям Небесного Отца, которые нуждались в нем.

Я вышел в тот вечер из дома с чувством благодарности за то, что я стал свидетелем доброты Господней к Его неутомимым и усердным носителям священства. Он изменяет их сердца, ибо они становятся единными с Ним в желаниях сердца и поступках.

Я заканчиваю свое выступление и даю следующий совет служителям священства Господа. Глубоко размышляйте над Священными Писаниями и словами живущих Пророков. Настойчиво молитесь, чтобы Святой Дух смог явить вам природу Бога-Отца и Его Возлюбленного Сына. Просите, чтобы Дух открыл вам то, что Господь ожидает от вас. Запланируйте это выполнить. Обещайте Ему проявить послушание. Действуйте с решимостью, пока не

выполните то, о чем Он просил. И затем молитесь, чтобы воздать благодарность за возможность служить, а также узнайте, что вы могли бы сделать дальше.

Я свидетельствую, что Небесный Отец и Иисус Христос живы. Они воскресшие и прославленные Существа, Которые любят нас и заботятся о нас. Ключи священства были восстановлены через Небесных посланников Пророку Джозефу Смиту. Они перешли по непрерывной линии Президенту Томасу С. Монсону. Этими ключами обладает каждый из живущих Апостолов.

Я оставляю вам свое благословение, чтобы через Духа вы могли ощутить величие доверия и обетований, дарованных вам как посвященным служителям священства в истинной Церкви Господа, во святое имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. Учения Президентов Церкви: Бригам Янг (1997), стр. 128.
2. Учения Президентов Церкви: Бригам Янг (1997), стр. 128.
3. Выполнить мой долг перед Богом: для носителей Священства Ааронова (брошюра, 2010), стр. 5.
4. От Матфея 3:14.
5. См. Учение и Заветы 13.
6. См. 3 Нефий 20:3–9.
7. Учение и Заветы 107:3; см. также Алма 13:1–9.
8. Учение и Заветы 84:33–38.
9. Учение и Заветы 107:99–100.
10. Учение и Заветы 19:16–19.
11. От Иоанна 19:30.
12. Учение и Заветы 138:30–31.





Президент Томас С. Монсон

# Подготовка приносит благословения

*Давайте задумаемся о наших призваниях, давайте обсудим наши обязанности и давайте следовать за Иисусом Христом.*

Братья, вы, собравшиеся здесь, в Конференц-центре в Солт-Лейк-Сити, представляете собой воистину вдохновляющее зрелище. Отрадно сознавать, что в тысячах молитвенных домов по всему миру и другие носители священства Божьего слушают эти выступления через спутниковое вещание. Вы – люди разных национальностей и говорите на разных языках, но все мы связаны одной нитью. Нам доверено нести священство и действовать от имени Бога. Мы – те, кто удостоены священного доверия. От нас многое ожидается.

Одно из моих самых ярких воспоминаний – посещение конференции священства в качестве только что посвященного дьякона и исполнение вступительного гимна «В путь, Божии сыны». Сегодня вечером я повторяю эхом дух того особого гимна и говорю вам: «В путь, Божии сыны, носители священства»<sup>1</sup>. Давайте задумаемся о наших призваниях, давайте обсудим наши обязанности и давайте следовать за Иисусом Христом, нашим Господом.

Двадцать лет назад мне довелось

посетить причастное собрание, на котором дети выступали на тему «Я принадлежу к Церкви Иисуса Христа Святых последних дней». Те мальчики и девочки продемонстрировали, что успешно учились служить Господу и ближним. Музыка была прекрасна, выступления хорошо подготовлены, и царил Небесный дух. Один из моих внуков, которому тогда было одиннадцать лет, выступая в своей части программы, рассказывал о Первом видении. Позже, когда он подошел к своим родителям

и к дедушке с бабушкой, я сказал ему: «Томми, я думаю, ты почти готов стать миссионером».

Он ответил: «Еще нет. Мне еще многому надо научиться».

В последовавшие за тем событием годы Томми действительно продолжал учиться благодаря его родителям, а также учителям и наставникам в Церкви, преданным и сознательным. Когда он был достаточно взрослым, его призывали служить на миссии. Он отслужил самым достойным образом.

Юноши, я призываю вас готовиться к миссионерскому служению. Есть много средств и инструментов, помогающих вам получить полезные уроки, которые помогут вам жить достойно. Один из таких инструментов – брошюра *Во имя нравственной силы молодежи*, изданная под руководством Первого Президентства и Кворума Двенадцати Апостолов. В ней разъясняются нравственные нормы, данные в Священных Писаниях, а также трудах и учениях руководителей Церкви. Приверженность этим нравственным нормам принесет благословения нашего Небесного Отца и даст руководство Его Сына каждому из нас. Кроме того, имеются учебные пособия, подготовленные тщательно и с молитвой. В семьях проводятся семейные домашние вечера, на которых изучаются законы Евангелия. Почти у всех вас есть возможность посещать уроки семинарии, которые проводят преданные своему делу учителя. Они многим готовы поделиться с вами.

Начните вашу подготовку к храмовому браку так же, как и подготовку к миссии. Правильные отношения в период ухаживаний – часть такой подготовки. В культурах, где принятоходить на свидания, не делайте этого раньше, чем вам исполнится 16 лет. «Не всем подросткам обязательно надо назначать свидания или даже стремиться к этому... Пусть ваши первые встречи пройдут в компании или среди других пар... Постарайтесь познакомить своих родителей с теми, кому вы назначаете свидания». Поскольку свидания – это подготовка к браку,



«встречайтесь только с теми, кто отличается высокими моральными качествами»<sup>2</sup>.

Будьте осторожны, посещайте только благопристойные места, где вам не придется столкнуться с искушением.

Один мудрый отец дал такой совет сыну: «Если ты когда-нибудь окажешься там, где ты быть не должен, – уходи оттуда!» Хороший совет для всех нас.

Слуги Господа всегда наставляли нас, чтобы мы одевались надлежащим образом, показывая своим видом уважение к нашему Небесному Отцу и к самим себе. Ваша одежда многое говорит о вас другим людям и часто влияет на их и наши поступки. Одевайтесь так, чтобы отразить все лучшее в вас самих и окружающих людях. Избегайте крайностей в одежде и внешнем виде, включая татуировки и пирсинг.

Каждому человеку нужны хорошие друзья. Круг ваших друзей будет существенно влиять на образ ваших мыслей и поведение, так же как и вы будете влиять на друзей. Имея общие взгляды на жизненные ценности, вы сможете духовно укреплять и поддерживать друг друга. Относитесь ко всем с добротой и уважением. Многие из тех, кто не был членом Церкви, пришли в нее благодаря друзьям, которые приглашали их на церковные мероприятия.

Часто повторяемая пословица сейчас особенно верна: «Честность – лучший принцип для жизни»<sup>3</sup>. Юноша–Святой последних дней живет в соответствии с тем, чему он учит и во что верит. Он честен с другими. Он честен с самим собой. Он честен с Богом. Он честен по привычке, ибо это стало его образом жизни. Когда нужно принять трудное решение, он никогда не спрашивает себя: «Что подумают другие?», а скорее, спросит: «Что я подумаю о себе?»

Некоторые столкнутся с искушением нарушить личный принцип честности. В университете, посещая занятия по торговому праву, я заметил, что один мой сокурсник никогда



не готовился к обсуждениям в классе. Я подумал: «Как же он собирается сдавать выпускной экзамен?»

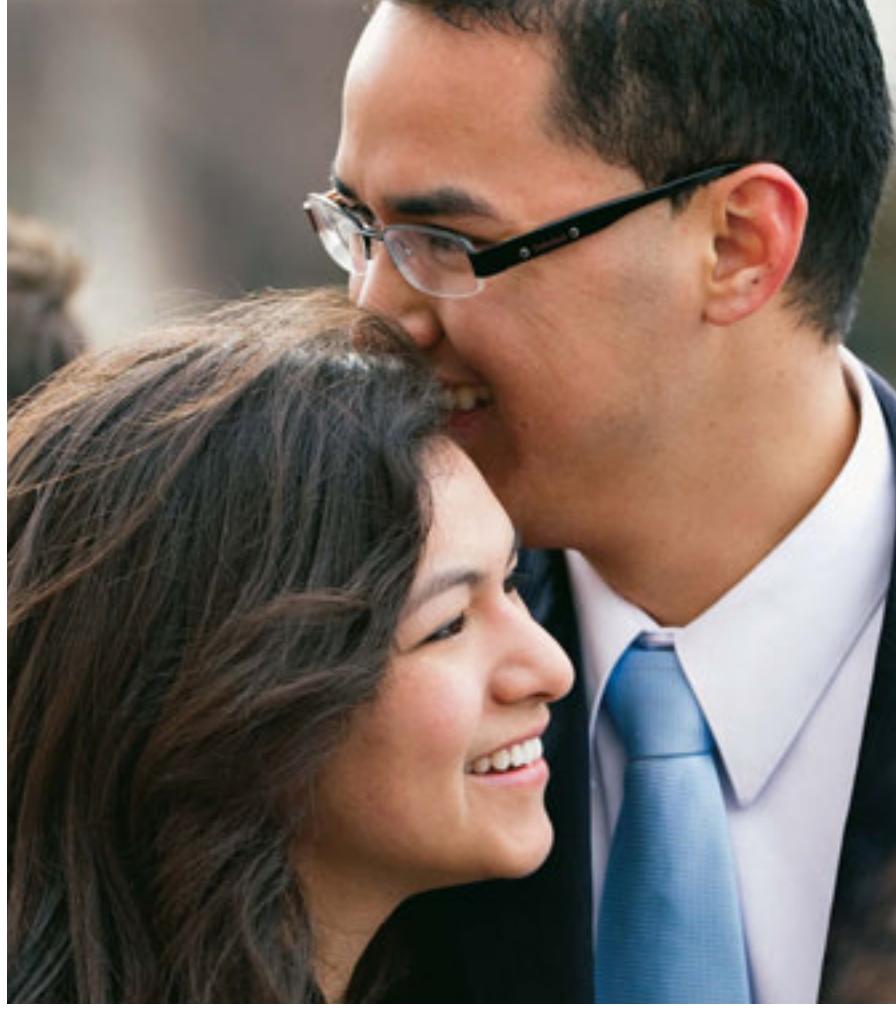
Ответ я обнаружил, когда он пришел в класс на выпускной экзамен, посреди зимы, в сандалиях на босу ногу. Я удивился и стал наблюдать за ним. Все учебники лежали на полу в качестве шпаргалок. Он скинул сандалии и пальцами ног, которые были специально натренированы и смазаны глицерином, умело перелистывал страницы одной из книг, лежащей на полу, таким образом списывая ответы на вопросы экзамена.

Он получил один из самых высоких баллов за тот курс торгового права. Но день расплаты пришел. Позже, когда он готовился к сдаче экзамена по общему праву, профессор по этой дисциплине объявил: «В этом году я отступлю от традиции и буду проводить устный экзамен, а не письменный». Наш популярный студент, виртуозно владевший пальцами ног, обнаружил, что на сей раз он сел в ложу и провалил экзамен.

Ваша манера речи и слова, которые вы используете, многое говорят об образе, который вы избираете для себя. Используйте речь, которая поддерживала и вдохновляла бы тех, кто вас окружает. Вульгарный, низменный или грубый язык и неприличные или неподобающие шутки оскорбительны для Господа. Никогда не употребляйте всеу имя Бога или Иисуса Христа. Господь сказал: «Не произноси имени Господа, Бога твоего, напрасно»<sup>4</sup>.

Наш Небесный Отец наставлял нас, чтобы мы стремились к «добродетельному, прекрасному, достойному уважения или похвалы»<sup>5</sup>. То, что вы читаете, слышите или смотрите, оказывает на вас влияние.

Порнография особенно опасна. Она вызывает зависимость. Просмотр порнографических материалов из любопытства может привести к формированию привычки, которая будет управлять поведением, подталкивая к более грубым материалам и к половому греху. Избегайте порнографии любой ценой.



Не бойтесь выйти из кинозала, выключить телевизор или сменить радиоволну, если то, что вам предлагаются, не отвечает нормам вашего Небесного Отца. Короче говоря, если у вас возникают сомнения в том, подходит ли для вас какой-то фильм, книга или иной вид развлечений, просто не смотрите, не читайте, не участвуйте.

Апостол Павел провозгласил: «Разве не знаете, что вы – храм Божий, и Дух Божий живет в вас?.. Храм Божий свят; а этот храм – вы»<sup>6</sup>. Братья, это наша обязанность – сдерживать наши храмы чистыми и неоскверненными.

Употребление наркотиков, сильнодействующих препаратов без назначения врача, спиртного, кофе, чая и табачных изделий разрушает ваше физическое, умственное и духовное благополучие. Любые спиртные напитки наносят вред вашему духу и телу. Табак может поработить вас, ослабить ваши легкие и сократить вашу жизнь.

Музыка может помочь вам приблизиться к Небесному Отцу. Ее можно использовать, чтобы обучать, назидать, вдохновлять и объединять. Однако, другая музыка своим темпом, ритмом, громкостью и словами может притупить вашу духовную восприимчивость. Вы не можете позволить себе заполнять свой разум недостойной музыкой.

Что же касается интимных отношений, то в силу их священной природы, Господь требует самоконтроля и непорочности до брака, так же как абсолютной верности в браке. Во время свиданий уважительно относитесь к своему спутнику или спутнице и требуйте такого же отношения к себе. За согрешением неизбежно следуют слезы.

Президент Дэвид О. Маккей, девятый Президент Церкви, советовал: «Я призываю вас иметь только чистые мысли». И затем он провозгласил эту важную истину: «Каждому действию предшествует мысль. Если мы хотим управлять нашими

действиями, мы должны управлять нашими мыслями». Братья, наполните свой разум хорошими мыслями, и ваши поступки будут праведными. Пусть же слова сэра Галахада из поэмы Теннисона эхом прозвучат в сердце каждого из вас: «Моя сила удостеряется, потому что сердце мое чисто»<sup>7</sup>.

Недавно автор одного научного труда о подростковой сексуальности подвел итог своего исследования, заявив, что общество посыпает подросткам двоякое послание: реклама и средства массовой информации содержат «очень громкие убеждения в том, что сексуальная активность приемлема и приветствуется», и эти стимулы иногда заглушают предупреждения специалистов и просьбы родителей. Господь прерывает все те послания СМИ ясными и точными словами, возвещая нам: «Будьте чистыми»<sup>8</sup>.

Всякий раз, когда подступает искушение, помните мудрый совет Апостола Павла, провозгласившего: «Вас постигло искушение не иное, как человеческое; и верен Бог, Который не попустит вам быть искушаемыи сверх сил, но при искушении даст и облегчение, так чтобы вы могли перенести»<sup>9</sup>.

Когда вы были конфирмованы в члены Церкви, вы получили право на то, чтобы Святой Дух стал вашим спутником. Он поможет вам принимать правильные решения. Когда вы сталкиваетесь с испытанием или искушением, вам нет необходимости быть в одиночестве. Помните, что молитва – это пропуск к духовной силе.

Если кто-то оступился на своем пути, есть путь исправления. Он называется покаяние. Наш Спаситель умер, чтобы оставить вам и мне этот благословенный дар. Хотя этот путь труден, обещание действует: «Если будут грехи ваши, как багряное, – как снег убелю»<sup>10</sup>.

Не подвергайте свою вечную жизнь опасности. Соблюдайте заповеди Божьи. Если вы согрешили, то чем скорее вы начнете путь исправления, тем скорее найдете сладостный покой и радость, которые приходят



вместе с чудом прощения. Счастье обретается, когда мы живем так, как того хочет Господь, а также через служение Богу и другим людям.

Духовная сила часто приходит через бескорыстное служение. Несколько лет назад я посетил Калифорнийскую миссию, как она тогда называлась, и там провел собеседование с молодым миссионером из штата Джорджия. Помню, как спросил его: «Отправляешь ли ты письма домой своим родителям каждую неделю?»

Он ответил: «Да, брат Монсон». Тогда я спросил: «Тебе нравится получать письма из дома?»

Он не ответил. Выдержав паузу, я спросил: «А когда последний раз ты получал письмо из дома?»

Дрожащим голосом он ответил: «Я ни разу не получал писем из дома. Мой отец только лишь дьякон, а мама – не член Церкви. Они просили меня не ехать на миссию. Они сказали, что если я поеду, они не будут писать мне. Что мне делать, брат Монсон?»

Я вознес в душе молитву моему Небесному Отцу с вопросом: «Что мне сказать этому Твоему юному слуге, который пожертвовал всем, чтобы служить Тебе? И вдохновение осенило меня. Я сказал: «Старейшина, пиши своим маме и папе каждую неделю, все время, пока ты будешь на миссии. Рассказывай им, чем ты

занимаешься. Говори им, как ты их любишь, и затем приноси им свое свидетельство».

Он спросил: «И тогда они напишут мне?»

Я ответил: «Тогда они напишут тебе».

Мы расстались, и я продолжил свою поездку. Спустя несколько месяцев я посещал конференцию кола в Южной Калифорнии, и ко мне подошел молодой миссионер и сказал: «Брат Монсон, вы помните меня? Я миссионер, который не получал писем из дома первые девять месяцев службы на миссии. Вы сказали мне: 'Пиши письма домой каждую неделю, старейшина, и твои родители напишут тебе'. И затем он спросил: «Вы помните это обещание, старейшина Монсон?»

Я помнил. И спросил: «Получил ли ты что-нибудь от своих родителей?»

Он полез в карман, достал пачку писем, перевязанную резинкой, вытащил оттуда лежавшее сверху письмо и сказал: «Получил ли я что-нибудь?! Послушайте это письмо от моей мамы: 'Сыночка, мы так радуемся твоим письмам! Мы гордимся тобой, нашим миссионером. Знаешь новость? Папу посвятили в священники. Он готовится крестить меня. Я встречаюсь с миссионерами и ровно через год мы хотим приехать в Калифорнию, когда ты будешь завершать

свою миссию, потому что хотим вместе с тобой стать вечной семьей, войдя в храм Господа'. Тот молодой миссионер спросил: «Брат Монсон, всегда ли Небесный Отец отвечает на молитвы, всегда ли Он выполняет обещания Апостола?»

Я ответил: «Когда у человека есть вера, такая, какую проявил ты, наш Небесный Отец слышит эти молитвы и отвечает Своим собственным способом».

Чистые руки, чистое сердце и доброхотный ум достигли Небес. Благословение, посланное Небесами, стало ответом на пылкую молитву сердца смиренного миссионера.

Братья, моя молитва о том, чтобы мы могли жить так, чтобы и нам достичнуть Небес и быть благословленными подобным образом, всем и каждому из нас, во имя Подателя всех благословений, да, Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. «В путь, Божий сыны», Гимны, №205.
2. Во имя нравственной силы молодежи (брошюра, 2001), стр. 24, 25.
3. Miguel de Cervantes, in John Bartlett, comp., *Familiar Quotations*, 14th ed. (1968), 197.
4. Исход 20:7.
5. Символы веры 1:13.
6. 1-е Коринфянам 3:16–17.
7. Alfred Lord Tennyson, in *Familiar Quotations*, 647.
8. Учение и Заветы 38:42.
9. 1-е Коринфянам 10:13.
10. Исаия 1:18.



**Президент Дитер Ф. Ухтдорф**

Второй советник в Первом Президентстве

## «Вы – Мои руки»

*Как ученики Иисуса Христа, нашего Учителя, мы призваны поддерживать и исцелять, а не осуждать.*

Рассказывают, что при бомбёжке одного города во время Второй мировой войны была сильно повреждена большая статуя Иисуса Христа. Когда горожане нашли эту статую среди обломков, они опечалились, потому что это был любимый символ их веры и присутствия Бога в их жизни.

Специалистам удалось восстановить большую часть статуи, но ее руки оказались повреждены настолько, что не подлежали восстановлению. Некоторые предлагали нанять скульптора и сделать новые руки, но другие хотели оставить все как есть – в память об этой трагедии военных лет. В результате, статуя осталась без рук. Однако горожане установили в основании статуи Иисуса Христа табличку с такими словами: «Вы – Мои руки».

### **Мы – руки Христа**

В этой истории заключен важный урок. Думая о Спасителе, я часто представляю Его с простертymi руками, дарующими утешение, исцеление, благословения и любовь. Он никогда не говорил с людьми свысока. Он любил смиренных и кротких и ходил среди них, служа им и предлагая надежду и спасение.

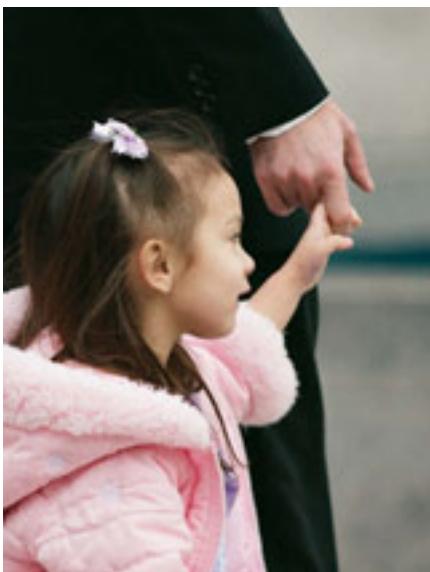
Именно это Он делал в Своей земной жизни; именно это Он делал бы, если бы жил среди нас сегодня; и именно это мы должны делать как Его ученики и члены Церкви Иисуса Христа Святых последних дней.

Этим прекрасным Пасхальным утром наши мысли и сердца обращены к Нему – Надежде Израиля и Свету мира.

Если мы будем подражать Его совершенному примеру, наши руки могут стать Его руками; наши глаза – Его глазами; наше сердце – Его сердцем.

### **Наши руки могут обнимать**

Меня глубоко трогает то, как члены нашей Церкви служат другим



людям. Когда мы слышим о вашей жертвенной самоотдаче и глубоком сострадании, наше сердце наполняется благодарностью и радостью. Вы – яркий свет миру, и вы известны во всем мире своей добротой и состраданием.

К сожалению, время от времени мы также слышим о членах Церкви, которые разочаровались и, как следствие, перестали приходить и участвовать в наших церковных собраниях, полагая, будто они не подходят.

Когда я был маленьким, после Второй мировой войны, Германия была сломлена и лежала в руинах. Многие люди голодали, болели и умирали. Я хорошо помню гуманитарные грузы с продовольствием и одеждой, которые приходили от Церкви из Солт-Лейк-Сити. Я до сих пор помню запах той одежды и сладость тех персиков из консервных банок.

Были некоторые, кто вступал в Церковь из-за благ, которые они получали в то время. Некоторые прихожане смотрели на этих новообращенных свысока. Они даже дали им обидное прозвище: *Büchsen Mormonen* («консервные мормоны»). Они презирали этих новых прихожан, полагая, что, как только их мирские потребности будут удовлетворены, они уйдут.

Некоторые действительно ушли, но многие остались; они пришли в Церковь, вкусили сладость Евангелия и ощутили нежные объятия заботливых братьев и сестер. Они нашли свой «дом». И теперь, спустя три или четыре поколения, многие семьи отсчитывают свое членство в Церкви от тех новообращенных.

Надеюсь, что мы приветствуем и любим всех детей Бога, включая тех, кто может быть, иначе одевается, выглядит, говорит или что-то делает. Нехорошо заставлять людей ощущать, будто они ущербны. Давайте же возвышать окружающих. Давайте протягивать им руку приветствия. Давайте будем дарить нашим братьям и сестрам в Церкви особое человеколюбие, сострадание и милосердие, чтобы они почувствовали, что они,

наконец-то, нашли свой дом.

Когда нам захочется кого-то осудить, давайте вспомним о Спасителе, Который «так любит мир человеческий, что отдает жизнь Свою, чтобы привести к Себе *всех* людей».

[И] Он говорит: Приходите ко Мне, все вы, края земли... [ибо] *всем* людям доступно, как одному, так и другому, и никому не запрещается<sup>1</sup>.

Читая Священные Писания, я замечаю, что те, к кому обращен самый строгий упрек Спасителя, – это чаще всего люди, считающие себя выше других из-за своего достатка, влияния или мнимой праведности.

Как-то раз Спаситель рассказал притчу о двух людях, которые пошли в храм помолиться. Один из них, уважаемый Фарисей, молился: «Боже! благодарю Тебя, что я не таков, как прочие люди, грабители, обидчики, прелюбодеи, или как этот мытарь: пощусь два раза в неделю, даю десятую часть из всего, что приобретаю».

Другой человек, презренный мытарь, «стоя вдали, не смел даже поднять глаз на небо; но, ударяя себя в грудь, говорил: Боже! будь милостив ко мне, грешнику!»

Иисус же изрек: «Сказываю вам, что сей пошел оправданным в дом своей более, нежели тот»<sup>2</sup>.

Действительно, мы «все согрешили и лишены славы Божией»<sup>3</sup>. Мы все нуждаемся в милости. В тот последний день, когда нас призовут на суд Божий, разве не будем мы надеяться на прощение множества своих недостатков? Разве мы не жаждем очутиться в объятиях Спасителя?

Кажется совершенно правильным и уместным, когда мы желаем другим того, чего так страстно желаем для самих себя.

Я не предлагаю мириться с грехом или не замечать зла в нашей личной жизни или в мире. Но, в своем рвении, мы иногда путаем грех с грешником, слишком быстро осуждаем и слишком мало сострадаем. Мы знаем из современного откровения, что «велика ценность душ перед Богом»<sup>4</sup>. Нам не дано судить о ценности чужой души, как не дано судить о масштабах Вселенной. Каждый человек,



которого мы встречаем, безмерно важен для нашего Небесного Отца. Только поняв это, мы можем начать понимать, как нам следует относиться к нашим близким.

Одна женщина, прошедшая через годы испытаний и горя, сказала сквозь слезы: «Я пришла к мысли, что похожа на старую 20-долларовую купюру – мятая, надорванная, грязная, презренная и обезображенная. Но я по-прежнему 20-долларовая купюра. И я чего-то стою. И хотя я, возможно, не выгляжу дорого, и хотя я потрепана и изношена, я по-прежнему стою целых 20 долларов».

#### **Наши руки могут утешать**

Помня об этом, пусть наши сердца и руки будут обращены в сострадании к другим, ибо каждый идет

своим трудным путем. Как ученики Иисуса Христа, нашего Учителя, мы призваны поддерживать и исцелять, а не осуждать. Нам заповедано «горевать с горюющими и утешать нуджающимися в утешении»<sup>5</sup>.

Нам, христианам, негоже думать, будто те, кто страдает, заслужили свое страдание. В Пасхальное воскресенье уместно вспомнить, что наш Спаситель добровольно взял на Себя боли, болезни и страдания всех нас – даже тех из нас, кто, вроде бы, заслужил свое страдание<sup>6</sup>.

В Книге Притчей мы читаем, что «друг любит во всякое время и, как брат, явится во время несчастья»<sup>7</sup>. Давайте же любить всегда. И давайте будем особенно близки с нашими братьями и сестрами во время несчастья.



### Наши руки могут служить

Старая еврейская легенда повествует о двух братьях, Абраме и Зимри, которые владели одним полем и вместе его обрабатывали. Они договорились делить поровну и работу, и урожай. Однажды ночью, когда уже был собран весь урожай, Зимри никак не мог уснуть, потому что ему показалось неправильным, если Абрам, у которого есть жена и семеро сыновей, которых надо кормить, получит лишь половину урожая, а он – один – получит так много.

Поэтому Зимри оделся и тихонько отправился в поле, где взял треть своего урожая и сложил ее в стог своего брата. Затем вернулся в постель, довольный тем, что сделал хорошее дело.

Тем временем, Абрам тоже не мог уснуть. Он думал о своем бедном брате Зимри, который живет совсем один, без сыновей, которые помогали бы ему с работой. Ему показалось неправильным, если Зимри, который так усердно трудился в одиночку, получит только половину урожая. Конечно, так было бы неугодно Богу. И вот Абрам тихонько отправился в поле, где взял третью свою урожая и сложил ее в стог своего любимого брата.

Наутро братья пришли на поле и оба удивились, увидев, что стога выглядят совершенно одинаковыми. Следующей ночью оба брата снова вышли в поле, чтобы сделать то же самое, что и прошлой ночью. Но на сей раз они увидели друг друга, и тогда они прослезились и обнялись.

Ни один из них не мог вымолвить ни слова, ибо их сердца были переполнены любовью и благодарностью<sup>8</sup>.

Это и есть дух сострадания: когда мы любим других, как самих себя<sup>9</sup>, желаем им счастья и поступаем с ними так, как хотим, чтобы поступали с нами<sup>10</sup>.

### Истинная любовь требует дел

Истинная любовь требует дел. Мы можем целый день говорить о любви, мы можем писать прозу или стихи, о ней возвещающие, петь песни, ее прославляющие, читать проповеди, к ней призывающие, – но пока мы не проявим эту любовь на деле, наши слова – лишь «медь звенящая или кимвал звучащий»<sup>11</sup>.

Христос не просто говорил о любви; Он проявлял ее каждый день Своей жизни. Он не отделял Себя от людей. Будучи среди людей, Иисус служил им. Он спасал пропавших. Он не перекладывал дела на других, рассказывая в классе о служении и любви. Он не просто учил, но и показывал нам, как «помога[ть] слабым, поднима[ть] опустившиеся руки и укрепля[ть] ослабевшие колени»<sup>12</sup>.

Христос знает, как служить другим совершенно. Когда Спаситель простирает Свои руки, те, кого Он касается, преображаются, становясь выше, сильнее и лучше.

Если мы – Его руки, то не должны ли мы делать то же самое?

### Мы можем любить так же, как и Он

Спаситель открыл эти совершенные приоритеты для нашей жизни, наших семей, наших приходов, наших общин и наших стран, когда говорил о любви как о великой заповеди, на которой «утверждается весь закон и пророки»<sup>13</sup>. Мы можем целями днями размышлять о деталях жизни и закона и длинных списках дел; но если мы будем пренебрегать этими великими заповедями, мы утратим суть дела и будем, как безводные облака, носимые ветром; осенние деревья, бесплодные<sup>14</sup>.

Без этой любви к Богу-Отцу и нашим близким, мы лишь форма Его



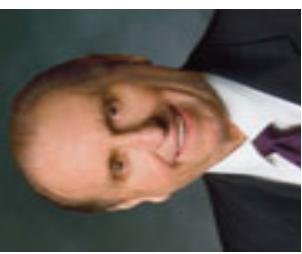
# Представители Высшей власти Церкви Иисуса Христа Святых последних дней

## ПЕРВОЕ ПРЕЗИДЕНТСТВО

Апрель 2010 года



Бойд К. Пэкер  
Первый советник

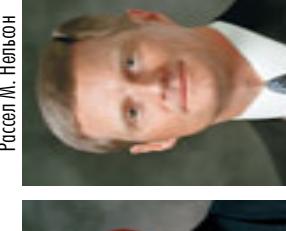
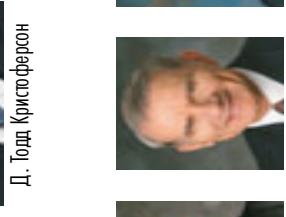
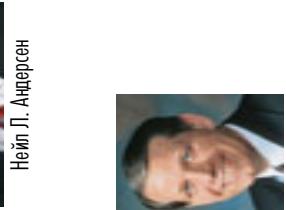
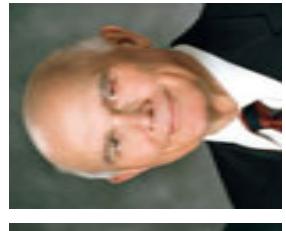
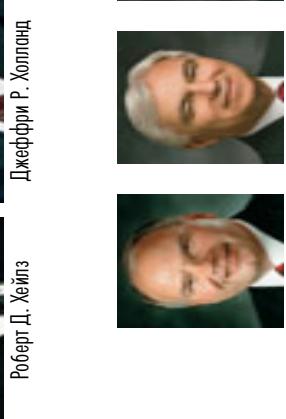
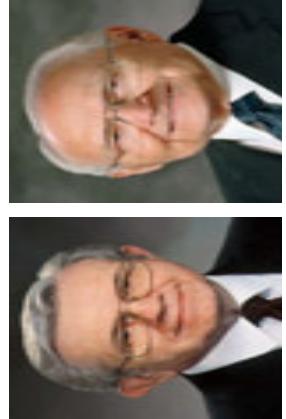


Томас С. Монсон  
Президент



Генри Б. Эйринг  
Второй советник

## КВОРУМ ДВЕНАДЦАТИ АПОСТОЛОВ



## ПРЕЗИДЕНТСТВО СЕМИДЕСЯТИ



Дональд В. Стейхели



Дэвид А. Беднар



Кент Ф. Джексон



Мерилл Й. Гулкс



Улиссес Соареш



Карлуш М. Кошта



Степhen Э. Робинсон

## ПЕРВЫЙ КВОРУМ СЕМИДЕСЯТИ

Маркос А. Айдукалис	Карлос Х. Амадо	Марвин Б. Арнольд	Дэвид С. Бакстер	Шейн М. Борн	Жеральд Кассе	Юн Ханн Чой	Крэйг К. Кристенсен	Гари Дж. Коулман	Спенсер Дж. Конни	Уильям У. Андерсон	Конни Абиги	Брюс А. Карлтон	Дон Р. Киркор	Гарри У. Гонг	Кристофер Голден-мл.	Гарри У. Гонг	Ларри Д. Фостер	Ларри У. Гиббонс	Спектер В. Даунис	Вон Йон Ко
Лоренц Э. Корбрадж	Бенжамин Де Ойос	Джон Б. Дикон	Кевин Р. Дикон	Дэвид Ф. Эванс	Энрике Р. Фотобетто	Эндрю Гавэррет	Корлос А. Годи	Кристофер Голден-мл.	Гарри У. Гонг	Дэвид Г. Джонсон	Дэнниел Г. Джонсон	Дэнниел Г. Джонсон	Дэвид Г. Лоренц	Дэвид Г. Перес	Дэвид Г. Томас	Джеймс Б. Мартин	Джеймс Б. Мартин	Хайро Магатради		
С. Скотт Гроу	Брус К. Хайден	Джеймс Дж. Хэмилтона	Ричард Г. Химкион	Кейт К. Хильдиг	Ричард Г. Хильдиг	Маркус Б. Нью	Брайант Х. Нильсон	Гленнел. Лейс	Алан Ф. Пэкер	Кевин У. Пирсон	Линн У. Пирсон	Саймон О. Стапи	Джозеф В. Стапи	Уильямс Соррес	Франческо Х. Соррес	Грегори А. Шайдер	Лоренцо М. Соррес			
Иоанниско Кимчи	Пол Э. Коуплер	Эрик В. Комшике	Брюс Д. Лорнер	Родриго Э. Лино	Родриго Э. Лино	Хайкл Г. Рентона	Дэйл Дж. Рентона	Карл Б. Протт	Карл Б. Протт	Линн Г. Роббинс	Линн Г. Роббинс	Симоньян-мл.	Симоньян-мл.	Франсиско Х. Виньяс	Уильям Р. Уолтер	Ф. Майкл Уотсон	Лаис Б. Викмен	Хорхе Ф. Себильос	Кент Д. Уотсон	

## ВТОРОЙ КВОРУМ СЕМИДЕСЯТИ

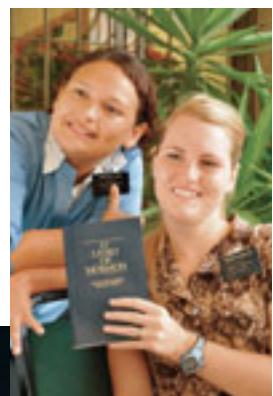
Карлос Х. Коуплер	Х. Павло Вендел																			
Гарри У. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	Стивен Г. Гонг	
Ларри У. Гиббонс																				
Спектер В. Даунис																				
Вон Йон Ко	Вон Йон Ко																			

## ПРЕДСЕДАТЕЛЬСТВУЮЩЕЕ ЕГИСКОПСТВО

Кент Б. Магатради	Лоренцо М. Соррес	Грегори А. Шайдер	Лоренцо М. Соррес	Кент Д. Уотсон
Х. Павло Вендел	Х. Павло Вендел	Х. Павло Вендел	Х. Павло Вендел	Х. Павло Вендел



Прихожане во всем мире собираются для просмотра 180-й ежегодной Генеральной конференции. По часовой стрелке, начиная с верхнего левого угла: Святые последних дней в Навотасе, Филиппины; Каркассоне, Франция; Формозе, Аргентина; Сан-Паулу, Бразилия; Сан-Паулу, Бразилия; Сантьяго, Чили и Прага, Чешская Республика.



Церкви – без содержания. Что пользы от нашего учения без любви? Что пользы от миссионера, храма или благотворительности без любви?

Именно любовь вдохновила нашего Небесного Отца на сотворение наших духов; именно она привела нашего Спасителя в Гефсиманский сад, чтобы стать искуплением за наши грехи. Любовь – главный мотив плана спасения, источник счастья, постоянно обновляемый исток исцеления, драгоценный родник надежды.

Когда мы в любви Христовой обращаем руки и сердца к людям, с нами происходит нечто замечательное. Наши души исцеляются, очищаются и крепнут. Мы становимся счастливее, спокойнее и восприимчивее к шепоту Святого Духа.

Всем сердцем и душой я благодарен нашему Небесному Отцу за Его любовь к нам, за дар Его Сына, за жизнь и пример Иисуса Христа и за Его безгрешную и бескорыстную жертву. Я радуюсь тому, что Христос не мертв, но восстал из могилы! Он жив и вернулся на Землю, чтобы восстановить для людей Свою власть и Евангелие. Он показал нам совершенный пример того, какими людьми мы должны быть.

В это Пасхальное воскресенье и каждый день, размышляя с благоговением и трепетом о том, как наш Спаситель обнимает нас, утешает нас и исцеляет нас, давайте обязумся стать Его руками, чтобы другие, через нас, могли ощущать Его любящие объятия. Во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. 2 Нефий 26:24–25, 28; курсив мой. – Д. Ф. У.
2. См. от Луки 18:9–14.
3. К Римлянам 3:23.
4. Учение и Заветы 18:10.
5. Мосия 18:9.
6. См. Алма 7:11–13; Учение и Заветы 19:16.
7. Притчи 17:17.
8. См. Clarence Cook, «*Abram and Zimri*,» in *Poems by Clarence Cook* (1902), 6–9.
9. См. от Матфея 22:39.
10. См. от Матфея 7:12.
11. 1-е Коринфянам 13:1.
12. Учение и Заветы 81:5.
13. От Матфея 22:40.
14. См. Иуды 1:12.



**Старейшина Ричард Г. Скотт**

Член Кворума Двенадцати Апостолов

# Он жив! Его слава велика!

*Понимание сути Искупления и вера в Иисуса Христа укрепят наши силы и способности, необходимые для успешной жизни.*

**В** это Пасхальное воскресное утро весь христианский мир отмечает победу Иисуса Христа над смертью. Его Воскресение разрушило казавшиеся крепкими оковы смерти. Он открыл путь, благодаря которому каждый из детей Небесного Отца, рожденных на Земле, получит возможность восстать из мертвых и жить вновь.

Как наш Отец на Небесах должно быть радовался в тот священный день, когда Его во всем послушный и достойный Сын разрушил оковы смерти! Какова была бы вечная цель плана счастья нашего Отца, не будь бесконечного и вечного Искупления Его прославленного и послушного Сына? Какова была бы вечная цель сотворения Земли, где облаченные в духовные тела разумы получили бы физические тела, если бы смерть была концом существования и никто бы не воскрес? Каким величайшим событием было это утро для всех, кто осознал его значение!

Пасха – это священная пора, когда сердца всех преданных христиан обращаются в смиренной благодарности к нашему возлюбленному Сла-

ителю. Эти дни приносят мир и радость всем, кто любит Его и проявляет свою любовь, сближая Его заповеди. Пасха наполняет мыслями об Иисусе, Его жизни, Его Искуплении, Его Воскресении и Его любви. Он восстал из мертвых «с исцелением в крыльях Его» (Малахия 4:2; 3 Нефий 25:2). О, как же все мы нуждаемся в этом исцелении, которое может совершить Искупитель! Мое послание надежды базируется на принципах, воплощенных в учениях Господа и Учителя, Иисуса Христа.

Члены Церкви Иисуса Христа Святых последних дней могут более глубоко понять охват и глубину исцеления, предусмотренного Его Искуплением, ибо у нас есть полнота Его учения. Мы понимаем, что Его добровольная жертва, сопровождаемая бесконечными страданиями, отразится на нас не только в этой жизни, но и в вечности.

В этот Пасхальный день, вспоминая о Воскресении, о цене, заплаченной Спасителем, и о даре, полученном благодаря Искуплению, подумайте, что сказано в Священных Писаниях об этих священных событиях. Ваше



личное свидетельство об их реальности укрепится. Это не просто принципы, которые нужно хранить в памяти. Они должны проникнуть в самую глубину вашей души, став мощным оплотом против нарастающего потока скверны, захлестнувшего наш мир.

Пророк Легий провозгласил глубокую истину, когда заявил: «Ибо искупление – в Святом Мессии и через Него достигается, так как Он преисполнен благодати и праведности. Вот, во исполнение требований закона, Он предает Себя в жертву за грехи всех тех, которые сокрушенные сердцем и кающиеся духом, и ни для кого другого не исполняется сей закон» (2 Нефий 2:6–7). В этом отрывке говорится, что для гордых и надменных сердцем Искупления

словно и не существовало.

Иисус Христос жив. Он наш Спаситель и Искупитель. Он – прославленное воскресшее Существо. Его способность дарить любовь столь велика и безгранична, что ее невозможно выразить словами. Он отдал Свою жизнь, чтобы разрушить оковы смерти. Его Искупление привело в действие план счастья Его Отца на Небесах.

Иисус обеспечивает равновесие между правосудием и милосердием, обусловленное нашим послушанием Его Евангелию. Он – Свет для всего человечества. Он – Источник всякой истины. Он выполняет все Свои обещания. Все, кто соблюдает Его заповеди, получат самые лучшие чудесные благословения.

Без Искупления план счастья,

созданный Отцом на Небесах, возможно, полностью не воплотился бы в жизнь. Искупление дает возможность преодолеть последствия совершенных в жизни ошибок. Соблюдая закон, мы получаем благословение. Когда мы нарушаем закон, от прежнего поспущания ничего не остается для удовлетворения требований правосудия в отношении нарушенного закона. Искупление Спасителя позволяет нам покаяться в любом непослушании закону и таким образом избежать наказания, которое могло бы наложить правосудие.

Мое благоговение и благодарность за Искупление Святого Израилева, Князя мира и нашего Искупителя постоянно растут, когда я стараюсь узнать об этом больше. Я понимаю, что никакой смертный разум не может постигнуть, а значит, и невозможна выразить словами всего значения того, что сделал Иисус Христос для детей нашего Небесного Отца благодаря Своему Искуплению. И все же, каждому из нас необходимо узнать об этом больше. Искупление – неотъемлемая часть плана счастья нашего Отца на Небесах, без которого этот план, возможно, не был бы приведен в действие. Понимание сути Искупления и его влияния на вашу жизнь намного усилит эффективность применения всех знаний, опыта и навыков, которые вы приобретаете в земной жизни.

Думаю, полезно будет представить, чего же потребовало Искупление от Отца и Его поспущенного Сына. Спасителю пришлось пройти через три сложнейших испытания.

Во-первых, Его переполняло чувство огромной ответственности, ибо Он понимал: если Его миссия не будет выполнена в полной мере, никто из детей Его Отца не сможет вернуться к Нему. Они навсегда были бы изгнаны из Его присутствия из-за невозможности покаяться за нарушенные законы, поскольку ничто нечистое не может пребывать в присутствии Бога. План Его Отца не был бы выполнен, и сатана бы вечно контролировал и мучил всех Его духовных детей.

Во-вторых, Он, обладающий абсолютно чистым разумом и сердцем, должен был на Себе испытать последствия всех грехов, с которыми когда-либо сталкивалось человечество, даже самых страшных и омерзительных.

В-третьих, Ему пришлось вынести злобные нападки полчищ сатаны в тот момент, когда Его физические и духовные силы были на пределе. Затем, по неизвестным нам доподлинно причинам, когда Спаситель больше всего нуждался в помощи и поддержке, Его Отец позволил Ему взять на Себя тяжкое бремя ответственности, полагаясь исключительно на Его собственные силы и возможности.

Я пытаюсь представить, сколь горькие и мучительные минуты должен был испытать наш Отец Небесный, когда Спаситель воскликнул на кресте: «Боже Мой! Боже Мой! для чего Ты Меня оставил?» (от Матфея 27:46; от Марка 15:34). Я не верю, что Отец Небесный покинул Своего Сына на кресте. Но я твердо убежден, что Сын произнес эти слова, когда почувствовал, что лишился помощи и поддержки Отца, которыми Он всегда наслаждался. Его Отец понимал, что Спаситель должен был исполнить Искупление абсолютно и совершенно самостоятельно, без внешней поддержки. Отец не отказывался от Своего Сына. Он позволил Своему совершенному Сыну получить вечные плоды Искупления.

Никто из нас не может в этой жизни до конца оценить все благотворные последствия Искупления.

У каждого из нас есть настоятельная потребность углубить понимание важной роли Искупления Иисуса Христа, чтобы оно стало непоколебимой основой нашей жизни. Когда мир все больше отходит от основных нравственных норм, а честь, уважение, добродетель и чистота все чаще отвергаются в погоне за достатком, понимание сути Искупления и вера в Иисуса Христа укрепят наши силы и способности, необходимые для успешной жизни. Оно придаст нам уверенности в период



испытаний и принесет покой в этом суматошном мире.

Я призываю вас создать личный план изучения, чтобы лучше понять и оценить несравненные, вечные, бесконечные последствия безупречного исполнения Иисусом Христом Своего Божественно предначертанного призыва – быть нашим Спасителем и Искупителем. Глубокое личное обдумывание Священных Писаний, сопровождаемое внимательным изучением и искренней молитвой, углубит ваше понимание Его бесценного Искупления. Другая эффективная возможность больше узнавать об Иисусе Христе и совершенном Им Искуплении – это регулярное посещение храма.

Пусть же каждый из нас подтвердит свою решимость обучать истинным принципам в святости наших

домов. Поступая так, мы предоставим прекрасную возможность обрести счастье тем духам, которых доверили нашей заботе. Используйте Церковь как праведный инструмент для укрепления семьи, но помните: как родители мы несем основную ответственность за воспитание тех духовных детей, которых Он вверяет нашему попечению, и имеем привилегию руководствоваться наставлениями Господа.

Обучение истине в семье имеет жизненно важное значение. Церковь тоже играет важную роль, однако именно в семье родители могут обеспечить необходимое руководство и помочь детям в понимании учений. Как верно сказано, самые важные призвания на время и на всю вечность – это призвания отца и матери. Со временем мы будем освобождены

от всех других полученных призваний, но не от призыва отца и матери.

Когда мы не просто читаем Священные Писания, но обдумываем их и размышляем над прочитанными отрывками, сила Святого Духа изливает истину в наш разум и сердце, закладывая безопасное основание нашей жизни в это неспокойное время. Родители, готовьте своих детей к испытаниям, с которыми они столкнутся. Обучайте их истине, призывайте их жить в истине, и тогда с ними все будет в порядке, несмотря на сотрясающийся мир.

В этот Пасхальный день примите решение сделать Господа Иисуса Христа центром вашей жизни в семье. Страйтесь в каждом принимаемом решении, как духовного, так и физического свойства, руководствуясь мыслью: «Чего ожидает от меня Господь Иисус Христос?» Когда Спаситель станет центром вашей семьи, в ней воцарится мир и покой. Дух спокойной уверенности наполнит ваш дом, и его ощутят и дети, и взрослые.

Лучший способ добиться устойчивых положительных изменений заключается в том, чтобы сделать Иисуса Христа образцом для подражания, а Его учения – руководством в жизни.

Если же вы не соблюдаете Его заповеди и чувствуете себя недостойными, поймите, – поэтому Господь Иисус Христос и отдал Свою жизнь. Благодаря Своему Искуплению Он на все времена открыл возможность исправить подобные ошибки, каяться в ошибочных решениях и преодолеть отрицательные последствия жизни, противоречащей Его учениям.

Спаситель любит каждого из нас. Он может удовлетворить любую нашу потребность, если мы проявим послушание, ибо Он хочет, чтобы мы получили все благословения на этой Земле. Я люблю Его и поклоняюсь Ему. Как Его уполномоченный слуга, я всем сердцем торжественно свидетельствую о том, что Он жив. Во имя Иисуса Христа, аминь. ■



**Старейшина Дональд Л. Холстром**

Член Президентства Семидесяти

## Обратитесь к Господу

*Никогда не допускайте, чтобы земные обстоятельства духовно выводили вас из строя.*

Много лет назад я стал свидетелем большого горя... которое переросло в трагедию. Молодая пара готовилась к рождению своего первого ребенка. Их жизнь была поглощена волнующим ожиданием этого важного события. Во время родов произошли осложнения, и ребенок умер. Горе превратилось в скорбь, скорбь превратилась в гнев, гнев превратился в обвинения, а обвинения превратились в месть врачу, на которого они возложили полную ответственность. К делу активно подключились родители и другие родственники, совместно стремясь разрушить репутацию и карьеру этого врача. Недели, а затем и месяцы озлобленности поглотили эту семью, и в итоге их злоба перешла на Господа. «Как Он мог допустить такой ужас?» Они отклоняли неоднократные попытки церковных руководителей и прихожан духовно и эмоционально утешить их, а со временем совершенно отвернулись от Церкви. К настоящему времени эти последствия затронули четыре поколения этой семьи. Там, где когда-то была вера и преданность Господу и Его Церкви, вот уже на протяжении нескольких десятилетий духовность не проявлялась ни одним из членов семьи.

Часто в самых трудных жизненных обстоятельствах существует лишь один источник покоя. Князь мира, Иисус Христос, дарует Свою благодать вместе с этим приглашением: «Придите ко Мне, все труждающиеся и обремененные, и Я успокою вас» (от Матфея 11:28–29). Он также обещает: «Мир Мой даю вам; не так, как мир дает, Я даю вам» (от Иоанна 14:27).

У моих бабушки с дедушкой по отцовской линии было двое детей: сын (мой отец) и дочь. Отслужив на миссии и на военной службе на Гавайях, в 1946 году мой отец вернулся на острова, чтобы начать профессиональную карьеру и семейную жизнь. Его родители и сестра жили в Солт-Лейк-Сити. В 1946 году она вышла замуж, а четыре года спустя ожидала ребенка. Родители дочери (а в данном случае единственной дочери), ожидающей рождения первого ребенка, испытывают особые чувства. Никто не знал, что она ожидала двойняшек. К сожалению, как она, так и двойняшки умерли во время родов.

Мои бабушка и дедушка были убиты горем. Однако их горе немедленно заставило их обратиться к Господу и Его Искуплению. Вместо того, чтобы задерживаться слишком

долго на размышлениях о том, как такое могло произойти и кто виноват, они сосредоточились на том, чтобы вести праведный образ жизни. Мои бабушка и дедушка не были состоятельными людьми; они не принадлежали к слывкам общества; они не занимали высокого положения в Церкви – они были простыми верными Святыми последних дней.

В 1956 году, выйдя на пенсию, они переехали на Гавайи, чтобы находиться вместе со своим единственным потомком. Последующие десятилетия они провели, любя свою семью, служа в Церкви, но больше всего они были счастливы

просто быть вместе. Они никогда не любили находиться порознь и даже говорили, чтобы тот, кто умрет первым, постарался помочь им скорее воссоединиться. Незадолго до того, когда им должно было исполниться по девяносто лет, отметив 65-летнюю годовщину своего брака, они скончались естественной смертью с промежутком в несколько часов. Будучи их епископом, я провел для них обоих общую службу похорон.

Верность дедушки Арта и бабушки Лу, особенно в тяжелые времена, к настоящему времени оказала влияние на четыре поколения. Непосредственно и глубоко это

затронуло их сына (моего отца) и мою мать; когда собственная дочь моих родителей, их самый младший ребенок, умерла от осложнений после родов. Она скончалась в возрасте 34 лет, спустя 10 дней после родов. У нее остались четверо детей: от десяти дней до восьми лет от роду. Благодаря примеру, который они видели в предыдущем поколении, мои родители – не колеблясь ни секунды, – обратились за утешением к Господу.

Во всем мире люди, включая членов Церкви, испытывают как огромную радость, так и огромные страдания. И то, и другое – часть плана. Не ведая одного, мы не сможем познать другого. Утверждения «человечество есть, дабы иметь радость» (2 Нефий 2:25) и «необходимо, чтобы противоположность была во всем» (2 Нефий 2:11) не противоречат друг другу; они дополняют друг друга. Описывая свои чувства, когда Алма-младший обратился к Господу, он сказал: «Душа моя наполнилась такой же великой радостью, какой раньше было мучение мое» (Алма 36:20).

Некоторых людей одолевают серьезные проблемы; другие же позволяют пустякам превращаться в большие неприятности. Симондс Райдер был руководителем секты кэмпбеллитов, когда он услышал о Церкви и встретился с Джозефом Смитом. Эта встреча произвела на него такое сильное впечатление, что в июне 1831 года он присоединился к Церкви. Немедленно после этого он был посвящен в старейшины и получил призвание служить на миссии. Однако, в письме от Первого Президентства, в котором сообщалось о призвании, а также в официальном назначении проповедовать, его фамилия была написана с орфографической ошибкой... с одной неверной буквой. Его фамилия была написана «Rider», а не как следовало бы: «Ryder». Вследствие этого он подверг сомнению свое призвание, а также и тех, от кого оно пришло. Он решил не отправляться на миссию и отошел от Церкви, что вскоре привело



к ненависти и резкой оппозиции против Джозефа и Церкви. В марте 1832 года, когда безумствующая толпа погромщиков среди ночи выволокла Джозефа Смита и Сиднея Ригдона из дома, вымазала их дегтем и вывалила в перьях, кто-то выкрикнул: «Симондс! Симондс [sic!], где ведро с дегтем?» (*History of the Church*, 1:262–263). Менее чем за 10 месяцев Симондс Райдер превратился из страстного новообращенного в главаря погромщиков, а ведь его духовный спад начался с обиды из-за того, что его фамилия была написана с орфографической ошибкой... из-за одной неверной буквы. Вне зависимости от масштаба проблемы, наша реакция может изменить курс нашей жизни.

Пророк Джозеф Смит показал пример того, как вести себя, сталкиваясь с личной трагедией и противостоянием. Когда он пребывал в нечеловеческих условиях в тюрьме города Либерти, было получено это Божественное наставление (которое, отчасти, представляло собой описание жизни Джозефа до того времени, а также и предостережение): если «безумные будут насмехаться над тобой... Если ты призван испытать страдания... если враги твои нападают на тебя... если ты будешь брошен в яму или предан в руки убийц... и все силы природы соединятся, чтобы преградить тебе путь; и, свыше всего, если сами пасти ада широко раскроются, чтобы поглотить тебя, – знай, сын Мой, что все эти испытания дадут тебе опыт и будут во благо тебе» (У. и З. 122:1, 5–7). А затем следует глубоко-мысленное высказывание: «Сын Человеческий низошел ниже всего этого. Разве ты выше Его?» (стих 8). Это сопровождается ясным наставлением и великими обещаниями. «Поэтому, держись пути своего... не страшись того, что человек может делать, ибо Бог будет с тобой во веки веков» (стих 9).

В последующие годы Джозеф Смит продолжал праведно претерпевать жизнь, полную бед. Он высказал этот полный веры взгляд на будущее: «А что касается опасно-



стей, которые я призван испытать, то для меня они очень мало значат... мне суждено проходить глубокие воды... я... хвал[юсь] скорбями; ибо... Бог... избавил меня от них и будет отныне избавлять меня» (У. и З. 127:2). Уверенность Джозефа в преодолевании непрекращающегося противостояния была основана на его способности постоянно обращаться к Господу.

Если вы чувствуете, что с вами обошлись несправедливо, кто бы это ни был (член семьи; друг; какой-либо член Церкви; церковный руководитель; коллега по работе) и что бы это ни было (смерть близкого человека; проблемы со здоровьем; резкое ухудшение материального достатка; жестокое обращение; пагубные пристрастия), беритесь за саму проблему со всей имеющейся у вас силой. «Держись пути своего» (У. и З. 122:9); сдаваться никак нельзя. И, без промедления, обратитесь к Господу. Применяйте всю имеющуюся у вас веру в Него. Разделите с Ним свое бремя. Позвольте Его благодати облегчить вашу ношу. Нам обещано, что мы не будем испытывать

«никаких страданий, будучи поглощены радостью Христовой» (Алма 31:38). Никогда не допускайте, чтобы земные обстоятельства духовно выводили вас из строя.

Самое великое дело Иисуса – Искупление, – потребовало от Него низойти «ниже всего» (У. и З. 88:6) и перенести «страдания всех людей» (2 Нефий 9:21). Поэтому мы понимаем, что Искупление имеет более широкое значение, чем предоставление средства для преодоления греха. Это самое великое из всех земных достижений дает Спасителю полномочия выполнить это обещание: «Если вы обратитесь к Господу с искренним сердцем и, уповая на Него, будете служить Ему всем разумением, если вы будете делать это, то Он... избавит вас от рабства» (Мосия 7:33).

Отмечая это Пасхальное утро, да обратимся же к Господу, нашей «звезде светлой и утренней» (Откровение 22:16). Я свидетельствую о том, что Он навсегда осветит наш путь, нашу истину и нашу жизнь (см. от Иоанна 14:6), во имя Иисуса Христа, аминь. ■



**Шерил К. Лэнт**

Недавно освобожденная от призыва Генеральный президент Первоначального общества

# Дабы наши дети могли увидеть лицо Спасителя

*Наша священная обязанность как родителей и руководителей этого подрастающего поколения детей – привести их к Спасителю.*

Несколько лет назад я обучала руководителей ясельной группы проведению короткого Евангельского урока для малышей. У одной из руководительниц на коленях сидел маленький сын. Я держала в руке иллюстрацию с изображением Спасителя, и, объясняя, о чем нужно говорить маленьким детям, стала рассказывать об Иисусе. Малыш соскользнул с колен матери, проковылял ко мне, пристально посмотрел на изображение и коснулся лица. В этот момент беседы я спросила: «Кто это?» Ребенок с улыбкой ответил: «Иисус».

Этот малыш был так мал, что не мог даже произнести свое имя, но он уже узнал Его образ и назвал имя Спасителя. Услышав этот милый ответ, я вспомнила слова Спасителя: «Всегда ищите лицо Господне, дабы терпением своим вы спасали души свои, и вы будете иметь жизнь вечную» (У. и З. 101:38).

Что это значит – искать лицо Спасителя? Конечно же, это нечто

большее, чем просто узнать Его изображение на иллюстрации. Приглашение Христа искать Его – это приглашение узнать, кто Он, что Он сделал для нас и что Он просит нас делать. Мы можем прийти ко Христу, и, в конечном счете, увидеть Его лицо только приближаясь к Нему через нашу веру и поступки. Это требует усилий на протяжении



всей жизни. Как же мы ищем Его в этой жизни, дабы увидеть Его лицо в жизни грядущей?

В 3-м Нефии мы узнаем, что люди действительно видели лицо Спасителя в этой жизни. И хотя мы можем и не увидеть Его сейчас, возможно, мы сможем извлечь урок из их опыта. После Своей смерти Спаситель явился этим людям, обучал и благословлял их. И «было, что Он повелел, чтобы были приведены их малые дети» (3 Нефий 17:11).

Наша священная обязанность как родителей и руководителей этого подрастающего поколения детей – привести их к Спасителю, дабы они могли увидеть Его лицо и лицо нашего Отца Небесного. Поступая так, мы приходим и сами.

И вновь возникает вопрос: как это сделать, особенно в мире, полном искушений? Родители, о которых идет речь в 3 Нефии, любили Господа. Они были верующими. Они верили в чудеса, совершаемые Иисусом. Они любили своих детей и собирались вместе с ними, чтобы услышать слова Господа, повинувшись Его повелению приводить к Нему детей.

Когда детей привели, Христос повел родителям преклонить колени. Затем Он сделал для них то, что Он сделал для всех нас. Он молился за них Отцу, и при этом Его молитва была, как сказано, столь «велик[ой] и чудесн[ой]», что ее нельзя описать словами (3 Нефий 17:16). Придя к Спасителю и принял Его Искупление, эти родители укрепились в своем стремлении сделать все необходимое, чтобы «привести» и своих детей.

Христос попросил этих родителей сделать еще одно. В 3 Нефий 22:13 сказано: «Все сыновья твои будут научены Господом; и великий мир будет у сыновей твоих».

Итак, получив личный опыт общения со Спасителем, эти Нефийские родители рассказали о Нем своим детям. Они учили их любить Господа. Они учили их Его Евангелию. Они учили их жить по Евангелию. Они так хорошо учили своих детей, что



на Земле в течение 200 лет царили праведность, мир и покой (см. 4 Нефий 1:1–22).

А теперь я хочу попросить вас взглянуть на тех, кого вы любите. Наши семьи – вот что для нас самое главное. Я уверена, что больше всего вы хотите, чтобы эта семья была с вами вечно. История из 3-го Нефия может помочь нам привести наших детей к Спасителю, ибо это Образец для подражания. Во-первых, мы должны всем сердцем любить Господа, и мы должны любить своих детей. Во-вторых, мы должны стать для них достойным примером постоянного стремления к Господу и жизни по Евангелию. В-третьих, мы должны обучать наших детей Евангелию и тому, как жить по его учениям.

Следование этому образцу, который поможет привести наших детей к Спасителю, – длительный процесс. Давайте рассмотрим данный

образец еще раз. Во-первых, мы должны научиться любить Господа и наши семьи. Это потребует времени, опыта и веры. Это потребует бескорыстного служения. Затем, преисполнившись любви к Господу, мы сами можем полюбить. Он, возможно, плачет, взирая на наши дела, но Он любит нас и всегда рядом, чтобы помочь нам. Вот как мы должны научиться любить своих детей.

Во-вторых, мы должны стать достойным примером. Это тоже длительный процесс. Если мы хотим, чтобы наши дети пришли ко Христу и смогли увидеть Его лицо, нам необходимо тоже искать его. Мы должны найти способ показать его детям. Мы должны привести в порядок свою собственную жизнь, чтобы дети, глядя на нас, следовали нашему примеру. Мы можем спросить себя: «Что видят дети, глядя в мое лицо?» «Отражается ли в нем

образ Спасителя и то, как я живу?»

И помните, никто из нас не будет совершенным примером для наших детей, но все мы можем стать достойными родителями и руководителями. Наше стремление быть достойными – это уже пример. Иногда нам кажется, что у нас не все получается, но мы должны стараться. С помощью Господа и благодаря Ему, мы можем укрепиться в своем стремлении быть теми, кем мы должны быть. Мы можем делать все необходимое.

И в-третьих, мы можем привести наших детей к Спасителю, обучая их Евангельским истинам из Священных Писаний и слов Пророков и помогая им почувствовать и распознать Духа. Даже совсем маленькие дети могут понять и принять истины, имеющие вечную природу. Они любят Священные Писания, и они любят Пророка. Они интуитивно хотят быть хорошими. Наша задача – помочь им сохранить эту связь с Небесами. Нам необходимо защитить их от умаляющих Духа влияний. Мы можем найти помочь и руководство в Священных Писаниях, а потом научить наших детей находить в них ответы на собственные вопросы. Мы можем обучать наших детей правильным принципам и помогать им применять эти принципы в своей жизни. Мы можем направить их к Духу, – и тогда они получат свое личное свидетельство об изучаемых истинах. Мы можем помочь им найти радость в жизни по Евангелию и создать твердое основание веры и послушания в жизни наших детей, которое укрепит их.

Но это нелегкая задача. В Нефийской летописи сказано, что те семьи жили в мире 200 лет. Разумеется, это потребовало огромных усилий. Это требует усердного труда, терпения и веры, но нет ничего более важного или приносящего большую радость. И Господь поможет нам, ведь Он любит этих детей даже больше нас. Он любит их, и Он благословит их.

Вы помните, что Он благословил Нефийских детей – лично каждого,

— и молился за них (см. 3 Нефий 17:14–17, 21). И «обратившись к народу, Он сказал им: Смотрите на ваших малых.

И посмотрев, чтобы увидеть, они обратили свои глаза к небу, и увидели отверзшиеся небеса и ангелов, сходящих с небес как бы среди огня; и сойдя, они окружили малых детей, и те были окружены огнем; и ангелы служили им» (3 Нефий 18:23–24).

Могут ли наши дети и сегодня испытать подобные благословения?

Старейшина М. Рассел Баллард сказал: «Очевидно, что тем из нас, кому доверены драгоценные дети, дано священное, благородное управление, ибо мы – это те, кого Бог назначил окружать нынешних детей любовью и огнем веры, и пониманием того, кто они» («Behold Your Little Ones,» *Tambuli*, Oct. 1994, 40).

Братья и сестры, мы и есть те ангелы, посланные сегодня Небесным Отцом благословлять детей, и мы можем помочь им когда-нибудь увидеть лицо Спасителя, обучая их Евангельским принципам и наполняя наши дома радостью жизни по Евангелию. Вместе мы можем познать Его. Мы можем ощутить Его любовь и Его благословения. И через Него мы можем вернуться в присутствие Отца. Мы делаем это, когда стремимся быть послушными, верными и прилежными в следовании Его учениям.

«Истинно так речет Господь: И будет так, что каждая душа, которая оставит грехи свои, приходит ко Мне и призывает имя Мое, и покинется голосу Моему, и соблюдает заповеди Мои, увидит лицо Мое и будет знать, что Я есть» (У. и З. 93:1).

Братья и сестры, я знаю, что Бог жив; Иисус Христос – Его Сын, наш Спаситель и Искупитель. Он пригласил нас прийти к Нему и велел привести наших детей, дабы мы вместе могли увидеть Его лицо и житьечно вместе с Ним и нашим Отцом Небесным. Я молюсь о том, чтобы мы все трудились для получения этого великого благословения. Во имя Иисуса Христа, аминь. ■



**Старейшина Квентин Л. Кука**

Член Кворума Двенадцати Апостолов

## Мы следуем Иисусу Христу

*Мы с ликованием вспоминаем все, что сделал для нас Спаситель. Благодаря Ему каждый из нас может получить спасение и вознесение.*

Это огромная ответственность – выступать в Пасхальное воскресенье перед Святыми последних дней во всем мире, любящими нашего Спасителя Иисуса Христа. Этим утром мы празднуем Его победу над смертью. Мы ценим наше понимание этой победы и ощущаем глубокую благодарность за добровольную искупительную жертву Спасителя ради нас. Он покорил Себя воле Отца и одержал величайшую победу над смертью, ставшую важнейшим событием в истории человечества. Я благодарен за эту возможность говорить о следовании Спасителю.



Последние два дня земного служения Спасителя до Его распятия чрезвычайно важны, и в некотором смысле непостижимы. Столь много событий, имеющих огромное значение для нашей вечной судьбы, произошло в четверг и потом в пятницу – в день распятия Христа. Тайная вечеря, Пасхальный ужин, «установленный в память об избавлении Израиля от рабства»<sup>1</sup>, начались в четверг вечером. На Тайной вечере были введены таинства и учения огромной важности. Я упомяну лишь три. Во-первых, Спаситель ввел таинство причастия. Он взял хлеб, преполнил его, помолился над ним и подал его Своим ученикам, говоря: «Сие есть Тело Мое, которое за вас предается; сие творите в Мое воспоминание»<sup>2</sup>. Таким образом Он учредил причастие. Во-вторых, Он сконцентрировал основное внимание на учениях, в основе которых лежит любовь, как первостепенный принцип. Он учил: «По тому узнают все, что вы Мои ученики, если будете иметь любовь между собою»<sup>3</sup>. В-третьих, через ходатайство или руководство Христа «Святой Дух был обещан Апостолам»<sup>4</sup>.



в качестве другого Утешителя.

Позднее Спаситель совершил Искупление. Он взял на Себя «бремя грехов человечества» и «горе, которое сатана... мог причинить»<sup>5</sup>. В ходе этого Он был подвергнут сфабрикованному по ложному обвинению суду и пережил ужасные, трагические события, которые привели к Его распятию на кресте. Кульминацией этих событий стало Его триумфальное Воскресение в первый день Пасхи. Христос выполнил Свою священную миссию Спасителя и Искупителя. Мы воскреснем из мертвых, и наши духи воссоединятся с нашими телами. Обладая личным достоинством, мы можем через Его благодать получить прославленную возможность вернуться в присутствие Бога<sup>6</sup>.

Пророк Джозеф Смит так сказал о Пасхальных событиях: «Основополагающими принципами нашей религии являются свидетельства Апостолов и Пророков об Иисусе Христе, о том, что Он умер, был похоронен, и восстал на третий день, и вознесся на Небо; все остальное, относящееся к нашей религии, является лишь при点缀ком к этим свидетельствам»<sup>7</sup>.

Мы провозглашаем исключительно важное значение Гефсимании и Голгофы, однако в центре нашего внимания всегда стоит воскресший Господь. Фредерик Фаррар, английский богослов и духовный писатель,

свидетельствовал о том, что самое первое поколение верующих в древней христианской церкви прославляло Спасителя как «воскресшего, вечного, прославленного Христа», «представляя Его не распятым на кресте, но восседающим на престоле»<sup>8</sup>.

Президент Гордон Б. Хинкли учил: наше послание к миру заключается в том, что Он жив! Символом Христа для Святых последних дней служит значимое отражение нашей веры и наш образ жизни, основанный на Его Евангелии<sup>9</sup>.

Размышляя о том, что значит быть христианами сегодня, задумаемся, каким должен быть путь ученичества. Я полагаю, нам следует помнить и надлежащим образом применять все то, что делал Спаситель в последние два дня Своей земной жизни.

Прежде всего, вспомним о причастии, которое ввел Спаситель. Спаситель знал о том, что с Ним вскоре произойдет Его священная, искупительная миссия, начавшаяся с войны на Небесах в предземном существовании, должна была исполниться в тот вечер и на следующий день. Однако, несмотря на страшные испытания, на которые Его обрекли преследователи, нет и малейшего намека на то, что Он готовился к защите против ложных обвинений. Вместо этого Спаситель представил Своим ученикам священное таинство причащения. Размышляя об этом торжественном событии, я испытываю

глубокое волнение. Причастное собрание – это самое священное и святое из всех собраний в Церкви. После Своего Воскресения Спаситель установил причащение и среди Нефийцев<sup>10</sup>. Если мы хотим быть Его учениками и преданными членами Его Церкви, мы должны помнить и почитать причащение. Это позволит каждому из нас с сокрушенным сердцем и кающимся духом проявить готовность следовать Спасителю, каяться и стать Святым через Искупление Христа<sup>11</sup>. Причастие позволяет нам свидетельствовать Богу, что мы будем помнить Его Сына и соблюдать Его заповеди, возобновляя наш завет крещения<sup>12</sup>. Это укрепит нашу любовь и благодарность к Отцу и Сыну.

Спаситель подчеркивал также важную роль любви и единства. Он провозгласил: по тому узнают все, что мы Его ученики, если будем иметь любовь между собою. Перед лицом Своего вечного Искупления Он требовал от нас послушания. Мы проявляем любовь к Богу, когда соблюдаем Его заповеди и служим Его детям. Мы не можем в полной мере постичь Искупление, но можем проявлять в своей жизни больше любви и доброты, невзирая на беды и несчастья, с которыми мы сталкиваемся.

Наказ Спасителя Своим ученикам любить друг друга, а также драматический и действенный способ обучения этому принципу на Тайной вечере – это один из самых ярких и прекрасных эпизодов из последних дней Его земной жизни.

Он не просто учил этическим нормам поведения. Он, Сын Божий, молил Своих Апостолов и всех учеников, которые придут после них, помнить и следовать этому самому важному из Его учений. Наше отношение друг к другу определяет степень нашей готовности следовать Иисусу Христу.

Слушая выступления на этой конференции, мы ощутим перемену в своих сердцах и примем твердое решение и обязательство стать лучше. А в понедельник утром мы вернемся на работу, в школу и к соседям – в

мир, полный смятения и суеты. Многие в этом мире боятся друг друга и позволяют себе гневаться. Понимая эти чувства, мы должны быть вежливыми в общении с другими и проявлять уважение друг к другу. Это особенно верно, если наши взгляды не совпадают. Спаситель учил нас любить даже наших врагов<sup>13</sup>. Подавляющее большинство членов нашей Церкви внимают этому совету. Однако некоторые, испытывая раздражение или в пылу спора, ведут себя не так, как жил и учил Иисус Христос. Я призываю каждого из нас осознать, что наше поведение служит истинным мерилом того, кто мы такие и насколько искренне мы следуем Спасителю. Вполне正常но и даже уместно не соглашаться, но нельзя проявлять враждебность. Грубость и вандализм – это не ответ на разногласия. Если мы проявляем любовь и уважение – даже в сложных обстоятельствах – мы становимся больше похожими на Христа.

Обещая Святого Духа Апостолам, Спаситель признал величайшую

роль Святого Духа, третьего Члена Божества. Святой Дух – Личность духовная, Утешитель, Который свидетельствует об Отце и Сыне, открывает истину обо всем и освящает тех, кто покаялся и крестился. Его называют Святым Духом обетования, и в качестве такового Он подтверждает угодные Богу праведные действия, таинства и заветы каждого из нас<sup>14</sup>. Те, кто запечатаны Святым Духом обетования, получают все, что имеет Отец<sup>15</sup>.

Мы живем в шумном и противоречивом мире, где почти в любую минуту можно посмотреть и послушать какую-либо информацию, музыку и даже полную бессмыслицу. Если мы хотим получить вдохновение от Святого Духа, мы должны найти время для спокойного размышления и молитвы; мы должны жить так, чтобы быть достойными получать Его побуждения и действовать согласно им. Мы будем избегать серьезных ошибок, если будем внимать Его предостережениям. У нас, членов Церкви, есть высокая привилегия – получать от Него свет и знание,

доколе этот свет не достигнет совершенного дня<sup>16</sup>.

Испытательные испытания, которым Спаситель подвергся в Гефсимании и на кресте, служат для нас великим примером. Он претерпел душевные, физические и духовные муки, которые выше нашего понимания. В Гефсиманском саду Он молился Отцу, говоря: «Отче Мой! если возможно, да минует Меня чаша сия; впрочем, не как Я хочу, но как Ты»<sup>17</sup>. У нас, Его учеников, будут времена, когда мы столкнемся с испытаниями, когда нас будут неправедливо преследовать или подвергать незаслуженному осмеянию, когда физические и духовные бури покажутся нам нестерпимыми, и, готовясь испить горькие чаши, мы будем молить, чтобы они нас миновали. Никто не может избежать жизненных бурь.

Мы готовимся ко Второму пришествию Спасителя. В Священных Писаниях ясно сказано, что никто не знает, когда это произойдет. Однако Священные Писания указывают нам, что в последние дни среди горьких чащ, которые нам придется испить, будут «землетрясения по местам»<sup>18</sup> и «морски[е] волны[ы], вздывающи[е]ся за свои пределы»<sup>19</sup>.

Разрушительные землетрясения и цунами произошли недавно в разных местах, в том числе в Чили, на Гаити и на островах Тихого океана. Несколько недель назад Председательствующий Епископ Х. Дэвид Бертон, старейшина Тэд Р. Каллистер и я встретились со Святыми, которые потеряли близких в результате цунами, обрушившегося на восточное побережье Самоа в прошлом сентябре. Молитвенный дом был переполнен, и собрание проходило очень эмоционально. Мы смогли уверить этих избранных членов Церкви, что, благодаря Искуплению Иисуса Христа, они воссоединятся с близкими, которых они потеряли.

Сонни Персепп, президент кола, вел машину, когда увидел далеко в море огромную, надвигающуюся на берег волну. Он нажал на сигнал, остановил на дороге детей, идущих





в школу, и велел им изо всех ног бежать к высокому безопасному месту. Дети последовали его совету. Он помчался дальше, забрал свою четырехлетнюю дочь, усадил ее в машину и попытался добраться до матери. Но не успел – стена воды подняла его автомобиль и отбросила почти на сто метров, зацепив за дерево. Он вытащил дочь на крышу автомобиля и поплыл за матерью, которая ухватилась за ветку другого дерева возле их дома. С большим трудом он доплыл вместе с ней до автомобиля, к безопасному месту. Другим повезло меньше. У них не было времени, чтобы добраться до высоких безопасных мест. Многие погибли, в основном, дети и старики.

Мы сказали семьям из Самоа, что члены Церкви во всем мире проявили любовь и заботу, – они молились за них, вносили пожертвования от поста и передавали членам Церкви и их ближним гуманитарную помощь. То же самое можно сказать и о членах Церкви и их ближних в Чили и на Гаити. Мы делаем это потому, что следуем Иисусу Христу.

Встречаясь с семьями на Самоа, мы особенно ясно ощущали их стремление к духовному восхождению на высокие места, совершенствование своей жизни и желание крепко

держаться за спасительные таинства. Пример и жизнь Спасителя учат нас избегать тех низин, где господствуют идеи этого мира. Когда я пожимал руки членам Церкви после собрания, одна сестра сказала мне, что ее семья не была в храме, и они потеряли дочь. Со слезами на глазах она сообщила, что теперь у них есть цель – подготовиться к священным таинствам храма, чтобы быть вместе навечно.

Размышляя над словами этой сестры и думая о современном состоянии мира, я ощутил острую потребность призвать каждого из нас искать высокие места, убежище и вечную защиту в храме.

В Пасхальное воскресенье 3 апреля 1836 года, через неделю после посвящения храма в Киртланде, Двенадцать совершали таинство причастия, разнося вечерю Господню членам Церкви. После собрания и тихой священной молитвы Пророку Джозефу и Оливеру Каудери во всем величии явился Спаситель и через Моисея, Елияса и Илию возвестил о восстановлении дополнительных ключей священства, включая священную власть запечатывания, которая объединяет семьи на всю вечность<sup>20</sup>.

Сегодня, в это Пасхальное утро, мы с ликованием вспоминаем все,

что сделал для нас Спаситель.

Благодаря Ему каждый из нас может получить спасение и вознесение. Мы же, как и самоанские дети, должны изо всех сил устремиться к высоким местам, которые Он уготовил для нашей безопасности и мира.

Один из способов сделать это – твердо придерживаться учений нашего живущего Пророка, Президента Томаса С. Монсона. Он служит пре沃сходным примером следования Спасителю.

В это славное Пасхальное утро я хочу вспомнить прекрасные слова, написанные Элизой Р. Сноу, верной служкой [Бога] в дни Восстановления:

*И справедливость, и любовь  
в гармонии святой  
нам дарит Искупленья план  
великий и простой<sup>21</sup>.*

Я приношу свое Апостольское свидетельство о том, что Иисус Христос жив; Он есть Спаситель и Искупитель мира. Он открыл путь к истинному счастью. Об этом я свидетельствую во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. James E. Talmage, *Jesus the Christ*, 3rd ed. (1916), 594.
2. От Луки 22:19.
3. См. от Иоанна 13:34–35.
4. James E. Talmage, *Jesus the Christ*, 603; см. также от Иоанна 14:16–17.
5. James E. Talmage, *Jesus the Christ*, 613.
6. См. 2 Нефий 9:6–24.
7. Учения Президентов Церкви: Джозеф Смит (2007 г.), стр. 56; см. также Учение и Заветы 20:22–25.
8. Frederic W. Farrar, *The Life of Lives—Further Studies in the Life of Christ* (1900), 209.
9. «Символ нашей веры», *Лиахона*, апрель 2005 г., стр. 3–7.
10. См. 3 Нефий 18:1–11.
11. См. Мозис 3:19.
12. См. Мозис 18:8–10; Учение и Заветы 20:37, 77–79.
13. См. от Матфея 5:44.
14. См. Учение и Заветы 132:7.
15. См. к Римлянам 8:16–17; к Ефесянам 1:13–14; Учение и Заветы 76:51–60.
16. См. Учение и Заветы 50:24.
17. От Матфея 26:39.
18. От Матфея 24:7, Джозеф Смит – от Матфея 1:29.
19. Учение и Заветы 88:90.
20. См. Учение и Заветы 110.
21. «Как мудрость Божья велика!», *Гимны*, №110.



Президент Томас С. Монсон

## Он воскрес!

*Пустая гробница в то первое Пасхальное утро была ответом на вопрос Иова: «Когда умрет человек, то будет ли он опять жить?»*

Это была замечательная сессия. От имени всех, кто участвовал до сих пор словом или музыкой, я, как Президент Церкви, решил просто сказать вам сейчас два слова, известные как два самых важных слова в английском языке. Вот эти слова, которые я говорю сестре Шерил Лэнт и ее советницам, хору, музыкантам и выступающим: «Спасибо вам».

Много лет назад, будучи в Лондоне, Англия, я отправился в знаменитую художественную галерею Тейта. Переходя из зала в зал, я любовался работами Гейнсборо, Рембрандта, Констебля и других знаменитых художников. Восхищаясь всей этой красотой, я думал: какое же нужно мастерство для создания таких шедевров! Но на третьем этаже, в тихом уголке я увидел картину, которая не только привлекла мое внимание, но и заставила сжаться мое сердце. Художник Фрэнк Бремли изобразил скромную хибарку на берегу волнующегося моря. Две женщины, мать и жена рыбака, всю ночь прождали его возвращения. Ночь прошла, и они понимают, что рыбак пропал в море и уже не вернется. Стоя на коленях рядом со своей свекровью, уткнув голову в ноги

пожилой женщины, безутешно рыдает молодая жена. Прогоревшая свеча на окне свидетельствует о бесплодном ночном бдении.

Я ощутил страдание молодой женщины; я почувствовал ее горе. Запавшее в память выразительное название, которое художник дал своей работе, отражало весь трагизм сюжета. Картина называлась «Безнадежный рассвет».

О, как же эта молодая женщина жаждала утешиться и увидеть сбывающиеся слова «Реквиема» Роберта Луиса Стивенсона:

*Моряк вернулся к родным берегам,  
И охотник спустился с холмов<sup>1</sup>.*

Из всех фактов земной жизни, самый верный – ее конец. Смерть

приходит ко всем; это – наше «общее наследие; она может прийти за своей жертвой в младенчестве или в юности; [она может прийти] в начале жизни; или может подождать, пока голову не убелят седины... она может прийти в результате несчастного случая или болезни... либо... от естественных причин; но она обязательно приходит»<sup>2</sup>. С ней неизбежно связаны горькие утраты, особенно в юности, неосуществленные мечты, нереализованные замыслы, неосуществленные надежды.

Кто из смертных, потеряв любимого или сам оказавшись на пороге бесконечности, не задумывался о том, что там, за завесой, отделяющей видимое от невидимого?

Сотни лет тому назад, человек по имени Иов – всю жизнь благословлявшийся всеми мыслимыми материальными дарами и неожиданно лишившийся всего, чего только может лишиться человек, – сидя со своими товарищами, изрек этот вечный, нестареющий вопрос: «Когда умрет человек, то будет ли он опять жить?»<sup>3</sup> Иов сказал то, о чем задумывается всякий живущий.

В это великолепное Пасхальное утро я хотел бы рассмотреть вопрос Иова: «Когда умрет человек, то будет ли он опять жить?» – и дать ответ, который приходит не только от вдумчивого размышления, но и из открытого нам слова Божьего. Начну с основных положений.

Если в мире, где мы живем, есть какой-то замысел, то должен быть и Творец замысла. Можно ли, взирая на многие чудеса Вселенной, не поверить в то, что есть замысел для всего человечества? Можно ли



сомневаться в существовании Творца замысла?

Из Книги Бытия мы узнаем, что Великий Творец создал небо и землю. «Земля же была безвидна и пуста, и тьма над бездною».

«Да будет свет, – сказал Великий Творец, – и стал свет». Он создал твердь небесную. Он отделил сушу от вод и сказал: «Да произрастит земля зелень... дерево плодовитое, приносящее по роду своему плод, в котором семя его на земле».

Он создал два светила – солнце и луну. Появились звезды по Его замыслу. Он призвал живых существ в воду и птиц, чтобы летали над землей. И стало так. Он создал скот, зверей и пресмыкающихся. Замысел был почти осуществлен.

Наконец, Он создал человека по образу Своему – мужчину и женщину, – дабы владычествовать им над всякой живою тварью<sup>4</sup>.

Только человек получил разум: мозг, сознание и душу. Только человек, наделенный этими свойствами, обладал потенциалом веры и надежды, вдохновения и устремленности.

Кто может убедительно утверждать, что человек – венец трудов Великого Творца, владычествующий над всем живым, с мозгом и волей, с разумом и душой, с интеллектом и Божественностью, заканчивается, когда дух покидает свой земной храм?

Чтобы понять значение смерти, мы должны правильно оценить цель жизни. Смутный свет веры должен уступить место полуденному солнцу откровения, через которое мы знаем, что мы жили до своего рождения на Земле. В своем предземном существовании мы были, несомненно, в числе тех сыновей и дочерей Бога, которые воскликали от радости, приветствуя возможность прийти в это трудное и все же необходимое земное существование<sup>5</sup>. Мы знали, что наша цель – получить физическое тело, преодолеть испытания и доказать, что мы в силах соблюдать заповеди Бога. Наш Отец знал, что в условиях земной жизни мы будем подвергаться искушениям, будем

грешить, будем терпеть неудачи. Чтобы у нас были все шансы на успех, Он предоставил нам Спасителя, Которому суждено было пострадать и умереть за нас. И не только искупить наши грехи, но и, как часть Искупления, преодолеть физическую смерть, которой мы должны были быть подвержены из-за Падения Адама.

Так, более 2 000 лет назад, Христос, наш Спаситель, родился на Земле в хлеву в Вифлееме. Пришел давно предсказанный Мессия.

Мало что написано о детстве Иисуса. Мне нравятся слова Луки: «Иисус же преуспевал в премудрости и возрасте и в любви у Бога и человеков»<sup>6</sup>. И в Книге Деяния есть короткая фраза о Спасителе, имеющая всеобъемлющее значение: «Он ходил, благотворя»<sup>7</sup>.

Он был крещен Иоанном в реке Иордан. Он призвал Двенадцать Апостолов. Он благословлял больных. По Его велению хромые начинали ходить, слепые прозревали, глухие обретали слух. Он даже возвращал к жизни умерших. Он учил, Он свидетельствовал, Он подавал нам совершенный пример для подражания.

Затем земная миссия Спасителя мира стала подходить к концу. В горнице состоялась Тайная вечеря с Его Апостолами. Впереди была Гефсимания и крест Голгофы.

Никто из смертных не может до конца осознать того, что Христос

сделал для нас в Гефсимании. Он Сам позднее описал случившееся: «Страдание заставило Меня, самого Бога, величайшего из всех, трепетать от боли и истекать кровью из каждой поры, и страдать телом и духом»<sup>8</sup>.

После мучения Гефсимании, лишенный сил, Он был схвачен грубыми, жестокими руками и доставлен Анне, Каиафу, Пилату и Ироду. Он был обвинен и проклят. Жестокие удары еще более ослабили Его измученное болью тело. Кровь струилась по Его лицу, когда на Его голову надели ранящий венец, сплетенный из острых терний, и прокололи Ему бровь. И затем Его снова привели к Пилату, который уступил крикам разгневанной толпы: «Распни, распни Его!»<sup>9</sup>.

Его бичевали плетью, в многочисленные кожаные пряди которой были вплетены заостренные куски металла и кости. Поднявшись после жестокого бичевания, спотыкаясь, Он нес Свой крест, пока не упал без сил, и тогда кто-то другой взял на себя Его бремя.

Наконец, на холме, называемом Голгофой, на глазах у беспомощных последователей, Его израненное тело пригвоздили к кресту. Его беспощадно дразнили, проклинали и высмеивали. Он воззвал: «Отче! прости им, ибо не знают, что делают»<sup>10</sup>.

Тянулись часы агонии, Его жизнь уходила. Из Его запекшихся уст



вырвались слова: «Отче! в руки Твои предаю дух Мой. И, сие сказав, испустил дух»<sup>11</sup>.

Когда безмятежность и успокоение милосердной смерти освободили Его от тягот земной жизни, Он вернулся в присутствие Своего Отца.

В последний момент Учитель мог повернуть назад. Но Он этого не сделал. Он низошел ниже всего, чтобы спасти все. Его бессмертное тело было спешно, но осторожно положено в чужую гробницу.

Никакие слова в христианском мире не значат для меня больше, чем те, сказанные Ангелом плачущей Марии Магдалине и другой Марии, когда, в первый день недели, они пришли к гробнице, чтобы позаботиться о теле своего Господа. Ангел сказал:

«Что вы ищете живого между мертвыми?

Его нет здесь: Он воскрес»<sup>12</sup>.

Наш Спаситель снова был жив. Произошло самое великолепное, утешительное и ободряющее из всех событий человеческой истории – победа над смертью. Были стерты боль и мучение Гефсимании и Голгофы. Было обеспечено спасение человечества. Было исправлено Падение Адама.

Пустая гробница в то первое Пасхальное утро была ответом на вопрос Иова: «Когда умрет человек, то будет ли он опять жить?» Всем, кто меня слышит, я заявляю: когда умрет человек, он будет опять жить. Мы знаем это, ибо у нас есть свет открытой нам истины. «Ибо, как смерть через человека, *так* через человека и воскресение мертвых. Как в Адаме все умирают, так во Христе все оживут»<sup>13</sup>.

Я читал – и я верю – свидетельства тех, кто пережил горе Христова распятия и радости Его Воскресения. Я читал – и я верю – свидетельства тех в Новом Свете, кого посетил Тот же Самый воскресший Господь.

Я верю свидетельству того, кто в этом устройении говорил с Отцом и Сыном в роще, называемой ныне Священной, и кто отдал свою жизнь,



запечатав это свидетельство своей кровью. Он заявил:

«И ныне, после многих свидетельств, которые были даны о Нем, это есть последнее из всех свидетельств, которое мы даем о Нем, – что Он живет!

Ибо мы видели Его по правую руку Бога; и мы услышали голос, свидетельствующий, что Он есть Единородный от Отца»<sup>14</sup>.

Мрак смерти всегда может быть рассеян светом открытой нам истины. «Я есмь воскресение и жизнь, – сказал Учитель<sup>15</sup>. – Мир оставляю вам, мир Мой даю вам»<sup>16</sup>.

Многие годы я слышу и читаю свидетельства, слишком многочисленные, чтобы их сосчитать, которыми делятся со мной люди, свидетельствующие о реальности

Воскресения и получающие в час своей самой великой нужды мир и утешение, обещанные Спасителем.

Я расскажу вам лишь часть одной такой истории. Две недели назад я получил трогательное письмо от отца семерых детей, который написал о своей семье и, в частности, о своем сыне Джейсоне, который заболел в возрасте одиннадцати лет. За следующие несколько лет болезнь Джейсона возобновлялась несколько раз. Этот отец рассказал о положительном умонастроении и солнечном расположении духа Джейсона, несмотря на проблемы с его здоровьем. В 12 лет Джейсон получил Священство Аароново и «всегда охотно и безупречно возвеличивал свои обязанности независимо от своего самочувствия». Когда ему



было 14 лет, он получил скаутское звание «Орел».

Прошлым летом, вскоре после своего 15-го дня рождения, Джейсон был снова госпитализирован. В одно из посещений отец Джейсона застал его с закрытыми глазами. Не зная, спит Джейсон или нет, он начал ему мягко говорить. «Джейсон, – сказал он, – я знаю, ты многое перенес за свою короткую жизнь и что сейчас тебе тяжело. Перед лицом предстоящей тебе борьбы я хочу, чтобы ты никогда не терял веру в Иисуса Христа». Он был поражен, когда Джейсон немедленно открыл глаза и ясным, решительным голосом сказал: «Никогда!» Потом Джейсон закрыл глаза и больше не произнес ни слова.

Его отец написал: «В этом простом заявлении Джейсон выразил одно из самых сильных и чистых свидетельств об Иисусе Христе, какое я когда-либо слышал... Это его заявление – Никогда! – запечаталось в тот день в моей душе, и мое сердце исполнилось радости оттого, что мой Небесный Отец благословил меня честью быть отцом такого чудесного и благородного мальчика... [Это] было его последнее свидетельство о Христе, которое я слышал».

Хотя семья ожидала, что это лишь очередная его госпитализация, Джейсон умер менее чем через две недели. Его старший брат и сестра служили в это время на миссии. Другой брат, Кайл, только что получил призвание на миссию. На самом деле, призвание пришло раньше, чем ожидалось, и пятого августа, всего за неделю до кончины Джейсона, семья собралась в его больничной палате, чтобы именно там вскрыть конверт с призванием Кайла на миссию и огласить его содержание всей семье.

В свое письмо ко мне этот отец вложил фотографию. На ней были Джейсон на своей больничной койке и его старший брат Кайл, который стоял около постели и держал свое призвание на миссию. Под снимком было написано: «Вместе призваны на миссию – по обе стороны от завесы».

Брат и сестра Джейсона, уже служащие на миссии, прислали домой замечательные, утешающие письма для оглашения на похоронах Джейсона. Его сестра, служащая в Аргентинской Западной миссии в Буэнос-Айресе, в частности, написала: «Я знаю, что Иисус Христос жив,

и поэтому все мы, включая нашего возлюбленного Джейсона, тоже будем жить снова... Мы можем черпать утешение в твердом знании, которое у нас есть, что мы запечатаны вместе как вечная семья... Если мы будем делать все, что в наших силах, чтобы быть поступными и добиться большего успеха в этой жизни, то мы увидим [его снова]». Она продолжала: «Отрывок из Священных Писаний, который мне давно нравился, теперь обрел новый смысл и звучание... Откровение, глава 21, стих 4: 'И отрет Бог всякую слезу с очей их, и смерти не будет уже; ни плача, ни вопля, ни болезни уже не будет, ибо прежнее прошло'».

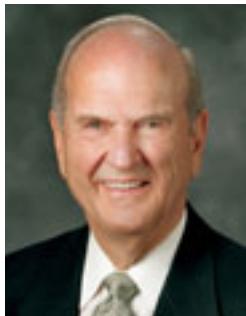
Мои возлюбленные братья и сестры, в час глубочайшего горя мы можем ощутить глубокий покой от слов Ангела, прозвучавших в то первое Пасхальное утро: «Его нет здесь – Он воскрес»<sup>17</sup>.

*Он воскрес! Восстал из мертвых!  
Славьте чудо из чудес!  
Нет теперь оков тюремных,  
Мир ликует: Он воскрес!  
Смерть Христос попрал навек.  
Стал свободным человек*<sup>18</sup>.

Как один из Его особых свидетелей на Земле сегодня, в это великолепное Пасхальное воскресенье, я заявляю, что это истинно, во священное имя Его – да, во имя Иисуса Христа, нашего Спасителя, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. Robert Louis Stevenson, «Requiem», in *An Anthology of Modern Verse*, ed. A. Methuen (1921), 208.
2. James E. Talmage, *Jesus the Christ*, 3rd ed. (1916), 20.
3. Иов 14:14.
4. См. Бытие 1:1–27.
5. См. Иов 38:7.
6. От Луки 2:52.
7. Деяния 10:38.
8. Учение и Заветы 19:18.
9. От Луки 23:21.
10. От Луки 23:34.
11. От Луки 23:46.
12. От Луки 24:5–6.
13. 1-е Коринфянам 15:21–22.
14. Учение и Заветы 76:22–23.
15. От Иоанна 11:25.
16. От Иоанна 14:27.
17. От Матфея 28:6.
18. «Он воскрес!», Гимны, №114.



**Старейшина Рассел М. Нельсон**

Член Кворума Двенадцати Апостолов

# Поколения, связанные любовью

*Заложенное в нас стремление наладить семейные связи реализуется, когда мы объединяемся со своими предками через священные таинства храма.*

Письма, которые мы получаем в Рождественскую пору, освещают наши воспоминания о дорогих сердцу друзьях и родных. Еще большую ценность таким посланиям придают вложенные в них семейные фото. Вот один из снимков, захвативший все мое внимание.

Вот одна из наших правнучек. Я назову ее «милой Руби». На этом фото она напоминает мне ее маму примерно в том же возрасте. В своем альбоме я отыскал этот фотоснимок мамы «милой Руби» – одной из наших внучек.

Эту фотографию мамы «милой Руби» я сделал почти 29 лет назад. Ее глаза до сих пор такие же голубые.

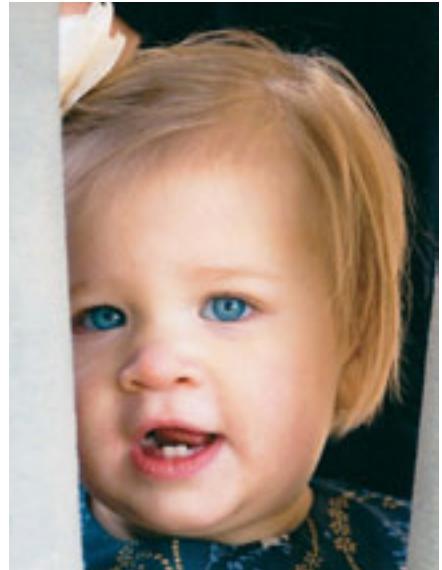
Меня наполнили нежные чувства, которые я испытал почти полвека назад, когда бабушка «милой Руби» – одна из наших дочерей – едва появилась на свет. Вот одна из ее детских фотографий. Теперь она – любящая бабушка, а я – прадедушка «милой Руби». (Свою детскую фотографию я вам показывать не стану. Она тут ни к месту.) По этим фотографиям

можно судить о той любви, которая скрепляет наши четыре поколения воедино.

Думая о том, как сильно я люблю каждого члена нашей семьи, я лишь в малой мере ощущаю любовь, которую Небесный Отец испытывает к Своим детям. Несмотря на то, что сегодня семья подвергается нападкам всего мира, Церковь Иисуса Христа Святых последних дней провозглашает, несет людям и защищает истину о том, что в замысле Творца, определяющем вечную судьбу Его детей, семье отведено центральное место.

*Семья. Воззвание к миру и занятия семейно-исторической работой – всего лишь два проявления той надежды и поддержки, которую Церковь несет священному институту семьи.*

Мы учим, что любовь Бога к Своим детям безгранична. Он любит всех, независимо от их расы, национальности или пола<sup>1</sup>. Так было с самого начала, и так будет впередь. Он приглашает всех людей обрести вечное возышение всей их семьи. Его работа и Его слава – осуществить



**«Милая Руби», правнучка старейшины Нельсона.**



**Мать «милой Руби», внучка старейшины Нельсона.**



**Бабушка «милой Руби», дочь старейшины Нельсона.**



**Карточки для совершения храмовых таинств.**

бессмертие и жизнь вечную, то есть возвышение, Его детей<sup>2</sup>. «Ибо так возлюбил Бог мир, что отдал Сына Своего Единородного, дабы всякий, верующий в Него, не погиб, но имел жизнь вечную»<sup>3</sup>.

Искупление Возлюбленного Сына позволило достичь обе эти цели Его Отца. Без Искупления не было бы бессмертия. Без Искупления не было бы возможным вернуться в присутствие Отца и продолжить семейную жизнь по ту сторону могилы.

Благодаря Искуплению эти высшие благословения может получить каждый из Божьих детей, соблюдающих Его вечные законы. В разные

времена многим из Его детей был открыт доступ к благословениям Евангелия, но еще большему количеству людей – нет. До основания мира наш Небесный Отец учредил таинство крещения для тех, кто умирает, не узнав о Евангелии<sup>4</sup>. Этих детей Он тоже любит.

Он уготовил способ стать частью вечной семьи и для них. Каждому человеку, приходящему на эту Землю, предшествуют многие поколения родителей. У нас возникает естественное желание установить связь с предками. Это желание пребывает в наших сердцах, независимо от нашего возраста.

Подумайте, какая духовная связь возникает, когда молодая девушка помогает своей бабушке вносить сведения по семейной истории в компьютер или когда юноша находит имя своего прадеда, изучая перепись населения. Когда наши сердца обращаются к предкам, в нас самих что-то меняется. Мы чувствуем себя частью чего-то более значимого, чем просто мы сами. Заложенное в нас стремление наладить семейные связи реализуется, когда мы объединяемся со своими предками через священные таинства храма.

В силу важности этой работы Церковь строит храмы ближе к людям<sup>5</sup>, и проводить исследования по семейной истории становится проще, чем когда-либо. Совершенствуются методы поиска имен и их подготовки к храмовым таинствам. На Генеральной конференции в октябре 2005 года Президент Гордон Б. Хинкли объявил о вдохновляющем шаге вперед в области семейственно-исторической и храмовой работы. Он сказал: «Один из наиболее беспокоящих аспектов нашей храмовой деятельности состоит в том, что с появлением все большего количества храмов... по всей Земле происходит дублирование работы доверенных лиц. По этой причине мы были заняты какое-то время очень трудной задачей. Решение проблемы дублирования состоит в разработке сложной компьютерной технологии»<sup>6</sup>.

С тех пор не только сократился процент дублирования работы, но и упростился сам процесс, так что теперь фактически каждый член Церкви может участвовать в храмовой и семейственно-исторической работе. Позади то время, когда этим могли заниматься только специалисты. Вне зависимости от обстоятельств вы можете уже сейчас сделать семейственно-историческую работу частью вашей жизни. Дети из Первоначального общества могут нарисовать семейное древо. Молодежь может участвовать в заместительных крещениях. Они могут также помогать старшему поколению работать с компьютерами. Родители могут рассказывать

истории из жизни своим потомкам. Достойные взрослые члены Церкви могут получить «Рекомендацию для посещения храма» и выполнять храмовые таинства для своих родных.

Пророк Джозеф Смит сказал: «Величайшая ответственность в этом мире, которую Бог возложил на нас, заключается в том, чтобы разыскать наших умерших»<sup>7</sup>. С помощью новых технологий выполнять эту обязанность становится проще, чем когда-либо. Хорошее подспорье для выполнения храмовой и семейно-исторической работы – система под названием «Новая FamilySearch»<sup>8</sup>. Эта система, основанная на Интернет-технологиях, помогает прихожанам выявлять своих предков, определять, какие таинства должны быть выполнены для них, и готовить их имена к храмовой работе. В системе можно работать дома, в центре семейно-исторической работы<sup>9</sup> или в любом другом месте, где есть доступ в Интернет. Действия очень просты<sup>10</sup>.

Сначала нужно выявить людей, для которых вы желаете выполнить храмовую работу.

Затем нужно распечатать «Заявку на совершение таинств для членов семьи». Этот формулляр содержит сведения, необходимые в храме, и устраниет потребность брать с собой компьютерные диски и дискеты.

На основании «Заявки на совершение таинств для членов семьи» в храме печатаются карточки для выполнения таинств. Выполненное таинство регистрируется и вносится в систему Новая FamilySearch в тот же день.

А что делать людям, у которых нет доступа к компьютеру или которые не желают пользоваться этой системой? Не беспокойтесь! Делайте все постепенно. Работа начинается дома. Последуйте совету президента Бойда К. Пэйера: сначала возьмите пустую картонную коробку<sup>11</sup>. Сложите в нее важные сведения о вас самих и вашей семье. Добавьте сведения, полученные от других родственников. Затем обратитесь за помощью к консультанту по семейно-исторической работе в вашем приходе или небольшом



**Святые из кола Илопанго, Сан-Сальвадор, Сальвадор, посещают храм в Гватемале, Гватемала.**

приходе. Система Новая FamilySearch позволяет консультанту выполнять все необходимые операции с компьютером от вашего имени, включая подготовку имен к храмовой работе. По всему миру служат более 60 000 консультантов. Один из них, призванный в вашем приходе или небольшом приходе, может во многом вам помочь.

Система Новая FamilySearch изменяет динамику семейно-исторической работы, облегчая создание одной всеобщей родословной, в составлении которой мы все можем принять участие. Раньше люди работали по отдельности, ведя свои личные записи по семейной истории. Часто человек трудился, не зная о том, какую часть работы уже проделали остальные члены его семьи. Теперь каждый может внести свои данные, координируя с другими людьми составление семейного древа.

Несмотря на то, что система Новая FamilySearch – это гигантский шаг вперед, это всего лишь один шаг. Впереди еще больше работы. Поскольку система обеспечивает доступ к сведениям, полученным Церковью за многие десятилетия из многих источников, с ее помощью

можно находить дубликаты записей или ошибки, о которых раньше никто не знал. Эта функция особенно полезна для людей, чьими предками были пионеры времен начала истории Церкви. Нужно исправлять дубликаты записей и ошибки, и никто не может сделать это лучше, чем человек, выполняющий работу за членов собственной семьи.

Преодолевая такие сложности, вы, возможно, испытаете разочарование. Пожалуйста, не сомневайтесь в том, что мы прекрасно знаем, с какими трудностями вам придется сталкиваться. Под вдохновенным руководством Президента Томаса С. Монсона Церковь прилагает все усилия, чтобы помочь вам решить эти проблемы. Все вместе мы работаем над составлением семейного древа для всех детей Бога. Это требует больших трудов и приносит огромную награду.

Эта работа приносит радость. Посмотрите на фото: новообращенные, исполняющие храмовую работу для своих родных. Эти замечательные Святые из Сальвадорского кола Илопанго впервые приехали в храм в Гватемале. В их руках – карточки для выполнения таинств с именами их



умерших родственников, для которых они выполнили заместительные крещения.

В успехе семейно-исторической работы Церкви существенное значение играет наставление и руководство священства. Руководители обучают и свидетельствуют о доктрине, лежащей в основании этой священной работы<sup>12</sup>. Они призывают специалистов и заботятся, чтобы можно было получить все необходимые инструкции<sup>13</sup>. Они видят в храмовой и семейно-исторической работе один из способов поднять дух прихода, укрепить духовные корни новообращенных и благословить жизнь всех прихожан.

И хотя в храмовой и семейно-исторической работе заложена сила благословлять людей по ту сторону завесы, она может в равной мере благословлять и живущих. Она очищает и облагораживает тех, кто в ней участвует. Эти люди буквально помогают своим семьям достичь возвышения.

Возышение связано с возможностью пребывать вместе с нашими близкими и дальними родственниками в присутствии Бога Всемогущего.

Пророк Джозеф Смит предвидел нашу обязанность. Он сказал: «Вот, великий день Господень наступает... Поэтому, мы как Церковь и народ и как Святые последних дней принесем Господу приношение в праведности и представим в святом храме Его... книгу, содержащую записи о наших умерших, которая будет достойна всякого принятия»<sup>14</sup>.

Подготовка этих записей – наша личная и общая обязанность. Работая вместе, мы можем сделать их достойными всякого принятия Господом. Эти записи позволяют выполнить таинства для наших умерших предков, и те смогут принять их, если пожелают. Такие таинства могут принести освобождение пленным, находящимся по ту сторону завесы<sup>15</sup>.

Наши дети, внуки, «милая Руби» и все наши правнуки связаны любовью в единую цель. Эта любовь также связывает их с предками. Звенья цепи, скрепленные священными таинствами, ведут наши семьи к возвышению<sup>16</sup>. И я молюсь, чтобы каждый из нас смог достичь этой священной цели, во имя Иисуса Христа, аминь. ■

## ЛИТЕРАТУРА

- См. 1-е Коринфянам 12:13; к Галатам 3:28; 2 Нефий 26:33.
- См. Моисей 1:39.
- От Иоанна 3:16.
- См. Учение и Заветы 124:33.
- Недавно Президент Томас С. Монсон объявил, что во всем мире восемьдесят три процента членов Церкви теперь живут в радиусе трехсот двадцати километров от храма (см. «Приветствие участникам конференции», *Лиахона*, ноябрь 2009 г., стр. 4).
- Гордон Б. Хинкли, «Вступительное слово», *Лиахона*, ноябрь 2005 г., стр. 5–6.
- Учения Президентов Церкви: Джозеф Смит* (2007), стр. 522.
- В настоящее время система функционирует на английском, испанском, португальском, французском и немецком языках. Позже в этом году система будет доступна на японском, китайском и корейском языках.
- Сегодня по всему миру открыто более 4 000 центров семейно-исторической работы.
- Если у вас есть доступ к компьютеру, зайдите на сайт: new.familysearch.org. Для первичной регистрации вам понадобится ваш учетный номер и дата конfirmации. Вы можете получить эту информацию у секретаря прихода или небольшого прихода. Войдя в систему, вы сможете проверить, есть ли в ней сведения о ваших предках и какие храмовые таинства им необходимы. Вы сможете найти неизвестных вам ранее предков и внести их в ваше семейное древо. Распечатайте «Заявку на совершение таинств для членов семьи», которую можно будет взять с собой в храм и таким образом сделать возможным исполнение необходимых таинств.
- См. Бойд К. Пэкер, «Ваша семейная история: как начать эту работу», *Лиахона*, август 2003 г., стр. 12–17.
- Под руководством президентства кола один или несколько назначенных членов высшего совета курируют выполнение храмовой и семейно-исторической работы в коле. На уровне прихода или небольшого прихода эту работу направляет руководитель группы первосвященников или президент кворума старейшин. Имеется множество ресурсов, как печатных, так и сетевых, помогающих консультантам по семейно-исторической работе и руководителям священства исполнять их обязанности.
- В числе новых полезных ресурсов – *Руководство для членов Церкви по храмовой и семейно-исторической работе* (номер по каталогу 36795 173) и *Руководство для инструктора* (номер по каталогу 35804 173) с соответствующим DVD-диском. Эти пособия можно загрузить или просмотреть в сети на сайте lds.org, либо заказать в распределительных центрах.
- Учение и Заветы 128:24.
- См. Исаия 61:1; от Луки 4:18; Учение и Заветы 138:18, 31, 42.
- См. Учение и Заветы 128:18.



**Старейшина Роберт Д. Хейлз**  
Член Кворума Двенадцати Апостолов

# Наш долг перед Богом: миссия родителей и руководителей в отношении подрастающего поколения

*Наш непреложный долг – помочь молодежи понять и уверовать в Евангелие глубоко личным образом.*

Сегодня я хочу воодушевить родителей и всех тех, кто призван руководить молодежью этого мира и служить ей. Господь открыл Джозефу Смиту, что это наш «непреложный долг перед всем подрастающим поколением» (У. и З. 123:11).

Всю свою жизнь как отец и дедушка я думал над вопросом: каков мой долг перед Богом в отношении молодежи? Можно мне поделиться частью того, что я узнал через личное размышление и свидетельство?

Для всех нас, родителей и руководителей, выполнение нашего долга

перед Богом начинается с воспитания собственным примером – последовательного и усердного следования принципам Евангелия дома. Это требует ежедневной решимости и усердия.

Для молодежи ничто не заменит наблюдения повседневной жизни по Евангелию. Тем юным воинам не нужно было гадать, чему верят их родители. Они говорили: «Мы не сомневаемся в том, что знали наши матери» (Алма 56:47–48). А знают ли наши дети то, что знаем мы?

У меня есть внук, который однажды предложил мне сходить с ним на

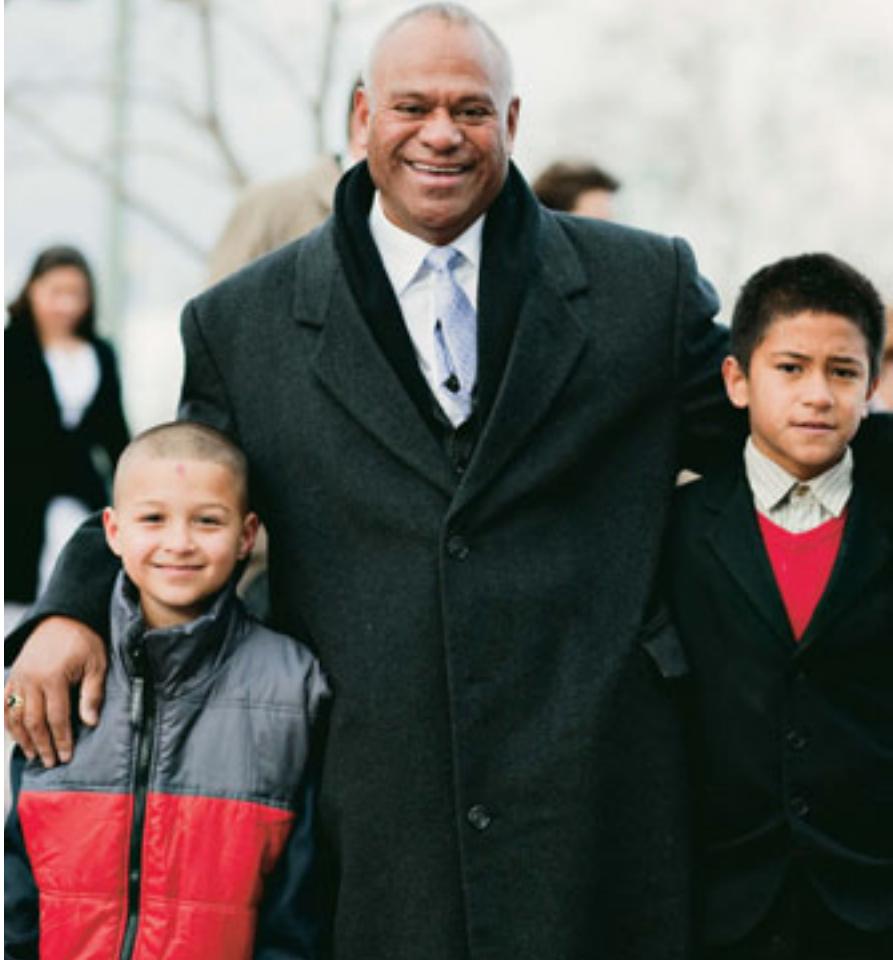
популярный, но неподобающий фильм. Я сказал ему, что мне еще рано смотреть этот фильм. Он был озадачен, пока бабушка не объяснила ему, что система ограничений по возрасту не касается дедушки. Он вернулся ко мне и сказал: «Я понял, дедушка! Ты никогда не станешь смотреть это кино, да?» И он был прав!

Помимо того, что мы показываем молодежи путь своим примером, мы ведем их, если понимаем их сердце и идем вместе с ними по Евангельскому пути. Чтобы по-настоящему понять их сердце, мало быть с ними в одной комнате или посещать с ними семейные и церковные мероприятия. Мы должны планировать и использовать моменты обучения, которые производят глубокое и стойкое впечатление на их разум и сердце.

Например, церковные руководители регулярно планируют мероприятия для священства и скаутские слеты и лагеря, но всегда ли эти мероприятия достигают своей цели? Я понял, что главное для юноши в мероприятии для священства или скаутском мероприятии – не просто шанс получить значок, а возможность сесть и поговорить с руководителем, которому интересен он сам и его жизнь.

То же самое: матери и отцы, когда вы подвозите или отводите детей в школу или на разные мероприятия, говорите ли вы с ними об их надеждах, мечтах, страхах и радостях? Есть ли у вас время, чтобы попросить их вынуть наушники из MP3-плееров и других устройств, чтобы услышать вас и почувствовать вашу любовь? Чем больше я живу, тем глубже понимаю, что те моменты обучения в моей юности, особенно с моими родителями, сформировали мою жизнь и сделали меня таким, какой я есть.

Невозможно переоценить влияние родителей, понимающих сердце своих детей. Исследование показывает, что в периоды важнейших жизненных перемен, включая и те моменты, когда молодежь может отойти от Церкви, самое большое влияние оказывает не собеседование



с епископом и другими церковными руководителями, а регулярное, теплое, дружеское, заботливое общение с родителями.

Кстати, когда мы садимся за обеденный стол, вся ли наша семья собирается? Помню, как в юности, я играл в бейсбол и попросил разрешения пропустить обед. «Просто поставьте мою порцию в духовку», – сказал я маме. Она ответила: «Роберт, я очень хочу, чтобы ты прервался, пришел домой, пообедал с семьей, а потом можешь идти и играть в бейсбол до темноты». Она учила всех нас тому, что семейный обед – это не просто еда, а семейное общение, которое питает душу. Моя мама учила, что самую большую любовь мы дарим дома.

Чтобы наше общение с молодежью по-настоящему трогало их сердце, мы должны уделять им такое же внимание, какое уделяем

уважаемому взрослому коллеге или близкому другу. Очень важно задавать им вопросы, давать им говорить, и затем с готовностью слушать – да, слушать и еще раз слушать – даже внимать им духовными ушами! Несколько лет назад, когда я читал газету, один из моих маленьких внуков прильнул ко мне. Читая, я с удовольствием слушал вполуха его сладостный голосок. Вообразите мое удивление, когда, спустя несколько секунд, он протиснулся между мною и газетой. Притянув руками мое лицо к своему, нос к носу, он спросил: «Дедушка! Ты здесь?»

Мама, папа, вы здесь? Дедушка, бабушка, вы здесь? Быть здесь – значит понимать сердце нашей молодежи и объединяться с ними. А соединяться с ними – значит не просто беседовать с ними, но и что-то делать вместе.

Недавно одна мать рассказала, как

помогала своим первым трем дочерям с программой «Совершенствование личности»; она делала то, что положено – интересовалась их успехами и подписывала проекты. Потом она со слезами на глазах поведала: «Недавно я стала работать с четвертой дочерью, фактически выполняя ее проекты вместе с ней. Это разительно изменило нашу жизнь и наши отношения. Но как же я жалею о том, что не делала того же с моими первыми тремя дочерьми!» Вот самые печальные из слов, слетавших с языка или оставленных пером: «Ах, если бы!»<sup>1</sup>

Взрослые члены Церкви должны знать, что программы «Совершенствование личности» и «Долг перед Богом» – не просто длинные списки пунктов, в которых нужно проставить отметки. Это личные цели каждого юноши и каждой девушки, помогающие им стать достойными получения храмовых таинств, служения на миссии, вступления в вечный брак и наспаждения возвышением. Но помните, пожалуйста: для юношей и девушек попытка достижения этих целей в одиночку может стать огромной потерей и трагедией!

Отцы, матери и руководители молодежи, мы призываем вас: участуйте в программах «Совершенствование личности» и «Долг перед Богом» вместе с вашими детьми и молодежью. Будут расти не только они, но и вы. И очень важно, что вы будете расти вместе в узах веры и дружбы, что позволит вам укреплять друг друга и вечно оставаться на путях Евангелия, чтобы действительно быть вечной семьей.

Столь же важная часть нашего родительского долга перед Богом – обучать наших детей Евангелию и готовить их к полноценному участию в восстановленной Церкви Спасителя. Помните урок народа царя Вениамина. В результате его учения многие взрослые испытали великую перемену сердца (см. Мosis 5:2). Но затем там сказано, что «среди подрастающего поколения было много таких, которые не могли уразуметь слов царя Вениамина, так как

были малыми детьми, когда он проповедовал среди своего народа; и не верили они... и сердца их были огрубевшие» (Мосия 26:1, 3).

Наш *непреложный долг* – помочь молодежи понять и уверовать в Евангелие глубоко личным образом. Мы можем учить их ходить во свете, но этот свет нельзя позаимствовать. Они должны застужить его сами. Они должны получить свой собственный свет свидетельства прямо из Источника духовного света – от Самого Бога – через молитву, изучение и размышление. Они должны понять, кто они такие и кем Небесный Отец хочет, чтобы они стали. Как нам им помочь?

Когда мы проводим с детьми семейный домашний вечер, семейный совет или серьезную беседу о Евангелии, мы можем заглянуть им в глаза и сказать, что мы любим их, и что Небесный Отец любит их. В этой священной обстановке мы можем помочь им понять, глубоко в их сердце, кто они такие и как им повезло прийти на эту Землю и в наш

дом, и участвовать в заключении заветов в храме, чтобы быть вечной семьей. Каждый раз, когда мы с ними общаемся, мы должны обсуждать или демонстрировать принципы и благословения Евангелия.

В эти трудные времена нашей молодежи мало просто *знать*. Они должны *делать*. Искреннее участие в таинствах, работе кворумов и вспомогательных организаций, вдохновенных программах и укрепляющих веру мероприятиях помогает молодежи облечься во всеоружие Божие. Поможем им надеть эти доспехи, чтобы они могли противостоять раскаленным стрелам лукавого? Чтобы осознанно выбрать путь Господа, они должны знать Его путь. А чтобы они знали Его путь, мы должны учить и побуждать их действовать, участвовать, делать.

*Самая главная миссионерская работа, которую мы можем делать, происходит у нас дома.* Наши дома, кворумы и классы – тоже поле миссионерской работы. Наши дети и внуки – наши самые важные

слушатели.

*Самая главная семейно-историческая работа, которую мы ведем, происходит в стенах наших домов.* Это духовная подготовка наших детей в подрастающем поколении, которая, через их послушание, обеспечит вечное существование и сохранение наших семей для грядущих поколений.

*Самое главное спасение, самая главная активизация церковной жизни происходит дома.* Если кто-то в вашей семье блуждает по неизвестным путям, вы – спасатель, занятый в величайшей спасательной операции, которую когда-либо знала Церковь.

Я свидетельствую из личного опыта: главное не сдаваться. Начинать никогда не рано и никогда не поздно. Не волнуйтесь о том, что было в прошлом. Звоните. Пишите. Навещайте. Приглашайте домой. Не бойтесь и не смущайтесь. Ваш ребенок – дитя Небесного Отца. Вы делаете Его работу. Он обещал собрать Своих детей, и Он с вами.



*Самую великую веру мы найдем в стенах наших домов, если будем сильны в испытаниях и невзгодах, выпадающих на долю родителей.*

Обращаясь к небольшой группе матерей, Президент Монсон недавно сказал: «Иногда мы слишком быстро судим о последствиях наших успехов и неудач». Я хочу добавить: не смотрите на сегодняшние испытания как на вечные. Небесный Отец делает Свою работу в долгосрочной перспективе. «Будущее Святых во многом зависит от этих дел», – сказал Пророк Джозеф Смит. «Поэтому... будем с бодростью делать все, что в наших силах; и тогда мы сможем спокойно стоять с полной уверенностью и увидеть спасение Божье, когда проявитсѧ рука Его» (У. и З. 123:15, 17).

В этот воскресный Пасхальный день я надеюсь, у нас будет возможность принести свидетельства о том, что мы знаем: Бог жив и Иисус есть Христос. Я надеюсь, что, когда мы приносим свидетельства, наши дети узнают, где наши сердца и поймут, что мы любим их. *Самую великую любовь и самые великие учения мы познаем в наших домах.*

Я прошу, чтобы Господни благословения пребывали с родителями и юношами и девушками, которые воспитываются в верных семьях, чтобы они понимали, какая это радость – жить в семье, где их любят, направляют и ведут по жизни. Я молюсь о том, чтобы мы могли иметь вечные семьи и быть навечно вместе в присутствии Бога-Отца и Его Сына Иисуса Христа.

Я приношу свое особое свидетельство о том, что Иисус Христос жив. Он – Пастырь заблудших овец, Спасатель тонущих душ, Целитель раненых сердец, Надежда всего человечества. С Ним, как с нашим Учителем, давайте выполнять свой долг перед Богом, с верой в Него и Его вечную любовь к каждому из нас; я молюсь об этом во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. См. «Maud Muller,» *The Complete Poetical Works of John Greenleaf Whittier* (1876), 206.



**Старейшина Брэдли Д. Фостер**

Член Кворума Семидесяти

## Мама мне это сказала

*Возможно, причина того, что все мы одинаково откликаемся на любовь своих матерей заключается в том, что она олицетворяет любовь нашего Спасителя.*

Господь возложил на родителей главную ответственность за духовное воспитание своих детей. Иногда эта ответственность ложится на родителя-одиночку. Моя мама была довольно молодой, когда умер отец, оставив ее одну воспитывать четверых детей. Но она встретила эту беду с верой и мужеством, пообещав нам, что если мы будем оставаться на дороге истины, то конец будет лучше, чем начало. Как и дети храбрых матерей в Книге Мормона, «мы не сомнева[лись] в том, что знал[а] наш[а] мат[ерь]» (Алма 56:48). Братья и сестры, я знаю по себе о великом влиянии матерей.

Мой хороший друг, Дон Пирсон, поделился случаем из жизни, на-глядном примере такого влияния. Однажды вечером его четырехлетний сын Эрик попросил почтить ему перед сном. Эрик выбрал свою любимую книгу, *The Ballooning Adventures of Paddy Pork*, историю о семье, жившей на островах в море и путешествовавшей от острова к острову на воздушном шаре. Это была иллюстрированная книга без слов, так что брат Пирсон рассказывал историю своими словами.

«Пэдди на воздушном шаре. Вот он приземляется на остров. Он спускает веревку из корзины».

Эрик остановил его. «Пап, это не веревка. Это канат!»

Брат Пирсон посмотрел на Эрика, потом снова в книгу и продолжил: «Пэдди выбирается из воздушного шара и карабкается вниз по дереву. О, нет! Его пальто зацепилось за ветку!»

Эрик вновь остановил его. «Пап, это не пальто. Это куртка».

Здесь брат Пирсон окончательно растерялся. «Эрик, – сказал он, – в этой книге нет слов, только картинки. Почему ты настаиваешь, что это куртка?»

Эрик ответил: «Потому что мама мне это сказала».

Его отец закрыл книгу и сказал: «Эрик, кто, по-твоему, в нашем доме говорит последнее слово, кто всех главнее?»

На этот раз Эрик хорошенько подумал прежде, чем ответить: «Ты, папа!»

Брат Пирсон одарил сына сияющей улыбкой. Какой изумительный ответ! «Как ты догадался?» – спросил он.

Эрик быстро ответил: «Мама мне это сказала».



Как говорил президент Джеймс И. Фауст: «В мире нет блага выше, чем материнство. Влияние матери на жизнь ее детей неизмеримо» («Отцы, матери, брак», *Лиахона*, август 2004 г., стр. 3).

Похоже, что забота о потомстве – это часть духовного наследия, данного Богом женщине. Я видел это в своих дочерях, а теперь вижу во внучках: еще до того, как они научились ходить, им хотелось носить на руках и лелеять своих кукольных малышей.

По роду своей профессии, как владельцу фермы и ранчо, мне доводилось «в первых рядах» наблюдать за проявлением материнской привязанности в животном мире. Каждую весну мы уводим стадо коров и их новорожденных телят на берега реки Снейк в штате Айдахо, где они пасутся около месяца. Затем мы окружаем

их и гоним по дороге, ведущей в загон. Здесь их погружают в грузовики и увозят на летние пастбища в штате Монтана.

В один особенно жаркий весенний день я помогал сгонять коров. Я ехал позади стада, движущегося по пыльной дороге к загону. Моя работа была в том, чтобы собирать телят, сошедших с дороги. Стадо брело медленно, и у меня было время для размышлений.

Поскольку было очень жарко, маленькие телята все время норовили убежать к деревьям, в тень. Мои мысли обратились к юным членам Церкви, которых иногда что-то уводит с прямого и узкого пути. Я также подумал о тех, кто покинул Церковь или чувствует, что Церковь покинула их за то время, пока их не было. Мне подумалось тогда, что

необязательно то, что уводит нас с пути, должно быть плохим. Иногда это всего лишь тень.

Пособираив несколько часов заблудших телят, с лицом, мокрым от пота, я, в сердцах, закричал на телят: «Просто идите за вашими мамами! Они знают, куда идут. Они уже ходили по этой дороге!» Их матери знали, что, хотя дорога горячая и пыльная, конец будет лучше, чем начало.

Когда мы собирали стадо в загон, то заметили, что три коровы нервно топчутся у ворот. Они не могли найти своих телят и,казалось,чувствуют, что телята остались где-то на дороге. Один из пастухов спросил меня, что мы будем делать. Я ответил: «Кажется я знаю, где эти телята. Где-то в полукилометре отсюда есть рощица. Уверен, что там мы их и найдем».

Разумеется, как я и предполагал, мы нашли наших потерянных телят, дремавших в тени. Наше приближение разбудило их, и они не давали нам окружить себя. Они были напуганы, поскольку мы – *не* их мамы! Чем больше мы старались загнать их в загон, тем больше они упирались. Наконец я сказал пастухам: «Простите, ребята, но, кажется, я знаю способ получше. Давайте поедем назад и выпустим из загона их матерей. Коровы придут сюда и найдут своих телят, а телята последуют за мамами». Я оказался прав. Мамы-коровы точно знали, куда идти за телятами и привели их в загон, как я и ожидал.

Братья и сестры, в этом мире, где каждому дана свобода выбора, кто-то из дорогих нам людей может на время сбиться с пути. Но не стоит сдаваться. Мы должны всегда возвращаться за ними, никогда не оставлять наших попыток. Наш Пророк, Президент Томас С. Монсон, обращался к нам с просьбой о том, чтобы мы шли освобождать дорогих нам людей, которые, возможно, потерялись (см., например, «Стой твердо на своем посту», *Лиахона*, май 2003 г., стр. 54–57). С помощью руководителей священства родители должны вновь и вновь возвращаться и



находить своих заблудших детей, заверяя их в том, что у них всегда будет «дом» – семья и Церковь, где ждут их возвращения. Мы не знаем заранее, когда в их сердце произойдет перемена. Мы не знаем, когда душа устанет и ослабеет от этого мира. Когда же это... происходит, то наши дети, кажется, почти всегда обращаются в первую очередь к матери, испытывая эмоции, созвучные этому стихотворению, написанному Элизабет Эйкерз Аллен:

*Вспять повернись, речка  
грустных годов,  
Изнемогаю от слез и трудов...*

*Подлость, неверность настигли  
меня.*

*Мамочка! Сердцем зову я тебя...*

*Многие годы на сердце темно,  
Ласк материнских не знал оно.*

*Боль душ скорбящих кто может  
унять?*

*Разум уставший утешил лишь  
мать.*

*Нежная дрёма на веки пади!  
Ты меня, мама, во сны уведи!*  
(«Rock Me to Sleep», in *The Family Library of Poetry and Song*, ed. William Cullen Bryant [1870], 190–91; современная пунктуация.)

Возможно, причина того, что все мы одинаково откликаемся на любовь своих матерей заключается в том, что она олицетворяет любовь нашего Спасителя. Как сказал Президент Джозеф Ф. Смит, «любовь истинной матери приближается к любви Божьей более, нежели любой другой вид любви» («The Love of Mother», *Improvement Era*, Jan 1910, 278).

Как и во всем остальном, Спаситель дал прекрасный пример в проявлении любви к Своей земной матери. В последние, самые решающие минуты Своей земной жизни, – после мучений в Гефсимании, насмешек толпы, тернового венца, тяжелого креста, к которому Он был жестоко пригвожден – Иисус посмотрел вниз с креста, увидел Свою мать, Марию, которая пришла, чтобы быть рядом со своим Сыном. Его последним деянием любви перед смертью было беспокойство о том, чтобы о Его матери позаботились. Он сказал Своему ученику Иоанну: «Се, Матерь твоя!» (от Иоанна 19:27), и с этого времени ученик взял ее к себе в дом. Как сказано в Священных Писаниях, теперь Иисус знал, что «все уже свершилось». Он склонил голову и умер. (См. от Иоанна 19:27–28, 30.)

Сегодня я стою перед вами, чтобы принести свое свидетельство о том, что Иисус Христос – Тот Самый Спаситель и Искупитель мира. Это Его Церковь, Церковь Иисуса Христа Святых последних дней. Наш Небесный Отец хочет, чтобы все Его дети вернулись к Нему. Я знаю это без тени сомнения, поскольку Святой Дух дает свидетельство моему сердцу. Я не всегда это знал. Когда я был моложе, мне приходилось полагаться на свидетельство родителей. Моя мама заверила меня в том, что, если я буду оставаться на дороге истины, то даже когда она будет казаться мне горячей и пыльной, даже когда будут помехи, конец будет лучше, чем начало. Я буду вечно благодарен за то, что мама мне это сказала. Во имя Иисуса Христа, аминь. ■



**Старейшина Джеймс Б. Мартино**

Член Кворума Семидесяти

# Все содействует ко благу

*Возможно, в этой жизни мы так и не узнаем, в чем смысл всего, что с нами происходит, но мы можем быть уверенными, что, получая такой опыт, мы растем.*

В юности я с нетерпением ждал прихода весны. Как только становилось тепло, я уже был готов к открытию бейсбольного сезона. Как большинство юношей, я мечтал стать великим бейсболистом. Мне вспоминается история об одном маленьком мальчике с такой же мечтой. Горя желанием стать сильным игроком-отбивающим, он решил выйти на улицу потренироваться. Он взял в руку мяч, подбросил его в воздух и, намереваясь отбить его как можно дальше своей битой, как следует размахнулся, но мяч упал на землю, даже не коснувшись биты. Не желая сдаваться, он решил попробовать еще раз. Собираясь подбросить мяч в воздух, он ощутил прилив решимости, представив себе, как с силой отбивает мяч. Увы, его ждал тот же результат. Мяч лежал на земле. Но, как известно любому хорошему отбивающему, есть три попытки, прежде чем ты выбываешь из игры. Он собрал все силы, подбросил мяч и размахнулся битой так, как еще никогда в жизни. Когда мяч снова упал на землю, у него на глазах выступили слезы, но тут он широко

улыбнулся и произнес: «Да я прекрасный подающий!»

Каждый из нас сталкивается с испытаниями и подвергается проверке, как в этом простом примере, и наши успех и счастье зависят от того, как мы воспринимаем возникающие сложности. С каждым из нас случаются неприятности, где бы мы ни находились. Священные Писания учат: «Необходимо, чтобы противоположность была во всем»<sup>1</sup>. Все мы переживаем трудные времена, и вопрос не в том, когда они наступят, а в том, как мы их встретим.

Апостол Павел преподал интересный урок всего за несколько лет до того, как Святым в Риме пришлось

столкнуться с самым жестоким преследованием за всю историю христианства. Павел напомнил Святым, что «любящим Бога... все содействует ко благу»<sup>2</sup>. Наш Небесный Отец, Который любит нас безграничной и совершенной любовью, допускает, чтобы мы получали опыт, позволяющий развивать черты и качества, шаг за шагом приближающие нас ко Христу. Наши испытания различны, но каждое из них поможет нам стать более похожими на Спасителя, если мы научимся видеть благо, скрытое в них. Понимая это, мы развиваем большую уверенность в любви нашего Небесного Отца. Возможно, в этой жизни мы так и не узнаем, в чем смысл всего, что с нами происходит, но мы можем быть уверенными, что, получая такой опыт, мы растем.

Теперь я понимаю, что намного проще оглянуться в прошлое, когда испытание уже позади, и посмотреть, чему оно нас научило, но весь смысл в том, чтобы обрести вечную перспективу в то время, когда мы преодолеваем его. Возможно, кому-то из нас испытания кажутся несерьезными, но для каждого человека, который проходит через них, они совершенно реальны и требуют смирения перед Богом и обучения у Него.

В это Пасхальное воскресенье мы вспоминаем жизнь нашего Спасителя. Его примеру мы желаем следовать во всем. Позвольте назвать пять принципов, которые могут преподать нам последние часы земной жизни Спасителя и помочь нам противостоять испытаниям.

Во-первых, Он стремился исполнить не Свою волю, но лишь волю



Отца. Даже перед лицом испытаний Он оставался верным Своей священной миссии. Опустившись на землю в Гефсиманском саду, Он просил: «Отче! о, если бы Ты благоволил пронести чашу сию мимо Меня! Впрочем, не Моя воля, но Твоя да будет»<sup>3</sup>. Иногда наши боль и горе нужны, чтобы мы могли вырасти духовно и подготовиться к будущим испытаниям. Я обращаюсь к вам, матери: «Смогли бы вы причинить своим детям боль и заставить их плакать, если они не делают ничего дурного?» Конечно, да! Когда мать ведет своего маленького ребенка к врачу, чтобы сделать ему прививку, почти все дети выходят из кабинета врача в слезах. Почему вы так поступаете? Потому что знаете, что немного боли, пережитой сейчас, защитит их от серьезной боли и страданий в будущем. Наш Небесный Отец знает конец от начала. Мы должны следовать примеру Спасителя и доверять Ему.

Во-вторых, мы должны научиться не жаловаться и не роптать, когда сталкиваемся с испытаниями. Нефий, получив великое видение об Искупительной жертве Спасителя, сказал: «А потому они бичуют Его, и Он это терпит; издеваются над Ним, и Он это переносит; да, они плюют на Него, и это Он переносит, так как велика доброта Его и долготерпение Его к детям человеческим»<sup>4</sup>. Мы всегда должны стараться устраниć проблему и преодолеть испытание, но вместо вопросов «Почему именно я?» или «Чем я это заслужил?», пожалуй, лучше спрашивать «Что теперь делать?», «Какой урок я могу извлечь из этой ситуации? Что мне нужно изменить?»

Несколько лет назад, когда мы с женой служили в Венесуэле, наш младший сын решил присоединиться к нам, вместо того чтобы спокойно закончить среднюю школу. Он не жаловался, но было видно, насколько ему сложно: он приехал в страну, где все было новым для него, но события удивительным образом сложились так, что за испытанием последовало огромное благословение его жизни. Этого он достиг, изменив отношение



к происходящему и развив решимость добиться успеха.

В-третьих, сталкиваясь с испытаниями, мы должны более усердно искать помощи Бога. Даже наш Спаситель ощущал потребность молиться «прилежнее», когда находился в Гефсиманском саду<sup>5</sup>. Поступая так, мы учимся развивать великую веру. Мы должны помнить, что часто ответы, полученные от Небесного Отца, не освобождают нас от испытания: вместо этого Он помогает нам обрести силы, чтобы мы могли все преодолеть. Как это произошло с последователями Алмы, Господь может «облегч[ить] ярмо, возложенное на ваши плечи, так что не почувствуете тяжести его на ваших спинах»<sup>6</sup>. Проходя испытание, давайте не

ожесточаться и не забывать о принятых обязательствах. Будем же следовать примеру Спасителя и станем более усердными, более искренними и более верными.

В-четвертых, нужно научиться служить и думать о других людях даже во времена испытаний. Христос был олицетворением служения. В Его жизни было множество примеров помощи и служения людям, а Его величайшим даром стало то, что Он сделал ради нас. Вот Его слова: «Ибо вот, Я, Бог, претерпел все это за всех, дабы не страдали они, если покаются»<sup>7</sup>. Мы должны каяться, а затем следовать Его примеру служения. Служа людям, мы забываем о собственных проблемах и, стараясь облегчить боль или страдания окружающих, становимся

сильнее. На прошлой Генеральной конференции наш возлюбленный Пророк, Президент Томас С. Монсон сказал: «Я думаю, Спаситель говорит нам, что если мы не теряем себя в служении другим, то наша собственная жизнь мало чего стоит. Те, кто живет только для себя, в конце концов высыхают и, образно говоря, теряют свою душу, тогда как те, кто теряет себя в служении другим, растут и расцветают – и в результате сберегают свою душу»<sup>8</sup>.

В-пятых, прощайте других людей и не стремитесь переложить на них вину за произошедшее с вами. Иногда мы любим говорить: «Если бы они этого не сделали, я поступил бы иначе». Плотский человек склонен перекладывать вину на окружающих, чтобы не нести ответственности за собственные поступки. Спаситель, глядя на тех, кто пригвоздил Его к кресту, молил Отца Небесного: «Прости им, ибо не знают, что делают»<sup>9</sup>. Разве мы не можем развить в себе умение прощать?

Иля своим жизненным путем, давайте не упускать из виду вечную перспективу, давайте не жаловатьсяся, давайте станем более исполненными молитвы, давайте служить людям и прощать друг друга. И тогда нам, «любящим Бога... все [будет] содейств[овать] ко благу»<sup>10</sup>. Я торжественно и убежденно свидетельствую, что наш Отец любит нас и послал Своего Сына, чтобы Тот указал и уготовил нам путь. Он пострадал, Он умер и воскрес, чтобы мы могли жить, и Он желает, чтобы мы «име[ли] радость»<sup>11</sup>, даже во время жизненных испытаний. Я говорю об этом во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. 2 Нефий 2:11.
2. К Римлянам 8:28.
3. От Луки 22:42.
4. 1 Нефий 19:9.
5. От Луки 22:44.
6. Мосия 24:14.
7. Учение и Заветы 19:16.
8. Томас С. Монсон «Что я сделал сегодня для кого-нибудь?», *Лиахона*, ноябрь 2009 г., стр. 85.
9. От Луки 23:34.
10. К Римлянам 8:28.
11. 2 Нефий 2:25.



**Старейшина Грегори А. Швайцер**

Член Кворума Семидесяти

# Развитие навыка правильного суждения. Как не судить ближнего

*Правильное суждение необходимо не только для понимания людей, но и тогда, когда нам приходится принимать решения, которые могут либо приходиться нас, либо отдалить от нашего Небесного Отца.*

Мы живем в мире, где возникают многочисленные ситуации, требующие от нас принятия подчас сложных суждений. Однако Спаситель дал заповедь «не судить» ближнего<sup>1</sup>. Как же нам выполнять данную заповедь и одновременно проявлять благоразумное суждение в мире, полном обмана и порочности? Нам необходимо составлять правильное суждение о каждом из аспектов нашей жизни, будь то выбор друзей или вечного спутника, а также профессии, которая помогает нам заботиться о нашей семье и служить Господу. Несмотря на просьбу Спасителя не судить других, Он ожидает от нас мудрого суждения.

Подчас мы делаем скоропалительные выводы о людях. Они могут повлиять на наши взаимоотношения или изменить их. Часто ошибочные

мнения составляются в силу ограниченных сведений или из-за того, что мы не до конца понимаем сложившуюся ситуацию.

В качестве примера часто приводят историю о том, как Иисус гостил в доме Марии и Марфы, которые жили в Вифании со своим братом Лазарем. В этом доме всегда были рады Учителю. Это было место, где Он мог отдохнуть в приятной обстановке праведного дома. Однажды, когда Иисус гостил там, Марфа была занята приготовлением пищи, а Мария предпочла сидеть у ног Спасителя и слушать Его наставления.

«Марфа же заботилась о большом угождении и, подойдя, сказала: Господи! или Тебе нужды нет, что сестра моя одну меня оставила служить?..

Иисус же сказал ей в ответ: Марфа! Марфа! ты заботишься и



суетишься о многом,

А одно только нужно; Мария же избрала благую часть, которая не отнимется у нее<sup>2</sup>.

Эту историю часто приводят в качестве примера на уроках Воскресной школы. Вполне возможно, у многих может сложиться представление, что вера Марфы была не такая сильная. Но есть и другая история об этой великой женщине, Марфе, которая позволяет глубже оценить степень ее понимания и свидетельства. Это произошло, когда Спаситель пришел, чтобы воскресить ее брата Лазаря из мертвых. Перед нами предстает Марфа, поспешившая навстречу Иисусу, «как только она услышала», что Он

пришел. Встретив Его, она сказала, что «знает», что «чего [Он] попросит у Бога, даст [Ему] Бог».

Христос в Свою очередь рассказал Марфе о великом учении о воскресении, сказав:

«Я есмь воскресение и жизнь; верующий в Меня, если и умрет, оживет;

И всякий, живущий и верующий в Меня, не умрет вовек. Веришь ли сему?»

Она ответила своим сильным свидетельством: «Так, Господи! я верую, что Ты Христос, Сын Божий, грядущий в мир»<sup>3</sup>.

Очень часто о Марфе складывается ошибочное представление как о личности, пекущейся более о

насущных делах, чем о делах Духа. Однако ее свидетельство во время испытания смертью брата ясно показывает глубину ее понимания и веры.

Многие из сестер, услышав первую историю, задавались вопросом, на кого они больше похожи, на Марию или Марфу. Но все же истина заключается в понимании личности в целом и ее правильной оценке. Узнавая больше о Марфе, мы приходим к выводу, что на самом деле это была высокодуховная личность со смелым и отважным свидетельством о миссии Спасителя и Его Божественной власти над жизнью. Неправильное суждение о Марфе, возможно, препятствует пониманию истинной природы этой замечательной женщины.

Когда я в молодости работал врачом, то на собственном опыте усвоил великий урок о принятии скоропалительных выводов. Однажды, когда я дежурил в ночную смену в отделении «скорой помощи», к нам поступила молодая женщина в сопровождении своего мужа. Она страдала от сильных болей. По их одежде и опрятности было трудно сделать вывод, что у них нелегкая жизнь. Его волосы были длинными и неухоженными. Их одежда давно нуждалась в стирке, а на лицах отразились все тяготы такой жизни.

После осмотра я присел, чтобы объяснить ему положение дел и обсудить необходимое лечение. Этот человек взглянул на меня с глубокой любовью, которую не так часто встретишь. Он спросил со всей любовью заботливого мужа: «Доктор, будет ли все в порядке с моей дорогой женой?» В тот момент, я почувствовал свидетельство Духа о том, что он был ребенком Бога, и я увидел в его глазах реальность Спасителя. Этот человек истинно выражал любовь к другому человеку, а сначала я предосудил его. Для меня это стало уроком на всю жизнь.

Правильное суждение необходимо не только для понимания людей, но и тогда, когда нам приходится принимать решения, могущие часто

приблизить нас, либо отдалить от нашего Небесного Отца. Оглядываясь назад, я вижу многие моменты, когда отклонение от выбранного курса, произошедшее в силу неправильного суждения, могло увести меня далеко от того, где меня хотел бы видеть Господь. Решения о создании семьи во время получения образования, об активности во всех аспектах Евангелия, об уплате десятины и пожертвований при ограниченном доходе и принятии призваний в трудные времена помогли мне глубже понять принцип жертвы. Многие благословения в жизни упускаются из-за принятия мирского образа суждения вместо духовного.

Есть много характерных черт людей, кто смог развить в себе навыки разумного суждения. Я хотел бы указать вам на четыре момента, способствующих развитию такого правильного суждения.

**Во-первых, приведите ваши нравственные нормы в соответствие с Евангелием Иисуса Христа.** Нельзя быть хорошим судьей вне контекста Евангелия Иисуса Христа. Евангелие всегда приводило людей к счастью. Некоторые из существующих в мире идей вводят людей в заблуждение, предлагая им устанавливать свои собственные нравственные нормы. Из-за этого мы слышим такие выражения как «новая мораль». Эта фраза – обман! Нравственные нормы вечны и неизменны, и нам не следует пытаться истолковывать их по-новому. Для молодежи эти нормы изложены в брошюре *Во имя нравственной силы молодежи*. Эти нравственные нормы находятся

в полном единстве и согласии с Евангелием Иисуса Христа и применимы на протяжении всей жизни. Возможно, нам, взрослым, было бы также полезно изучать и применять принципы, изложенные в этой брошюре.

**Во-вторых, внимайте посланиям живущего Пророка.** Скольких недальновидных финансовых решений можно было бы избежать, если бы в течение долгих лет мы следовали совету наших Пророков относительно правильного ведения бюджета, а также умения избегать рискованных сделок и потребительских долгов! Сколько браков могло быть сохранено, если бы люди проявляли разумный подход, избегая влияния средств массовой информации, ведущих к зависимости от порнографии и к последующим душевным мукам! Каждая Генеральная конференция и церковные журналы содержат советы Пророков, следуя которым, мы сможем обрести правильное суждение. У нас нет оправданий, если мы их игнорируем.

**В-третьих, развивайте умение слышать подсказки Святого Духа.**

Нам дается дар Святого Духа после крещения, но мы часто откладываем этот дар в сторону, забывая, что Он может помочь нам в принятии правильных решений в нашей жизни. Господь дал нам этот дар, зная, что нам предстоит принимать сложные решения в этой жизни. Умение слышать подсказки Святого Духа крайне важно для развития правильного суждения. Для того чтобы ощущать влияние Святого Духа необходима спокойная обстановка, в которой мы можем размышлять и слушать тихий,

негромкий голос. Эта умиротворенная обстановка должна быть как внешней, так и внутренней. Поэтому для создания такой обстановки необходимо отключать не только музыку мира и гомон СМИ, но и шум греха, который может звучать внутри нашей души. Это создаст условия для общения с Духом, которое нам крайне необходимо.

Иисус сказал: «Мир оставляю вам, мир Мой даю вам; не так, как мир дает, Я даю вам. Да не смущается сердце ваше и да не устрашается»<sup>4</sup>. Мир, который приходит к нам, когда мы внимаем Святому Духу, удаляет страх перед возможными ошибочными суждениями в жизни.

**В-четвертых, соблюдайте заповеди.**

Готовность соблюдать заповеди Бога приносит нам много обещанных благословений. Книга Мормона является не только Новым Свидетельством об Иисусе Христе, но и книгой, содержащей примеры соблюдения и несоблюдения заповедей. Господь сказал Нефию, как написано во второй главе его первой книги: «И, если ты будешь соблюдать заповеди Мои, то будешь преуспевать»<sup>5</sup>.

То же самое обещание многократно прозвучало в устах каждого из основных Пророков Книги Мормона. Тысячелетняя история была записана, чтобы свидетельствовать об истинности этих слов. То же самое послание сегодня адресовано и нам с целью развития навыка мудрого суждения. Лучше всего мы учимся мудрому суждению, практикуя его в рамках, заданных заповедями Господа.

Я свидетельствую о том, что когда мы, принимая важные решения, будем следовать этим советам, мы сможем лучше понять, какое суждение нам следует вынести. Во имя Иисуса Христа, аминь. ■

**ЛИТЕРАТУРА**

1. От Матфея 7:1. См. также от Матфея 7:1, сноска а; из перевода Джозефа Смита, где Спаситель заповедал нам «не судит[ъ] неправедно».
2. От Луки 10:40–42.
3. См. от Иоанна 11:20–27.
4. От Иоанна 14:27.
5. 1 Нефий 2:20.





**Старейшина Франциско Дж. Виньяс**

Член Кворума Семидесяти

## То, что праведно

*Мы, родители и руководители, должны присматривать за своими прихожанами и членами семей, помогая им избежать всего, что может привести к духовной смерти.*

**В**учении и Заветах сказано, что за свидетельствами слуг Божьих последуют свидетельства землетрясений и свидетельства других событий. «И все будет в смятении, и, истинно, сердца человеческие падут, ибо страх охватит всех людей» (У. и З. 88:91; см. также стихи 88–90).

Служа в президентстве Карибского региона, я собственными глазами видел стойких Святых, чья вера прогоняла всякий страх. Уроки, полученные на Гаити, сопоставимы с событиями Книги Мормона.

При виде ужасных разрушений мне вспомнились слова из двадцать восьмой главы Книги Алмы: «Это было время великой скорби, и был слышан плач по всей земле» (Алма 28:4).

Среди погибших – сорок два члена Церкви. Хотя их семьи и друзья «искренно оплакиваю[т] своих павших родных, [они] радуются, однако, и преисполнены надежды, и даже знают, согласно обетам Господним, что те вознеслись и пребывают у Бога одесную Его в бесконечном блаженстве» (Алма 28:12).

Церковь незамедлительно направила прихожанам и людям, не

являющимся членами Церкви, свою помощь, которая была распределена местными руководителями священства и Общества милосердия. Люди получили не только медицинскую помощь, пищу, воду и другие предметы первой необходимости, но и совет, руководство и утешение от своих местных руководителей. Их поддерживают члены Церкви по всему миру,



которые «гор[юют] с горюющими, да, и утеша[ют] нуждающихся в утешении» (Мосия 18:9).

Разные Пророки в разные времена предупреждали нас о другой трагедии, менее явной, но не менее значимой, то есть об «ужасн[ой] смерт[и], постига[ющей] нечестивых, ибо они умирают и лишаются всего того, что касается праведности; ибо они нечисты, а ничто нечистое не может унаследовать царства Божия» (Алма 40:26).

Этому принципу Нефий обучал своих братьев, говоря, что люди, «ум[ирающие] в своих беззакониях... будут также отвергнуты от всего духовного и от того, что принадлежит праведности» (1 Нефий 15:33).

Пророк Самуил-Ламаниец учил: «Тот, кто не каётся, скашивается и ввергается в огонь; и тогда на них снова находит духовная смерть, да, вторая смерть, так как они снова лишены всего того, что касается праведности» (Геламан 14:18).

Трагедия лишения всего духовного особенным образом оказывается на тех людях, которые, будучи «однажды просвещенны[ми] Духом Святым и получивши[ми] познание истины, впадают в грех и беззаконие. Они делаются более жестокими, и так их положение становится хуже того, в котором бы они были, если бы никогда не получили этого познания» (Алма 24:30).

Мы, родители и руководители, должны присматривать за своими прихожанами и членами семей, помогая им избежать всего, что может привести к духовной смерти. Мы также стремимся спасти тех, кто сейчас мертвы по отношению ко всему духовному, и помочь им «снова родиться; да, возродиться от Бога, переменить свою плотскую и павшую жизнь на жизнь праведную и, будучи искуплены Богом, стать Его сынами и дочерьми» (Мосия 27:25).

Духовное исцеление людей, умерших по отношению ко всему праведному, приходит благодаря силе Искупления, обращению к истине и неукоснительному послушанию принципам праведности.

Обучение наших прихожан и членов семьи тому, что праведно, играет огромную роль в процессе обращения в веру и претерпевания в ней, поскольку это позволяет обрести верные знания о заповедях Господа, принципах и учениях Евангелия, а также о требованиях и таинствах, которым мы должны подчиниться, чтобы достичь спасения в Царстве Господа.

В Священных Писаниях содержится множество примеров, показывающих, насколько важно обучать «тому, что праведно», для обретения стойкого обращения в веру. В повествовании о том, как Аммон и его братья проповедовали Евангелие среди Ламанийцев, мы читаем: «И Аммон проповедовал в народе царя Ламония; и было так, что он учит их всему праведному» (Алма 21:23).

Результаты усердного обучения всему праведному мы видим, продолжая чтение двадцать третьей главы, где сказано: «Все те, которые уверовали, или все те, которые познали правду через учение Амона и братьев его... уверовали в Господа и никогда потом не отступали» (Алма 23:6).

Учредив Церковь, Алма-старший посвятил достойных мужчин в качестве священников и учителей, которые «наблюдали за своим народом и питали их тем, что было праведным» (Мосия 23:18).

Родители играют огромную роль, помогая своим детям понять, что праведно. Из Книги Мормона мы узнаем, что Алма-младший, огорченный беззакониями, войнами и раздорами своего времени и обеспокоенный жестокосердием народа, «повелел своим сыновьям собраться вместе, чтобы он мог каждому из них лично дать наставление о том, что касается праведности» (Алма 35:16; курсив мой – Ф. Д. В.).

Интересно отметить, что он обучал и наделял поручениями каждого из своих детей в отдельности, адаптируя свое наставление к потребностям каждого сына. Он приносил свидетельство и обучал их учениям и



принципам, готовя к тому, чтобы затем они проповедовали те же принципы другим людям.

Во времена, когда семья подвергается нападкам сил зла и когда условия, в которых мы живем, ненамного отличаются от тех, что переживал Алма, Первое Президентство и Кворум Двенадцати заявляют в документе «Семья. Воззвание к миру», что «растить детей в любви и праведности... – это священный долг родителей» (*Лиахона*, октябрь 2004 г., стр. 49).

К этому относится заботливое воспитание, поддержка и обучение детей *всему праведному*, чтобы они могли оставаться стойкими, препоясавшись истиной, «облекшись в броню праведности и обувши ноги

[свои] в готовность Евангелия мира» (У. и З. 27:16).

Так же, как и во времена Алмы, наши руководители присматривают за прихожанами и питают их *тем, что праведно*. Такие знания помогут нам достичь стойкого обращения в веру. В документе *Основные акценты при обучении руководителей*, обновленном 10 декабря 2009 года, Первое Президентство и Кворум Двенадцати просят руководителей священства и вспомогательных организаций «призывать каждого члена семьи, родителей и детей изучать Священные Писания, регулярно молиться и жить по Евангелию Иисуса Христа» (Письмо Первого Президентства, 15 декабря 2009 г.).

Изучение Священного Писания, регулярная молитва и жизнь по Евангелию Иисуса Христа – дела праведности, и Господь явил нам такое замечательное обещание: «Тот, кто совершает дела праведности, получит свою награду, да, мир в этом мире и жизнь вечную в мире грядущем» (У. и З. 59:23).

Чтобы более эффективно обучать людей *тому, что праведно*, важно понимать, что, помимо передачи информации, необходимо помогать им получить откровение. Тогда человек, которого мы обучаем, ощутит желание самостоятельно получить знание об этих принципах.

Вот что открыл Господь Хайраму Смиту через его брата, Пророка Джозефа Смита:

«Я дам тебе от Духа Моего, Который просветит разум твой и наполнит радостью душу твою.

И тогда ты узнаешь... все, что пожелаешь от Меня, касающееся праведности, с верой, надеясь, что получишь» (У. и З. 11:13–14).

Наконец, Священные Писания предупреждают нас, насколько опасна смерть по отношению ко всему праведному, и о серьезности ее последствий для людей, которые, будучи просвещены Духом Божиим, впадают в грех и согрешение.

Помогая людям прийти к познанию истины, обратиться в веру и оставаться непоколебимыми в вере во Христа до конца, очень важно обучать их *тому, что праведно*.

На родителей возложена священная обязанность наставлять своих детей в *том, что праведно*. Руководители и учителя могут присматривать за прихожанами, вверенными их заботе, питать их, с усердием обучая *тому, что праведно*.

Этот процесс станет более эффективным, если во время обучения помогать людям получить откровение, пробуждая в них желание обрести знания от Духа Божьего. И тогда, если они станут проявлять свою веру, Дух сможет возвестить им *то, что праведно*. Об этом я свидетельствую во имя Иисуса Христа, аминь. ■



Старейшина Нейл Л. Андерсон

Член Кворума Двенадцати Апостолов

## О, расскажи об Иисусе

*Более крепкая, личная вера в Иисуса Христа подготовит [ваших детей] к испытаниям, которые непременно станут на их пути.*

**К**огда вам поручено выступить в конце последней сессии Генеральной конференции, вы будете с интересом слушать каждое слово, чтобы понять, какие части вашего выступления будут высказаны пока не наступит ваша очередь. Здесь нет назначенных тем, нет общей тематики. Путь Господа, безусловно, всегда наилучший путь. Он объединяет личные, исполненные молитвы усилия каждого выступающего и оркеструет духовную симфонию, преисполненную откровения и силы. Повторяемые темы, принцип, созидающий на принципе, пророческие предостережения, вдохновляющие обещания – это чудо Божественной гармонии! Я свидетельствую, что на этой конференции мы познали и ощутили разум и волю Господа.

Президент Томас С. Монсон оценил подрастающее поколение как «лучше[е], чем когда-либо»<sup>1</sup> и сказал молодежи: «Вы пришли на эту Землю в чудесное время. Ваши возможности почти безграничны»<sup>2</sup>. Но он также предупреждал: «Мы... пришли на Землю в тревожное время»<sup>3</sup>. «Это время вседозволенности, когда

в обществе в целом повсеместно игнорируются и нарушаются законы Бога»<sup>4</sup>. Нас окружает столько всего, что отвлекает наше внимание. «Искуситель... использует все возможные средства, чтобы поймать нас в свою сеть обмана»<sup>5</sup>.

В наших руках – будущее поколение. Они приходят на эту Землю с важными поручениями и великими духовными способностями. Мы не можем легкомысленно относиться к их подготовке. Наша задача, как родителей и учителей, состоит не в том, чтобы создать духовное ядро в их душах, но чтобы разбудить пламя их духовного ядра, уже раскаленного огнем их предземной веры.

Сегодня я хотел бы заострить ваше внимание на детской просьбе из одной песни Первоначального общества:

*О, расскажи об Иисусе мне в этот час  
To, что Он Сам рассказал бы,  
будь Он средь нас<sup>6</sup>.*

В нынешнем мире каждый ребенок, каждый юноша и каждая



девушки нуждаются в собственном обращении в истину. Каждый нуждается в собственном свете, в собственной «стойко[й] и непоколебимо[й]»<sup>7</sup> вере в Господа Иисуса Христа, не зависящих от родителей, руководителей молодежи и поддержки друзей.

Рассказы об Иисусе могут быть подобны ветру, дующему на горячие угли веры в сердцах ваших детей. Иисус сказал: «Я есмь путь и истина и жизнь»<sup>8</sup>. Рассказы об Иисусе, если повторять их из раза в раз, приносят веру в Господа Иисуса Христа, а также придают прочности основанию свидетельства. Можно ли придумать более ценный подарок для наших детей?

Запечатлены ли жизнь и учения Иисуса Христа в мыслях и душах наших детей? Думают ли они о жизни Спасителя, когда решают, что им предпринять в собственной жизни? В грядущие годы это будет все более важным.

Запечатлен ли в воображении наших детей предземной совет<sup>9</sup>, где Иисус, Величайший из всех, провозгласил: «Вот Я, пошли Меня»?<sup>10</sup> Видят

ли они в себе такую готовность служить вслед Его примеру?

Думают ли они о Его скромном рождении?<sup>11</sup> О Спасителе мира, положенном в ясли?<sup>12</sup> Помогают ли им условия Его жизни лучше понять, какое место должны занимать материальные блага?

Знают ли они, что Иисус часто учил: «просите и получите»?<sup>13</sup> Всплывают ли в мыслях наших детей Его молитвы благодарности<sup>14</sup> и Его просьбы, обращенные к Отцу<sup>15</sup>, когда они преклоняются в молитве и говорят о собственных заботах?

Рассказывали ли мы им о любви Иисуса к детям, о том, как Он брал их на руки, молился за них и плакал?<sup>16</sup> Знают ли наши дети, что Иисус всегда «сто[ит] с распростертыми руками, чтобы принять [их]»?<sup>17</sup>

Черпают ли они силу из рассказов о том, как постился Иисус<sup>18</sup>, когда мы учим их закону поста?

Испытывая одиночество, знают ли наши дети о том, как одиноко было Спасителю, когда Его друзья предали Его, и когда Он спросил Своих учеников: «Не хотите ли и вы отойти?»<sup>19</sup>

Ощутили ли наши дети силу чудес Спасителя? Иисус исцелял прокаженных<sup>20</sup>, давал зрение слепым<sup>21</sup>. Он на-кормил пять тысяч<sup>22</sup>, успокоил море<sup>23</sup> и воскресил Лазаря из мертвых<sup>24</sup>. Верят ли наши дети в то, что «верою совершаются чудеса»<sup>25</sup> и молятся ли они о чудесах в собственной жизни?

Наполнили ли наших детей сме-лостью слова Спасителя, обращен-ные к начальнику синагоги: «Не боися, только веруй»?<sup>26</sup>

Знают ли наши дети о Его совер-шенной жизни<sup>27</sup>, о Его самоотвер-женном служении, о том, как Его предали и жестоко распяли?<sup>28</sup> Свидетельствовали ли мы им о под-линности Его Воскресения<sup>29</sup>, о Его посещении Нефийцев в Америке<sup>30</sup>, о Его явлении Пророку Джозефу Смиту в Священной роще?<sup>31</sup>

Ожидают ли они Его чудесного возвращения, когда все будет испра-влено и каждое колено преклонится и каждый язык признает, что Иисус есть Христос?<sup>32</sup>

Говорят ли наши дети: «О, расска-жи об Иисусе мне в этот час»?<sup>33</sup>

Я обращаюсь к молодежи и детям:

живите в соответствии с вашими важными поручениями и великими духовными возможностями. Стремитесь больше знать об Иисусе, открывайте Священные Писания. Вот вам одно задание: перечитайте Евангелие от Иоанна, а затем обсудите его с вашими родителями, с учителями и друг с другом.

Мой совет отцам и матерям, дедушкам и бабушкам, а также тем, кто не имеет собственных детей, но с любовью воспитывает детей и молодежь: чаще говорите об Иисусе Христе. В Его святом имени заключена великая духовная сила. «Не... дано ни одного другого имени, ни пути... через который [ы]е могло бы спасение достигнуть детей человеческих, но только лишь через имя Христа»<sup>34</sup>.

Матерям, растяющим своих детей без отца в доме, я обещаю: когда вы

будете говорить об Иисусе Христе, вы будете ощущать благословляющую вас силу Небес.

После кончины мужа, сестра Степла Оукс растила своих троих детей (включая старейшину Даллина Х. Оукса<sup>35</sup>) как мать-одиночка. Однажды она сказала: «Мне было дано познать, что Господь любит меня и что меня сделают пригодной для выполнения моей миссии. Я чувствовала окружающую меня любовь... [и знала], что Он [поддержит нас] во всех ожидающих нас трудностях»<sup>36</sup>.

У меня особая просьба к отцам. Пожалуйста, играйте важную роль в беседах с вашими детьми о Спасителе. Им нужны от вас словесные подтверждения вашей веры, так же как и от их матери.

Хотя не всегда ребенок будет слушать вас с доверчивым сердцем, ваше свидетельство об Иисусе

останется в его разуме и душе. Помните историю об Алме, избравшем неверный путь? После своего возвращения он сказал:

«Я... вспомнил, что слышал [от] моего отца... о пришествии... Иисуса Христа... для искупления грехов мира.

Как только мой разум ухватился за эту мысль, я возвзвал в сердце свое: О, Иисус, Сын Божий, помилуй меня»<sup>37</sup>.

Если ребенок не слушает, не отчайвайтесь. Время и истина на вашей стороне. В нужный момент ваши слова вернутся, словно сойдя с Небес. Ваше свидетельство никогда не покинет ваших детей.

Когда вы будете благовейно рассказывать о Спасителе – в машине, в автобусе, за обеденным столом, молясь на коленях, при изучении Священных Писаний или в беседах перед сном, – Дух Господа всегда будет сопровождать ваши слова<sup>38</sup>.

Если вы будете прилагать все силы, свидетельство об Иисусе будет нежно проникать в сердца ваших детей. Они будут приходить к своему Небесному Отцу в смиренной молитве и ощущать Его влияние благодаря силе Святого Духа. Более крепкая, личная вера в Иисуса Христа подготовит их к испытаниям, которые неизменно встанут на их пути<sup>39</sup>.

Я встретил Билла Форреста и Дебби Хатчингс, когда мы были студентами в Университете имени Бригама Янга. Билл вернулся с миссии. Они с Дебби влюбились друг в друга и поженились в храме в Окленде, штат Калифорния. Они поселились в городе Меса, штат Аризона, и были благословлены пятью сыновьями и двумя дочерьми. Билл и Дебби учили своих детей любить Господа Иисуса Христа как любили Его они сами. Их сын, старейшина Дэниэл Форрест, служащий сейчас в Мексиканской миссии Оаксака, сказал: «Каждое утро без исключения мы собирались перед школой за столом и обсуждали Священные Писания».

Их теперь уже замужняя дочь, Кара, мать двух маленьких детей,





все еще живо помнит, как отец отвозил ее по утрам на занятия в школу. Она говорит: «Отец любил цитировать наизусть Священные Писания и стихотворения, [и во время таких утренних поездок] мы вместе заучивали их». Один из его любимых отрывков – «Помните, помните... что на камне нашего Искупителя, Который есть Христос, Сын Божий, вы должны построить ваше основание; так что, когда дьявол пошлет свои сильные ветры... [он] не сможет обессилить вас и не повлечет вас в бездну... потому что вы построили на камне»<sup>40</sup>.

В пятницу, накануне Пасхи 2000-го года, ровно десять лет назад, Билл Форрест служил епископом в приходе в Истейт-Гроувз, штат Аризона. Когда он ехал на работу, всего в полтора километрах от дома в его машину врезался огромный грузовик с гравием. Дебби с детьми выехала из дома вскоре после Билла, и они неожиданно для себя стали свидетелями трагической сцены. Билл погиб в той аварии. Бессмертный дух любимого мужа и отца внезапно был унесен домой к Тому, Кто преодолел смерть, к Сыну Божьему, Чье спасное Воскресение они собирались праздновать

вместе в то Пасхальное воскресенье.

Как Дебби и семеро ее детей (младшему из которых было всего пять лет) нашли силы, в которых нуждались? Кара, которой было пятнадцать, когда отец попал в аварию, позднее сказала мне: «Я благодарна моим [маме и папе] за то, как они рассказывали мне [о Спасителе]. Они открывали Священные Писания вместе со мной, молились со мной и были примером милосердия, любви и терпения [Спасителя]... Пасха остается для меня из года в год порой возвышенных переживаний, когда я размышляю о жизни, миссии и Воскресении нашего Спасителя, а также вспоминаю о жизни своего земного отца».

Старейшина Даниил Форрест рассказывал: «Мне было десять лет, когда погиб мой отец. Это было тяжелое время... Моя мама всегда была воплощением учений Спасителя. Я ношу с собой миссионерскую табличку отца с миссии в Испании. Я особенно люблю [два] высказывания моего отца: 'Два человека могут сделать все, если один из них – Господь' и 'Спаситель должен быть нашим Основанием. Иначе нас будет шатать'».

Вера в Иисуса Христа заполнила сердца детей Форрестов. В эту Пасхальную пору, через десять лет после ухода отца, они глубоко тоскуют по нему, но жало его смерти поглощено во Христе<sup>41</sup>. Они знают: благодаря неоценимому дару Спасителя, они смогут быть снова со своим земным отцом и со своим Небесным Отцом.

О, расскажи об Иисусе.

Через мгновение мы услышим слова Пророка Божьего. Говоря о Своем Пророке, Господь сказал: «Его слова вы должны принимать, будто исходят они из уст Моих»<sup>42</sup>. Я свидетельствую о том, что Президент Томас С. Монсон – глашатай Господа на Земле.

Я свидетельствую, что Иисус есть Христос, Спаситель всего человечества. Его жизнь, Его Искупление, Его Воскресение, Его предстоящее возрождение столь же неоспоримы, как и восход солнца. Да славится имя Его во веки веков<sup>43</sup>. Во святое имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. Томас С. Монсон, «Неизменная истинна во времена перемен», *Лиахона*, май 2005 г., стр. 19.
2. Томас С. Монсон, «Имейте смелость», *Лиахона*, май 2009 г., стр. 123.

3. Томас С. Монсон, «Примеры праведности», *Лиахона*, май 2008 г., стр. 65.
4. Томас С. Монсон, «Заключительное слово», *Лиахона*, ноябрь 2009 г., стр. 109.
5. Томас С. Монсон, «До следующей встречи», *Лиахона*, май 2009 г., стр. 113.
6. «Tell Me the Stories of Jesus», *Children's Songbook*, 57.
7. Алма 1:25.
8. От Иоанна 14:6.
9. См. Авраам 3:2–28.
10. Авраам 3:27.
11. См. от Луки 2.
12. См. от Луки 2:7.
13. 3 Нефий 27:29.
14. См. от Луки 10:21.
15. См. от Луки 11:2–4.
16. См. 3 Нефий 17:11–24.
17. Мормон 6:17.
18. См. от Луки 4:1–13.
19. От Иоанна 6:67. Выступая перед молодежью в прошлом году, Президент Монсон сказал: «Вы... будете призваны защищать то, во что верите. Если корни вашего свидетельства не будут достаточно крепки, вам будет трудно устоять против насмешек тех, кто бросает вызов вашей вере» (*Лиахона*, май 2009 г., стр. 126).
20. См. от Марка 1:40–42.
21. См. от Луки 18:35–43.
22. См. от Марка 6:34–44.
23. См. от Марка 4:35–41.
24. См. от Иоанна 11:8–53.
25. Мороний 7:37.
26. От Марка 5:36.
27. См. 1-е Петра 2:21–25.
28. См. от Луки 22:47–48; 23:32–46.
29. См. от Иоанна 20:11–23.
30. См. 3 Нефий 11–26.
31. См. Джозеф Смит – История 1:17.
32. См. Учение и Заветы 88:104.
33. «Tell Me the Stories of Jesus.»
34. Мосия 3:17.
35. Старейшина Даллин Х. Оукс однажды сказал: «В детстве я почти каждый вечер читал книги. Одной из моих любимых была книга *Истории из Библии* Херблата..., включающая 168 историй из Библии. Я любил эти истории и читал их по многу раз» (*Bible Stories and Personal Protection*, *Ensign*, Nov. 1992, 37).
36. Stella Oaks, «Thy Will Be Done», in Leon R. Hartshorn, comp., *Remarkable Stories from the Lives of Latter-day Saint Women*, 2 vols. (1973–75), 2:184.
37. Алма 36:17–18.
38. В нашем современном мире более, чем когда-либо необходимо, чтобы слова Еноса о своем отце могли бы сказать наши дети и о нас: «Слова, которые я часто слышал из уст моего отца о вечной жизни... глубоко проникли в мое сердце» (Енос 1:3–4).
39. Президент Монсон обещал молодежи: «Если эти корни будут крепки, ваше свидетельство о Евангелии, о Спасителе и о нашем Небесном Отце будет влиять на все, что вы делаете в своей жизни... Ваше свидетельство, если его постоянно подпитывать, – гарантия вашей безопасности» (*Лиахона*, май 2009 г., стр. 126).
40. Геламан 5:12.
41. Мосия 16:8.
42. Учение и Заветы 21:5.
43. См. Алма 26:12.



Президент Томас С. Монсон

## Заключительное слово

*Маяк Господа посыпает сигналы, которые ни с чем нельзя спутать и на которые можно положиться.*

Это была замечательная заключительная сессия. Я редко слышал столь прекрасные проповеди, высказанные столь немногочисленными словами, которые мы сегодня услышали. Мы все собрались здесь, потому что мы любим Господа. Мы хотим служить Ему. Наш Небесный Отец помнит о нас. Я свидетельствую об этом. Я признаю Его руку во всех делах.

Один короткий стих из Священных Писаний:

«Надейся на Господа всем сердцем

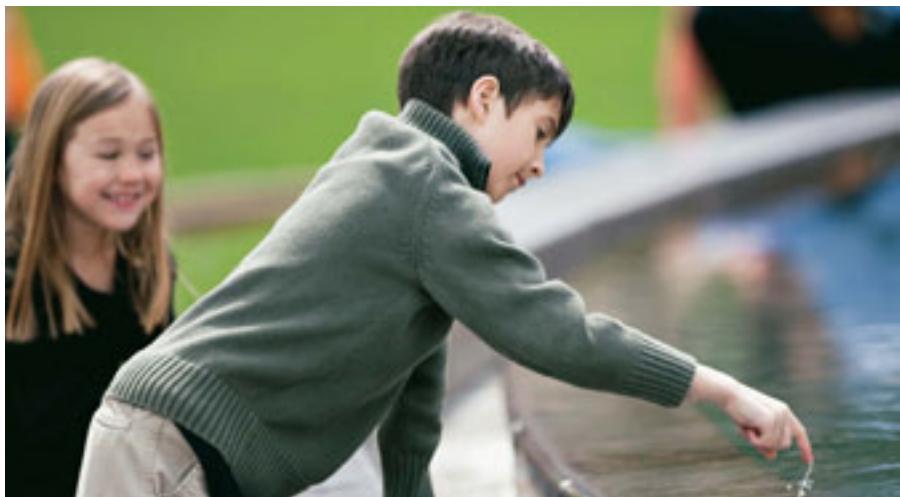
твоим, и не полагайся на разум твой.

Во всех путях твоих познавай Его, и Он направит стези твои»<sup>1</sup>.

Это история моей жизни.

Мои дорогие братья и сестры, сейчас мы подошли к завершению одной из самых возвышающих и вдохновляющих конференций.

Прослушав наставления и свидетельства тех, кто выступал перед нами, думаю, все мы получили обильные благословения и еще больше укрепились в решении жить по принципам Евангелия Иисуса Христа. Нам было





хорошо здесь. Мы выражаем благодарность каждому выступавшему и тем, кто произносили молитвы.

Музыка звучала великолепно. Мне вспоминается стих из книги «Учение и Заветы»: «Ибо душа Моя радуется песне сердца; ибо песня праведных есть молитва Мне, и Я отвечу им благословением»<sup>2</sup>.

Напоминаем вам, что послания, которые мы услышали на этой конференции, будут напечатаны в майском номере журналов *Ensign* и *Лиахона*. Призываю вас изучать эти послания и размышлять о том, чему они учат, а затем применять их в своей жизни.

Я знаю, что вы присоединитесь ко мне в выражении благодарности тем братьям и сестрам, которые были освобождены от своих призваний во время этой конференции. Они хорошо служили и внесли важный вклад в работу Господа. Их посвящение завершено. Мы от всего сердца благодарим их.

Мы также поддержали поднятием рук братьев и сестер, призванных на новые должности во время этой конференции. Мы с нетерпением ждем совместной работы вместе с ними в служении делу Учителя.

Мои братья и сестры, сегодня в окружающем мире мы сталкиваемся с серьезными проблемами, вызывающими у нас большое беспокойство.

Мир, кажется, сорвался с якорей безопасности и уносится из гавани спокойствия.

Вседозволенность, безнравственность, порнография, нечестность и множество других пороков соблазняют многих бросаться в море греха и разбиваться об острые рифы упущеных возможностей, утраченных благословений и разрушенных мечтаний.

Я предлагаю всем нам обратиться к маяку Господа. Нет такого густого тумана, такой темной ночи, такой сильной бури, из которых не могли бы вызволить его сигнальные огни – даже того мореплавателя, что совершенно сбился с курса. Он ведет нас сквозь штормы жизни. Маяк Господа посыпает сигналы, которые ни с чем нельзя спутать и на которые можно положиться.

Я люблю слова из Псалтири: «Господь – твердыня моя и прибежище мое, Избавитель мой, Бог мой – скала моя; на Него я уповаю;.. Призову... Господа и от врагов моих спасусь»<sup>3</sup>.

Господь любит нас, мои братья и сестры, и благословит нас, когда мы призываем Его.

Как же мы благодарны за восстановленное Евангелие Иисуса Христа и за все хорошее, что оно приносит в нашу жизнь! Господь излил Свои благословения на весь народ. Я

свидетельствую вам, что эта работа истинна, что наш Спаситель жив и что Он управляет и руководит Своей Церковью здесь, на Земле. Теперь, когда завершаются последние минуты этой конференции, мое сердце переполняют нежные чувства. Я выражая вам свою любовь и благодарность. Благодарю вас за молитвы обо мне и всех представителях Высшей власти Церкви. Господь слышит ваши молитвы, благословляет нас и руководит нами в делах Его Царства здесь, на Земле. Мы очень благодарны за это.

В завершение этой конференции я призываю благословения Небес на каждого из вас. Я прошу в молитве нашего Небесного Отца благословить вас и ваши семьи, когда вы вернетесь в свои дома в разных уголках мира. Пусть послания и дух этой конференции найдут выражение во всем, что вы делаете – в ваших домах, в вашей работе, на ваших собраниях и во всех ваших начинаниях.

Я люблю вас. Я молюсь о вас. Да благословит вас Бог! Да пребудет с вами и ныне, и всегда обещанный Им мир. Об этом я молюсь во имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

1. Притчи 3:5–6.
2. Учение и Заветы 25:12.
3. Псалтирь 17:3–4.



Энн М. Диббл

Вторая советница в Генеральном президентстве  
Общества молодых женщин

получить и унаследовать все, что обещал им Господь.

Господь знал, что Пророку Иисусу Навину и детям Израилевым потребуется в это время великое мужество. В первой главе Книги Иисуса Навина Господь несколько раз говорит ему: «Будь тверд и мужествен». Слово «мужество» трактуется как «сила разума или духа, необходимая для того, чтобы преодолеть и претерпеть опасность, страх или трудность» (*Merriam Webster's Collegiate Dictionary*, 11th ed. [2003], «courage»; курсив мой – Э. М. Д.). Благодаря своему мужеству и постушанию Иисус Навин и дети Израилевы сумели войти в землю обетованную и обрести счастье в благословениях Господа.

Иисус Навин и сыны Израилевы жили давным-давно. Но и в наши дни мы стремимся войти в «землю обетованную». Наша величайшая цель состоит в том, чтобы обрести вечную жизнь с нашим Небесным Отцом. В первой главе Книги Иисуса Навина можно найти четыре ясных указания, которые помогут преодолеть наши препятствия, завершить свое путешествие и наслаждаться благословениями Господа в нашей «земле обетованной».

Во-первых, в пятом стихе Господь обещает Иисусу Навину: «Не отступлю от тебя и не оставлю тебя». Мы можем черпать мужество и силу из этого обещания о том, что Господь всегда будет с нами и не оставит нас одних. Здесь говорится, что Небесный Отец знает и любит каждого из Своих детей. Как одна из

## «Будь мужествен»

*Указатели, собранные в Книге Иисуса Навина,..  
объединяются, образуя самый мощный источник  
мужества и силы – веру в нашего Небесного Отца и Его  
Сына, Иисуса Христа.*

Выступая на Генеральной конференции перед братьями-носителями священства, представители Высшей власти Церкви часто говорят, что они словно обращаются к «могучему воинству» сильных руководителей священства. Сегодня я стою перед вами, словно перед «могучим воинством» избранных дочерей Бога. Вы избраны, чтобы идти вперед в праведности вместе с доблестными носителями священства в эти последние дни. Как замечательно видеть вас на этом грандиозном собрании!

Я хотела бы открыть этот вечер с краткого обзора исторической обстановки нашей темы, изложенной в Книге Иисуса Навина 1:9: «Будь тверд и мужествен, не страшись и не ужасайся; ибо с тобою Господь, Бог твой, везде, куда ни пойдешь».

Моисей был могущественным Пророком. Он вывел сынов Израилевых из земли Египетской, где они были рабами и где они переняли обычай поклоняться ложным богам. Через сорок лет мучений в пустыне они были совсем близки к своему новому дому, где могли стать свободными и служить истинному и живому

Богу. После смерти Моисея Бог призвал Иисуса Навина стать тем Пророком, который завершит это чудесное путешествие.

Иисус Навин был влиятельным руководителем. В Библейском словаре его называют «высочайшим образом набожного воина» и отмечают, что его имя переводится как «Бог в помощь» (Bible Dictionary, «Joshua»). Его вдохновенное руководство было крайне необходимо, поскольку детям Израилевым предстояло перейти еще много рек и выиграть множество сражений, прежде чем



Его драгоценных дочерей, вы имеете доступ к Его защите и руководству через силу молитвы. В Учении и Заветах мы читаем: «Будь смирен; и Господь Бог твой поведет тебя за руку и даст тебе ответ на молитвы твои» (У. и З. 112:10).

Я верю этим словам и подтверждаю, что Небесный Отец действительно слышит наши молитвы и отвечает на них. Но нам часто требуется терпение, когда мы «наде[емся] на Господа» (Исаия 40:31). Пока мы ждем, нам может показаться, что нас бросили, что наши молитвы никто не слышит или, возможно, мы недостойны получить на них ответ. Это неправда. Мне нравятся утешительные слова царя Давида: «Твердо уповал я на Господа, и Он преклонился ко мне и услышал вопль мой» (Псалтирь 39:2).

Независимо от того, с чем вы можете столкнуться в своем личном путешествии, первый указатель из Книги Иисуса Навина напоминает нам, что нужно молиться, быть терпеливыми и помнить обещание Бога: «Не отступлю от тебя и не оставлю тебя» (Иисус Навин 1:5).

Второй указатель находится в седьмом стихе. Здесь Господь говорит Иисусу Навину: «Тщательно храни и исполняй весь закон... не уклоняйся от него ни направо, ни налево, дабы поступать благоразумно во всех предприятиях твоих». Господь наставляет Иисуса Навина строго соблюдать заповеди и не отклоняться от пути Господа. Президент Говард У. Хантер учил: «Иисус Навин знал, что его послушание приведет к успеху, и хотя ему было неизвестно, как именно он добьется его, он был уверен в результате». Несомненно, опыт великих Пророков, о которых говорится в Священных Писаниях, записан [и сохраниен] для того, чтобы помочь нам понять, насколько важно выбрать путь строгого поступления» («Commitment to God», *Ensign*, Nov. 1982, 57, 58).

Месяц назад я посетила одну группу молодых женщин. Я спросила старших девушек, какой совет дали бы они новой девушке в группе «Улей», чтобы помочь ей оставаться



верной и добродетельной во всех начинаниях. Одна девушка сказала: «Когда ты будешь идти по школьному коридору, то краем глаза, возможно, увидишь что-то, что привлечет твоё внимание, что-то явно нехорошее. Из любопытства у тебя может возникнуть желание посмотреть. Мой тебе совет: не смотри. Я уверяю тебя, что ты пожалеешь, если посмотришь. Поверь: лучше всегда смотреть вперед».

Слушая эту девушку, я поняла, что слышу совет Господа Иисусу Навину: «Не уклоняйся от него ни направо, ни налево» (Иисус Навин 1:7). Молодые женщины, избегайте окружающих вас искушений, строго следя заповедям. Смотрите прямо перед собой на свою вечную цель. Второй указатель напоминает нам, что, поступая таким образом, мы будем защищены и сможем «поступать благоразумно во всех предприятиях [с]воих» (Иисус Навин 1:7).

В восьмом стихе мы находим третий указатель. Здесь Господь упоминает «книгу закона» и велит Иисусу Навину: «Поучайся в ней день и ночь, дабы в точности исполнять все, что в ней написано: тогда ты будешь успешен». Господь дает наставление Иисусу Навину, а также каждой из нас, читать Священные Писания. Ежедневное изучение Священных Писаний, и, в особенности, Книги Мормона, закладывает прочное основание для вашего растущего свидетельства об Иисусе Христе и Его Евангелии. Это приглашает Духа в вашу жизнь. Президент Гарольд Б. Ли учил: «Если мы прекратим каждый день читать Священные Писания, наши свидетельства будут ослабевать, наша духовность перестанет расти» (*Учения Президентов Церкви: Гарольд Б. Ли* [2000], стр. 66).

На страницах Священных Писаний даны бесчисленные указания, обещания, решения и напоминания, которые помогут нам на пути к «земле



Сантьяго, Чили.

обетованной». Третий указатель призывает нас ежедневно читать Священные Писания и размышлять над ними, чтобы достичь процветания и успеха.

После того, как Господь поговорил с Иисусом Навином, Пророк обратился к детям Израилевым. В конце его речи, в шестнадцатом стихе, дети Израилевы откликнулись на его слова и дали нам четвертый указатель. Они сказали: «Все, что ни повелишь нам, сделаем, и куда ни пошлешь нас, пойдем».

У нас, как у членов Церкви Иисуса Христа Святых последних дней, есть возможность заключить тот же завет и пообещать, что мы будем следовать за нашим Пророком, Президентом Томасом С. Монсоном, присутствующим на этом собрании. Через молитву и подтверждения от Духа каждый из нас может обрести личное свидетельство о живом Пророке. Это свидетельство растет, если мы слушаем и соблюдаем его учения и с мужеством применяем их в своей повседневной жизни.

Если мы приступиваемся к советам нашего Пророка и повинуемся им, это открывает нам путь к особым благословениям. Послушайте несколько пророческих обещаний, с которыми Президент Монсон обратился к нам на прошлой Генеральной конференции: «Да благословит вас Бог! Да пребудет с вами теперь и всегда обещанный Им мир»

(«Заключительное слово», *Лиахона*, ноябрь 2009 г., стр. 110). «Нас ждут великие обещания, если мы будем верны» («Научи свой нрав терпенью», *Лиахона*, ноябрь 2009 г., стр. 69). «Я призываю благословения Небес на каждого из вас» (*Лиахона*, ноябрь 2009 г., стр. 110).

Я предлагаю вам внимательно слушать на следующей неделе, во время Генеральной конференции, наставления и обещания нашего Пророка и Апостолов. Затем примените четвертый указатель, приняв обязательство следовать совету Пророка и решив для себя, что «все, что ни повели [т] нам, сделаем, и куда ни пошле [т] нас, пойдем» (Иисус Навин 1:16).

Сейчас эти четыре указателя (молитва, послушание заповедям Бога, ежедневное изучение Священных Писаний и решимость следовать за живым Пророком) могут показаться вам чем-то простым и незначительным. Позвольте напомнить вам стих из Книги Алмы: «Я говорю тебе, что малыми и простыми средствами совершаются великие дела» (Алма 37:6). Если применять в своей повседневной жизни эти четыре «малых и простых» указателя, собранных в Книге Иисуса Навина, они объединяются, образуя самый мощный источник мужества и силы – веру в нашего Небесного Отца и Его Сына, Иисуса Христа.

Небесный Отец знает, что путь каждого из нас нелегок. Каждый

день мы сталкиваемся с ситуациями, требующими мужества и силы.

История, опубликованная недавно в газете *Church News*, подтверждает эту истину:

«Несколько месяцев назад учительница средней школы начала урок с того, что попросила школьников, придерживающихся определенных взглядов по некоему политическому вопросу, встать с одной стороны класса, а тех, кто против – с другой.

После того, как ученики разделились, учительница встала на сторону противников. Выбрав одну девушку на стороне защитников этих взглядов, она обрушила обвинения на нее и на других ее одноклассников.

Эта девушка, член класса ‘Созвездие’ в своем приходе, выдержала все нападки по поводу своих убеждений.

[Она сохранила] спокойствие, в то время как ее взгляды прилюдно критиковал человек, наделенный властью» (*What youth need*, *Church News*, March 6, 2010, 16).

Эта девушка проявила удивительное мужество на собственном поле боя, которым в тот день оказался ее школьный класс. Где бы вы ни были, с чем бы ни сталкивались, я надеюсь, что вы сможете воспользоваться указателями из Книги Иисуса Навина и научитесь доверять обещанию Господа: «Будь тверд и мужествен, не страшись и не ужасайся; ибо с тобою Господь, Бог твой, везде, куда ни пойдешь» (Иисус Навин 1:9).

Я хочу оставить вам свое свидетельство о том, что Небесный Отец знает и любит каждую из вас. Если вы обратитесь к Нему, Он не подведет вас! Он благословит вас силой и мужеством, которые вам потребуются, чтобы пройти весь путь к Нему. Я благодарна за Священные Писания и за такие яркие примеры, как Пророк Иисус Навин. Я благодарна за Президента Монсона, который старается вести нас безопасным путем к нашему Небесному Отцу. Я молюсь о том, чтобы, подобно детям Израилевым, мы все вошли в нашу «землю обетованную» и нашли покой в благословениях Господа. Я говорю это во имя Иисуса Христа, аминь. ■



**Мэри Н. Кук**

Первая советница в Генеральном президентстве  
Общества молодых женщин

# Никогда, никогда, никогда не сдавайтесь!

*Каких действий ожидает Господь от вас? Он хочет, чтобы вы были доблестными и добродетельными дочерьми Бога, решительно настроеными жить каждый день так, чтобы быть достойными получить храмовые благословения.*

В августе прошлого года мы вошли некоторых своих внуков в Национальный парк «Пещера Тимпаногос», одно из самых популярных мест в штате Юта. Чтобы добраться до пещеры, нужно пролечь довольно трудный путь длиной в два с половиной километра, но возможность полюбоваться красивыми натечными образованиями в пещере стоит того. Я была уверена, что для девятилетней Рути путь будет несложным, но переживала, хватит ли шестилетней Кэролин сил и выдержки на всю дорогу.

Мы все были очень рады, что вышли в путь и быстро шагали по мощеной дорожке. Четверть пути прошла быстро, до середины маршрута мы уже добирались дольше. Кэролин приуньла. Рути же чувствовала себя прекрасно и подбадривала Кэролин. Мы сбивали скорость, чтобы Кэролин не отставала. И тогда все как будто пошло не так.

Поднялся сильный ветер, клубы пыли застилали глаза. Стало страшновато, а тут еще, как нарочно, возник знак с надписью: «Здесь водятся гремучие змеи. Не сходите с тропы. Будьте осторожны».

Мы медленно взирались по тропе. Три четверти пути до цели было пройдено, но оставался еще самый крутой участок горы. Усталая, напуганная и сомневающаяся в своих силах, Кэролин села и захныкала: «Я сдаюсь! Не могу больше идти!»

Мы сели и обсудили, что нам

теперь делать. Мы составили план. Мы решили, что будем считать шаги и посмотрим, как будем чувствовать себя через сто шагов. Мы с Рути поблагодарили Кэролин, что будем помогать ей. Мы договорились искать по дороге то, что поднимает нам настроение и делиться наблюдениями друг с другом. Мы даже пели песни Первоначального общества.

Тут все переменилось. Кэролин решила принять наш план. Сто шагов превратили непосильную задачу в выполнимую. Кэролин знала, что мы поможем, и, выискивая все хорошее вокруг нас и напевая песни, мы чувствовали себя счастливее.

А вы когда-нибудь испытывали страх и отчаяние, столкнувшись с проблемой, казавшейся непосильной для вас? Вам когда-нибудь хотелось сдаться?

Представьте себе, как чувствовал себя Иисус Навин, преемник великого Пророка Моисея, когда узнал, что должен повести детей Израилевых в землю обетованную. Иногда ему наверняка хотелось сдаться. Но Господь утешал его. Трижды Он напоминал ему, что нужно быть твердым и мужественным (см. Иисус Навин 1:6–9). Веря в то, что Бог будет с ними, Израильтяне пообещали: «Все, что ни повелиши нам, сделаем» (Иисус Навин 1:16).

Священные Писания изобилуют историями о мужчинах и женщинах, проявивших великое мужество в исполнении всего, что бы ни повелел им Господь, даже когда эти задания казались невыполнимыми, даже когда им хотелось сдаться.

Каких действий ожидает Господь от вас? Он хочет, чтобы вы были доблестными и добродетельными



дочерями Бога, решительно настроеными жить каждый день так, чтобы быть достойными получить храмовые благословения и вернуться к Нему. В современном мире для этого требуется мужество. У вас есть план спасения, с которым это становится возможно. Моральная свобода воли, способность выбирать – важная часть этого плана. Вы уже принимали некоторые правильные решения. До своего рождения вы решили прийти на землю, чтобы получить тело и испытать себя. Вы приняли решение креститься, а это – первое таинство на пути к вечной жизни. Теперь вы проходите земную жизнь, где продолжаете принимать решения, учиться и расти. Заключение священных заветов и получение таинств храма – еще один важный шаг в этом плане.

Но по мере того, как вы, молодые женщины, взрослеете, дорога становится все круче, и вы можете пасть духом. Жизнь становится труднее, новые решения и искушения таятся за каждым поворотом. Сатана поднимет ветры сомнений, которые заставят вас усомниться, этим ли путем вы хотите идти. Возможно, вас будут искушать попробовать другой маршрут, несмотря на предупредительные знаки об опасности. Вы можете усомниться в своих способностях и спрашивать себя, как сказала одна девушка: «Возможно ли в самом деле оставаться добродетельной в современном мире?» Мой ответ: «Да, мои юные друзья!» И я дам вам тот же совет, что дал Уинстон Черчилль во время Второй мировой войны: «Никогда, никогда, никогда не сдавайтесь!» (См. «Never Give In» [speech, Harrow School, London, England, Oct. 29, 1941].)

Это потребует великого мужества, но у вас же есть Его план! Что же поможет вам следовать плану спасения и быть доблестной и добродетельной дочерью Бога? Во-первых, обретайте крепкое свидетельство, шаг за шагом. Во-вторых, ищите помощи Небесного Отца, Иисуса Христа, вашей семьи и всех, кто поддерживал бы вас в решении следовать этому плану. И наконец, живите

так, чтобы быть достойными напарничества Святого Духа.

Говоря о необходимости обрести крепкое свидетельство, Президент Томас С. Монсон обещал молодым женщинам: «Ваше свидетельство, если его постоянно подпитывать, – гарантия вашей безопасности» («Имейте смелость», *Лиахона*, май 2009 г., стр. 126).

Ваше свидетельство укрепляется «с опытом. Никто сразу не получает полное свидетельство» (*Верой сильны: Евангельский справочник*, [2004], стр. 150). Вспомните, что для того, чтобы преодолеть самый крутой участок горы, мы продвигались, считая каждый шаг. Чтобы обрести свидетельство, вам нужно возвращать его постепенно. «[Ваше свидетельство] будет укрепляться, если вы решите жить по заповедям. Поддерживая и укрепляя других людей, вы заметите, что ваше свидетельство продолжает расти. Если вы [разовьете в себе привычку молиться, изучать Священные Писания, соблюдать заповеди и служить ближним], вам будет дано пережить моменты вдохновения свыше, которые... укрепят ваше свидетельство» (см. *Верой сильны*, стр. 150).

Программа «Совершенствование личности» предоставляет вам прекрасный способ возвращать свое свидетельство постепенно, шаг за шагом. Задания и проекты по работе над идеалами – это маленькие шаги, которые будут питать ваше свидетельство об Иисусе Христе по мере того, как вы будете изучать Его учения и регулярно применять в своей жизни. Эта постоянная подпитка удержит вас на безопасной тропе.

Во-вторых, ищите помощи

других, тех, кто придаст вам сил и поддержит. Прежде всего, ищите Небесного Отца через молитву. Вы – Его дочери. Он знает вас и любит вас. Он слышит ваши молитвы и отвечает на них. В Священных Писаниях нас убеждают несметное количество раз: «Всегда молитесь» (см., например, У. и З. 90:24). Если вы будете молиться, Господь *будет* с вами, как Он был с Иисусом Навином.

Каждому из нас нужна помощь Спасителя, чтобы следовать Его плану и вернуться к нашему Отцу на Небесах. Возможно, вы сделали какие-то ошибки или сошли на ложный путь. «Благодаря тому, что Спаситель любит вас и отдал Свою жизнь за вас, вы можете покаяться... Искупительная жертва Спасителя дала вам возможность получить прощение ваших грехов» (*Совершенствование личности молодой женщины*, [2009], стр. 71). «Чем раньше вы начнете процесс покаяния, тем скорее почувствуете благословения, которые приносит прощение» (*Во имя нравственной силы молодежи* [2002], стр. 30).

Решите уже сейчас сделать все, что требуется для покаяния, решите «достойно причащаться каждую неделю и наполнять свою жизнь добродетельными поступками, которые принесут вам духовную силу. Со временем вы укрепите способность противостоять искушениям и соблюдать заповеди и станете более похожей на Иисуса Христа» (*Совершенствование личности молодой женщины*, стр. 71).

В помощь вам на Земле есть также Пророки последних дней. Пророки – глашатаи сегодняшнего дня. Прилепитесь к их словам. Они дадут вам указатели, которые предупредят об опасности и удержат на безопасном пути. Специальные указатели для вас содержатся в брошюре *Во имя нравственной силы молодежи*. «Следуй Пророку – знает он путь» (*Children's Songbook*, «Follow the Prophet», 110–11).

Одно из величайших благословений плана спасения состоит в том, что мы собраны в семье. У вас есть





родители, чьи мудрость и опыт помогут вам достичь своего Божественного потенциала. Доверяйте им. Они желают вам самого лучшего.

Учитесь у своей мамы, бабушки и у других праведных женщин, имеющих крепкое свидетельство. Роль матери в плане – быть воспитателем. Мамы, никто не любит вашу дочь так, как вы. Вы – ее лучший руководитель, наставник и пример. Мы надеемся, что вы примете приглашение заниматься по программе «Совершенствование личности» вместе с вашей дочерью. На личном опыте работы над идеалом добродетели вместе со своей мамой я знаю, что ваши отношения укрепятся, и вы обе будете благословлены взаимной любовью, поддержкой и воодушевлением.

Молодые женщины, выбирайте хороших друзей, которые будут поддерживать вас в праведном решении следовать плану. Мы знаем, что многие из вас, как и Рути, подбадривавшая Кэролин, делают многое, чтобы укреплять друг друга. После того, как вы получите награду «Молодая женщина совершенства», настанет ваша очередь быть «старшей сестрой». С получением награды «Почетная пчелка» у вас будет множество возможностей укреплять другую девушку своим праведным

примером и свидетельством, выступая ее наставницей по программе «Совершенствование личности».

И наконец живите так, чтобы быть достойными напарничества Святого Духа. Когда мы помогали Кэролин, то искали все хорошее вокруг нас и даже пели песни Первоначального общества, мы приглашали Духа. Мы чувствовали любовь, радость и покой, а это – плоды Духа (см. к Галатам 5:22). Вам пригодятся эти покой и уверенность, когда сатана будет пытаться запутать вас ветрами сомнений, когда вас будут искушать пойти по другому пути, когда кто-то будет недобр к вам или станет высмеивать вас за ваши убеждения.

Позвольте мне рассказать вам историю о Юлии, девушке, которая сумела справиться с проблемой, следуя подсказкам Святого Духа. Однажды она изучала Ветхий Завет, и ее посетила мысль: «Прочитай пятую главу от Матфея! Прочитай пятую главу от Матфея!» Она подумала: «Почему мне вздумалось читать Новый Завет?» Она прислушалась к этой подсказке и прочитала в Евангелии от Матфея: «Любите врагов ваших, благословляйте проклинающих вас, благоворите ненавидящим вас и молитесь за обижающих вас и гонящих вас» (от Матфея 5:44).

На следующий день у нее возникли некоторые проблемы с ее друзьями. Они вели себя грубо и преследовали ее. Поначалу она сильно расстраивалась, а затем подумала: «Меня ведь готовили к этому. Дух побудил меня прочитать Евангелие от Матфея, и я должна любить своих друзей и молиться за них». Маленький шаг, – чтение Священных Писаний, – подготовил ее к тому, чтобы реагировать по-христиански. Этот опыт принес ей уверенность в том, что Господь знает ее и что благодаря подсказкам Святого Духа она может знать, что ей делать.

Дорогие мои девушки, я встречала среди вас очень много таких, кто, подобно Юлии, не отчаивался в трудных обстоятельствах, но решал следовать плану. Я молюсь о том, чтобы вы, шаг за шагом, продолжали укреплять свое свидетельство. Ищите помощи нашего Небесного Отца, Иисуса Христа, Пророков и всех, кто поддержит вас в решении следовать плану. Ведите добродетельную жизнь, чтобы вам сопутствовал Святой Дух и оберегал вас. Я свидетельствую, что если вы будете делать все это, Господь будет с вами, и вы сможете оставаться на пути, ведущем к храму и к вечной жизни. «Будь [те] тверд[ы] и мужествен[ны]» и никогда, никогда, никогда не сдавайтесь! Во имя Иисуса Христа, аминь. ■



Элейн Ш. Далтон

Генеральный президент Общества молодых женщин

Мы по-прежнему будем возглашать Христа, радоваться о Христе, чтобы каждый из нас мог знать, к кому Источнику нам прибегать для отпущения своих грехов<sup>3</sup>. И, конечно же, мы по-прежнему будем стойкими, какие бы бури ни бушевали вокруг нас, потому что мы знаем и свидетельствуем, что «на камне нашего Исповедителя, Который есть Христос, Сын Божий, [мы] должны построить [наше] основание... и если [мы] буд[ем] строить на таком основании, то не пад[ем]»<sup>4</sup>.

Сегодня Господь дает вам, «юные благородного первородства»<sup>5</sup>, такой же совет, как и Иисусу Навину: «Будь тверд и мужествен, не страшись и не ужасайся; ибо с тобою Господь, Бог твой, везде, куда ни пойдешь»<sup>6</sup>. Вы не одиноки! Даже если вы единственные Святые последних дней в своей школе или среди подруг или даже в своей семье, – вы не одиноки. Вы можете положиться на силу Господа. Как сказал Иисус Навин Израильтянам: «Освятитесь, ибо завтра сотворит Господь среди вас чудеса»<sup>7</sup>. Иисус Навин призывал вернуться к добродетели, и сегодня этот же призыв относится и к нам. Мы просто не сможем выполнить работу, для выполнения которой нас сберегали и готовили, если у нас не будет силы и уверенности, проистекающих из добродетельного образа жизни.

Вы – молодые женщины великой веры. Придя на эту Землю, вы взяли с собой свою веру. Алма учит, что в предземных чертогах вы продемонстрировали «великую веру и добрые дела»<sup>8</sup>. Защищая план, представленный Богом, вы сражались, вооружившись своей верой и свидетельством. Вы знали, что это хороший план; вы знали, что Спаситель сделает то, что обещал, потому что вы знали Его! Вы были верны Ему и полны стремления прийти на Землю. Вы знали, что от вас потребуется. Вы знали, насколько это будет трудно, и все же были уверены, что сможете не только выполнить свою Божественную миссию, но и сделать мир лучше. Вы – «избранные духи, которые были сохранены, чтобы явиться во время

## Помните о том, кто вы!

*Нет ничего более прекрасного, чем молодая женщина, излучающая свет Святого Духа, обладающая уверенностью и мужеством благодаря своей добродетельности.*

Мы – дочери нашего Небесного Отца, любящего нас и любимого нами<sup>1</sup>. Я чувствую смиренение и благодарность, находясь сегодня с вами. Господь благословил меня совершенно ясным пониманием того, кто вы есть и почему находитесь здесь, на Земле, в это время. Господь любит вас, и я знаю, что вы любите Его. Это видно по вашим лицам, по вашей скромности, по вашему желанию выбирать истину, а также по вашей решимости оставаться добродетельными и чистыми.

Сообща мы пережили много необыкновенных духовных моментов. Мы делились свидетельствами у костра в летних лагерях, в молитвенных домах, а также на встречах. Нас согревал огонь нашей веры. Мы поднимались в горы и разворачивали золотистые знамена – от Бразилии до города Баунтифул, – показывая глубокую решимость оставаться добродетельными и всегда быть достойными посещения храма. Каждый день мы молимся, читаем Книгу Мормона и улыбаемся, а также работаем над нашей программой «Совершенствование личности» вместе с нашими матерями,

бабушками и руководителями. И это только начало!

Сейчас – прекрасное время, чтобы жить на Земле и быть молодой женщиной. Наше видение осталось прежним. Оно состоит в том, чтобы подготовиться к заключению и соблюдению священных заветов и получению храмовых таинств. Это наша наивысшая цель. Поэтому мы по-прежнему будем вести за собой мир к добродетели, стараясь обратить его к целомудрию и нравственной чистоте. Мы по-прежнему будем прилагать все силы, чтобы помочь друг другу «сто[ять]... на святых местах»<sup>2</sup> и получить Святого Духа, а также распознавать Его и полагаться на Него.





полноты времен, чтобы участвовать в положении основания великой работы последних дней, – включая построение храмов и совершение таинств в них»<sup>9</sup>.

А теперь вы здесь, чтобы выполнить труд, к которому вас так долго готовили. Сегодня, глядя на вас, я думаю: должно быть, вы похожи на подруг юных воинов Геламана! Неудивительно, что сатана прибавил энергии в своих нападках на вашу индивидуальность и добродетель. Он одерживает победу, если ему удается запугать вас, привести в уныние, отвлечь, задержать или не дать подготовиться к получению руководства Святого Духа или к посещению святого храма Господа.

Молодые женщины Церкви Иисуса Христа Святых последних дней, помните о том, кто вы! Вы – избранные! Вы – дочери Бога. Вы не можете быть поколением молодых женщин, которые довольствуются лишь тем, чтобы «приспособиться». Вы должны иметь храбрость, чтобы «выделяться»; чтобы «вста[ть] и сия[ть]», дабы свет ваш был знаменем

для народов»<sup>10</sup>. Мир стремится внушиТЬ вам, что вы заурядны, старомодны и оторваны от реальной жизни. Мир неутомимо и громогласно призывает вас «поразвлечься», «изведать все», «испробовать на себе и быть счастливыми». В свою очередь, Святой Дух говорит шепотом, а Господь приглашает вас «ходить стезями добродетели... отложить в сторону то, что от этого мира... и б[ыт]ь верн[ыми своим] заветам»<sup>11</sup>.

Мне всегда нравилась история о сыне короля Франции Людовика XVI, потому что он обладал непоколебимым знанием своей сущности. В годы ранней юности после свержения с трона его отца, короля, его похитили злые люди. Они знали, что если им удастся подавить его дух, он не станет наследником трона. В течение шести месяцев они искушали его всяческими мерзостями, какие только бывают на свете, но он ни разу не поддался их влиянию. Это озадачило его похитителей и, сделав все, что было в их силах, они спросили, откуда у него такая сила духа. Его ответ был прост. Он сказал: «Я не

могу делать то, о чём вы просите, потому что я рожден стать королем»<sup>12</sup>.

Подобно этому сыну короля, каждая из вас унаследовала царское первородство. Каждая из вас обладает Божественным наследием. «Ведь вы в буквальном смысле царские дочери нашего Небесного Отца»<sup>13</sup>. Каждая из вас рождена стать царицей.

В годы моей учебы в Университете имени Бригама Янга я по-настоящему узнала, что значит быть царицей. Мне, в составе небольшой группы других студенток, представилась уникальная возможность встретиться с Пророком, Президентом Дэвидом О. Маккеем. Мне было сказано надеть свое лучшее платье и подготовиться на следующий день выехать рано утром домой к Пророку, в Хантсвилл, штат Юта. Я никогда не забуду тот день. Как только мы вошли в дом, я ощутила наполняющий его дух. Мы сели вокруг Пророка в его гостиной. Президент Маккей был в белом костюме, а рядом с ним сидела его жена. Он попросил каждую из нас встать и рассказать о себе. Когда я



встала, он взял меня за руку, и пока я рассказывала о своей жизни и своей семье, пристально смотрел мне в глаза.

Когда мы закончили, он откинулся назад в своем кресле и, взяв за руку свою жену, сказал: «А теперь, молодые женщины, мне хотелось бы представить вам *мою царицу*». Рядом с ним сидела его жена, Эмма Рэй Маккей. И хотя на ней не было короны со сверкающими бриллиантами и она не сидела на троне, я *знала*, что она – настоящая царица. Ее белоснежные седые волосы были ее короной, а чистые глаза сверкали словно драгоценные камни. Когда Президент и сестра Маккей рассказывали о своей семье и своей совместной жизни, их переплетенные руки говорили об их любви красноречивее всяких слов. Их лица излучали радость. Сестра Маккей обладала той красотой, которую нельзя купить. Эта красота стала результатом многолетнего поиска наилучших даров, получения хорошего образования, стремления к получению знания учением, а также и верой. Эта красота стала результатом многолетнего упорного труда, преодоления испытаний с верой, оптимизмом, доверием, силой и мужеством. Эта красота стала результатом ее непоколебимой преданности и верности своему мужу, своей семье и Господу.

Тем осенним днем в Хантсвилле, штат Юта, мне напомнили о моей

Божественной сущности, и я узнала о том, что теперь называю ‘внутренней красотой’ – красотой, сияющей *изнутри*. Это такая красота, которую нельзя нарисовать, создать хирургическим вмешательством или купить. Это красота, которую нельзя смыть. Это духовная привлекательность. Внутренняя красота производится из добродетели. Это красота непорочности и нравственной чистоты. Это красота, которую вы видите в глазах добродетельных женщин, подобных вашим материам и бабушкам. Это красота, которую обретают верой, покаянием и соблюдением заветов.

Мир очень много внимания уделяет физической привлекательности и стремится заставить вас поверить, что вы должны быть похожи на какую-то невероятную модель с обложки журнала. Господь хочет сказать вам, что каждая из вас красива по-своему. Если вы добродетельны, непорочны и нравственно чисты, ваша внутренняя красота сияет в ваших глазах и на вашем лице. Как говорил мой дедушка: «Если вы стараетесь быть ближе к Богу и Его бесконечной милости, вам не нужно об этом рассказывать – это отразится на вашем лице»<sup>14</sup>. Будучи достойными напарничества Святого Духа, вы обретаете уверенность и ваша внутренняя красота сияет еще ярче. А потому, «пусть добродетель беспрестанно украшает помыслы твои; тогда

уверенность твоя усилится в присутствии Божьем... [и] Святой Дух будет постоянно сопутствовать тебе»<sup>15</sup>.

Нас учат, что «дар Святого Духа... оживляет все интеллектуальные способности, умножает, возвеличивает, расширяет и очищает все естественные страсти и привязанности... Он вдохновляет добродетель, доброту, благость, нежность, мягкость и милосердие. *Он развивает красоту человека и раскрывает его индивидуальность*»<sup>16</sup>. Вот в чем замечательный секрет красоты! Именно такую красоту я увидела в доме Пророка. В тот день я узнала, что поистине важна только одна красота – та самая, что открылась мне в сестре Маккей; и это единственная красота, которая не увядает с годами.

Алма задает глубокие вопросы, над которыми каждой из нас стоит задуматься: «Уподобились ли ваши лица образу Еgo?»<sup>17</sup>

Недавно ко мне в кабинет пришла группа молодых женщин. В конце этой встречи одна из девушек призналась мне со слезами на глазах: «Я никогда не считала себя красивой. Я всегда чувствовала себя самой заурядностью. Но сегодня, проходя мимо зеркала в вашем кабинете, я мельком взглянула в него, – и увидела, что я красива!» Она действительно была красива, потому что ее лицо было озарено Духом. Она увидела себя глазами нашего Небесного Отца. Ее лицо уподобилось образу Его. Это и есть «внутренняя красота».

Молодые женщины, вглядитесь в зеркало вечности. Помните о том, кто вы. Постарайтесь увидеть себя глазами нашего Небесного Отца. Вы – избранные. Вы – благородного происхождения. Не принижайте своего Божественного наследия. Вы родились, чтобы стать царицами. Живите так, чтобы быть достойными посещения храма и получения «все[го], что имеет Отец»<sup>18</sup>. Развивайте внутреннюю красоту. Нет ничего более прекрасного, чем молодая женщина, излучающая свет Святого Духа, обладающая

уверенностью и мужеством благодати своей добродетельности.

Помните, что вы – дочери нашего Небесного Отца. Он настолько сильно любит вас, что послал Своего Сына, чтобы показать вам, как следует жить, и дать возможность вернуться к Нему. Я свидетельствую: если вы стараетесь стать ближе к Спасителю, Его бесконечное Искупление даст вам возможность каяться, изменяться и быть чистыми, а ваши лица могут уподобиться Его образу. Его Искупление даст вам сил, чтобы быть твердыми и мужественными, если вы будете крепко держать свое знамя добродетели. Вы – золотые. Вы – знамя!

И поэтому я завершаю свое выступление словами Господа, обращенными к каждой из нас, Его драгоценных дочерей: «Вот, ты – избранная госпожа, которую Я призвал»<sup>19</sup>. «Ходи стезями добродетели.., отложи в сторону то, что от этого мира... Будь верна заветам, в которые ты вступила... Соблюдай беспрестанно заповеди Мои, и венец праведности получишь ты»<sup>20</sup>. Об этом я приношу свое свидетельство во святое имя нашего Спасителя, Иисуса Христа, аминь. ■

#### ЛИТЕРАТУРА

- См. «Цель Общества молодых женщин», *Совершенствование личности молодой женщины* (брошюра, 2002), стр. 5.
- Учение и Заветы 87:8.
- См. 2 Нефий 25:26.
- Геламан 5:12.
- «Продолжай!», *Гимны*, №161.
- Иисус Навин 1:9.
- Иисус Навин 3:5; см. также *Guide to the Scriptures*, «Sanctification», scriptures.lds.org.
- Алма 13:3.
- Учение и Заветы. 138:53–54.
- Учение и Заветы 115:5.
- Учение и Заветы 25:2, 10, 13.
- Cm. Vaughn J. Featherstone, «The King's Son», *New Era*, Nov. 1975, 35.
- Ezra Taft Benson, «To the Young Women of the Church», *Ensign*, Nov. 1986, 85.
- Автор неизвестен; см. Элейн Ш. Далтон, «Это видно по вашему лицу», *Лиахона*, май 2006 г., стр. 109.
- Учение и Заветы 121:45–46.
- Parley P. Pratt, *Key to the Science of Theology*, 10th ed. (1965), 101; курсив мой – Э. Ш. Д.
- Алма 5:14.
- Учение и Заветы 84:38.
- Учение и Заветы 25:3.
- Учение и Заветы 25:2, 10, 13, 15.

# Видеофильм: У меня есть цель

Данный текст представляет собой расшифровку материалов видеофильма, показанного на Общем собрании Общества молодых женщин 27 марта 2010 года.

**П**резидент Томас С. Монсон:

«И еще раз, мои милые юные сестры: хотя в мире всегда были испытания, многие из ваших испытаний характерны именно для этого времени»<sup>1</sup>.

**Элейн Ш. Далтон, Генеральный президент Общества молодых женщин:** «Чтобы оставаться добродетельными, вам необходимо быть верными своей Божественной природе и подавать пример своими мыслями и поступками, опираясь на высокие нравственные нормы»<sup>2</sup>.

**Президент Генри Б. Айринг,  
Первый советник в Первом**

**Президентстве:** «Я всем сердцем молюсь о том, чтобы у вас возросла вера в то, что вы – дочь любящего Бога»<sup>3</sup>.

**Мэри Н. Кук, Первая советница в  
Генеральном президентстве**

**Общества молодых женщин:** «Вы, мои дорогие молодые женщины, уже приняли много правильных решений. Теперь вы должны установить образцы добродетели, которые помогут вам удержаться на этом пути всю жизнь»<sup>4</sup>.



### **Президент Дитер Ф. Ухтдорф,**

**Второй советник в Первом**

**Президентство:** «Сестры, верьте и доверяйтесь Духу. Используйте обычные возможности нашей каждодневной жизни и создавая что-то красивое и полезное, вы улучшаете не только мир вокруг вас но и мир внутри вас»<sup>5</sup>.

### **Энн М. Дибб, Вторая советница**

**в Генеральном президентстве**

### **Общества молодых женщин:**

«Малые и простые действия, которые вы совершаете сегодня, завтра преобразятся в великие и прославленные благословения»<sup>6</sup>.

### **Элейн Ш. Далтон, Генеральный президент Общества молодых женщин:**

«Может ли одна праведная девушка изменить весь мир? Ответ есть, и он звучит ясно: ‘Да!’ Именно ежедневное и неуклонное исполнение своих обязанностей укрепит вас и поможет стать руководителем и примером. Вот эти обязанности: ежедневная молитва, ежедневное изучение Священных Писаний, ежедневное послушание, ежедневное служение другим людям. Выполняя все эти обязанности, вы станете ближе к Спасителю и будете более похожи на Него»<sup>7</sup>.

### **Президент Томас С. Монсон:**

«Мои юные друзья, будьте сильными... Вы знаете, что правильно, а что – нет, и никакой камуфляж не может изменить этой истины. Если ваши так называемые ‘друзья’ подталкивают вас на неправедный поступок, вы должны сами отстаивать истину, даже если это придется делать в одиночку»<sup>8</sup>. ■

### **ЛИТЕРАТУРА**

1. Томас С. Монсон, «Имейте смелость», *Лиахона*, май 2009 г., стр. 127.
2. Элейн Ш. Далтон, «Придите, и взойдем на гору Господню», *Лиахона*, май 2009 г., стр. 121.
3. Генри Б. Айринг, «Ходите во свет», *Лиахона*, май 2008 г., стр. 125.
4. Мэри Н. Кук, «Добротельная жизнь – шаг за шагом», *Лиахона*, май 2009 г., стр. 117.
5. Дитер Ф. Ухтдорф, «Счастье, ваше наследие», *Лиахона*, ноябрь 2008 г., стр. 119.
6. Энн М. Дибб, «Будь образцом для верных», *Лиахона*, май 2009 г., стр. 116.
7. Элейн Ш. Далтон, «Это видно по вашему лицу», *Лиахона*, май 2006 г., стр. 109.
8. Томас С. Монсон, «Примеры праведности», *Лиахона*, май 2008 г., стр. 65.



### **Президент Дитер Ф. Ухтдорф**

Второй советник в Первом Президентстве

# Жить-поживать да добра наживать

*Небесный Отец предлагает вам величайший дар – жизнь вечную, а также возможность и бесконечное благословение самим «живь-поживать да добра наживать».*

Мои дорогие юные сестры со всего мира, я благодарен за честь быть с вами сегодня. Президент Томас С. Монсон и все руководители Церкви любят вас; мы молимся за вас, и мы радуемся вашей верности.

Долгие годы я знакомлюсь со множеством красивых языков; каждый – замечателен и восхищает; у каждого – свое очарование. Но при всех своих отличиях, они часто имеют много общего. Например, в

большинстве языков существует выражение, самое волшебное и полное обещаний. Это выражение – «однажды...»

Не правда ли, замечательное слово для начала истории? Это «однажды...» что-то обещает: какое-то приключение или роман про принцесс и принцев. Это может быть сказка о смелости, надежде и вечной любви. Во многих таких историях прекрасное берет верх над ужасным, добро – над злом. Но, пожалуй, больше всего мне нравится, когда мы доходим до последней страницы и в последних строках видим чудесные слова: «И стали они жить-поживать да добра наживать».

Разве не этого всем нам хочется: быть героями и героянями наших собственных историй, справляться с бедами, ощущать жизнь во всей ее красоте и, наконец, жить-поживать да добра наживать?

Сегодня я хочу обратить ваше внимание на что-то очень важное, очень необыкновенное. На первой странице вашей книжки «Совершенствование личности молодой женщины»





вы найдете эти слова: «Вы – возлюбленная дочь Небесного Отца. Он специально приберег и подготовил вас к тому, чтобы прийти на Землю в это особое время для священной и славной цели»<sup>1</sup>.

Сестры, эти слова истинны! Они не придуманы в сказке! Разве не здорово – знать, что наш вечный Небесный Отец знает вас, слышит вас, заботится о вас и любит вас бесконечной любовью? На самом деле, Его любовь к вам так велика, что Он дал вам «однажды...» эту земную жизнь как драгоценный дар, полный ваших собственных реальных приключений, испытаний и возможностей для величия, благородства, смелости и любви. И, что прекраснее всего, Он предлагает вам другой дар – сверх всякой цены и воображения. Небесный Отец предлагает вам величайший дар – жизнь вечную, а также возможность и бесконечное благословение самим «живь–поживать да добра наживать».

Но такое благословение не дается просто так. Оно не дается просто потому, что вы его желаете. Оно приходит только через понимание того, кто вы такие и кем вы должны стать, чтобы удостоиться такого дара.

### Испытания – часть этого пути

Вспомните на миг вашу любимую сказку. Ее главной героиней может быть принцесса или крестьянка, русалочка или молочница, правитель или слуга. Но всегда найдется что-то общее – они должны преодолевать беду.

Золушка должна терпеть свою нечестивую мачеху и злых сводных сестер. Она вынуждена переносить долгие часы неволи и насмешек.

В «Красавице и чудовище» красавица Бель становится пленницей ужасного на вид зверя, чтобы спасти своего отца. Она жертвует своим домом и семьей, всем, что ей дорого, чтобы провести несколько месяцев в замке чудовища.

В сказке «Румпельштильхен» бедный мельник обещает королю, что его дочь сможет спрятать из соломы золото. Король немедленно посыпает за нею и запирает ее в комнате с ворохом соломы и пряткой. Позднее в этой истории она сталкивается с опасностью потерять своего первенца, если не сможет угадать имя волшебного создания, которое помогло ей в этой невозможной задаче.

В каждой из этих историй Золушке, Бель и дочери мельника

приходится проходить через горе и испытания, прежде чем они получают возможность «живь–поживать да добра наживать». Подумайте об этом. Был ли когда-нибудь такой человек, которому не приходилось проходить через собственную темную долину искушений, испытаний и горя?

Находясь между своим «однажды...» и «живь–поживать да добра наживать», они все должны были пройти через большую беду. Почему все должны переживать печаль и трагедию? Почему бы нам просто не жить в счастье и мире, когда каждый день будет наполнен чудом, радостью и любовью?

Священные Писания говорят нам: «Во всем должна быть противоположность»<sup>2</sup>, ибо без нее мы не отличим сладкое от горького. Испытает ли марафонец триумф от достижения финиша, не испытав многочасовой боли в преодолении себя? Испытает ли пианист радость исполнения сложной сонаты без трудных часов репетиций?

В историях, как и в жизни, беда учит нас тому, чего мы не можем познать никак иначе. Беда помогает развить глубину характера, которая не придет никаким другим путем. Наш любящий Небесный Отец

помещает нас в мир, полный трудностей и испытаний, чтобы мы, через противоположность, могли познать мудрость, стать сильнее и испытать радость.

Позвольте мне поделиться с вами личным опытом, который я получил в юности, когда наша семья ходила в церковь во Франкфурте, Германия.

Однажды в воскресенье миссионеры привели на наши собрания новую семью, которую я раньше не видел. Это была мать и две красивые дочери. Я подумал, что миссионеры сделали очень, очень хорошее дело.

Особое внимание я обратил на одну дочь с великолепными темными волосами и большими карими глазами. Ее звали Гарриет, и я думаю, что я влюбился в нее с первого взгляда. К сожалению, эта красивая девушка, кажется, не питала ко мне тех же чувств. Вокруг нее было много молодых людей, желающих с нею познакомиться, и я сомневался, увидит ли она во мне когда-нибудь не просто друга. Но это меня не останавливало. Я стал находить способы быть там же, где и она. Когда я разносил причастие, то старался занять такое место, чтобы именно я подносила ей причастие.

Когда у нас в церкви бывали особые мероприятия, я подъезжал на велосипеде к дому Гарриет и звонил в дверь. Обычно мне открывала ее мама. На самом деле, она открывала кухонное окно их квартиры на четвертом этаже и спрашивала, что мне угодно. Я отвечал, что готов подвезти Гарриет до церкви на своем велосипеде. Мать Гарриет говорила: «Она придет позже, но я сама с удовольствием проедусь с вами до церкви». Это было не совсем то, чего мне хотелось, но как я мог отказаться?

И вот, мы ехали в церковь. Должен признать, что у меня был очень внушительный дорожный велосипед. Мать Гарриет садилась на раму впереди меня, и я старался быть самым предупредительным водителем велосипеда, едущим по дорогам из грубого бульжника.

Шло время. Красивая Гарриет видела много других молодых людей,

и казалось, что у меня с ней ничего не получается.

Огорчало ли это меня? Да.

Был ли я побежден? Конечно же, нет!

На самом деле, оглядываясь назад, я могу сказать, что совсем не вредно быть в хороших отношениях с матерью девушки своей мечты.

Спустя годы, когда я уже закончил обучение как летчик-истребитель в военно-воздушных силах, я пережил современное чудо в ответе Гарриет на мои долгие ухаживания. Однажды она сказала: «Дитер, а ты очень возмужал за эти годы».

После этого я действовал решительно и уже через несколько месяцев был женат на женщине, которую полюбил с первого взгляда. Процесс был нелегким – были моменты страдания и отчаяния, – но наконец-то мое счастье было полным и остается таким до сих пор, и даже больше.

Мои дорогие юные сестры, вы должны знать, что испытываете собственные беды. Этого никому не избежать. Вы будете страдать, испытывать искушения и ошибаться. Вы сами познаете то, что познаёт каждая героиня: через преодоление испытаний приходят рост и сила.

Именно ваша реакция на беду, а не сама беда определяет, как будет складываться история вашей жизни.

Есть среди вас такие, кто, несмотря на свою молодость, уже испытал полную меру горя и печали. Мое сердце полно сострадания и любви к вам. Как же дороги вы для Церкви! Как же любит вас ваш Небесный Отец! Хотя может казаться, будто вы одиноки, Ангелы сопровождают вас. Хоть вы и чувствуете, будто никто не в силах понять глубину вашего отчаяния, наш Спаситель Иисус Христос понимает это. Он страдал сильнее, чем мы можем себе вообразить, и Он сделал это для нас; Он сделал это для вас. Вы не одиноки.

Если вы когда-либо чувствуете, что ваше бремя невыносимо, обратите сердце к вашему Небесному Отцу, и Он поддержит и благословит вас. Он говорит вам, как сказал Джозефу Смиту: «[Ваши] несчастья

и... страдания будут лишь кратковременны; и тогда, если претерпи[те] все это, Бог возвысит [вас] до высот»<sup>3</sup>.

Претерпевание бед – не единственное, что вам предстоит, чтобы обрести счастливую жизнь. Позвольте мне повторить: то, как вы реагируете на беды и искушения, – критический фактор в том, достигнете ли вы своего собственного «живь-поживать да добра наживать».

### **Будьте верны тому, что, как вы знаете, правильно**

Сестры, юные сестры, возлюбленные юные сестры, будьте верны тому, что, как вы знаете, правильно. Куда бы вы ни посмотрели сегодня, вы найдете обещания счастья. Реклама в журналах обещает полное блаженство, если только вы купите определенный наряд, шампунь или косметику. Определенные средства массовой информации восхищаются теми, кто приемлет зло или потворствует плотским инстинктам. Зачастую эти же люди преподносятся как образцы успеха и больших достижений.

В мире, где зло изображают добрым, а доброе злым, трудно понять, где же истина. В некотором роде, это почти как в истории с Красной Шапочкой, когда вы не вполне уверены, кто перед вами: любимая бабушка или злой волк.

Я много лет провел в кабине самолета. Моеей задачей было благополучно вести большой лайнер из любой части мира к месту назначения. Я точно знал, что, желая попасть из Нью-Йорка в Рим, я должен лететь на восток. Если бы кто-то сказал мне, что я должен лететь на юг, я бы понял, что в их словах нет истины. Я бы не поверил им, потому что сам знал истину. Никакие уговоры, лесть, взятки или угрозы не смогли бы убедить меня в том, что, полетев на юг, я достигну места своего назначения. Я просто знал.

Мы все ищем счастья и по-своему пытаемся «живь-поживать да добра наживать». Истина в том, что Бог знает, как туда добраться! И Он создал для вас карту; Он знает путь. Он – ваш возлюбленный Небесный Отец,

Который желает вам добра и счастья. Он желает со всей любовью совершенного и чистого Отца, чтобы вы достигли своего Божественного места назначения. Эта карта доступна всем. По ней ясно видно, что делать и куда идти каждому, кто стремится прийти ко Христу и «всегда, везде и во всем быть свидетелями Бога»<sup>4</sup>. Все, что вам нужно, – это доверять своему Небесному Отцу. Доверяйте Ему настолько, чтобы последовать Его плану.

Тем не менее, не все следуют этой карте. Они могут смотреть на нее. Они могут думать, что она разумна, возможно, даже верна. Но они не следуют Божественным указаниям. Многие полагают, будто любая дорога приведет их к тому, что им останется только «живь–поживать да добра наживать». Некоторые могут даже рассердиться, когда другие, которые знают путь, попытаются помочь и рассказать им. Они полагают, будто такой совет – устарелый, неуместный, не имеющий отношения к современной жизни.

Сестры, они не правы.

#### **Евангелие – дорога к «живь– поживать да добра наживать»**

Я понимаю, что время от времени люди могут задумываться о том, зачем нужно ходить на церковные собрания, почему так важно регулярно читать Священные Писания или ежедневно молиться нашему Небесному Отцу. Вот мой ответ: вы делаете это потому, что все это – часть Божьего пути для вас. И этот путь приведет вас к месту вашего назначения – «живь–поживать да добра наживать».

«Жить–поживать да добра наживать» можно не только в сказках. Это возможно для вас! Это доступно вам! Но вы должны следовать карте вашего Небесного Отца.

Сестры, пожалуйста, примите Евангелие Иисуса Христа! Учитесь любить своего Небесного Отца всем сердцем, мощью и разумом. Наполните свою душу добродетелью, возлюбите праведность. Всегда стремитесь пестовать лучшее, что есть в вас и в других.



Усвойте, примите и применяйте в жизни идеалы Общества молодых женщин. Живите по нравственным нормам брошюры *Во имя нравственной силы молодежи*. Эти нормы ведут и направляют вас к вашему «живь–поживать да добра наживать». Живя по этим нормам, вы подготовитесь к вступлению в священные заветы в храме и установлению собственного наследия праведности в ваших личных обстоятельствах. «Стойте непоколебимо на святых местах»<sup>5</sup>, невзирая на искушения и трудности. Я обещаю вам: будущие поколения будут благодарны вам и будут славить ваше имя за сместь и верность в это важное время вашей жизни.

Мои дорогие юные сестры, выступающие за истину и праведность, приверженные добродетели, вошедшие в воды крещения и идущие путями Господа, наш Небесный Отец обещает, что вы «подним[ете] крылья, как орл[ицы], поте[чете] и не устан[ете], пойд[ете] и не утом[итесь]»<sup>6</sup>. Вы «не будет[е] обманут[ы]»<sup>7</sup>. Бог будет благословлять и награждать вас<sup>8</sup>. «Врата ада не одолеют вас; да, и Господь Бог рассеет силы тьмы перед вами и сделает так, что содрогнутся Небеса на ваше благо и для славы имени Его»<sup>9</sup>.

Сестры, мы любим вас. Мы молимся о вас. Будьте тверды и

мужественны. Вы воистину – царственные дочери Бога Всемогущего. Вы – принцессы, которые должны стать царицами. Ваша собственная дивная история уже началась. Ваше «однажды...» происходит сейчас.

Как Апостол Господа Иисуса Христа я оставляю вам мое благословение и даю вам обещание, что если вы примете восстановленное Евангелие Иисуса Христа и будете жить по его идеалам и принципам, то «подготови[тесь] к укреплению дома и семьи, заключению и соблюдению священных заветов, получению храмовых таинств и буде[те] наслаждаться благословениями возышения»<sup>10</sup>. И придет день, когда вы дойдете до последних страниц своей собственной великолепной истории и там прочтете и испытаете исполнение этих благословенных и прекрасных слов: «И стали они живь–поживать да добра наживать». Об этом я свидетельствую во святое имя Иисуса Христа, аминь. ■

#### **ЛИТЕРАТУРА**

1. *Совершенствование личности молодой женщины* (брошюра, 2002), стр. 1.
2. См. 2 Нефий 2:11, 15.
3. Учение и Заветы 121:7–8.
4. Мозия 18:9
5. Учение и Заветы 87:8.
6. Исаия 40:31.
7. Джозеф Смит – от Матфея 1:37.
8. См. Мозия 2:22–24.
9. Учение и Заветы 21:6.
10. *Совершенствование личности молодой женщины*, стр. 5.

# Как сделать Генеральную конференцию частью нашей жизни

Используйте приведенные ниже высказывания, задания и вопросы, чтобы завязать беседу в семье или поразмышлять над этим самостоятельно.

**В**ы можете найти выступления, прозвучавшие на Генеральной конференции, в Интернете по адресу [conference.lds.org](http://conference.lds.org). Вы также можете просматривать и делиться отрывками из выступлений на последней конференции в мультимедийном формате на сайте [mormonmessages.org](http://mormonmessages.org).

**Примечание.** Приведенные ниже номера соответствуют первой странице выступления.

## Для детей

• В семейно-исторической работе может участвовать каждый! Старейшина Рассел М. Нельсон предложил детям нарисовать семейное дерево (страница 91). Родители могут помочь им добавить имена своих предков.

• Прочтите или перескажите рассказ старейшины Квентина Л. Кука о детях из Самоа, спасавшихся от цунами. Пусть члены семьи представят себе, что в дом врываются потоки воды и попросите их найти «высокие места», например, кровать или стул. Поговорите о том, где мы можем найти высокие духовные места в нынешние времена, когда нас захлестнули потоки нечестия.

• Старейшина Д. Тодд Кристоферсон рассказал об Уильяме Тиндейле, который перевел Библию на английский язык (страница 32). Попросите старших детей прочитать стих из Священного Писания на неизвестном для них языке. Когда они скажут, что не могут, попросите их прочитать его на вашем родном языке. Поговорите о

том, как важно иметь Священные Писания на родном языке.

• Вместе с вашей семьей просмотрите одно из многочисленных выступлений с Генеральной конференции об Иисусе Христе. Спойте «Tell Me the Stories of Jesus» (*Children's Songbook*, 57). Раздайте бумагу и карандаши или фломастеры. Предложите детям нарисовать свою любимую историю об Иисусе. Прочтите вместе эту историю из Священных Писаний.

## Для молодежи

• Просмотрите выступление Дитера Ф. Ухтдорфа о терпении (страница 56). Назовите несколько Евангельских законов и традиций, которые могут научить нас терпению. Вспомните, к примеру, о посте, или о правиле не ходить на свидания до 16 лет. Какую выгоду получали вы и члены вашей семьи от проявления терпения в следовании этим и другим законам?

• Старейшина М. Рассел Баллард, старейшина Брэдли Д. Фостер, сестра Джупи Б. Бек и сестра Элейн Ш. Далтон говорили о Божественной природе женщины (страницы 18, 10, 98 и 120). Вопрос к девушкам: Как их выступления повлияли на ваше восприятие самой себя? Что вы узнали о

собственном предназначении и о своих дарах? Вопрос к юношам: Как эти послания повлияли на ваше отношение к матери, к сестрам, подругам и другим женщинам и девушкам, встречающимся в вашей жизни?

• Старейшина Джейфри Р. Холланд учил: «Если телепередача неприлична, выключите ее. Если кино окажется грубым, выйдите из кинозала. Если у вас завязываются неприемлемые отношения, порвите их. Многие из упомянутых случаев... способны притупить нашу способность выносить суждение, помрачить нашу духовность и привести к последствиям, способным в итоге причинить зло» (страница 44). Обсудите в семье, что вы можете





## Священные Писания, цитируемые во время Генеральной конференции

Изучая послания Генеральной конференции, вы, возможно, захотите просмотреть наиболее часто упоминаемые во время конференции отрывки из Священных Писаний, приведенные ниже:

- **Иисус Навин 1:9**
- **От Иоанна 14:6, 27; 19:30**
- **К Галатам 5:22**
- **2 Нефий 2:11**
- **Мосия 18:9**
- **Геламан 5:12**
- **Учение и Заветы 13:1; 19:16; 25:13**
- **Моисей 1:39**

Далее приведены стихи для углубленного изучения Священных Писаний по программе семинарии, упоминавшиеся во время Генеральной конференции:

- **Бытие 39:9**
- **Иов 19:25**
- **Причи 3:5–6**
- **Исаия 1:18; 53:4–5**
- **От Матфея 25:40**
- **От Иоанна 7:17, 17:3**
- **1-е Коринфянам 10:13; 15:21–22**
- **2 Нефий 2:25; 32:3**
- **Мосия 3:19**
- **Алма 37:6; 41:10**
- **Геламан 5:12**
- **Мороний 10:4–5**
- **Учение и Заветы 14:7; 18:10; 19:16–19; 25:12; 76:22–23; 82:10; 84:33–38**
- **Моисей 1:39**
- **Джозеф Смит – История 1:17**

Вот некоторые истории из Священных Писаний, упомянутые во время Генеральной конференции:

- **Гедеон и его 300 воинов (президент Пэкер, 6)**
- **Алма и Корихор (старейшина Кристоферсон, 32)**
- **Ахия и Иеровоам (старейшина Карлсон, 38)**
- **Елисей и Нееман (старейшина Карлсон, 38)**
- **Ламан и Лемуил (старейшина Карлсон, 38)**
- **Притча о фарисее и мытаре (президент Ухтдорф, 68)**
- **Пасха и Искупление (старейшина Скотт, 75, и Президент Монсон, 87)**
- **Джозеф Смит в тюрьме Либерти (старейшина Холлстром, 78)**
- **Иисус и Нефийские дети (сестра Лэнт, 81)**
- **Тайная вечеря (старейшина Кук, 83)**
- **Иисус и Его мать (старейшина Фостер, 98)**
- **Мария и Марфа (старейшина Швайцер, 103)**

сделать для того, чтобы ваш дом стал местом, где мог бы пребывать Святой Дух. Проверьте предметы искусства, музыку, книги, видеоигры и другие имеющиеся в доме материалы и избавьтесь от всего неподобающего.

### Для взрослых

• Вместе с вашей семьей вспомните историю, рассказалую Президентом Томасом С. Монсоном, о юноше по имени Джейсон и семье (страница 87). Поговорите о том, как знание плана спасения может благословлять нас.

• Старейшина Л. Том Перри рассказывал о том, как его мама учила своих детей по материалам, используемым для уроков в Обществе милосердия (страница 29). Приведите несколько примеров того, как вы могли бы сочетать свое служение в Церкви с семейными обязанностями.

• Старейшина Роберт Д. Хейлз подчеркивал, как важно говорить с детьми и с молодежью и как важно их слушать (страница 95). Какие вы можете создавать условия для того, чтобы беседовать со своими детьми? Что вы узнавали каждый раз, когда слушали их? Как вы можете показать свою готовность слушать? В каких случаях вы могли бы использовать возможность спонтанно привести свидетельство детям и молодежи?

Некоторые примеры вы найдете в выступлении старейшины Дэвида А. Беднара (страница 40).

• Несколько выступающих говорили о значении программ «Долг перед Богом» и «Совершенствование личности» (см. страницы 22, 54, 60, 95 и 117). Что вы можете делать, чтобы помогать молодежи, с которой работаете, получать пользу от этих программ? ■





# Учитесь, служите и делитесь: выполнить ваш долг перед Богом

**Н**ам доверено нести священство и действовать от имени Бога. Мы – те, кто удостоены священного доверия. От нас многое ожидается... Давайте задумаемся о наших призваниях, давайте обсудим наши обязанности и давайте следовать за Иисусом Христом, нашим Господом.

*Президент Томас С. Монсон, «Подготовка приносит благословения», 64.*

Всего несколько недель назад я повстречался с одним недавно призванным дьяконом, проявившим необычайное усердие. Его отец показал мне схему, созданную его сыном. В ней был обозначен каждый ряд в причастном зале, а также номер для каждого из дьяконов, которому будет поручено разносить причастие. Там также были обозначены маршруты их передвижений во время прислуживания причастия членам Церкви. Мы с отцом улыбнулись, размыкая о том, как этот мальчик по своей собственной инициативе смог составить план успешного выполнения своего служения в священстве.

В его усердии я смог увидеть реализацию модели, изложенной в брошюре *Долг перед Богом*. Она заключается в том, чтобы они могли усердно изучать, планировать и с усердием осуществлять все то, о чем просит их Господь, а затем делиться тем, как этот духовный опыт изменил их самих и благословил других людей.

*Президент Генри Б. Айринг, Первый советник в Первом Президентстве, «Делитесь со всем усердием», 60.*

Взрослые члены Церкви должны знать, что программы «Совершенствование личности» и «Долг перед Богом» – не просто длинные списки пунктов, в которых нужно проставить отметки. Это личные цели каждого юноши и каждой девушки, помогающие им стать достойными получения храмовых таинств, служения на миссии, вступления в вечный брак и наслаждения возвышением. Но поймите, пожалуйста: для юношей и девушек попытка достижения этих целей в одиночку может стать огромной потерей и трагедией!

Отцы, матери и руководители молодежи, мы призываем вас: участуйте в программах «Совершенствование личности» и «Долг перед Богом» вместе с вашими детьми и молодежью. Будут расти не только они, но и вы. И очень важно, что вы будете расти вместе в узах веры и дружбы, что позволит вам укреплять друг друга и вечно оставаться на пути Евангелия.

*Старейшина Роберт Д. Хейлз, член Кворума Двенадцати Апостолов, «Наш долг перед Богом: миссия родителей и руководителей в отношении подрастающего поколения», 95.*

Эта сцена служения принадлежит вам, мои юные носители Священства Ааронова. Готовы ли вы исполнить свою роль? Господь ожидает, что, начиная с сегодняшнего вечера, каждый способный юноша с новой силой приступит к подготовке, чтобы стать достойным призыва на миссию от Пророка Бога.

*Старейшина Рональд А. Расбанд, член Кворума Семидесяти, «Миссионер – Божественное призвание», 51.*

Вы как дьяконы, учителя и священники примете участие в выполнении заданий, которые помогут вам развивать духовную силу, а также изучить и выполнять свои обязанности священства. Каждое задание следует такому простому образцу:

Сначала вы **узнаете** о каком-либо принципе Евангелия или обязанности священства. Вы откроете для себя то, чего от вас ожидает Небесный Отец, и будете стремиться обрести духовное подтверждение того, почему это важно.

Затем вы разрабатываете планы **действия**, основываясь на том, что вы узнали. Вам рекомендуется разрабатывать свои планы действий в соответствии с вашими собственными потребностями и обстоятельствами, а также возможностями служить ближним. Это дает вам замечательную возможность взять на себя ответственность за свой духовный рост и развить духовную уверенность в своих силах.

Затем вы **делитесь** полученными знаниями и духовными переживаниями. Благодаря этому вы укрепите свое свидетельство и научитесь доверять окружающим вас людям. Вы укрепите свою способность говорить с близкими о Евангелии...

Я свидетельствую о том, что ваше верное служение в Священстве Аароновом изменит жизнь тех, кому вы служите. Есть люди, которые нуждаются в вашем служении во священстве. Вы нужны своей семье. Вы нужны своему кворому. Вы нужны Церкви. Вы нужны миру.

*Дэвид Л. Бек, Генеральный президент Общества молодых мужчин, «Великое Священство Аароново», 54.*

Информация о новой программе «Долг перед Богом» доступна на многих языках на сайте [DutyToGod.Lds.org](http://DutyToGod.Lds.org).

# Стойко держаться добродетели: Совершенствование личности

На первой странице вашей книжки «Совершенствование личности молодой женщины» вы найдете эти слова: «Вы – возлюбленная дочь Небесного Отца. Он специально приберег и подготовил вас к тому, чтобы прийти на Землю в это особое время для священной и славной цели».

Сестры, эти слова истинны! Они не придуманы в сказке! Разве не здорово – знать, что наш вечный Небесный Отец знает вас, слышит вас, заботится о вас и любит вас бесконечной любовью? На самом деле, Его любовь к вам так велика, что Он дал вам «однажды...» эту земную жизнь как драгоценный дар, полный ваших собственных реальных приключений, испытаний и возможностей для величия, благородства,

смелости и любви. И, что прекраснее всего, Он предлагает вам другой дар – сверх всякой цены и воображения. Небесный Отец предлагает вам величайший дар – жизнь вечную, а также возможность и бесконечное благословение са-  
мим «живь-пожи-  
вать да добра  
наживать».

Президент Дитер Ф. Ухтдорф, Второй советник в Первом Президентстве, «Жить-поживать да добра наживать», 124.

Молодые женщины Церкви Иисуса Христа Святых последних дней, помните о том, кто вы! Вы –



Для получения дополнительной информации по программе «Совершенствование личности» зайдите на сайт [PersonalProgress.lds.org](http://PersonalProgress.lds.org).

избранные. Вы – дочери Бога. Вы не можете быть поколением молодых женщин, которые довольствуются лишь тем, чтобы «приспособиться». Вы должны иметь храбрость, чтобы «выделяться»; чтобы «вста[ть] и сия[ть]», дабы свет ваш был знаменем для народов» (У. и З. 115:5). Мир стремится внушить вам, что вы заурядны, старомодны и оторваны от реальной жизни. Мир неутомимо и громогласно призывает вас «поразвлечься», «изведать все», «испроверять на себе и быть счастливыми». В Свою очередь, Святой Дух говорит шепотом, а Господь приглашает вас «ходить стезями добродетели... отложить в сторону то, что от этого мира... и б[ыть] верн[ыми] своим заветам» (У. и З. 25:2, 10, 13).

Элейн Ш. Далтон, Генеральный президент Общества молодых женщин, «Помните о том, кто вы!», 120.

Программа «Совершенствование личности» представляет вам прекрасный способ возвращать свое свидетельство постепенно, шаг за шагом. Задания и проекты по работе над идеалами – это маленькие шаги, которые будут питать ваше свидетельство об Иисусе Христе по мере того, как вы будете изучать Его учения и регулярно применять в своей жизни. Эта постоянная подпитка удержит вас на безопасной тропе.

Мэри Н. Кук, Первая советница в Генеральном президентстве Общества молодых женщин, «Никогда, никогда, никогда не сдавайтесь!», 117.

Господь всегда будет с нами и никогда не оставит нас одних. Здесь говорится, что Небесный Отец знает и любит каждого из Своих детей. Как одна из Его драгоценных дочерей, вы имеете доступ к Его защите и руководству через силу молитвы.

Энн М. Дибб, Вторая советница в Генеральном президентстве Общества молодых женщин, «Будь мужествен», 114. ■

## Указатель историй, рассказанных на конференции

Ниже приводится перечень некоторых рассказов из выступлений на Генеральной конференции. Их можно использовать для самостоятельного изучения, семейного домашнего вечера и других уроков. Номерами обозначены первые страницы выступлений.

Выступающий	История
Президент Бойд К. Пэкер	(6) Гарольд Б. Ли советует молодому солдату попросить благословения у отца. Президент Пэкер предлагает отцу молодого человека посвятить своего сына в старейшины.
Епископ Кейт Б. Макмаллин	(13) Женщина прощает охранника концлагеря.
Старейшина Уилфорд У. Андерсон	(16) Дочь вспоминает о вере своего отца, умершего от рака.
Президент Генри Б. Айринг	(22) Женщина страдает из-за того, что еще будучи подростком, сбилась с пути. Маленький сын четы Айрингов трепется, молится о помощи и находится.
Старейшина Л. Том Пэрри	(29) Юный Л. Том Пэрри получает уроки от своей матери.
Старейшина Д. Тодд Кристоферсон	(32) Уильям Тиндейл принял мученическую смерть за то, что перевел Библию на английский язык.
Старейшина Коичи Аояги	(36) Старейшина Аояги рассказывает о своем обращении и том, как одна прихожанка помогла ему, когда он отошел от Церкви.
Старейшина Брюс А. Карлсон	(38) Два рыбака так и не вынесли урока с прошлой поездки, и их самолет снова рухнул на землю.
Старейшина Джейфри Р. Холланд	(44) Три разведенные женщины говорят о борьбе бывших своих мужей с порнографией.
Старейшина Даллин Х. Оукс	(47) Женщина, получившая благословение, отказывается от другого, говоря, что теперь все зависит от ее веры. Чудесное исцеление девочки из штата Техас, США.
Старейшина Рональд А. Расбанд	(51) Президент Айринг получает откровение о том, где должны служить миссионеры.
Дэвид Л. Бек	(54) Молодой человек приносит причастие человеку, не способному выходить из дома, и тот принимает его с благоговением.
Президент Дитер Ф. Ухтдорф	(56) Профессор проверяет терпение четырехлетних детей с помощью зефира.
Президент Генри Б. Айринг	(60) Президент Айринг навещает больного друга и дает ему благословение.
Президент Томас С. Монсон	(64) Студент списывает на экзамене, перелистывая страницы учебника ногами, но пришел день расплаты. Выполняется обещание Президента Монсона, данное миссионеру.
Президент Дитер Ф. Ухтдорф	(68) Люди устанавливают табличку с надписью «Вы – Мои руки» к статуе Христа без рук. Еврейская легенда повествует о двух братьях, которые тайно делятся урожаем друг с другом. Святые из Германии благословлены через программу гуманитарного служения после Второй мировой войны.
Старейшина Дональд Л. Холлстром	(78) Молодая пара отрекается от Господа и уходит из Церкви, после того как их первый ребенок умирает при рождении. Родители старейшины Холлстрома, а также их родители остаются верными, несмотря на великие испытания.
Старейшина Квентин Л. Кук	(83) Президент кола в Самоа спасает свою дочь и мать от цунами.
Президент Томас С. Монсон	(87) Семья, потерявшая пятнадцатилетнего сына, находит утешение через веру в Иисуса Христа.
Старейшина Роберт Д. Хейлз	(95) Внук старейшины Хейлза отрывается от чтения газеты со словами: «Ты здесь?» Мать старейшины Хейлза учит его тому, что важно садиться за стол всей семьей. Матери нравится заниматься со своей дочкой по программе «Совершенствование личности».
Старейшина Брэдли Д. Фостер	(98) Маленький сын говорит отцу, что он знает то, что он знает, поскольку мама ему это сказала.
Старейшина Грегори А. Швайцер	(103) Старейшина Швайцер, будучи молодым врачом, учится не судить о людях по их внешности.
Старейшина Нейл Л. Андерсон	(108) Воспоминания о регулярных беседах с отцом об Иисусе Христе приносят утешение его детям после его смерти.
Энн М. Дибб	(114) Девушка отстаивает свои убеждения, несмотря на давление со стороны школьного учителя.
Мэри Н. Кук	(117) Девушка благословлена благодаря тому, что следует внушению прочитать Евангелие от Матфея 5.
Элейн Ш. Далтон	(120) В юности сестра Далтон встречает Президента Дэвида О. Маккея и слышит, как он называет жену своей «царицей».
Президент Дитер Ф. Ухтдорф	(124) Президент Ухтдорф рассказывает о том, как он встретил сестру Ухтдорф и добился ее любви.

# Учения нашей эпохи

В четвертое воскресенье месяца уроки для Священства Мелхиседекова и Общества милосердия будут посвящены «Учениям нашей эпохи». Каждый урок может быть подготовлен по материалам одного или нескольких выступлений, прозвучавших на последней Генеральной конференции. Президенты кольев и округов могут сами выбрать выступления для уроков или поручить это епископам и президентам небольших приходов. Руководители должны подчеркивать важность изучения братьями–носителями Священства Мелхиседекова и сестрами из Общества милосердия одних и тех же выступлений в одно и то же воскресенье.

Всех, кто посещает уроки в четвертое воскресенье месяца, следует призвать изучать и приносить с собой в класс номера журналов с материалами последней Генеральной конференции.

## Предложения по подготовке урока на основе выступлений

Молитесь о том, чтобы Святой Дух пребывал с вами, когда вы будете изучать выступление(я) и проводить

урок. Вы можете испытать искушение подготовить урок на основе других материалов, но выступления, прозвучавшие на конференции, – это официально одобренный учебный материал. Ваша обязанность – помогать другим изучать Евангелие и жить по Евангелию, как об этом говорилось на последней Генеральной конференции Церкви.

Просмотрите выступление(я) в поисках законов и учений, отвечающих потребностям ваших учеников. Поиските также в выступлении(ях) истории, ссылки на Священные Писания и высказывания, которые помогут вам обучать этим истинам.

Составьте план, на основе которого вы будете излагать эти законы и учения. В ваш план должны входить вопросы, которые помогут ученикам:

- Искать законы и учения в выступлении(ях).
- Думать об их значении.
- Делиться пониманием, идеями, опытом и свидетельствами.
- Применять эти законы и учения в жизни. ■

## МЕСЯЦЫ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ УРОКА В ЧЕТВЕРТОЕ ВОСКРЕСЕНЬЕ

Май 2010 г.– октябрь 2010 г. Выступления, опубликованные в майском номере журнала *Лиахона* за 2010 год\*.

Ноябрь 2010 г.– апрель 2011 г. Выступления, опубликованные в ноябрьском номере журнала *Лиахона* за 2010 год\*.

\* С этими выступлениями можно ознакомиться в Интернете (на многих языках), перейдя по ссылке [conference.lds.org](http://conference.lds.org).

## Генеральные президентства вспомогательных организаций

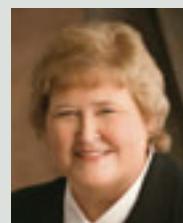
### ОБЩЕСТВО МИЛОСЕРДИЯ



Сильвия Э. Олпред  
Первая советница



Джули Б. Бек  
Президент



Барбара Томпсон  
Вторая советница

### ОБЩЕСТВО МОЛОДЫХ ЖЕНЩИН



Мэри Н. Кук  
Первая советница



Элейн Ш. Далтон  
Президент



Энн М. Дибл  
Вторая советница

### ПЕРВОНАЧАЛЬНОЕ ОБЩЕСТВО



Джин О. Стивенс  
Первая советница



Розмари М. Уиком  
Президент



Шерил Э. Эсплин  
Вторая советница

### ОБЩЕСТВО МОЛОДЫХ МУЖЧИН



Ларри М. Гибсон  
Первый советник



Дэвид Л. Бек  
Президент



Адриан Очоа  
Второй советник

### ВОСКРЕСНАЯ ШКОЛА



Дэвид М. Макконки  
Первый советник



Рассел Т. Остгутоп  
Президент



Мэтью О. Ричардсон  
Вторая советница

# Конференц-центр завершает первое десятилетие своего служения

Райан Кунц  
Церковные журналы

**A**прельская Генеральная конференция открыла второе десятилетие службы Конференц-центра. За его первые 10 лет более чем 100 сессий Генеральных конференций и 4 500 мероприятий, а также связанных с ними трансляций многие миллионы людей испытали уникальные качества этого единственного в своем роде здания.

Конференц-центр принял свою первую сессию Генеральной конференции 1 апреля 2000 года. Там Президент Гордон Б. Хинкли (1910–2008 гг.) сказал: «[Конференц-центр] великолепно дополнит город. Он будет не только местом для проведения наших Генеральных конференций и некоторых других религиозных собраний, но и культурным центром для самых лучших

художественных представлений. Мы надеемся, что сюда будут приходить люди не только нашей веры, и они также будут ощущать атмосферу этого прекрасного места и радоваться тому, что оно есть» («Свидетельство всему миру», *Лиахона*, июль 2000 г., стр. 4).

Шесть месяцев спустя, 8 октября, Президент Хинкли освятил это здание.

С тех пор, почти семь миллионов посетителей побывали в Конференц-центре на 4 577 мероприятиях. Приблизительно 4,8 миллиона посетителей совершили экскурсии по этому зданию, и центр оказал прием более чем 5 500 официальным лицам. В числе мероприятий, проходивших в аудитории и примыкающем к ней Театре Конференц-центра, можно назвать Генеральные конференции, 10 Общих собраний

Общества молодых женщин, 10 Общих собраний Общества милосердия, три мемориальных события (включая похороны Президента Хинкли) и 125 музыкальных представлений, не считая программы Табернакального хора *Музыка и изреченное слово*, которая проходила в Конференц-центре 186 раз.

Эти цифры начинают говорить об исполнении слов Президента Хинкли.

Брент Робертс, директор объектов Главного управления Церкви, встречал в этом здании многих людей, которые высказывали свою благодарность за то, что они там чувствовали. «Они входили со слезами на глазах и с Духом в сердце, – сказал он. – Это не просто здание, это Господь, это Его работа и Его Дух».

О предстоящем строительстве центра Президент Хинкли объявил Пасхальным утром на апрельской Генеральной конференции 1996 года.

Обзор технических сложностей, которые были решены при строительстве Конференц-центра, помогает убедиться в уникальности этого сооружения. Аудиторию на 21 000 мест предстояло вырезать в склоне горы между двух улиц Солт-Лейк-Сити: Мэйн-стрит и Вест Темпл-стрит. За работу взялись три крупные строительные компании. В аудитории не должно было быть колонн, чтобы всем было все видно, поэтому строители использовали 88-метровые стальные тросы, способные выдержать нагрузку от 17 до 37 кг на квадратный сантиметр. На крыше здания предстояло разбить ландшафтные парки. Каждый день на стройке трудились приблизительно 1 000 рабочих.

Во время строительства, в 1999 году, здание выдержало необычный для Солт-Лейк-Сити ураган, и даже когда ветром сорвало стрелу гигантского подъемного крана, работы не прекращались.

Строительство закончилось вовремя, и посетители центра наслаждаются его современным оборудованием и оснащением. Для телевидения Конференц-центр обеспечивает цифровой





сигнал высокой четкости. Первая прямая трансляция высокой четкости в штате Юта велась из Конференц-центра в июне 2000 года во время празднования 90-летия Президента Хинкли.

Инженеры соорудили в аудитории аудиосистему, обеспечивающую пре-восходную акустику – как для устных выступлений, так и для музыкальных представлений – произведя точные расчеты с учетом материалов, из которых сделаны стены и потолок, количества посетителей, а также ковровых покрытий пола и отделки кресел.

Президент Хинкли сказал, что это здание также вызывает ощущение элегантности. Эту элегантность можно заметить в том, как посетители прогуливаются по холлам, где можно видеть скульптуру Спасителя и бюсты Президентов Церкви; гуляют по садам на крыше, среди деревьев, цветов, кустов и водопадов; смотрят вверх через девять стеклянных просветов в крыше здания, которые можно закрывать для представлений, и наслаждаются картинами, разведенными по всему зданию, многие из которых знакомы членам Церкви и почти все – подлинники.

Об этом внушительном сооружении красноречиво говорит статистика. Оно занимает четыре гектара площади, то есть целый городской квартал. Электрических проводов в центре столько, что ими можно было бы дважды опоясать земной шар. Каждую минуту через фонтаны и ручейки протекает 22 330 литров воды.

Однако самая главная особенность центра – не километры проводов, не вес, который может выдержать крыша, не какие-либо другие статистические показатели.

«Это не музейное произведение, хотя архитектура его восхитительна. Это место должно быть использовано во славу Всемогущего и во исполнение Его вечных целей» («Великий год нового тысячелетия», *Лиахона*, январь 2001 г., стр. 80). ■

# Объявлено о новой программе «Долг перед Богом»

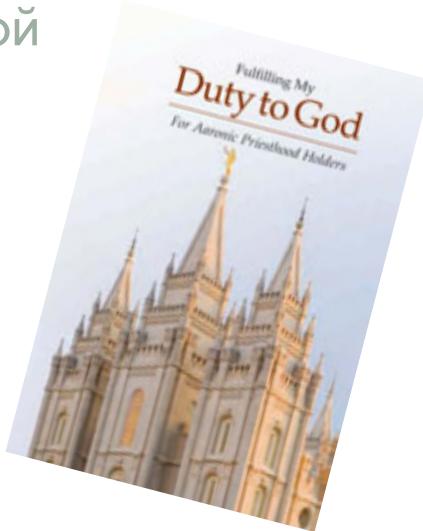
Как было объявлено на Генеральной конференции, под руководством живущих Пророков разработана новая программа «Долг перед Богом», призванная помочь молодым мужчинам развивать духовные силы и выполнять их обязанности священства.

«[Новая программа «Долг перед Богом»] – полезное инструментальное средство., – сказал президент Генри Б. Айринг, Первый советник в Первом Президентстве, в ходе субботней утренней сессии. – Она укрепит свидетельства юношей и их отношения с Богом. Она поможет им узнать свои обязанности в священстве и обрести желание их выполнять. Она укрепит их взаимоотношения с родителями, другими членами кворума, а также с их руководителями».

Новая программа «Долг перед Богом» стала проще и концентрированной. Требования для всех трех возрастных групп, наряду с инструкциями для родителей и руководителей, содержатся в одной книге. Книга и вспомогательные материалы появятся на 27 языках между июнем и августом 2010 года. Дополнительные переводы материалов будут выходить в течение года.

Задания организованы так, чтобы молодые мужчины могли узнавать о Евангельском принципе или обязанности священства, действовать в соответствии с тем, что они узнали, а потом делиться своими мыслями и чувствами с родителями, церковными руководителями или со своим кворумом.

«Вы, как дьяконы, учителя и священники, примете участие в выполнении заданий, которые помогут вам развивать духовную силу, а также изучить и выполнять свои обязанности священства, – сказал Дэвид Л. Бек, Генеральный президент Общества молодых мужчин, на сессии священства Генеральной конференции. – Новая про-



грамма ‘Долг перед Богом’ будет направлять вас по вашему пути к выполнению вашего долга перед Богом и открытию для себя величия Священства Ааронова».

Программа разработана так, чтобы побуждать юношей самих отвечать за собственный рост, но при этом она предоставляет возможности укреплять отношения между молодыми мужчинами и их родителями, руководителями и членами кворума. Многие задания можно легко интегрировать в семейный домашний вечер, а также в собрания и мероприятия кворума.

«Родители, руководители и члены кворума играют важную роль в программе ‘Долг перед Богом’, – сказал брат Бек церковным журналам. – Воскресные собрания кворума будут представлять регулярные возможности учиться, действовать и делиться».

Молодым мужчинам рекомендуется продолжать участвовать в действующей программе до тех пор, пока в их приходе или небольшом приходе не будет начата работа по новой программе. Как только начнется новая программа, каждый юноша должен начать работать над тем разделом, который соответствует его нынешнему чину в священстве. Если он близок к завершению требований для свидетельства или медальона, который соответствует его чину в рамках предыдущей программы, он может заканчивать те требования, одновременно начиная работать по новой программе.

«Каждое задание в книге *Выполнить мой долг перед Богом* следует образцу, который поможет вам стать таким носителем священства, каким Господь хочет, чтобы вы стали», – сказал брат Бек.

Дополнительные сведения и материалы будут доступны в Интернете по адресу [DutyToGod.lds.org](http://DutyToGod.lds.org). ■

## Новый формат помогает сестрам совершенствоваться в качестве навещающих сестер

В июле 2010 года сестры Общества милосердия и подписчики журналов *Лиахона* и *Ensign* получат послание для навещающих сестер в новом формате.

«Мы хотим, чтобы каждая навещающая сестра понимала, что программа навещающих сестер – это призвание от Господа, и принимала свое назначение, чтобы любить, служить, обучать и прислуживать другой сестре, помня об этом», – сказала Джули Б. Бек, Генеральный президент Общества милосердия.

Новый формат послания поможет сестрам понять цель Общества милосердия, обучать принципам, помогая сестрам стремиться к этой цели, раскрывая перед ними историческую перспективу и предлагая советы по поводу того, как женщины могут эффективнее заботиться о других сестрах и укреплять их.

«Послание навещающих сестер – это инструмент в руках навещающей сестры. Изучая это послание с мыслью о своих сестрах, она будет знать, чем с ними поделиться и что для них сделать», – сказала сестра Бек.

На следующей странице приводится образец нового послания для навещающих сестер и разъясняются его новые особенности. ■

**Вопрос по служению**

Цель этого вопроса – помочь навещающим сестрам действовать по вдохновению, чтобы лучше служить сестрам, которых они обучают.

**Вопрос для применения в жизни**

Этот вопрос предназначен для того, чтобы привлечь каждую сестру из Общества милосердия к действию и помочь ей применять это послание в собственной жизни.

**Послание**

Главное послание будет теперь содержать конкретный и своевременный совет непосредственно от Генерального президента Общества милосердия.

**Из Священных Писаний**

Эти ссылки на Священные Писания помогут расширить изучение, обучение и личное применение послания.

**Инструкции**

Инструкции помогут навещающим сестрам понять, как следует преподносить и применять это послание.

**Цели Общества милосердия**

Были добавлены цели Общества милосердия в напоминание сестрам об обязанностях Общества милосердия: укреплять веру и личную праведность; укреплять дом и семью; выявлять нуждающихся и оказывать им помощь.

**Our Responsibility to Be Worthy of Temple Worship**

**VISITING TEACHING MESSAGE**

**Study this material, and, as appropriate discuss it with the sisters you visit. Use the questions to help you strengthen your sisters and to make Relief Society an active part of your own life.**

**What Can I Do?**

1. What support can I offer to help my sisters prepare for and attend the temple?
2. How can I exemplify the heritage of the early sisters who sacrificed to receive temple blessings?
3. How can I claim the blessings of the temple?

For more information, go to [www.reliefsociety.lds.org](http://www.reliefsociety.lds.org).

**From Our History**

President Gordon B. Hinckley (1910–2008) taught that Relief Society grew out of sisters' desire to worship in temples:

"During the construction of the Kirtland Temple the women were called upon to grind their chia into small particles to be mixed with the plaster used on the walls of the temple, which would catch the light of the sun and the moon and reflect that light to beautify the appearance of the building.

"In those times, when there was very little of money but an abundance of faith, the workmen gave of their strength and resources to the construction of the Lord's house. The women supplied them with food, the best they could prepare. Edward W. Tullidge reported that while the women were sewing the temple veils, Joseph Smith, observing them, said, 'Well, sisters, you are always on hand. The sisters are always first and foremost in all good works. Mary was first at the resurrection; and the sisters now are the first to work on the inside of the temple' . . .

"Again in Nauvoo, when the temple was under construction, a few women joined together to make shirts for the workmen. It was out of these circumstances that twenty of them gathered on Thursday, 17 March 1842, in the upper room of the Prophet's store." ■

**From the Scriptures**

Isaiah 2:2–3; D&C 109:22–23; 110:8–10

**NOTES**

1. Silvia H. Allred, "Holy Temples, Sacred Covenants," *Liahona and Ensign*, Nov. 2008, 113, 114.
2. Gordon B. Hinckley, "Ambitious to Do Good," *Ensign*, Mar. 1992, 2.

August 2010 7

**Дополнительная информация**

Подходящие ссылки на другие ресурсы можно найти на сайте Общества милосердия по адресу [reliefsociety.lds.org](http://reliefsociety.lds.org).

# Члены Церкви на Гаити идут вперед, верные Евангелию

Лорен Аллен

Церковные журналы

**K**огда в январе 2010 года на Гаити разразилось землетрясение, Жан-Эли Рене бросился домой, чтобы выяснить, все ли в порядке с его семьей. По прибытии, он нашел одного из трех своих сыновей плачущим на улице и услышал крики другого сына из-под завала на том месте, где еще недавно стоял их дом.

32-летний отец двинулся на крики и откопал пятилетнего сына и тело беременной жены, все еще прикрывающей их девятимесячного ребенка от рухнувшей крыши дома.

Брат Рене служит приходским секретарем в Приходе Леогейн Гаитянского кола Порт-о-Пренс. Несмотря на потерю жены, будущего ребенка и дома, он не жалуется и не гневается на ситуацию, в которой оказался. Большую часть дней после землетрясения брата Рене можно было видеть в молитвенном доме, с одним ребенком на коленках и двумя другими мальчиками по бокам, помогающим епископу



координировать оказание помощи членам прихода и другим людям, для которых молитвенный дом стал на время своим домом.

История брата Рене трогательна, но не уникальна. Члены Церкви повсюду на Гаити очень пострадали от разрушений, вызванных семибалльным землетрясением, но это бедствие высветило силу растущего содружества членов Церкви на Гаити. Подобно брату Рене, многие члены Церкви – и давние, и новообращенные – приняли этот вызов и нашли мир и утешение в верности и поступании.

## Доказано в испытаниях

Во всех своих испытаниях члены Церкви на Гаити остаются верны Евангелию, продолжая поддерживать и укреплять друг друга и окружающих.

«Это верно, что все, что у нас было, даже наше материальное имущество и наши семьи, исчезло. Но наша вера в Иисуса Христа не сломлена, – сказал Ив Пьер-Луи, епископ прихода Леогейн. – Это была хорошая возможность испытать себя как учеников Христа».

Местные руководители священства были особенно ярким примером веры и свидетельства, когда они приняли этот вызов, учась выполнять свои призвания в трудное время и помогать другим нуждающимся, сказал старейшина Франсиско Х. Виньяс, член Кворума Семидесяти, президент Карибского региона.

«Они использовали свои ключи священства, благословляя жизнь членов и не членов Церкви, – сказал он. – Они работали в совете и получали руководство от Духа, чтобы день за днем спрашиваться с тяжелыми испытаниями».

Последствия вызванных землетрясением разрушений стали испытанием, особенно для епископов на Гаити, сказал Проснер Колин, президент Гаитянского кола Порт-о-Пренса. На епископах и других церковных руководителях лежала ответственность за оказание поддержки и помощи сотням прихожан, а также собственным семьям.

«[Епископы] продолжают помогать, – сказал президент Колин. – Они понимают, что многое потеряли, но у них осталось Евангелие. Они вдохновляют [членов Церкви] продолжать жить достойно».

Епископ Пьер-Луи стал руководителем общин после землетрясения. Все недели и месяцы после опустошения на Гаити он посвящал свою жизнь служению членам и не членам Церкви в Леогейне – помогая сотням нуждающихся.

«Это самый удивительный, самый смиренный слуга, которого вы когда-либо встретите», – сказал Чад Петерсон, врач из Аризоны, который тесно общался с епископом Пьером-Луи после землетрясения как доброволец.

## Вера на сегодня и на будущее

Много историй рассказывают повсюду на Гаити о членах Церкви, чьи стойкость и вера в Господа провели их через их испытания.

«Хотя верные Святые на Гаити сильно пострадали, они преисполнены надежды на будущее, – сказал старейшина Уилфорд У. Андерсон, член Кворума Семидесяти, в своем выступлении на апрельской Генеральной конференции 2010 года. – Как и у пионеров Церкви в 1846 году, их сердца сокрушенны, но души сильны. Они также учат нас, что надежда, счастье и радость не

являются результатом обстоятельств, а результатом веры в Господа».

Демонстрация такого поступления и веры была проявлена в том, что сразу после землетрясения церковные собрания продолжались без перерыва.

Несмотря на разрушения в их стране, члены Церкви на Гаити приходили в церковь в своей лучшей воскресной одежде, с улыбками на лицах. Евангелие было тем спасательным тросом, на который многие полагались как на средство, которое вытащит их из горя и отчаяния.

«Несмотря на утрату домов, работы и членов семьи, эти люди – такие любящие, доверчивые и добродушные. У них удивительная вера», – сказал брат Петерсон.

Сегодня Церковь на Гаити продолжает расцветать. Возросла посещаемость причастных собраний, сказал президент Колин, и люди на Гаити продолжают трудиться, восстанавливая свои общини.

«Члены Церкви с успехом служат людям, – сказал он. – Они посещают их; они ищут работу для себя и для других».

Бертони Теодор, коренной гаитянин и директор Церковной службы обеспечения благосостояния на Гаити, говорит, что он и другие нынешние и будущие руководители Церкви на Гаити получили ценный опыт в результате этих бедствий.

«У нас есть возможность служить другим, показывая им еще раз, как сильно мы их любим, – сказал он. – Мы еще раз убедились в том, что мы не одиноки в этом мире, что мы – народ Господень».

Брат Теодор сказал, что землетрясение – или любое другое бедствие – не может отнять мир или радость у гаитянских членов Церкви.

«Это мое свидетельство, что Господь никогда не забывает Своих детей, – сказал он. – Он знает, где я, знает мою ситуацию. Он никогда не оставит меня одного». ■



## Церковная помощь

Сразу же после январского землетрясения 2010 года Церковь отправила на Гаити гуманитарную помощь. Вскоре после этого туда прибыли бригады медиков, которые организовывали медицинские пункты в молитвенных домах и работали в местных больницах, помогая выполнять необходимые хирургические операции.

Но с появлением на Гаити некоторых признаков стабильности, Церковь стала переходить в своей помощи от предметов первой необходимости к программам восстановления, предоставляя средства для обретения людьми самостоятельности, чтобы они снова могли крепко встать на ноги.

Эти средства включали учреждение пунктов питания, наподобие епископских хранилищ, и отправку материалов для 600 сборных домиков, которые собирали члены Церкви на Гаити, чтобы предоставить кров бездомным в сезон ураганов.

Церковь также разработала систему медицинской помощи, укомплектованную местными гаитянскими врачами, чтобы члены Церкви могли получать медицинскую помощь и медикаменты. Кроме того, Семейная служба СПД была привлечена к обучению гаитян оказывать эмоционально-психологическую помощь тем, кому трудно справиться со своей ситуацией.

Церковь усилила на Гаити свою программу занятости, чтобы члены Церкви могли обращаться к специалистам по вопросам занятости, которые помогали бы им в поисках работы и организации собственного малого бизнеса.

«Мы благодарны за всю поддержку, которую Церковь оказывает своим членам на Гаити», – сказал епископ Ив Пьер-Луи. ■



## Старейшина Кевин Р. Данкэн

Член Кворума  
Семидесяти

С раннего детства старейшина Кевин Рид Данкэн мечтал служить Господу в качестве миссионера. «Я никогда, никогда не сомневался. Я твердо знал, что хочу служить на миссии», – говорит он.

Задолго до своего 19-летия старейшина Данкэн случайно встретился с одним из представителей Высшей власти Церкви, служившим в Департаменте миссионерской работы, который посоветовал ему выучить миссионерские беседы. Он выполнил это задание и позднее был призван в Южную миссию в Сантьяго, Чили. Время, проведенное на миссии, еще более укрепило его любовь к служению Господу. «Я знал, что хочу быть миссионером каждый день до конца своей жизни», – говорит старейшина Данкэн.

Старейшина Данкэн родился в октябре 1960 года у Дэвида Генри и ЛаРене Элизы Данкэн. Он вырос на семейной ферме в Вест-Пойнте, штат Юта, США.

Жизнь на ферме научила мальчика не просто работать, но, как он говорит, и любить работать.

Это трудолюбие помогло ему получить в Университете имени Бригама Янга диплом бакалавра в области бухгалтерского учета, диплом магистра в области налогообложения и степень доктора юриспруденции. Он начал свою карьеру налоговым поверенным и позднее основал корпорацию по технологиям судопроизводства.

Старейшина Данкэн и его жена, Нэнси Элизабет Смарт, заключили брак 27 июня 1986 года, в храме в Солт-Лейк-Сити. У них пятеро детей, включая ребенка от первой жены старейшины Данкэна, покойной Уэнди Валлентайн.

Спустя почти 20 лет после служения на миссии в Чили, старейшина Данкэн вернулся на миссию церковного служения в качестве помощника в международном юридическом совете по делам Церкви в Южной Америке. Там он был призван возглавить Северную миссию в Сантьяго, Чили, и поселился в том же миссионерском доме, в котором он служил в молодости.

До призыва в Первый Кворум Семидесяти, старейшина Данкэн служил советником епископа, руководителем миссии прихода, членом высшего совета и региональным представителем Кворума Семидесяти в Южном регионе штата Юта, США. ■



## Старейшина Геррит У. Гонг

Член Кворума  
Семидесяти

Старейшина Геррит Уолтер Гонг знает силу молитвы и то, что у Небесного Отца есть план в отношении Своих детей. Когда старейшина Гонг был маленьким, однажды серьезно заболела его мать. Он помнит, как молился «словами и чувствами маленького мальчика», чтобы она выжила.

«Ответы на молитвы приходят в нашей жизни каждый раз по-разному, но в том случае, к счастью, я почувствовал и понял, что ей станет лучше», – говорит старейшина Гонг. – С тех пор я никогда не сомневался в том, что Небесный Отец действительно слышит наши молитвы и, согласно Своей мудрости и так, как Он считает нужным, отвечает на них».

Старейшина Гонг с тех пор неоднократно ощущал эту нежную связь с любящим Отцом, в том числе, как он говорит, заключая брак со своей женой, воспитывая детей, принимая решения

относительно образования и карьеры и служа в Церкви.

До призыва в Первый Кворум Семидесяти, старейшина Гонг служил членом высшего совета, руководителем группы первосвященников, советником в президентстве воскресной школы кола, учителем семинарии, епископом, президентом миссии кола, президентом кола и региональным представителем Кворума Семидесяти.

Профессионально старейшина Гонг служил особым помощником заместителя госсекретаря в Госдепартаменте США и особым помощником американского посла в Пекине, Китай. Он также занимал посты в Центре стратегических и международных исследований (CSIS) в Вашингтоне, округ Колумбия, США. К моменту своего призыва он работал помощником президента в Университете имени Бригама Янга, неся ответственность за планирование и оценки.

Старейшина Гонг родился в семье Уолтера и Джин Гонг в декабре 1953 года и вырос в Пало-Альто, штат Калифорния, США. Он получил диплом бакалавра в Университете имени Бригама Янга в области общих наук и исследований Азиатского региона. Позднее он получил диплом магистра и степень магистра в области международных отношений в Оксфордском университете, где был удостоен почетной стипендии Родеса.

Он служил в Тайваньской миссии и позднее, в январе 1980 года, заключил брак с Сюзен Линдсси в храме в Солт-Лейк-Сити. У Гонгов четверо сыновей. ■



## Старейшина Патрик Кирон

Член Кворума  
Семидесяти

**В**о время непродолжительного пребывания в штате Калифорния, США, старейшина Патрик Кирон жил в «выдающейся» семье Святых последних дней, где и познакомился с Евангелием.

Два года спустя, уже вернувшись домой, в Англию, он встретил миссионеров на одной из лондонских улиц и, в конце концов, заинтересовался Церковью. Он наткнулся в Книге Мормона на такие слова: «Человечество есть, дабы иметь радость» (2 Нефий 2:25). Эти слова напомнили ему о радости, которая царила в той семье СПД и в жизни миссионеров, которые его обучали.

«Эти слова звенели в моих ушах, – говорит старейшина Кирон. – По тем людям, с которыми я познакомился, я видел, как сильно может обогатиться наша жизнь, если мы последуем совету Спасителя, сказавшего: ободритесь».

Со времени вступления в

Церковь 24 декабря 1987 года, старейшина Кирон приносит эту бодрость в многочисленные призвания, включая призвания президента Общества молодых мужчин прихода, советника епископа, президента небольшого прихода, президента кола и регионального представителя Кворума Семидесяти.

Как недавно призванный член Первого Кворума Семидесяти, он говорит, что всегда «старался следовать принципам Церкви. Я видел, как жизнь по этим принципам может преобразовать судьбы людей».

Старейшина Кирон родился в Карлайл, графство Камберленд, Англия, в июле 1961 года в семье Пэдди и Патрисии Кирон. Его отец служил в британских Королевских Воздушных силах, и старейшина Кирон учился на Ближнем Востоке и в Великобритании.

Он познакомился с Дженифер Кэрол Халм, когда она училась в Англии по стипендии Университета имени Бригами Янга. Они заключили брак в храме в Окленде, штат Калифорния, США в 1991 году. У них четверо детей, один из которых умер.

Старейшина Кирон жил и работал в Великобритании, Саудовской Аравии и Соединенных Штатах Америки в различных областях, включая политику, здравоохранение и автомобилестроение. Перед своим призванием старейшина и сестра Кирон управляли компанией по консалтингу в области телекоммуникаций в Англии. ■



## Старейшина Хуан А. Учеда

Член Кворума  
Семидесяти

**К**огда старейшина Хуан Альберто Учеда Андраде начал ухаживать за Марией Изабель Бенедезу – женщиной, на которой он потом женился, – он заметил, что она – особенный человек. Они оба обратились в Церковь в молодости и оба служили на миссии в своей родной стране, Перу.

Но именно твердое намерение сестры Учеды заключить брак в храме имело решающее значение. В то время ближайшим к ним храмом был храм в Сан-Паулу, Бразилия. «Чтобы только добраться до него, требовалось целых семь дней и все возможные виды транспорта, – объясняет старейшина Учеда. – Мы добирались на автобусе, автомобиле, лодке, конной повозке, поезде, грузовике и даже на самолете. Добравшись до храма, мы протянули свои руки, чтобы коснуться его стен и убедиться в том, что это не сон. Для нас обоих это было незабываемое событие».

Эта пара заключила брак в храме в Сан-Паулу, Бразилия, 13 апреля 1979 года. У них пятеро детей.

Старейшина Учеда родился в июле 1953 года в Лиме, Перу, в семье Хуана Хосе Учеда Перес и Инес Андраде Учеда. После вступления в Церковь в 1972 году, старейшина Учеда изучал бухгалтерское дело и науку по связям с общественностью в институте Хосе Карлоса Мариятеги в Лиме. Он также изучал менеджмент в институте Сентро Андино де Г. И. и получил диплом бакалавра в сфере общественных отношений в Университете Сан Луиса Гонсаги.

Старейшина Учеда работал в Системе церковного образования как региональный директор в Перу и Боливии. В 2003 году он переехал из Перу в штат Нью-Джерси, США, чтобы помочь своему отцу наладить бизнес в сфере образования и обучения иностранным языкам.

Помимо миссионерского служения, старейшина Учеда служил членом высшего совета, епископом, президентом Северной Перуанской миссии в Лиме и региональным представителем Кворума Семидесяти. Теперь он служит в Первом Кворуме Семидесяти.

«У меня сильное свидетельство о силе личного откровения от Святого Духа, – говорит старейшина Учеда. – Это свидетельство непрестанно подтверждается благословениями, приходящими от послушания». ■



## Старейшина Лэрри Р. Лоуренс

Член Кворума  
Семидесяти

Пойдя через различные призвания и служение в Церкви, старейшина Лэрри Рей Лоуренс научился «надеяться» на Господа всем сердцем [с]воим, и не полагаясь на разум [с]вой» (Притчи 3:5).

Рожденный в августе 1947 года в семье Арджила и Мэри Лоуренс в Чеверли, штат Мэриленд, США, старейшина Лоуренс вырос в Тусоне, штат Аризона, США. Он учился в Университете Аризоны, где получил диплом бакалавра в области сельскохозяйственной биохимии и степень доктора медицины, и потом занялся офтальмологией.

Он присоединился к Церкви в 1970 году, в возрасте 23 лет. 5 ноября 1971 года женился на Лорэл Стотт в храме в Месе, штат Аризона, США.

До призыва во Второй Кворум Семидесяти он выполнял различные призвания, в том числе служил президентом кворума старейшин, епископом, членом

высшего совета, президентом кола и президентом миссии кола.

Старейшина Лоуренс говорит, что когда его жизнь, казалось, пошла на спад после того как выросли и стали на ноги их шестеро детей, его с женой призвали возглавить Российской Новосибирскую миссию в России в 2001 году. Старейшина и сестра Лоуренс должны были мобилизовать всю свою веру, покинув дом и семью, чтобы служить на земле с совершенно незнакомым языком, людьми и климатом.

«Для нас это было серьезной проверкой, и нам оставалось лишь полностью довериться Господу, – рассказывает сестра Лоуренс. – Все, о чем мы волновались, встало на свои места, и [этот опыт] изменил нашу жизнь».

Эта надпись на кухне миссионерского дома служила нам постоянным напоминанием: «В каждой мысли упивайтесь на [Спасителя]; не сомневайтесь, не бойтесь» (У. и З. 6:36).

Старейшина и сестра Лоуренс считают свой миссионерский опыт одним из самых важных в своей жизни и чувствуют, что он подготовил их к их новым обязанностям, связанным с призванием старейшины Лоуренса в Кворум Семидесяти.

«Мы не знаем, что нас ждет впереди, но мы знаем, что это будет полезно», – говорит старейшина Лоуренс. ■



## Старейшина Пер Г. Малм Член Кворума Семидесяти

Когда старейшина Перу Геста Малму было 16 лет, он участвовал в миссии церковного служения, помогая строить новые молитвенные дома в Германии, Финляндии, Нидерландах и Швеции. С тех пор он не перестает усердно строить Церковь.

Старейшина Малм родился в сентябре 1948 года в Йонкopingе, Швеция, в семье Карла Геста Ивара и Кэрин Анны-Греты Малм. Он усвоил много важнейших жизненных уроков от своих родителей, поддержаных свидетельством его отца, которое тот принес перед своей кончиной в возрасте 48 лет: «Оставайся верен Евангелию».

«Он учил нас тому, что в Евангелии мы найдем решения тех вопросов, которые важнее всего», – говорит старейшина Малм.

После 18-месячной строительной миссии, старейшина Малм служил на миссии полного дня в Шведской

Стокгольмской миссии. По возвращении, в октябре 1969 года, он женился на Ингрид Агнете Карлссон в храме в Берне, Швейцария, занял место отца в его бизнесе в сфере недвижимости и получил диплом магистра в Университете Гетеборга и диплом шведской юриспруденции (LLM) в Лундском университете.

Он работал в Церкви региональным менеджером по недвижимости. Позднее, будучи управляющим мирскими делами Церкви, он получил поручение от Председательствующего Епископства организовать слияние функций по мирским делам Церкви в Европейском Центральном, Восточном и Северном регионах.

Воспитывая с сестрой Малм восьмерых детей, старейшина Малм служил президентом миссии кола, президентом небольшого прихода, членом высшего совета, президентом кола, президентом миссии, директором по связям с общественностью в Швеции и региональным представителем Кворума Семидесяти.

Опыт его служения подтверждает учения его родителей, которыми он находит подоплеку и в своем новом призвании во Втором Кворуме Семидесяти. «Евангелие – наш якорь, – говорит он. – Если мы остаемся верны ему, оно принесет такой мир, который мы даже не можем себе вообразить». ■



## Старейшина Жаиро Мазагарди

Член Кворума  
Семидесяти

Старейшина Жаиро Мазагарди знает, что такое жертвовать в служении Господу. В 1990 году старейшине Мазагарди позвонил Президент Томас С. Монсон, в то время советник в Первом Президентстве, и предложил ему возглавить Бразильскую Сальвадорскую миссию.

«Я и не мечтал, что когда-нибудь буду президентом миссии, – говорит старейшина Мазагарди. – Я был президентом кола менее пяти лет. Я энергично занимался своим процветающим бизнесом. Принять это призвание значило бросить все».

В конце того телефонного разговора Президент Монсон предложил старейшине Мазагарди время, чтобы тот мог обдумать это призвание. Но старейшина Мазагарди и его жена за много лет до этого уже приняли решение, что их жизнь будет посвящена Господу, поэтому он тут же принял это призвание. «Чего бы Господь ни по желал от нас, мы на все

готовы», – говорит он.

До призыва во Второй Кворум Семидесяти, старейшина Мазагарди служил советником епископа, членом высшего совета, советником в президентстве кола, президентом кола, региональным представителем, региональным представителем Кворума Семидесяти, советником в президентстве храма в Кампинасе, Бразилия, и президентом храма в Сан-Пауло, Бразилия.

Старейшина Мазагарди, предприниматель, работал какое-то время в мясоперерабатывающей промышленности, а потом возглавлял компанию по работе с недвижимостью. Он также служил в бразильской армии как сержант артиллерии с 1965 по 1966 г. Он родился в апреле 1947 года в Иту, Бразилия, в семье Антонио и Маргариды Мазагарди. Он рос там же и еще в Хундиаи, Бразилия. Он и его жена, Елизабет Инн, познакомились еще в детстве, а поженились в Хобокене, штат Нью-Джерси, США, в июле 1970 года.

Хотя многие годы они не интересовались Церковью, после того как чета Мазагарди вернулась в Бразилию, кто-то из друзей пригласил их прийти на дни открытых дверей в храм в Сан-Пауло, Бразилия. Там оба они пережили сильный духовный подъем. Они приняли крещение 31 октября 1978 года, а в ноябре 1979 года были запечатаны как семья. У Мазагарди трое детей. ■



## Розмарии М. Уиксом

Генеральный  
президент  
Первоначального  
общества

В мире, полном шума и ненадежности, дети должны научиться распознавать шепот Духа, говорит Розмарии Микс Уиксом, поддержанная недавно в качестве Генерального президента Первоначального общества.

«Дети могут находить безопасность в молитве, – говорит она. – Они могут знать, что никогда не останутся в одиночестве, что с ними идет Спаситель и что Он любит их – даже когда они совершают ошибки».

Сестра Уиксом родилась в декабре 1948 года в семье Роберта Вэйна и Мэри Микс и росла в Солт-Лейк-Сити, штат Юта, США. В детстве ее лучшей подругой была ее сестра-близняшка, а родители учили ее отдавать с радостным сердцем. «Когда мы открывали дверь и заходили в дом, я чувствовала себя в безопасности», – говорит сестра Уиксом.

Когда ей было 12 лет, ее чувство безопасности еще более укоренилось. Сидя на

собрании свидетельств, она вдруг ощутила сильное желание выразить свои чувства о Спасителе. «Я встала, и моя любовь к Иисусу просто полилась наружу», – вспоминает сестра Уиксом. Ее мать помогла ей понять, что это был Святой Дух, Который вызвал ее чувства.

«Я никогда не думала, что Святой Дух такой сильный и такой реальный», – говорит сестра Уиксом. Спустя годы Святой Дух принес ей переполняющее чувство покоя, когда она молилась об одном из своих детей. Теперь она надеется на то, что родители, руководители и учителя Первоначального общества помогут детям научиться распознавать шепот Святого Духа.

Сестра Уиксом получила диплом бакалавра в области образования в Государственном университете штата Юта. Она и ее муж, Блэйн Джексон Уиксом, заключили брак в храме в Солт-Лейк-Сити 18 августа 1970 года. У них шестеро детей.

Сестра Уиксом была членом Генерального правления Первоначального общества, когда приступила к новому служению, связанному с призванием ее мужа возглавить Южную Вашингтонскую (федеральный округ Колумбия) миссию. Позднее сестра Уиксом служила в Генеральном правлении Общества молодых женщин, где служила до ее призыва в качестве Генерального президента Первоначального общества. ■



## Джин О. Стивенс

*Первая советница в Генеральном президентстве Первоначального общества*

Джин Олдридж Стивенс считает, что ощущение любви с первых дней жизни оказывает глубокое влияние на всех детей. Ощущение любви помогает детям знать и понимать ту великую любовь, которую питают к ним Небесный Отец и Спаситель.

Сестра Стивенс родилась в ноябре 1952 года в Солт-Лейк-Сити, штат Юта, США, в семье Клерона и Элен Олдридж.

«Меня воспитывали родители великой веры, – говорит сестра Стивенс. – Они любили Господа и обучали Евангелию в нашем доме. Особенно моя мать обладала удивительной способностью любить людей». Она помнит, как с первых дней почувствовала, что ее родители любят ее и любят служить Господу. ■

Сестра Стивенс установила тот же образец и в собственной семье, после того как 12 сентября 1973 года заключила брак с Марком Стивенсом в храме в

Солт-Лейк-Сити. У них пятеро детей.

Сестра Стивенс испытывает благодарность за возможность служить Господу и особенно благодарна за возможность служить маленьким детям.

«Дети так восприимчивы к духовному, – говорит сестра Стивенс. – Они приходят в эту жизнь с верующими сердцами. Вы можете чувствовать их Божественную природу, когда они приходят на эту Землю, совсем недавно покинув присутствие своего Небесного Отца».

Сестра Стивенс считает, что руководители и учителя Первоначального общества играют важную роль, помогая родителям преподавать Евангелие Иисуса Христа. «Первоначальное общество – это замечательное место для детей, где они могут чувствовать любовь, и для учителей и руководителей, где они могут развивать уроки, которые дети получают дома», – говорит она.

До призыва в качестве первой советницы в Генеральном президентстве Первоначального общества, сестра Стивенс служила в Генеральном правлении Первоначального общества. Она также служила президентом Общества милосердия прихода, советницей в президентстве Первоначального общества прихода и учителем в классе Учения Евангелия. Сестра Стивенс закончила Университет штата Юта с дипломом бакалавра по математике и сертификатом учителя. ■



## Шерил Э. Эсплин

*Вторая советница в Генеральном президентстве Первоначального общества*

Шерил Эсэй Эсплин, вторая советница в Генеральном президентстве Первоначального общества, не может припомнить такого времени, когда бы она не верила в Небесного Отца и Иисуса Христа. «В раннем детстве меня научили молиться, – говорит она. – Помнится, я всегда молилась о помощи, прежде чем что-то сделать, и всегда получала ответы на свои молитвы».

Рожденная в октябре 1944 года в семье Орсона и Милледрэд Эсэй, сестра Эсплин росла на ферме в 13 километрах к востоку от Ловелла, штат Вайоминг, США. Как второму по старшинству ребенку из девяти детей, ей часто приходилось играть роль няньки. Сестра Эсплин помнит, как родители оставляли на ее попечение ее младших братьев и сестер, и она молилась о безопасности своей семьи, пока родителей не было дома.

Сестра Эсплин окончила Университет имени Бригама

Янга с дипломом бакалавра в области начального образования. Еще во время учебы она познакомилась со своим будущим мужем, Максом Эсплином, и 1 сентября 1967 года заключила с ним брак в храме в Сент-Джордже, штат Юта, США. После получения образования брат Эсплин был призван в армию, и сестра Эсплин два года преподавала в пятых классах поблизости от своей семьи в Байроне, штат Вайоминг, США.

Она служила в Обществе милосердия, Обществе молодых женщин и Первоначальном обществе. Ее самым последним призванием было служение в Генеральном правлении Первоначального общества. Она также служила вместе с мужем, когда он был президентом Рэлейской миссии в Северной Каролине.

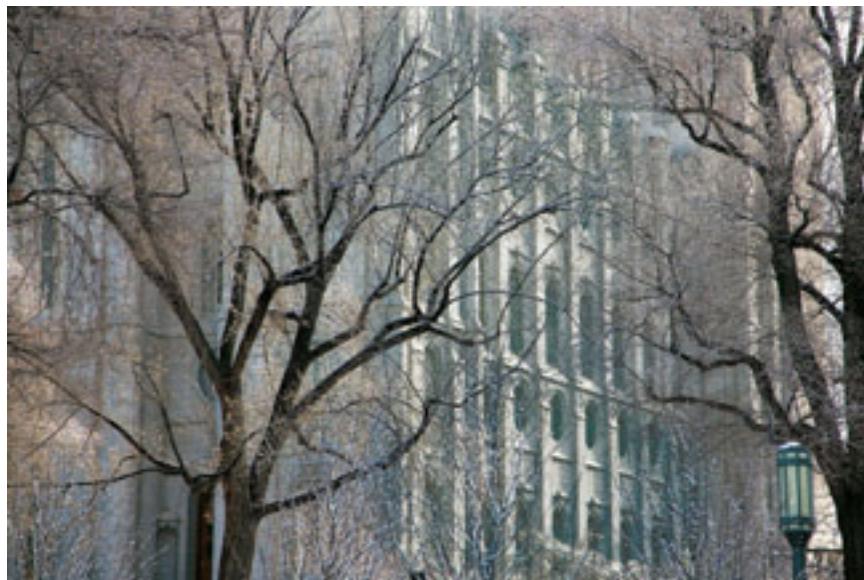
У Эсплинов пятеро детей. Сестра Эсплин очень любит проводить время с внуками; они вместе готовят оладьи и вафли, наряжаются, ходят на прогулки и вместе читают.

Сестре Эсплин очень нравятся слова ее любимого стиха из Священных Писаний – Учение и Заветы 84:88: «И там, где принимают вас, там и Я также буду, ибо Я предъиду перед лицом вашим. Я буду по вашу правую руку и по вашу левую, и Дух Мой будет в сердцах ваших, и Ангелы Мои вокруг вас, чтобы поддерживать вас». Она надеется, что дети запомнят, что Небесный Отец всегда доступен для них через молитву. ■



### **Хармони, штат Пенсильвания, США, с картины Эла Раундса.**

Река Саскуэханна в Хармони, штат Пенсильвания, США, на которой родился в наши дни почти так же, как и когда Джозеф и Эмма эмигрировали из Германии от нее с декабря 1827 года до июня 1829 года. Здесь в 1828 году они похоронили своего первого ребенка. Здесь Пророк Джозеф закончил перевод золотых листов, получивший впоследствии название «Книга Мормона». И на берегах этой реки Джозеф Смит и Оливер Кирутер получили Священство Аароново от Иоанна Крестителя (см. У. и З. 13:1) и Священство Мелхиседеково от Петра, Иакова и Иоанна (см. У. и З. 128:20).



*«Как же мы благодарны за восстановленное Евангелие Иисуса Христа и за все хорошее, что оно приносит в нашу жизнь! – сказал Президент Томас С. Монсон в завершение 180-й ежегодной Генеральной конференции. – Господь излил Свои благословения на весь народ. Я свидетельствую вам, что эта работа истинна, что наш Спаситель жив и что Он управляет и руководит Своей Церковью здесь, на Земле».*